progrès-dimanche

Pour «VIVRE» le Saguenay – Lac-Saint-Jean

140 pages — Le dimanche 2 février 1997 / 33e année No 17 — Par camelot, taxes incluses: 1,39 $

Dépôt: Chibougamau, Chapais, Québec, Tadoussac à Pointe-Lebel: **1,71 $** taxes incluses / Baie-Comeau: **2,00 $** taxes incluses / Saguenay–Lac-Saint-Jean: **1,50 $** taxes incluses

Corvée

page A4



Geste de solidarité réconfortant

Les sports

page A70

Jonquière reluque le hockey semi-pro

Adolescent trouvé mort gelé

Le corps transporté à Québec pour autopsie



page A3

Neige et chaleur saguenéennes

Subaru adopte Chicoutimi pour tester ses voitures

page A60

Gauthier loisirs enr.

YAMAHA

1015, BOUL. SAINTE-GENEVIÈVE
CHICOUTIMI-NORD

543-6537

«LA RÉVOLUTION»
PLAN LOCATION BAIL YAMAHA

NOUVEAU VK540EA

0$ comptant

161,05$ /mois* 48 mois

YAMAHA VOUS FAIT REPRENDRE GOÛT À L'HIVER!

YS624T2

53,39$ /mois* 48 mois

*Taxes, transport, inspection de prélivraison en sus. Le prix ne comprend pas l'assurance, les frais d'administration ou l'enregistrement. Sous réserve de l'approbation du service de crédit. Offre d'une durée limitée, non valide pour usage commercial. Il se peut que le consommateur soit obligé d'acheter le bien loué au terme de la location-bail au montant résiduel de 3363,77 $ pour le VK540EA et de 0 $ pour le YS624T2 plus taxes applicables. 341927

SUPER VENTE DE MOTONEIGES USAGÉES

YAMAHA
VK 540 1992 — 106,17$/mois
EX 570 ER 1992 — 89,68$/mois
EX 570 SX 1993 — 106,18$/mois

SUPER SPÉCIAL FAITES UNE OFFRE!
VMAX 500 1994 — 3900$
ENTICER 340TR 1987 avec reculons — 1699$
PHAZER 1987 siège double — 2200$

YAMAHA
VX 500 STU 1994 — 101,48$/mois

POLARIS
INDY 340 LT REV. 1990 — 73,13$/mois

ARCTIC CAT
CHEETAH TOURING 1993 — 103,55$/mois
JAG A.F.S. 1992 — 73,14$/mois

BOMBARDIER
SAFARI RALLYE 1993 — 70,77$/mois
NORDIC 50 1990 — 80,24$/mois

0$ comptant • Financement 8,9% d'intérêts 60 mois

Radio-police



RENVERSE - Un camion-citerne de la compagnie Transport Lavoie, contenant un plein chargement d'huile à chauffage, s'est renversé sur la côte du manoir Clairval à Laterrière, à 7h30 hier matin. Le conducteur du fardier provenant de Québec aurait, selon la Sûreté du Québec, trop serré l'accotement et se serait enlisé avant de renverser. Personne n'a été blessé et il n'y a pas eu de mazout répandu dans l'environnement. Avant de tenter de le remettre sur ses roues, il a fallu faire appel à une autre citerne pour transférer le pétrole et en début d'après-midi hier, les spécialistes de la dépanneuse commençaient les manoeuvres pour le tirer de sa fâcheuse position, un processus qui obligeait à fermer la route 175 pour un peu moins d'une heure.

(Photo Sylvain Dufour)

La route 169 fermée quelques heures

HEBERTVILLE (NB) - La route 169 reliant le Lac-Saint-Jean à la réserve faunique des Laurentides a été fermée pendant quelques heures, au cours de la nuit de vendredi à samedi, en raison d'un accident impliquant deux fardiers.

Les deux camions remorque sont entrés en collision vers 1h41 et ont bloqué la circulation à la hauteur du kilomètre 32 au lac Ashouakan.

Heureusement, aucun des deux conducteurs n'a subi de blessure mais la Sûreté du Québec a demandé à la voirie provinciale de bloquer l'accès à la route, le temps de permettre aux dépanneuses de remorquer les deux poids lourds.

Météo

Aujourd'hui:		Max.: -12	Min: -
Lundi:		Max.: -18	Min:-11

CHICOUTIMI — La marée sera basse à 4 h (1m3) et haute à 9 h 50 (4m0). Elle sera à nouveau basse à 17 h 20 (1m5) et haute à 22 h 35 (3m3).

LA BAIE – La marée sera basse à 3 h (1m5) et haute à 9 h 35 (4m4). Elle sera à nouveau basse à 16 h 15 (1m6) et haute à 22 h 10 (3m7).

Sommaire

SECTION GÉNÉRALE A-1
- Carnet mondain.....A-44
- Clic A-45
- Église A-46
- Forum A-48
- Gens.....A-39
- Naviguer sur Internet A-54
- Nécrologie .....A-49 à A-53
- Sexologie.....A-43
- Sports et loisirs A-55

CAHIER «ARTS ET SOCIÉTÉ» B-1
- Clé des songes B-9
- Courrier d'Isabelle.....B-8
- Mots croisés B-9

CAHIER «MA MAISON».....1

CAHIER «ANNONCES CLASSÉES».....C-1
- Avis et carrières.....B-21 à B-25
- Clic.....B-26
- Forum.....B-26
- Rencontres.....B-27-B-28

LA LOTTO 6/49

TIRAGE DU 97-01-29

Numéros gagnants:

1 8 19 27 32 39

Complémentaire: 33

Extra: 586954

Prochain tirage: 97-02-01

ABONNEMENT

545-4664

Progrès-Dimanche
1051, boul. Talbot
Chicoutimi, G7H 5C1
Bibliothèque nationale du Québec
Courrier de deuxième classe (N° 32131)
Port de retour garanti

loto-québec résultats

RÉSULTATS COMPLETS LUNDI

6/49 Tirage du 97-02-01

4 8 23 35 40 46

Numéro complémentaire: 5

Select 4 Tirage du 97-02-01

1 23 33 36 37 39

Numéro complémentaire: 30

MISE-TÔT 11 15 22 36

Banco Tirage du 97-02-01

03	05	09	17
19	22	23	25
26	29	32	39
44	47	49	54
55	58	60	65

La Quotidienne Tirage du 97-02-01

3 4

859 2763

Extra vendredi Tirage du 97-01-31

NUMÉRO: 238793

Extra samedi Tirage du 97-02-01

NUMÉRO: 911959

Super 7 Tirage du 97-01-31

5 10 12 14 25 38 44

Numéro complémentaire: 26

GAGNANTS		LOTS
7/7	0	2 500 000,00 $
6/7+	1	89 159,10 $
6/7	41	1 902,80 $
5/7	1 917	145,30 $
4/7	40 525	10 $
3/7+	37 966	10 $
3/7	339 520	partic. gratuite

Ventes totales: 4 899 926,00 $
Prochain gros lot (approx.): 4 000 000,00 $
Prochain tirage: 97-02-07

TVA, le réseau des tirages de Loto-Québec

Le modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle, cette dernière a priorité. 341893

loto-québec résultats

La Mini

NUMÉROS	LOTS
854109	50 000 $
54109	5 000 $
4109	250 $
109	25 $
09	5 $
85410	1 000 $
8541	100 $
854	10 $

Banco Tirage du 97-01-31

03	05	07	11	12
17	19	29	36	38
49	51	52	53	58
60	61	62	63	67

Extra Tirage du 97-01-31

NUMÉRO 238793

La Quotidienne Tirage du 97-01-31

3 4

187 4168

Super 7 Tirage du 97-01-31

5 10 12 14 25 38 44

Numéro complémentaire 26

TVA, le réseau des tirages

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle, cette dernière a priorité. 339858

150e JONQUIÈRE 1847 1997

PROGRAMMATION DU 1er AU 8 FÉVRIER

ACTIVITÉS

6 FÉVRIER

ACTIVITÉS SCULPTURES
Secteur Saint-Jean-Eudes
Du 6 au 28 février

JONQUIÈRE EN NEIGE (ÉDITION DU 150e)
Du 6 au 23 février

8 FÉVRIER

SALON DES ÉLEVEURS DU CLUB CANIN DU FJORD
Centre des Congrès
Se poursuit jusqu'au 9 février

9 FÉVRIER

DÉJEUNER DES ANCIENS
Patro de Jonquière

EXPOSITIONS

3 FÉVRIER

"REGARD SUR LE PASSÉ"
Centre administratif des Fêtes du 150e
Du 3 février au 28 décembre

En cours

"MÉMOIRES OCCULTÉES" HISTOIRE DE L'AGRICULTURE AU SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN
Centre national d'exposition
Se termine le 23 février

En cours

"NOS ÉGLISES EN PEINTURE"
Centre administratif des Fêtes du 150e
Se termine le 30 mars

En cours

"LA MAIRIE AU FILS DES ANS"
Mairie de Jonquière
Se termine le 28 décembre

À NE PAS MANQUER

SALON DES ÉLEVEURS DU CLUB CANIN DU FJORD
LES 8 ET 9 FÉVRIER
AU CENTRE DES CONGRÈS
PRIX D'ENTRÉE POPULAIRE

MESSAGE IMPORTANT

EN CE MOIS DE FÉVRIER, UNE INVITATION PARTICULIÈRE EST LANCÉE AUX ANCIENS MAIRES DE JONQUIÈRE, LEURS DESCENDANTS ET TOUS CEUX QUI ONT FRÉQUENTÉ LE PATRO ENTRE LES ANNÉES 1957 ET 1967 DANS LE BUT D'UN RASSEMBLEMENT DÈS 9 HEURES AU PATRO DE JONQUIÈRE LE 9 FÉVRIER PROCHAIN.

INFORMATION ET RÉSERVATION: 542-7536

INFO-PROGRAMMATION 546-0150

Une collaboration: Progrès-Dimanche et de EPS communication. 342467

SKI-DOO redéfinit le monde WIDE TRACK



Un bourreau de travail à la conquête des grandes randonnées hors piste

VENEZ NÉGOCIER LE MEILLEUR PRIX DE L'ANNÉE!

- Chenille 20" x 154"
- Puissant moteur de 500 cc refroidi liquide avec plus de 80 hp
- **Révolutionnaire!** Transmission 2 vitesses qui se changent en marche + marche arrière
- Démarreur électrique

La neige est là... La Wide Track on l'a... Et le prix est bas!

Bombardier ski-doo DES MOTONEIGES À VOTRE MESURE

R. Spence & Fils JONQUIÈRE

4364, boul. du Royaume, Jonquière
Tél.: 542-4456 - 547-0054 - Fax: 542-7093

342051

Adolescent retrouvé sans vie dans le secteur de Dolbeau

Le coroner Lapointe demande une autopsie



DOLBEAU (LT) - Le coroner Michel Lapointe de Dolbeau a demandé à ce qu'une autopsie soit pratiquée sur le corps de Bruno Savard, 14 ans, de Dolbeau, dont le corps a été retrouvé sans vie en fin d'après-midi, vendredi, à la hauteur du kilomètre 158 de la route forestière Alliance.

Toute cette affaire a commencé mardi dernier quand l'adolescent a quitté Dolbeau sans avertir personne. Il n'avait pas été revu depuis la découverte de son corps vendredi après-midi.

Ce n'est que vendredi matin que les policiers ont obtenu des informations leur permettant d'entreprendre des recherches sur une piste sérieuse. Ils ont alors été informés qu'un camionneur qui devait se rendre jusqu'à la hauteur du kilomètre 148 avait fait monter un adolescent.

Le jeune a quitté le camionneur à la hauteur du kilomètre 148 puisque son trajet s'arrêtait à cet endroit. Il est alors parti à pied pour rejoindre le chalet de ses parents ,situé à approximativement 1,5 kilomètre de la route Alliance, non loin du kilomètre 158 de la même route.

En apprenant qu'un camionneur avait déposé le garçon à cet endroit pendant la semaine et en recoupant l'information sur le chalet de ses parents, les policiers de la Sûreté du Québec sont entrés en contact avec un agent de conservation dans le secteur qui a assisté des membres de la famille pour visiter le chalet, sans obtenir de résultats. Ce n'est qu'en retournant à la route qu'ils ont découvert des traces dans la neige qui conduisaient directement au corps de l'adolescent.

Le jeune homme a donc marché sur une distance de pas moins de dix kilomètres. Il ne portait pas de vêtements adéquats pour affronter le froid qui a sévi cette semaine. Avant de mourir, l'adolescent s'est couché près d'un arbre.

D'après les observations faites sur le terrain, les policiers ont constaté que Bruno Savard avait voulu emprunter un raccourci en pleine forêt pour atteindre le chalet familial plus rapidement. À cet endroit, la forêt était dense en plus de la neige qui limitait beaucoup sa capacité d'avancer.

Une distance d'un peu plus d'un kilomètre sépare le chalet familial de l'endroit où le corps a été retrouvé.

Les policiers de la Sûreté du Québec ont tenté sans succès de ramener le corps vendredi soir mais la neige et la noirceur ont mis un terme à l'opération. Une nouvelle expédition est retournée dans le secteur ce matin pour finalement parvenir à ramener le corps avant de le transférer à l'Institut de médecine légale de Montréal.

L'autopsie devrait permettre de conclure que Bruno Savard est mort de froid. Rien ne permet aux policiers de croire que ce dernier aurait pu être victime d'un meurtre.

Un record vieux de 31 ans tombe

De la neige comme jamais en janvier

CHICOUTIMI (LT) - Les records d'accumulation de neige ont été pulvérisés en janvier avec une accumulation totale de 148,6 centimètres.

Le dernier record établi depuis l'ouverture de la station météorologique de la Base de Bagotville remonte au mois de janvier 1966 alors qu'il était tombé 134 centimètres de neige.

Il s'agit du second record établi pour ce même mois. Le 22 janvier, les service météorologiques de la Base de Bagotville enregistraient de chutes de neige de 26,6 centimètres. Six centimètres de plus que le record remontant au 22 janvier 1951.

Ces chutes de neige abondantes à répétition ont eu des bons et mauvais côtés. Combinées au froid, elles ont rendu la circulation très difficile sur les routes de la région. Le bilan routier de janvier ne sera pas le plus reluisant des dernières années.

D'un autre côté, elles ont eu un effet positif pour certains secteurs commerciaux. Les magasins spécialisés dans la réparation et la vente de souffleuses ont connu un début d'année record.

Martin Bouchard, d'Omer Bouchard et Fils du secteur Nord à Chicoutimi, roule sur un train d'enfer depuis le début du mois de janvier. Le travail ne manque pas puisqu'il y a toujours en réparation une trentaine de souffleuses. Pour les mécaniciens, ce sont des journées de 12 heures.

«Une souffleuse d'un an présente des signes d'utilisation d'une souffleuse de trois ans. Entre hier et aujourd'hui (vendredi à samedi), seulement, trente autres souffleuses sont entrées pour des réparations», indique-t-il.

Il faut mentionner que depuis trois ou quatre ans, les souffleuses n'ont pratiquement pas servi. De telle sorte que la charge de travail commandée en un seul mois a rapidement endommagé la mécanique, surtout lorsque les souffleuses ne sont pas bien entretenues.

Un autre problème important pointe d'ici à la fin de l'hiver : les pièces de rechange pour certains modèles sont devenues très rares. De telle sorte que les mécaniciens, suivant les propos de Martin Bouchard, doivent effectuer des réparations temporaires qui devraient permettre aux clients de traverser l'hiver.

Au niveau des ventes, Michel Morissette de Mini Mécanique, l'un des plus gros commerces du genre au Saguenay, affirme qu'il faut remonter à 1981 pour trouver un hiver comparable à celui que nous vivons présentement. Pratiquement tous les vendeurs de souffleuses ont épuisé leurs inventaires.

Il indique que tout est vendu d'avance. Le réseau de distribution qui l'approvisionne en souffleuses a lancé une opération à la grandeur de la province. Les souffleuses disponibles sont récupérées dans les commerces où la situation est plus calme pour être dirigées vers les endroits où la demande est forte.



TROP DE NEIGE - Il y a tellement de neige au sol cet hiver que même les vedettes des panneaux de signalisation sont débordées...
(Photo Roger Gagnon)



TRAIN D'ENFER - Martin Bouchard, d'Omer Bouchard et Fils, ne sait pratiquement plus où donner de la tête. Les clients affluent à tous les jours pour faire réparer les souffleuses.
(Photo Rocket Lavoie)

PARTENAIRE DE VOTRE SUCCÈS
COMMISSION SCOLAIRE de CHICOUTIMI

FORMATION GÉNÉRALE À TEMPS PARTIEL (SOIR)

Éducation des adultes
INSCRIPTION
EN TOUT TEMPS

COMMUNIQUEZ IMMÉDIATEMENT AVEC LE
Centre 216
216, rue des Oblats
698-5157

341993

Belle preuve de solidarité

Des bénévoles reconstruisent les Serres Dolbeau

DOLBEAU (RT) - «Il faut arrêter de demander des subventions mais on doit se serrer les coudes, s'entraider et poser des gestes de solidarité. Ce qui se fait ici aujourd'hui (hier), c'est la plus grande preuve d'amitié, d'entraide et de partage.»



Vincent Rousseau, de Dolbeau, lance ces paroles pleines de sagesse en voyant plus de 80 personnes s'affairer à reconstruire onze des dix-huit serres des Serres Dolbeau détruites il y a quinze jours dans un incendie. Ces bénévoles, provenant de partout dans le secteur, hommes et femmes, devraient avoir complété leur travail ce soir.

«Peu après l'incendie, un ami est venu me rencontrer pour m'expliquer ce qui se passait. Comme les Serres Dolbeau procurent de l'emploi à plusieurs personnes, comme c'est une entreprise bien établie dans notre milieu, je me suis dit, pourquoi pas l'aider à reconstruire en organisant une grande corvée. L'appel a donc été lancée et voyez le résultat. Tout le monde travaille dans la bonne humeur, l'entraide. À tel point que tout sera presque entièrement terminé demain soir (ce soir)», raconte Vincent Rousseau, propriétaire d'un garage à Dolbeau.

Pour l'instigateur de cette grande corvée de la solidarité, la participation de plusieurs personnes est importante. «En plus de nos bénévoles, de nombreux commerces, entreprises et hommes d'affaires nous épaulent. Prêts de machinerie, de matériaux, de locaux etc. Même que nous recevons de l'argent pour acheter ce qui manque. J'ai même mis à la disposition des travailleurs une partie de mon garage pour fabriquer des trusts. Tout marche rondement. C'est surtout cette ambiance qui règne dans cette corvée qui est fort intéressante», avoue Vincent Rousseau.

Ce dernier n'était pas inquiet de la réponse du public pour cette corvée. «J'ai longuement travaillé pour le club Panache et autres organismes et chez nous, le mot solidarité conserve un sens important. Ce sont des gestes comme celui-là qui devraient être faits plus souvent un peu partout. De voir ces gens de Dolbeau, Mistassini et de toutes les petites municipalités environnantes prouvent qu'il est possible de s'entendre et de faire des choses ensemble. Ça fait chaud au coeur de voir tant d'élan de générosité. Dans le contexte que nous vivons, il est temps qu'on se réveille et qu'on arrête de demander des subventions. Ensemble, on est à réussir un très bon coup. J'espère que ce sont des choses qui pourront se reproduire dans le futur», de souligner Vincent Rousseau, encore sous le coup de l'émotion.

Les Serres Dolbeau pourront poursuivre leurs activités malgré cet incendie qui a détruit une grande partie de l'entreprise. «Nous avons tenu une corvée de nettoyage la semaine dernière et une quarantaine de personnes y ont pris part. On a aussi pu récupérer plusieurs pièces d'équipements comme des ventilateurs et des fournaises. L'entreprise pourra continuer à fonctionner comme avant», de dire en conclusion Vincent Rousseau, avant de retourner à la corvée de la solidarité.



INCENDIE - Il y a deux semaines, un incendie détruisait les Serres Dolbeau, au grand dam de Serge Lalancette.



TRAVAIL - Plus de 80 personnes s'affairent gratuitement à la reconstruction des serres.

(Photo Steeve Tremblay)



SOLIDARITÉ - Serge Lalancette et Vincent Rousseau sont fiers de la preuve de solidarité démontrée par les gens de Dolbeau et des environs.

(Photo Steeve Tremblay)

Des enquêteurs attendent que les malfaiteurs agissent

MONTREAL (PC)-Des enquêteurs de la Sûreté du Quebec qui filaient trois malfaiteurs vendredi soir, en Outaouais, ont préféré attendre qu'ils commettent leur délit avant de procéder à leur arrestation.

L'histoire aurait pu toutefois tourner au vinaigre, lorsque le trio a forcé l'entrée d'une résidence située au 1425, route 148, à Montebello, où les bandits ont séquestré un couple de septuagénaires pour leur dérober une somme de près de 400 $.

Les malfaiteurs ont finalement été interceptés près de Lachute en possession du magot dérobé, de deux armes en plastique et de cagoules.

La police a expliqué hier que les enquêteurs qui filaient les individus avaient décidé d'attendre avant d'intervenir, ne sachant pas si le trio s'était arrêté à cette adresse pour aller chercher un autre comparse.

Toute cette histoire a débuté en fin de journée vendredi, après avoir reçu une information qu'un jeune truand de 18 ans préparait un coup fumant avec des comparses en Outaouais.

Les trois malfaiteurs seront accusés lundi, au palais de justice de Hull, de vol et de séquestration.

L'homme qui avait été pris en filature s'est d'abord rendu à Saint-Jérôme où il a fait monter à bord un acolyte. Le duo s'est ensuite rendu à Saint-Eustache chercher un autre ami, âgé de 21 ans.

Le trio a pris la route de Montebello, où ils sont entrés dans un restaurant. A leur sortie, les policiers qui les observaient à distance, les ont vu enfiler des cagoules et ensuite reprendre la route.

Rendu à la hauteur du 1425 route 148 à Montebello, le trio s'est arrêté, puis a frappé à la porte d'une résidence habitée par un homme âgé de 76 ans et par une femme de 71 ans. Lorsque le septuagénaire a ouvert la porte aux inconnus qui prétendaient être en panne, ces derniers ont forcé l'entrée. Ils ont ligoté le couple et menacé l'homme d'un couteau après avoir fouillé la maison à la recherche d'argent. Ils ont finalement fait main basse sur quelque centaines de dollars que le septuagénaire avait dans ses poches avant de prendre la fuite en direction de Lachute.

Les policiers ont investi la maison pour y retrouver l'homme et la femme ligotés. Le couple n'avait pas été molesté.

Les truands ont finalement été interceptés non loin de Lachute par des enquêteurs de la SQ qui avaient demandés l'assistance de leurs confrères patrouilleurs des postes de Saint-Jérôme et de Lachute.

Après interrogatoire, les trois hommes ont admis avoir commis des vols à Pointe Calumet, Sainte-Adèle et Sainte-Agathe au cours du mois de janvier.



A propos...

Jeanne Blackburn attaque la régie

Ainsi toutes les tractations entourant les rocambolesques changements apportés dans le milieu de la santé régionale tiennent avant tout à un conflit de personnalité entre deux individus. Loin de nous rassurer, ce commentaire de la députée de Chicoutimi, Jeanne Blackburn, jette un autre pavé dans la mare de la Régie régionale de la Santé et de son directeur général, Louis-Philippe Thibeault. L'ex-ministre de l'ex-ministère des Affaires sociales sortait de l'ombre, cette semaine, pour deviser avec des membres de la presse régionale sur les dossiers en cours.

Abordant celui des Unités de réadaptation fonctionnelle intensive (URFI) elle a déploré qu'on dépense du temps et de l'argent des contribuables en faisant appel au judiciaire pour régler ce qui lui apparaît avant tout comme un conflit d'intérêt entre deux individus. Un commentaire truffé de sous-entendus que personne n'a manqué de relever. D'autant plus qu'elle a poussé la franchise jusqu'à convenir que, sous sa forme actuelle, la régie (ceux qui la dirige présumerons-nous) étouffe les petites entités qu'elle gouverne. De façon habile, pour couvrir ses arrières, elle a pointé l'ex-président du conseil d'administration, identifié aux libéraux, Ghislain Harvey. Mais personne n'est dupe. La personne visée est avant tout le directeur général de la régie.



Parce que la demande d'injonction dirigée contre la régie n'est pas le propre du conseil d'administration de l'hôpital de La Baie. Il reçoit l'appui de Roberval et surtout des députés péquistes, Gérard-Raymond Morin de même que Benoît Laprise.

En clair, la subtile politicienne convient que la direction de la RRSSS exerce un pouvoir dictatorial. Que les décisions que l'organisme prend sont davantage fonction de l'humeur de son directeur général que de l'intérêt des citoyens.

Elle en sait quelque chose pour avoir dû affronter le dg dans le dossier des CLSC regroupés dans le complexe Gagnon-Frère. Une bataille qu'elle a livrée avec l'appui de la ville de Chicoutimi et gagnée grâce aux nombreux contacts qu'elle a gardés avec des gens du ministère de la Santé.

Dans le dossier des URFI, la régie régionale n'a pas tenu compte des recommandations d'un comité formé pour déterminer la relocalisation des services de réadaptation. Ecartant carrément les propositions du comité ad hoc, la régie s'est plutôt servie des lits disponibles comme monnaie d'échange pour amener l'hôpital de Jonquière à accepter le plan de complémentarité avec l'hôpital de Chicoutimi.

La stratégie vise en réalité à satisfaire une plus large partie possible de la population (Jonquière, Chicoutimi et Alma) au détriment des petites localités. Le poids de la majorité, présume-t-on, écartera toute contestation.

L'attitude des administrateurs de la régie a d'ailleurs amené la démission de trois des membres de la Commission médicale régionale. Le dr Yvan Monette, entre autres, dont nous publions l'intégrale de la lettre de démission en page A-48, déplore qu'un organisme régional comme la régie ne serve plus qu'à défendre des intérêts politiques au détriment de l'intérêt des bénéficiaires.

En cela, il rejoint la députée Blackburn, dont la première sortie publique de l'année aura fait plus de bruit que toutes celles qu'elle a faites en 1996.

Affaire Scotia McLeod

Plusieurs dossiers déposés

Par Yvon Bernier

CHICOUTIMI (YB)- Près d'une vingtaine de dossiers liés à la cause qui oppose les anciens investisseurs des régions du Saguenay-Lac-Saint-Jean, de Sherbrooke et de Québec qui ont intenté des poursuites en dommages-intérêts, au civil, contre Scotia McLeod inc., ont été déposés ces derniers jours à la Cour de justice de Chicoutimi.

«Ce dépôt constitue un pas de plus dans la longue marche qui devrait bien, un jour, s'il y a une justice pour les petits épargnants, mener à un règlement et aux compensations qui s'imposent», commente l'un des porte-parole du groupe d'investisseurs qui soutiennent avoir été lésés de sommes rondelettes ($) à la Bourse lors d'événements survenus en 1986 et 1991 par l'intermédiaire d'un bureau de courtage de Chicoutimi.

Aucune larme

Le Dr André Couture de Chicoutimi dit déplorer que le président et chef de la direction de la Banque Scotia, Peter Godsoe, manifeste autant d'inquiétude sur le fait que des Canadiens dénigrent et prennent à partie les banques canadiennes et que ce même dirigeant, qui est pourtant imputable, tienne si peu compte des petits épargnants sinistrés.

«Une firme de courtage dont les employés relèvent en bout de ligne de son autorité si l'on considère que cette maison (firme) de Chicoutimi est l'une des filiales étroitement contrôlées par la Banque Scotia», fait-il valoir.

«Il me semble, commente-t-il par ailleurs, que les dirigeants du milieu bancaire et cela vaut plus particulièrement pour M. Godsoe, devraient s'assurer d'abord que le ménage est bel et bien fait à l'intérieur de sa propre organisation avant de faire de grandes déclarations à saveur nationale ou internationale. Les milliards de dollars de profits sans précédent que les grandes banques ont fait cette année ne font pas pleurer grand monde, à ce que je sache.»

Anse Saint-Jean

La SQ fait son travail...

par Normand Boivin

ANSE ST-JEAN (NB) - Monarchie ou pas, l'Anse St-Jean est toujours sous la juridiction de la Sûreté du Québec et les royaux sujets l'ont appris vendredi soir, alors que la SQ a effectué deux opérations; l'une pour réprimer la présence de mineurs dans les bars et l'autre, l'alcool au volant.

Huit policiers du poste de Chicoutimi ont été mis à contribution, pour répondre tout d'abord à des plaintes formulées par les parents de mineurs qui, depuis quelques semaines, voyaient leur enfant revenir à la maison en état d'ébriété.

Au bar Le Perroquet d'Anse St-Jean, les policiers ont découvert six jeunes dans les 15-16 ans sur une vingtaine de clients présents dans l'établissement, mais tout était en règle dans les deux autres bars visités à Rivière-Eternité et Petit-Saguenay.

Des accusations en vertu de la LIMBA, la Loi sur les infractions en matière de boissons alcooliques, seront portées contre le propriétaire fautif.

Ebriété

Par la suite, les patrouilleurs ont tenu un barrage policier sur la route régionale, ce qui leur a permis d'émettre une dizaine de billets d'infractions au Code de la sécurité routière et de surprendre deux conducteurs en état d'ébriété.

Détectés à l'aide de l'appareil de dépistage, ils ont été mis en état d'arrestation puis conduits au poste de Chicoutimi où ils sont dû se soumettre à l'ivressomètre.



SYSTEME- C'est cette semaine que s'est faite, au Cinéma du Complexe Jacques-Gagnon d'Alma, l'installation d'un système sonore numérique encore unique dans les salles de cinéma de la région, le système DTS (digital theater system). Ici: Dany Néron projectionniste, en compagnie du propriétaire Ghislain Dubois.

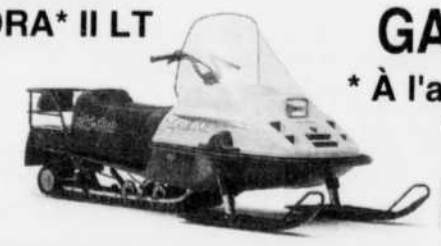
(Photo Steeve Tremblay)



PARFAITES- Le Centre de quilles Saint-Luc d'Alma a été le site, cette semaine, de la réalisation de deux parties parfaites; les deux parties se sont conclues à cinq minutes d'intervalle. Ainsi, Martin Maltais de la Ligue Les élans d'argent et Alain Tremblay de la Ligue commerciale de grosses quilles d'Alma ont joué chacun une partie parfaite.
Il s'en est fallu de peu pour deux autres quilleurs: Réjean Tremblay a roulé 268 et le policier Marcel Côté 267.
Sur la photo: Alain Tremblay, Thérèse Lavoie, directrice de l'établissement et Martin Maltais.

(Photo Steeve Tremblay)

ski-doo
SKANDIC 380

ski-doo
TUNDRA* II LT

GRATUIT
GARANTIE 2 ANS
* À l'achat d'un Skandic 380 ou Tundra* II LT
(Plan de financement disponible en magasin)
ÉQUIPEMENT VILLENEUVE INC.
1178, boul. Sainte-Geneviève, Chicoutimi-Nord
(418) 543-3600
342120

Drogue dans le milieu scolaire

Chicoutimi étend son service au primaire

CHICOUTIMI (CD) - Depuis quatre ans qu'elle intervient auprès des étudiants du secondaire pour contrôler le problème de la drogue, voici que la Commission scolaire de Chicoutimi étendra son service, à partir de septembre, aux jeunes de troisième, quatrième et cinquième année du primaire.



Il ne faut pas penser pour autant qu'il se prend plus de drogue à la Commission scolaire de Chicoutimi qu'ailleurs. C'est simplement que la direction refuse de jouer à l'autruche. Elle ne veut surtout pas dramatiser la situation, mais elle refuse de l'ignorer ou pis encore de la banaliser. C'est ce que précise la directrice générale par intérim, Ginette Gilbert.

Depuis quatre ans, le ministère de l'Education alloue une enveloppe spéciale de 30 000$ par année aux commissions scolaires du Québec pour intervenir en toxicomanie. La Commission scolaire de Chicoutimi ajoute le double du montant (60 000$) pour permettre à ses écoles secondaires: Laure-Conan, Dominique-Racine et Lafontaine de prendre en charge le problème. Chaque école décide de son moyen d'intervention.

A Laure Conan, une école secondaire qui reçoit des jeunes de troisième secondaire et des étudiants en adaptation scolaire, la direction a embauché Katie Deschênes, une éducatrice en prévention des toxicomanies.

Programme au primaire

C'est d'ailleurs cette éducatrice qui élabore présentement le programme qui sera implanté dans les écoles primaires, l'an prochain. L'idée d'instaurer un programme à l'intention des plus jeunes lui a été dictée par son travail auprès des étudiants plus âgés. «Le grand problème des jeunes, confie-t-elle, c'est qu'ils manquent d'estime de soi. Si on les aide à développer cette confiance à partir du primaire, croit-elle, il sera alors plus facile pour eux de faire des choix éclairés et d'adopter des alternatives positives pour régler les problèmes. »

Katie Deschênes admet que c'est le propre des jeunes de vouloir explorer et de faire des expériences. «S'ils sont bien préparés, analyse-t-elle, ils consommeront de façon normale et acceptable dans la société. Ils prendront alors les moyens pour se construire et non pour se détruire.» Selon elle, c'est en développant de l'expertise dans le domaine qu'elle s'est rendue compte de l'importance de réagir dès le primaire.

Déjà à l'école secondaire où elle oeuvre, le directeur Eddy Dumoulin mentionne que Katie est perçue comme une ressource appréciée des jeunes. Ils la consultent d'ailleurs sans gêne.



PREVENTION - Dès l'an prochain, la Commission scolaire de Chicoutimi interviendra auprès des jeunes du primaire pour prévenir la toxicomanie. Sur la photo, on remarque l'éducatrice en prévention des toxicomanies, Katie Deschênes, le directeur de Laure-Conan, Eddy Dumoulin, et la directrice générale par intérim, Ginette Gilbert.

(Photo par Rocket Lavoie)

Types de consommateurs

Selon l'intervenante, on retrouve quatre types de consommateurs chez les adolescents. Il y a l'explorateur, celui qui fait l'expérience des drogues vers l'âge de douze ans. On trouve ensuite le consommateur régulier, celui qui consomme de l'alcool, de la drogue ou des cigarettes au moins une fois par semaine. Il y a aussi le consommateur occasionnel, celui qui consomme dans les grandes occasions. Le problème, c'est que lorsqu'il consomme, ça déborde puisqu'il fait des mélanges. Enfin, on rencontre le consommateur abusif.

Selon Katie Deschênes, même si les consommateurs réguliers sont à la hausse, ça demeure que la plupart des étudiants, dans les écoles secondaires, sont des consommateurs occasionnels. «En fait, nos écoles sont le reflet de la société, dit-elle, sauf que les adolescents ont malheureusement tendance à banaliser la consommation de drogue illégale.»

A Laure Conan, l'éducatrice en prévention des toxicomanies remplit trois mandats. Son rôle consiste d'abord à faire de la prévention dans les classes ainsi qu'auprès des enseignants pour leur apprendre à détecter les consommateurs... mais dans un but préventif et non répressif. Enfin, l'éducatrice fait aussi de l'intervention curative. En plus de donner du support à l'élève, elle le réfère à des ressources spécialisées si besoin est.

Le métal blanc offre plein de possibilités

Jeanne Blackburn priorise le dossier de l'aluminium

par Daniel Côté

CHICOUTIMI (DC) - De tous les dossiers qu'elle pilote ces temps-ci, c'est celui de l'aluminium qui suscite le plus d'intérêt chez la députée de Chicoutimi à l'Assemblée nationale, Jeanne Blackburn. Elle y voit tellement de possibilités de développement pour la région, à divers titres, qu'il a désormais priorité sur tout le reste.

«Je fonde beaucoup d'espoirs là-dessus. Je veux faire du Saguenay-Lac-Saint-Jean un secteur de développement privilégié en matière de production et de transformation de l'aluminium, de recherche et de formation de la main-d'oeuvre», a-t-elle énoncé vendredi, à l'occasion d'une conférence de presse tenue à son bureau de comté.



Jeanne Blackburn

Elle suit, entre autres, le dossier du Centre québécois de recherche et de développement de l'aluminium, un organisme basé à Chicoutimi depuis sa création en 1993 et que la députée entend doter d'une loi constitutive. Celle-ci aurait pour avantage de cerner la mission du centre et, surtout, de cristalliser le statu quo en ce qui touche l'emplacement du siège social.

«Un avocat rédige présentement le texte du projet de loi, un bill privé que je soumettrai à l'attention de mes collègues de l'Assemblée nationale au cours de la prochaine session. En principe, son adoption ne devrait pas poser de problème et je ne serais pas étonnée que tout soit réglé d'ici à la fin de juin», mentionne la députée de Chicoutimi.

Un créneau spécifique

Toujours à propos du métal blanc, Jeanne Blackburn veut obtenir du gouvernement la reconnaissance du statut particulier du Saguenay-Lac-Saint-Jean. Elle souhaite qu'il identifie l'aluminium comme son créneau spécifique en matière de recherche, de formation, de production et de transformation, une idée qui lui est venue à l'automne, lors du Sommet socio-économique tenu dans la Métropole.

«C'est après avoir vu l'Abitibi devenir le site exclusif de formation pour les mines que je me suis dit qu'on pouvait obtenir l'équivalent pour la région», raconte la députée, qui a aussitôt formé un comité de travail réunissant tout ce qui bouge dans le milieu concernant l'aluminium. Deux documents ont résulté de cette initiative, lesquels ont été soumis au caucus régional de décembre.

«Le premier rapport a dressé l'inventaire des atouts dont dispose le Saguenay-Lac-Saint-Jean, tandis que l'autre a permis de retracer l'historique de ses demandes», indique Jeanne Blackburn, qui a cru déceler une volonté réelle, de la part du gouvernement, de donner à la région les outils nécessaires à son développement économique, en même temps qu'elle a pu mesurer l'intérêt de la grande industrie.

«De ce côté-là aussi, il y a une ouverture qui tranche avec ce qu'on a connu dans le passé et qui laisse entrevoir des pistes de collaboration fructueuses», estime la députée de Chicoutimi dont l'objectif premier, d'ici au printemps, consistera à faire inscrire la reconnaissance du créneau régional dans la politique de développement économique et industriel du gouvernement du Québec.

progrès-dimanche
LE VRAI JOURNAL DU DIMANCHE
1051, boul. Talbot, Chicoutimi, Québec
G7H 5C1 / Tél.: 418-545-4474
Édité et imprimé par:
Le Progrès du Saguenay
Division Groupe UNIMEDIA inc.
Tous droits d'auteur réservés sur la production des annonces et des nouvelles de notre journal, enregistrement à Ottawa sous le registre nº 70. Dépôt légal Bibliothèque nationale du Québec. Enregistrement nº 0809.

Président et éditeur:	Claude Gagnon
Contrôleur:	Serge Vallières
Éditeur adjoint:	Bertrand Genest
Adjoint au rédacteur en chef:	Carol Néron
Adjoint au rédacteur en chef:	Richard Banford
Directeur du marketing:	Jean Tremblay
Directeur du tirage:	Jean-Louis Lavoie
Responsable de la distribution:	Jean Béland
Directeur des opérations:	Jean Simard
Représentant publicité nationale:	Réseau Sélect 514-844-3131

LA RÉDACTION
SAGUENAY: 690-8800
ALMA: 668-4506
SAINT-FÉLICIEN: 679-3832
TÉLÉCOPIEUR: 690-8805

Le Progrès-Dimanche est membre du Conseil de presse du Québec, organisme voué à la défense du droit du public à la défense du droit du public à l'information.
Téléphone: (418) 692-3008
Télécopieur: (418) 692-5148

PRIX DES ABONNEMENTS:
Région du Saguenay – Lac-Saint-Jean:
6 mois: 72,93 $ - 1 an: 132,19 $ (TPS et TVQ incluses)
Au Québec:
6 mois: 78,63 $ - 1 an: 143,58 $ (TPS et TVQ incluses)
Autres endroits au Canada:
6 mois: 73,83 $ - 1 an: 134,82 $ (TPS incluse)
52 799 Copies vendues audition 1er trimestre
Télécopieur (FAX): Réd.: 418-690-8805
Pub.: 418-690-8824

le réseau Sélect
LES HEBDOS SÉLECT DU QUÉBEC INC.
LES HEBDOS RÉGIONAUX
ASSOCIATION DES EDITEURS DE LA PRESSE HEBDOMADAIRE RÉGIONALE FRANCOPHONE

TAPIS MÉTRO

SUPER AUBAINES

Venez comparer

TOUJOURS AU PLUS BAS PRIX GARANTIS

TUILES ENCOLLÉES
À COMPTER DE:
49¢ la tuile

TUILES COMMERCIALES
TVA 12" x 12"
69¢ la tuile

TAPIS COMMERCIAL
À COMPTER DE:
3.99$ v. car.

TAPIS LUXUEUX
SUPERBES COULEURS
12.99$ v. car.

CÉRAMIQUE POUR LE MUR 6" x 6"
25¢ la pièce
LE PLUS GRAND CHOIX AU QUÉBEC!

COUPONS TAPIS OU PRÉLART
Jusqu'à 12' x 15' • **Rabais jusqu'à**
50%

CÉRAMIQUE 16" x 16"
PRIX JAMAIS VU!
1.79$ pi car.

CÉRAMIQUE À PLANCHER
12" x 12" À COMPTER DE:
1.49$ pi car.

PRÉLART SANS CIRAGE
PLUS BAS PRIX GARANTIS!
6.88$ v. car.

CHEZ NOUS ON NE COMMANDE PAS, ON L'A!

Tapis Métro

*Sous réserve de l'approbation du crédit.
Achat minimum de 400 $.
La main-d'œuvre est exclue.

Interac PAIEMENT DIRECT
VISA MasterCard

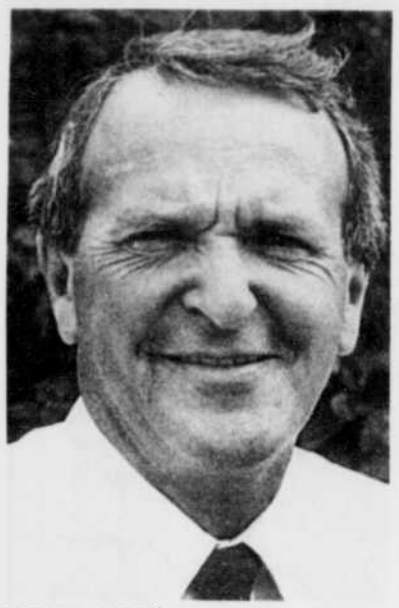
PAYEZ DANS 6 MOIS*

PLAN MISE DE CÔTÉ

*JUILLET 1997**

COMPLEXE TANGUAY, 100, BOUL. BARRETTE, CHICOUTIMI, G7H 5B1
545-3763 TÉLÉCOPIEUR: 545-3887

342000



PAUL-AIMÉ HUDON... digère mal la décision du ministre Robert Perreault.

Rejet de l'entente intermunicipale sur les services policiers

Le maire de Saint-Honoré amèrement déçu

par Daniel Côté

SAINT-HONORE (DC) - «La notion économique est la seule qui existe pour le ministre Perreault, avant même la protection du citoyen», a lancé le maire de Saint-Honoré, Paul-Aimé Hudon, en réaction à la décision du gouvernement du Québec de rejeter l'entente intermunicipale sur les services policiers.

Déçu de constater que le ministre de la Sécurité publique, Robert Perreault, venait de refuser à sa municipalité le droit de recourir aux services de la Sûreté municipale de Chicoutimi, le premier magistrat était d'humeur caustique, plus tôt cette semaine. Il ne trouvait pas d'argument pour justifier le monopole renouvelé de la SQ.

«Encore ce matin (jeudi), on a attendu plus d'une heure avant de voir arriver des agents de la Sûreté du Québec au centre du village, après un accrochage survenu aux alentours de 7 h 30. Heureusement, il n'y avait pas de blessé grave, mais c'est un bon exemple de la situation qui prévaut chez nous», a-t-il raconté.

Renverser la vapeur

Aux yeux du maire, les seules personnes qui ont motif de se réjouir de la décision du ministre sont les membres de la SQ, ainsi que les criminels qui, «la nuit, pourront continuer à faire ce qu'ils veulent sur le territoire de la municipalité». Quant aux honnêtes citoyens, ils sont perdants à plus d'un titre, selon lui.

«La Sûreté municipale de Chicoutimi nous aurait assurés de la présence d'une auto-patrouille, 24 heures sur 24, rappelle ainsi Paul-Aimé Hudon. Elle aurait également préconisé une philosophie adaptée à notre réalité, une approche centrée sur la dimension communautaire et sur la prévention.»

Il évoque aussi la plus grande accessibilité des autorités de la Sûreté municipale, lesquelles seraient plus faciles à rejoindre et plus sensibles aux besoins spécifiques de ses commettants. Un autre argument qui l'amène à s'inscrire en faux contre la décision du ministre.

«Une rencontre étant déjà prévue avec mes collègues de Canton-Tremblay, Saint-Fulgence et Saint-David-de-Falardeau, nous allons en profiter pour voir s'il est possible de renverser la vapeur», confirme le maire, qui rappelle que l'entente conclue avec Chicoutimi embrassait aussi le territoire de Sainte-Rose-du-Nord.

La décision suscite beaucoup d'inquiétude

par Normand Boivin

CANTON-TREMBLAY (NB) - En sus de la colère de certains maires, la décision du ministre de la Sécurité publique, Robert Perreault, de refuser que le service de police de Chicoutimi desserve cinq municipalités de la rive nord suscite surtout beaucoup d'inquiétude.

Le préfet de la MRC, Noël Tremblay, dont la municipalité était l'une des cinq signataires de l'entente avec Chicoutimi, doute que malgré toute sa bonne volonté, la Sûreté du Québec puisse donner un service aussi complet à Canton-Tremblay que l'aurait fait le corps de police municipal voisin.

Sceptique sur les engagements de la police provinciale, Noël Tremblay prend à témoin l'expérience passée pour indiquer que la pente à remonter est abrupte.

«Une heure et quart avant de voir arriver une auto-patrouille pour un accident sur le boulevard Martel, comme j'ai vu encore tout récemment, c'est carrément inacceptable», dit-il.

Le préfet avoue honnêtement que ce qui rend la pilule plus dure à avaler pour les petites municipalités, c'est de devoir dorénavant payer pour un service qui était gratuit: «On passe de 0,00 $ en 1994 à environ 170 000 $ cette année et probablement 235 000 $ l'année prochaine. C'est bien qu'il en soit ainsi car il est tout à fait normal de payer, mais dans notre cas, par exemple, l'entente avec Chicoutimi coûtait moins cher pour un service plus complet.» Noël Tremblay n'a rien à redire contre le fait d'avoir une police nationale au Québec, mais déplore qu'on oblige les petites municipalités à y avoir recours, sans autre choix.

Selon Noël Tremblay, la solution idéale aurait été que les trois gros corps de police du Saguenay, ceux de Jonquière, Chicoutimi et La Baie, se partagent tout le territoire de la MRC, mais une telle entente n'était pas envisageable et celle qui fut finalement conclue avec Chicoutimi ne cadrait pas dans les visées du ministre.

Comité de sécurité publique

En sa qualité de préfet de la MRC du Fjord, Noël Tremblay sera au coeur du futur comité de la sécurité publique qui sera mis sur pied pour coordonner le travail de la SQ sur le territoire qui n'est pas desservi par une sûreté municipale.

À ce sujet, il a hâte de savoir jusqu'à quel point les élus auront leur mot à dire sur le genre de service souhaité et c'est ce qui continue de susciter les inquiétudes.

Rappel

Rappelons que le ministre de la Sécurité publique a annoncé, cette semaine, qu'il refusait les projets de corps de police qui avaient été projetés au Saguenay et au Lac-Saint-Jean.

Dans le premier cas, Chicoutimi avait conclu une entente avec les municipalités de Canton-Tremblay, Saint-Honoré, Falardeau, Saint-Fulgence et Sainte-Rose pour leur fournir les services de sécurité publique en remplacement de la SQ, comme c'est le cas à Laterrière.

Pour ce faire, Chicoutimi devait embaucher huit policiers supplémentaires et acheter deux autos-patrouilles.

Dans Lac-Saint-Jean-Est, le projet était de créer carrément un nouveau corps de police territorial.

Le ministre Perreault avait expliqué son refus par le fait que tout projet devait, en vertu de la Loi 77, inclure l'ensemble du territoire d'une MRC et non pas certaines parties, afin d'éviter que le Québec se transforme en un immense gruyère où la SQ ne doit combler que les trous.

Dans le projet de Chicoutimi, par exemple, la police provinciale aurait eu à traverser quatre territoires municipaux sur lesquels elle n'aurait pas eu juridiction (Chicoutimi, Canton-Tremblay, Saint-Honoré et Falardeau) pour répondre à un appel sur les monts Valin.



Noël Tremblay

La SQ deviendra une police de proximité

CHICOUTIMI (NB) - La Sûreté du Québec sera une police de proximité; une police près des citoyens.

C'est l'engagement qu'elle prend dans la foulée de la Loi 77 qui vient de fixer, pour au moins les cinq prochaines années, la carte policière du Québec.

Le responsable des affaires publiques pour le Saguenay/Lac-Saint-Jean/Chibougamau, l'agent Richard Gagné, reste très prudent dans l'analyse qu'il fait de la réforme du ministre Robert Perreault, qui est en vigueur depuis le 1er janvier. En fait, il ne commente rien du tout et se contente d'expliquer comment elle va se traduire pour les municipalités desservies par la Sûreté du Québec.

«Nous sommes prêts, dit-il. La carte régionale est faite et il ne nous reste qu'à rencontrer les élus et les représentants de la population qui vont siéger sur le comité de la sécurité publique, pour connaître leurs attentes.»

Comme l'avait fait jeudi l'attaché de presse du ministre Perreault, Richard Gagné promet que le nouveau service pour lequel les petites municipalités devront payer sera plus près des citoyens et à la mesure de leurs besoins.

«Il y aura, dans chacune des quatre MRC de la région, un comité chargé de superviser notre action. Les gens vont nous faire part de leurs priorités au sein de ce comité et notre tâche sera de prendre les moyens, à l'intérieur de notre mandat, pour remplir la mission qui nous sera confiée.»

Veut-on prévenir davantage la sécurité sur les routes? Veut-on assurer une meilleure sécurité aux personnes âgées? Veut-on réprimer les vols dans les résidences? Veut-on qu'on voit au respect des règlements municipaux? La SQ s'engage à avoir beaucoup de souplesse pour répondre davantage aux besoins particuliers de chaque municipalité que par le passé.

Redistribution

Pour ce faire, Richard Gagné rappelle qu'il y aura une réallocation des effectifs dans tout le Québec. Une région comme Trois-Rivières voit le tiers des effectifs de la SQ disparaître parce qu'elle a opté pour un corps de police local. Ceux-ci seront mutés dans les régions où la police provinciale donnera plus de services.

Pour l'instant, toutefois, le porte-parole régional de la SQ ne peut préciser si le Saguenay/Lac-Saint-Jean aura droit à une hausse du nombre de ses effectifs autorisés qui sont actuellement de 175. «Notre territoire ne diminue pas et nous donnerons plus de services. C'est déjà un bon indice mais je ne peux aller plus loin. On ne sait même pas si le quartier général va demeurer à Chicoutimi, une ville qui a son propre service de police», indique Richard Gagné.

On n'en sait pas davantage sur l'avenir des postes de la région qui étaient menacés de disparition depuis quelques années.

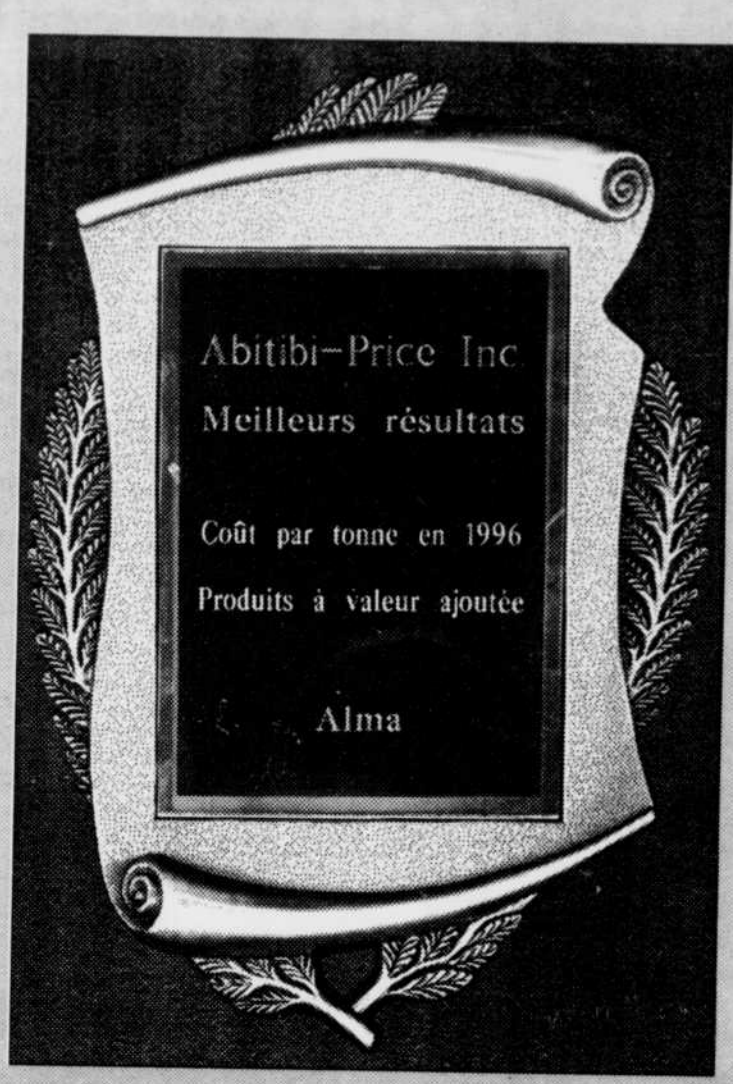
«Les normes prévoient un poste par territoire. Ici, il y a quatre MRC en plus de Chibougamau, ce qui totalise cinq», analyse l'agent Gagné. Or, on compte six postes de la SQ dans la région : Chicoutimi, Saint-Ambroise, Alma, Dolbeau, Roberval et Chibougamau.

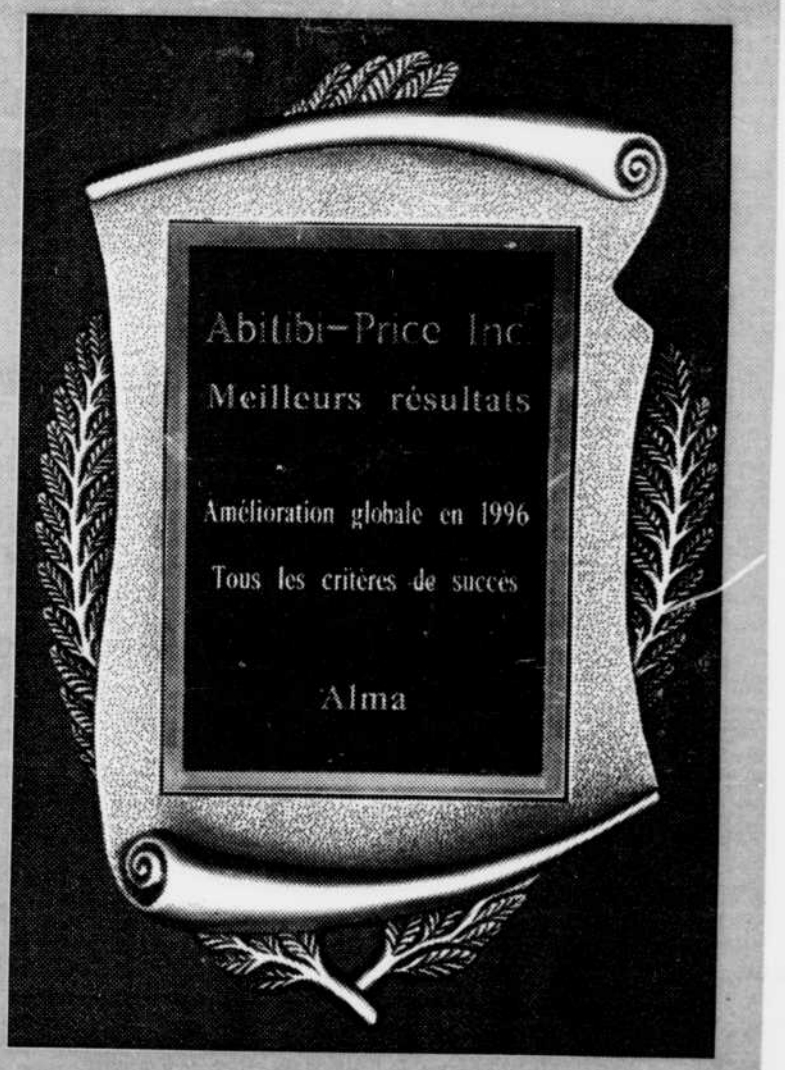
FONDACTION
LE FONDS DE DÉVELOPPEMENT POUR LA COOPÉRATION ET L'EMPLOI
LE FONDS QUI GRANDIT

1 800 253-6665
Au Saguenay-Lac-Saint-Jean
(418) 549-9320
73, rue Arthur-Hamel, Chicoutimi

PLUS Pour ma retraite Pour l'emploi
PLUS qu'un REER... PLUS qu'un fonds mutuel... PLUS avantageux sur l'impôt... PLUS pour l'investissement au Québec...PLUS pour la coopération... PLUS pour le développement durable...
341896







À tous les employés(es) de
la Papeterie Alma,
MERCI!
Grâce à votre travail et à vos efforts,
la Papeterie Alma s'est vu remettre,
par le président et chef
de la direction d'Abitibi-Price,
M. Ron Oberlander,
trois prix distinctifs soulignant
sa bonne performance.
Félicitations à tous!
Nous sommes sur la bonne voie pour
devenir les meilleurs!

ABITIBI-PRICE

Foyer Saint-Joseph d'Albanel

Les employés gardent encore espoir

ALBANEL (RT)- Les employés du Foyer Saint-Joseph d'Albanel ne crient pas victoire. De voir la Régie régionale surseoir à sa décision de fermer leur foyer leur permet un bref filet d'espoir. A tout le moins, des jours de plus pour convaincre la régie de revoir son plan d'action pour déterminer le sort du plus ancien foyer pour personnes âgées de la région.

Directeur des soins infirmiers au foyer d'Albanel, Daniel Tremblay pèse bien ses mots avant de répondre. «On ne peut pas parler de victoire dans ce cas. Avec la Régie, il faut être prudent. La présidente nous a fait miroiter la possibilité d'une quelconque alternative pour le foyer Saint-Joseph sauf que personne n'a déjà vu ce genre de solution. Alors, parler de victoire est peut-être prématuré. On verra en mars de quoi il en retourne, mais la question que tout le monde se pose, c'est de savoir si la Régie ne veut que gagner du temps dans cette histoire», souligne Tremblay.

Lundi soir, quelques heures avant le blocage de la route 373, la régie tenait un comité administratif. Personne de la régie n'a informé Albanel de cette décision de retarder la prise de position au sujet du Foyer St-Joseph. «Mme David ou Louis-Philippe Thibeault aurait pu nous aviser. Peut-être que notre barrage routier n'aurait jamais eu lieu. Vous ne me ferez pas croire que la Régie ne savait pas qu'il se tramait quelque chose à Albanel. Quand la présidente souligne qu'on avait simplement à se parler, je trouve ça drôle mais on a essayé autant comme autant», ajoute-t-il. A Albanel, on veille au grain, car personne ne veut voir le foyer de l'endroit, le principal employeur de la place, fermer ses portes. «Il y a une réunion de la régie le 6 février, il se pourrait bien que la municipalité soit présente. Nos gens commencent à drôlement être écoeurés de ce virage-là. Il est temps que les choses se tassent», de conclure Daniel Tremblay.

Décroche l'avenir

DOLBEAU (RT)- La présidente de le Chambre de Commerce de Dolbeau-Mistassini, Me Annie Dufour, agira comme présidente d'honneur du projet Décroche l'avenir, 2e édition.

Les 250 élèves de secondaire 4 de la polyvalente Jean-Dolbeau seront appelés à participer à un jumelage le 14 avril avec une entreprise du secteur.

Ce sont les élèves qui choisissent les métiers qu'ils veulent davantage connaître.

1847 150e 1997

JONQUIÈRE

PROGRAMMATION FÉVRIER 1997

ACTIVITÉS

ACTIVITÉS SCULPTURES
Secteur Saint-Jean-Eudes
Du 6 au 28 février

SALON DES ÉLEVEURS DU CLUB CANIN DU FJORD
Centre des Congrès
Se poursuit jusqu'au 9 février

DÉJEUNER DES ANCIENS
Patro de Jonquière

"UN APRÈS-MIDI MUSICAL - LE GROUPE VARIÉTÉ CADENCE"
Résidence des années d'Or

ROMANTISME D'ANTAN - LES AÎNÉS(ES) DE JONQUIÈRE
Centre des Aînés(es) de Jonquière

SHOW HARLEY DAVIDSON
Palais des sports

PROMOTION DE L'ENTREPRENEURSHIP
CHAMBRE DE COMMERCE DE JONQUIÈRE
Club de golf Saguenay

"LES PETITS CHANTEURS DE LAVAL" (GRÉGORY CHARLES)
Auditorium des Soeurs du Bon Conseil

COURSE DES PICHOUS DES PORTAGEURS

"LES PETITS CHANTEURS DE LAVAL" (GRÉGORY CHARLES)
Salle François-Brassard du cégep de Jonquière

EXPOSITIONS

"REGARD SUR LE PASSÉ"
Centre administratif des Fêtes du 150e
Du 3 février au 28 décembre

"MÉMOIRES OCCULTÉES"
HISTOIRE DE L'AGRICULTURE AU SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN
Centre national d'exposition
Se termine le 23 février

"NOS ÉGLISES EN PEINTURE"
Centre administratif des Fêtes du 150e
Se termine le 30 mars

"LA MAIRIE AU FILS DES ANS"
Mairie de Jonquière
Se termine le 28 décembre

À NE PAS MANQUER

JONQUIÈRE EN NEIGE (ÉDITION DU 150e DE JONQUIÈRE)

PROGRAMMATION ET INFORMATIONS

MESSAGE IMPORTANT

LE MOUVEMENT DE LA FRANCITÉ INVITE LES JEUNES DE LA COMMISSION SCOLAIRE DE LA JONQUIÈRE À PARTICIPER AU CONCOURS DE CRÉATION LITTÉRAIRE "UN TÊTE-À-TÊTE ENTRE LES JEUNES ET LES AÎNÉS". RENSEIGNE-TOI AUPRÈS DE TON PROFESSEUR DE FRANÇAIS ! LE CONCOURS PRENDRA FIN LE 7 MARS. POUR INFORMATION, CONTACTEZ MOHAMED HALAFI 546-2315

INFO-PROGRAMMATION : 546-0150

Une collaboration : Progrès-Dimanche et de EPS communication.

342405

Sondage Léger et Léger

La souveraineté, le PQ et le Bloc font des gains

MONTREAL (PC) - Les Québécois sont de moins en moins enclins à croire que la province sera un jour souveraine, mais un référendum en janvier aurait donné le Oui gagnant à 51,9 pour cent, selon un sondage Léger et Léger mené pour le compte des quotidiens The Globe and Mail et Le Journal de Montréal.

Selon ce sondage, mené du 23 au 29 janvier, 52,6 pour cent des répondants croyaient que le Québec deviendrait un jour souverain. Il y a un an - et un peu moins de trois mois après la courte victoire du Non au référendum sur la souveraineté -, 73,8 pour cent des répondants à un autre sondage croyaient à un éventuel Québec souverain. En un an, un électeur sur cinq aurait ainsi perdu le sentiment que le Québec puisse un jour accéder à la souveraineté.

De plus, les Québécois semblent davantage sceptiques quant à l'éventualité d'une accession à la souveraineté d'ici à cinq ans - donc après un référendum qui pourrait être déclenché par le Parti québécois après les prochaines élections générales.

Selon le sondage, dont les résultats ont été publiés samedi dans le quotidien torontois, 28,5 pour cent des répondants s'attendent à une victoire du Oui d'ici à cinq ans, contre 47,3 pour cent il y a un an.

Par contre, le projet de souveraineté, le Parti québécois et le Bloc québécois ont tous fait des gains dans l'opinion, ce qui fait dire au président de la firme de sondage, Jean-Marc Léger, que les répondants ont pu donner leur appui à la souveraineté tout en estimant qu'elle ne se ferait pas. Ainsi, près de 20 pour cent des répondants qui voteraient Oui ne croient pas que le Québec deviendra un jour souverain.

«Les Québécois ne veulent pas quitter le Canada mais le reste du Canada doit garder à l'esprit qu'ils ne sont pas prêts à rester à n'importe quel prix», a indiqué M. Léger au Globe and Mail.

Le sondage a été mené auprès de 1002 électeurs inscrits; la marge d'erreur est de 3,1 pour cent, 19 fois sur 20, mais les résultats par sous-groupe (partisans du Oui ou du Non) comportent une marge plus grande.

Satisfaits du gouvernement

Les gains du Oui peuvent aussi s'expliquer par le fort taux de satisfaction des Québécois à l'endroit du gouvernement de Lucien Bouchard, note M. Léger. En janvier, 51,3 pour cent des répondants se disaient «très satisfaits» ou «plutôt satisfaits» du gouvernement Bouchard, alors que 45,9 pour cent se disaient insatisfaits ou très insatisfaits.

Il s'agit d'un revirement majeur depuis le dernier sondage de décembre dernier, où on dénombrait 41,4 pour cent de répondants satisfaits, contre 55,7 pour cent de mécontents. Entre ces deux sondages, le premier ministre Bouchard a participé à la mission commerciale d'Équipe Canada en Asie, rappelle M. Léger.

Ce taux de satisfaction se reflète d'ailleurs dans les intentions de vote : si des élections avaient eu lieu en janvier, le Parti québécois aurait obtenu 50,2 pour cent des voix, contre 46,3 pour cent en décembre dernier. Le Parti libéral passe de 40,5 pour cent en décembre à 38,7 en janvier, l'Action démocratique de 12,3 pour cent à 8,0 pour cent, les tiers partis de 0,9 pour cent à 3,1 pour cent.



LUCIEN BOUCHARD... et son gouvernement satisfont 51,3 pour cent des répondants.

Le sondage révèle aussi que les mesures de restrictions budgétaires mises de l'avant par le gouvernement Bouchard, critiquées par plusieurs milieux souverainistes, recueillent l'appui de 65,6 pour cent des partisans du Oui. Chez les partisans du Non, cet appui passe à 50,3 pour cent.

On apprend aussi que le Bloc québécois aurait recueilli 45,3 pour cent des voix en janvier, contre 44,3 pour cent en décembre dernier. Les libéraux fédéraux passent de 37,2 pour cent à 36,1 pour cent, et les conservateurs de 13,2 pour cent à 10,3 pour cent.

Chez les fédéraux, c'est le ministre des Finances et député de LaSalle-Emard, Paul Martin, qui recueille le plus fort taux de popularité, avec 45,7 pour cent contre 21,3 pour cent de mécontents.

Le premier ministre Jean Chrétien recueille plus de mécontents que de satisfaits - 50,8 contre 45,3 pour cent. Le ministre des Affaires intergouvernementales canadiennes, Stéphane Dion, semble, lui, peu connu : 56 pour cent des répondants n'ont pas d'opinion sur lui, 25,5 pour cent en ont une bonne opinion, et 18,3 pour cent une mauvaise.



JEAN CHRÉTIEN... recueille plus de mécontents (50,8 pour cent) que de satisfaits (45,3 pour cent).



STÉPHANE DION... semble peu connu : 56 pour cent des répondants n'ont pas d'opinion sur lui.

Les Canadiens souhaitent que Doug Young «nettoie» l'armée

OTTAWA (PC) - Une majorité de Canadiens appuient le ministre de la Défense, Doug Young, dans ses efforts pour faire le ménage au sein des Forces armées canadiennes, et encore davantage appuient sa décision d'imposer une date-butoir à la commission d'enquête sur la Somalie, révèle un sondage.

Selon ce sondage Angus-Reid réalisé pour le compte de la chaîne Southam News, 54 pour cent des Canadiens estiment que le ministre de la Défense «est sur la bonne voie» dans ses efforts pour assainir les Forces armées; 19 pour cent des répondants désapprouvent le ministre Young, alors que 37 pour cent ne peuvent évaluer ses performances.

Au Québec, 23 pour cent des répondants estiment que le ministre Young «est sur la bonne voie».

Le sondage révèle aussi que pour 54 pour cent des répondants canadiens, les incidents rendus publics constituent «la preuve de problèmes plus fondamentaux dans toute la structure militaire canadienne»; 42 pour cent des répondants estiment qu'il s'agit là d'«incidents isolés».

La perception des Canadiens face à leurs militaires se dégrade à mesure que les «scandales» et les incidents se multiplient. Dans un sondage réalisé en juillet dernier, une mince majorité de répondants optaient pour les «incidents isolés» plutôt que les problèmes structuraux.

Le sondage, mené fin janvier auprès de 1519 adultes, comporte une marge d'erreur de 2,5 pour cent, 19 fois sur 20; la marge d'erreur est beaucoup plus grande pour les résultats par régions.

Un professeur d'études stratégiques à l'Université York, Martin Shadwick, s'étonne que les résultats ne soient pas plus négatifs, dans la foulée des mauvaises nouvelles qui ont entaché la réputation des Forces armeés depuis quelques semaines.

Mais ces résultats démontrent jusqu'à quel point l'armée doit se refaire une image dans l'opinion publique, a-t-il conclu.

La commission d'enquête sur la mission militaire en Somalie, où un adolescent somalien était mort aux mains de soldats canadiens en 1993, comptait poursuivre ses travaux jusqu'en automne mais le ministre Young a ordonné aux commissaires de déposer leur rapport en juin. Cinquante-sept pour cent des répondants étaient d'accord avec le geste du ministre.

Les travaux de la commission, qui ont coûté jusqu'à maintenant 25 millions $, devront se passer de témoignages intéressants, notamment celui de l'ex-ministre conservatrice de la Défense Kim Campbell, qui était en poste au moment des incidents de Somalie.

Depuis sa nomination comme ministre de la Défense, en octobre dernier, M. Young, réputé pour son franc-parler et sa détermination, a mis sur pied un comité d'experts pour évaluer la structure des Forces armées et le système judiciaire militaire.

En bref

Lac-Bouchette et son secrétaire

LAC-BOUCHETTE (RT) - La municipalité de Lac-Bouchette doit se dénicher un nouveau secrétaire-trésorier. Serge Martel, qui occupait ce poste depuis plusieurs années, travaillera dès le 10 février prochain pour la municipalité d'Hébertville. Le concours se terminait vendredi et 32 personnes ont fait parvenir leur CV aux dirigeants. Peu cependant répondait au profil recherché. Le traitement se situe entre 30 000 et 40 000 dollars.

Débardeurs sans culture

SAINT-FELICIEN (RT) - Le président de la ligue de hockey midget Sag-Lac, Marcel Maltais, de Saint-Bruno, nie avec véhémence la nouvelle voulant que lui ou son vice-président, Cyril Lapointe de Roberval, aient traité les gens de La Baie de «débardeurs sans culture» lors d'une rencontre du comité de discipline de la ligue dans l'affaire National de La Baie contre l'Express de Saint-Félicien.

«Personne n'a employé de tels termes pour qualifier les gens de la Baie», mentionne Maltais. La présidente du hockey mineur de La Baie, Monique Dionne, refuse de commenter cette nouvelle, voulant éviter une autre guerre avec la direction du midget.

«J'ai trouvé ça plutôt ridicule et je ne crois pas que les gens de La Baie se voient comme ça. Peut-être certaines personnes manquaient-elles d'arguments», de demande-t-elle.

Pas certain que le maire Claude Richard la trouve drôle, cette situation.

Le vampire violeur en fume une de trop

SHARPES, Floride (AP) - Celui qu'on appelle aux États-Unis le «vampire violeur» a été condamné vendredi à la réclusion à perpétuité pour avoir fumé de la marijuana pendant la dernière nuit des 11 années qu'il venait de purger en prison.

John Crutchley, 49 ans, avait été condamné pour l'enlèvement et le viol en 1985 d'une jeune fille de 19 ans qu'il avait laissée pour morte après l'avoir vidée de la moitié de son sang. Sa peine de prison devait être suivie d'une période probatoire de 50 ans.

Il a expliqué vendredi au juge Tonya Rainwater qu'au soir de sa sortie, en août dernier, il était en train de se reposer dans sa cellule lorsqu'une bande de détenus y a fait irruption. «Ils ont essayé de me mettre dans la main quelque chose qui ressemblait à un joint de marijuana, mais je n'en avais pas envie», a-t-il assuré. Il explique ainsi que le contrôle antidopage a été positif parce que ses visiteurs lui avaient soufflé la fumée au visage.

Mais le procureur a produit aux débats l'enregistrement d'un interrogatoire, au cours duquel John Crutchley reconnaissait avoir fumé la cigarette de marijuana qu'on lui proposait, parce qu'il était nerveux à quelques heures de la liberté. Il a également par la suite cherché à se disculper en affirmant qu'il avait fumé simplement pour éviter le moindre problème avec les détenus venus le voir.



DEMARCHE - Nathalie Brisson, bénévole membre du conseil d'administration, Doris Guay, gérante du garage, et Caroline Tremblay, bénévole membre du CA, ont rappelé la démarche sociale favorisée depuis trois ans par le Garage communautaire du Fjord.

(Photo Sylvain Dufour)

Le Garage communautaire offre de nouveaux services

par Christine Tremblay

CHICOUTIMI (CT) - Après trois années d'opération, le Garage communautaire du Fjord poursuit son objectif d'organisme sans but lucratif en améliorant sa gamme de services et en offrant des locaux nouvellement réaménagés.

Se qualifiant d'entreprise d'économie sociale, le garage communautaire s'est donné pour mission de réparer et d'entretenir les véhicules automobiles à des coûts modiques tout en facilitant la formation et l'emploi de jeunes travailleurs.

En conférence de presse, hier après-midi, les artisans bénévoles et employés du garage communautaire ont inauguré les nouveaux aménagements réalisés au coût de 15 000 $ et souligné les réussites des trois dernières années.

Alors que le service avait été mis sur pied pour répondre aux besoins des personnes moins bien nanties et des femmes qui, dans les garages traditionnels, se sentent un peu démunies, le garage communautaire a fini par attirer tous les types de clientèle sans distinction sur la rue Rhains à Chicoutimi secteur Nord.

Les responsables du garage visaient également à offrir de la formation en mécanique de base pour permettre aux femmes de se débrouiller avec leur véhicule et de se sentir plus à l'aise au moment de magasiner des services de réparation. La première formation de ce genre commencera au printemps prochain avec un groupe de femmes de Jonquière.

Un autre objectif, celui d'engager prioritairement des jeunes et surtout des femmes formées en mécanique, s'est révélé presque impossible à réaliser puisque très peu de femmes terminent une formation en mécanique et que celles qui le font finissent par aller travailler dans les grands centres où il y a plus de débouchés.

En plus de la réparation et de l'entretien mécanique complet, le garage communautaire ajoute à ses services la pose de pièces neuves ou usagées achetées. Il sera aussi possible de louer un espace, en soirée ou la fin de semaine, pour permettre aux consommateurs de réparer eux-mêmes leur véhicule.

Les heures du service de lavage automobile ont également été prolongées en soirée de 18 h à 21 h et les fins de semaine de 10 h à 16 h. Après une réparation, le mécanicien en chef effectue l'essai routier et l'inspection du véhicule gratuitement. Par ailleurs, le coût horaire pour le travail des mécaniciens est de 10 $ à 15 $ inférieur à celui des garages indépendants.

Pour les responsables du garage communautaire, l'expérience des trois dernières années s'avère concluante et tous les profits générés ont été affectés à la création d'emploi par le biais d'un fonds d'entreprise jeunesse.

Les Canadiens manquent de discipline envers l'environnement

Le Canada est reconnu comme l'un (sinon le meilleur) des pays dans lequel il fait bon vivre. D'ailleurs, les Nations-Unies font état régulièrement, dans leurs rapports sur l'état des sociétés industrialisées, des avantages qu'il y a à être Canadien.

Mais il ne faudrait pas croire pour autant que, en matière de qualité de vie, tout est parfait d'un océan à l'autre...

C'est ainsi qu'un rapport publié il y a quelques jours par le ministère canadien de l'Environnement fait état de statistiques et d'habitudes de comportement peu faites pour rehausser la réputation des gens de notre pays en matière de protection de la nature ou de la qualité de vie des humains.

CHAMPIONS POLLUEURS

Selon le ministère fédéral de l'Environnement, chaque citoyen canadien produit chaque jour 1,8 kilo de déchets! Cela représente une quantité de résidus domestiques parmi les plus élevée de la planète. Il n'y a pas de quoi être fier.

Même si dans des régions comme le Saguenay – Lac-Saint-Jean, on peut considérer que les campagnes de cueillettes sélectives des déchets sont un succès, le bilan qu'affiche le pays dans son ensemble démontre toute la distance qu'il reste encore à parcourir avant de pouvoir enfin crier victoire.

Pour le ministère canadien de l'Environnement, le constat est simple: si tous les gens vivant sur la planète agissaient comme nous, il faudrait deux Terres pour entreposer les déchets produits!

D'AUTRES STATISTIQUES

Voici d'autres révélations pour le moins étonnantes et qui illustrent jusqu'à un certain degré notre manque de responsabilité collective:

- Chaque Canadien utilise l'équivalent de 25 litres d'essence par jour; il s'agit là de l'une des consommations d'énergie parmi les plus élevées au monde.
- Chaque Canadien utilise 360 litres d'eau par jour à des seules fins domestiques; cette mauvaise habitude nous place au second rang mondial des gaspilleurs de cette richesse.

Pour ceux qui ne croient pas à ces chiffres, notons que le rapport dont ils ont tiré a coûté 6,2 millions $; les experts y ont travaillé pendant quatre ans. Ces données sont disponibles sur Internet (http://www.ec.gc.ca.) et CD-ROM.

Au moins huit agences fédérales, une centaine d'auteurs, pas moins de 99 spécialistes, ont travaillé sur ce rapport.

INDIVIDU ET SOCIÉTÉ

Une des conclusions du rapport fait réfléchir...

«L'individu ne peut à lui seul être tenu responsable de l'impact d'une société sur l'environnement. (Mais) l'individu fait partie de la société, aussi les influences sociales, culturelles et économiques forment notre attitude et nos comportements individuels».

En un mot, au plan collectif, s'il est difficile d'identifier des coupables, on peut toujours trouver des solutions en responsabilisant davantage les individus. C'est chez-soi que la lutte à la pollution commence!

C'est ce message que livre *Services environnementaux AES*. Un petit geste posé à la maison, s'il est répété à des dizaines, des centaines de milliers de fois par jour par autant de personnes, engendrera des conséquences immédiates sur l'environnement. On ne le répétera jamais assez...

L'UNION FAIT LA FORCE

Pour peu que tous et toutes s'en donnent la peine, la société parviendra à assainir son environnement pour le plus grand bénéfice des générations futures.

L'union de la responsabilité individuelle et des nouvelles technologies ne sera pas sans donner des résultats concrets et ce, très rapidemen,t si chacun prend enfin ses responsabilités.

Services Environnementaux A E S inc.

GESTION ET TRAITEMENT

• Eau contaminée • Sols contaminés

Alain Laberge, président-dir. général

3500, chemin du Plateau Sud
Laterrière (Québec)
G0V 1K0

Bur.: (418) 677-3238
Rés.: (418) 545-3984
Télécopieur: (418) 677-3279
Ligne watts: 1-800-677-3238

341996

LASER

Le laser au service de la beauté, chez nous, au Saguenay.

Nous effaçons rides, poches sous les yeux, cicatrices, taches solaires,...

Pas nécessaire d'aller à l'hôpital. Les interventions sont pratiquées en toute *discrétion, en clinique privée*, par les *premiers médecins spécialistes à offrir leur expertise dans la région:*



D. Meyer, m.d. ***Tél.: (418) 545-0064*** ***Fax. (418) 545-0774***

D. Moïsescu, m.d. ***Tél.: (418) 549-0292*** ***Fax. (418) 549-4180***

Le Centre Régional Du Laser Esthétique

683, ch. St-Thomas, porte 2 Chicoutimi (Québec) G7H 2R3

Nous utilisons le laser Ultrapulse de Coherent, la plus récente technologie en la matière.

341765

24 MOIS
LOCATION PACO

LE DÉGEL DES PRIX

24 MOIS
LOCATION PACO

PACO
PAUL ALBERT CHEVROLET OLDSMOBILE LTÉE



159 $ ** /mois + taxes
LOCATION 24 MOIS

Cavalier Z22 1997

Moteur 2,2 litres • Boîte manuelle à 5 rapports surmultipliée • Freins antiblocages aux 4 roues
Poutrelles latérales de sécurité • Sacs gonflables côtés conducteur et passager • Aileron arrière
Siège arrière rabattable • Syst. antivol PASSLock

**En vertu d'un contrat de location avec GMAC Location ltée d'une durée de 24 mois, selon une utilisation de 20 000 km par année, 8 ¢ du km excédentaire. Échange (ou versement initial équivalent) de 2800 $ ou 1500 $ requis. Dépôt de sécurité de 300 $ ou 325 $ et première mensualité exigés à la livraison. Transport et préparation inclus. Les taxes, immatriculation et assurances sont en sus. Sujet à l'approbation du crédit. Aucune obligation de rachat à la fin du bail.
Un rabais aux diplômés taxable peut vous être attribué selon les critères établis par le manufacturier.

FAITES VOTRE CHOIX

Échange ou comptant	Versement	
2800 $	159 $	✔
1500 $	215 $	✔
0 $	282 $	✔

LES TAXES SONT EN SUS

TAUX D'INTÉRÊT 5,9 %* jusqu'à 48 mois

*Taux d'intérêt éligible à l'achat d'un véhicule neuf, 1997 éligible, financement jusqu'à 48 mois.

Sujet à l'acceptation du client par GMAC. Offre d'une durée limitée.

SUR TOUS NOS MODÈLES 1997 ÉLIGIBLES

PACO
PAUL ALBERT CHEVROLET OLDSMOBILE LTÉE

La Carte GM

GM Assistance ROUTIÈRE

Rabais de 750 $ aux étudiants si admissibles

31, JACQUES-CARTIER EST
CHICOUTIMI
1-800-417-7226 (PACO)
696-4444



342260

Décès de Juliette Madore

La région perd une doyenne

par Daniel Côté

CHICOUTIMI (DC) - La région a perdu l'une de ses doyennes mercredi, à la suite du décès de Juliette Madore, de Chicoutimi, à l'âge de 101 ans et 11 mois. Epouse du docteur Rodolphe Madore, lui-même disparu en 1963, cette dame originaire de Joliette a longtemps exercé la profession d'infirmière dans sa ville d'adoption où elle s'était établie peu après son mariage, en 1922.

Toujours active aux côtés de son époux, Juliette Madore a d'abord administré une petite pharmacie à deux pas de son cabinet de médecine, situé sur la rue Montcalm. Elle y a travaillé pendant neuf ou dix ans avant d'emménager dans un édifice commercial de la rue Racine, puis dans la résidence familiale du couple, laquelle se trouvait au 66 de la même artère.

Véritable femme-orchestre, à une époque où les tâches étaient moins compartimentées, la professionnelle s'est fait connaître à plusieurs titres jusqu'à la fin de sa carrière, en 1963. C'est ainsi, par exemple, que de nombreux citoyens se rappellent de son «remède blanc», une concoction à base de lait de magnésie qui, dit-on, faisait merveille sur les bébés victimes de coliques.

A titre d'infirmière, par ailleurs, elle était constamment à pied d'oeuvre, même en l'absence de son mari, ce qui l'a amenée, entre autres, a prodiguer les premiers soins à plusieurs ouvriers blessés à leur travail.

Ils étaient d'autant plus portés à la consulter que sa résidence se trouvait en face des ateliers Smith Meubles et à proximité de l'entreprise La Scie Industrielle.

Loin de tout sacrifier à sa carrière, cependant, Juliette Madore a trouvé le temps d'élever sept enfants, à travers ses activités professionnelles, et a attendu l'heure de la retraite pour s'adonner à ses passe-temps favoris, les voyages et les cartes. Elle est ainsi demeurée autonome jusqu'à l'âge respectable de 95 ans, moment où ses forces ont commencé à fléchir.

«Sa longévité tient à son grand courage et à son amour de la vie. Elle ne s'est jamais plaint de la fatigue et a toujours été forte moralement», avait expliqué l'une de ses filles, Odette Madore, à l'occasion d'une entrevue réalisée lors du centenaire de sa mère, en 1995. A elle et aux autres membres de sa famille, le Progrès-Dimanche offre ses plus sincères sympathies.



DISPARUE - Photographiée avec sa fille Odette, à l'occasion de son centième anniversaire de naissance, Juliette Madore est disparue mercredi, à Chicoutimi, à l'âge de 101 ans et 11 mois.

AFFAIRES D'ARGENT

Être fin stratège avec vos REER



Pierre Gagnon
Directeur,
Services bancaires
Succursale St-Félicien
(418) 679-0725

Comme les taux d'intérêt sont à la baisse, vous vous demandez sûrement comment tirer un bon rendement de votre REER. Vous avez beau cotiser tôt dans l'année et verser votre maximum, cela ne suffit. C'est alors que la diversification et les conseils d'un spécialiste peuvent vous aider à atteindre vos objectifs.

L'investissement à l'aveuglette.

Depuis 30 ans et à tous les ans, Michelle verse 5000 $ dans son REER. Sans suivre de plan précis, elle a toujours investi dans des dépôts à terme. Au bout de 30 ans, son REER vaut 395 000 $. C'est bien. Mais voyons ce que sa sœur Hélène a pu accomplir avec un peu de stratégie.

Planification et diversification.

Hélène a suivi un plan mis au point pour elle par son spécialiste de la Banque Royale. Elle a d'abord investi dans des dépôts à terme pendant 10 ans afin de se constituer un capital. Puis, elle a commencé à diversifier ses placements. Elle a donc surtout acheté des titres de croissance pendant les 20 ans qui ont suivi. Après avoir placé le même montant que Michelle, et pendant la même période de temps, son REER vaut plus d'un million.

Votre spécialiste: un guide essentiel.

Avant de varier les composantes de votre REER, il serait bon que vous consultiez un spécialiste de la Banque Royale. Il possède les connaissances nécessaires pour bien tenir compte de facteurs importants quand on parle de planification et de diversification. Pensez ici à votre âge, au nombre de placements REER que vous possédez, à vos objectifs de retraite... Passez le rencontrer à l'une de nos succursales; vous serez surpris des résultats qu'il peut tirer de votre REER.

Fiers de participer aux activités communautaires

MAGIE SUR GLACE BANQUE ROYALE

Ne manquez pas la série Magie sur glace Banque Royale, sur les ondes de TVA, diffusée jusqu'au 8 février 1997. Pour plus d'informations, informez-vous auprès de nos succursales de la Banque Royale.

BANQUE ROYALE

342152

Nous avons bâti la plus grande banque au pays... un client à la fois

LE FORFAIT DE LOCATION IDÉAL - À DEUX PAS DE CHEZ VOUS.



Voici notre promotion pour cette fin de semaine.

UN SPÉCIAL FIN DE SEMAINE DE 3 JOURS

$9.99 PAR JOUR

S'appliquant sur un véhicule de catégorie pleine grandeur ou inférieure, loué pour 3 jours, du vendredi au lundi, pour un total de $ 29.97 incluant 250 kilomètres gratuits par jour. Des véhicules de classe supérieure sont également disponibles à des prix avantageux. Les taxes, le kilométrage ainsi que l'assurance responsabilité matérielle en cas de collision (en option) sont en sus.

Le service de valet est sujet à certaines restrictions selon les différents territoires. Appelez-nous pour de plus amples informations.

Ce qu'Enterprise vous offre de mieux, surtout en fin de semaine, est un incroyable forfait. Notre symbole du véhicule emballé dans un papier cadeau signifie des prix bas et un service exceptionnel - comme une simple visite à notre bureau de location, par exemple. Peu importe où vos projets vous entraînent, appelez Enterprise et louez le véhicule qui vous y amènera.



Enterprise location d'autos MC

Alma 662-3799 Chicoutimi 698-8755

342207

URGENT BESOIN DE VÊTEMENTS

Nous faisons appel à votre générosité!
TOUT EST GRATUIT!

Le comptoir vestimentaire Sainte-Claire, situé au sous-sol de l'église, fait appel à votre générosité!
Avons besoin de VÊTEMENTS CHAUDS pour ADULTES et ENFANTS ainsi que des jouets en très bonne condition...

Le comptoir est ouvert de 13 h à 15 h les mardis et mercredis

Pour information: 693-1950

P.S.: Nous avons des sacs de chiffons pour le garage.

Prix:
3,00 $ le sac vert ou 2 pour 5,00 $

Vous pouvez venir porter des vêtements de 8 h à 17 h au presbytère

342386

La télé à la carte s'en vient au Saguenay

par Daniel Côté

CHICOUTIMI (DC) - À compter de mardi, les abonnés de Vidéotron à Chicoutimi et Jonquière auront accès au Canal Indigo. Ils pourront ainsi faire l'apprentissage de la télévision à la carte, une nouvelle façon de meubler ses loisirs en se faisant présenter des films, des spectacles et des événements sportifs sur commande.

La formule est simple : à partir d'une grille horaire diffusée au canal 8, les consommateurs auront l'opportunité de sélectionner une ou plusieurs des émissions qui leur seront proposées. Quatre longs métrages figureront au menu à chaque jour, lesquels seront diffusés à des heures différentes.

«Les commandes seront acheminées par téléphone, tandis que les émissions, elles, arriveront dans les foyers via le système UBI, note Sophie Hénault, directrice du marketing et de la programmation pour Canal Indigo. Le tout se fera graduellement, à mesure qu'on procédera à l'implantation de cette technologie au Saguenay.»

Le coût de chaque transaction sera intégré au relevé de comptes du câblodistributeur et les prix varieront selon le produit. Les films seront ainsi offerts à 3,99 $ l'unité, alors que les émissions spéciales entraîneront des frais plus élevés, de 20 $ à 30 $ selon le cas.

Objectifs flous

Déjà implanté à Québec et Montréal, ainsi qu'en Outaouais et dans la région de Sherbrooke, le service de télévision à la carte représente la première incursion de Canal Indigo dans le paysage audiovisuel québécois. Le Saguenay est ainsi le quatrième territoire visé, mais le premier où sera utilisé le système UBI.

«Ailleurs, on a recours à Videoway ou à des décodeurs conventionnels», précise Sophie Hénault, qui laisse entendre qu'à moyen terme, UBI permettra de franchir une nouvelle étape en autorisant les abonnés à commander leurs émissions sans passer par le téléphone.

En ce qui touche les attentes au plan commercial, par ailleurs, elles demeurent imprécises. La représentante du consortium, dans lequel on retrouve des entreprises comme Viewer's Choice, Télé-Métropole, TQS et Cogeco, ne peut pas les quantifier, pas plus qu'elle n'est autorisée à livrer les résultats des derniers mois.

«Tout ce que je peux dire, c'est qu'on a enregistré une hausse de 40% du nombre de transactions de novembre à décembre», affirme Sophie Héneault, qui ajoute qu'un film sur 12 présenté par Canal Indigo sera d'origine canadienne et que 10% de ses revenus bruts alimenteront un fonds consacré à la production locale.

Transition

Toute technologie est, par définition, transitoire. Elle fait le pont entre le pire et le meilleur, un principe qui, dans le cas de la télévision à la carte, se révèle d'autant plus d'actualité que la prochaine mutation surviendra aussi tôt qu'en 1998.

Il s'agira de la télévision à péage, un produit qui, lui aussi, sera développé par Canal Indigo et permettra aux consommateurs de commander les films qu'ils désirent, au moment qui leur convient. Une boutique vidéo virtuelle, en quelque sorte, dont la naissance est prévue pour l'an prochain.

«Nous avons demandé un permis au CRTC et notre rôle consistera à former un catalogue de films et à assurer la mise en marché du service, tandis que la distribution, elle, sera assurée par les câblodistributeurs», rapporte Sophie Hénault, directrice du marketing et de la programmation pour Canal Indigo.

Elle précise que la technologie est pratiquement au point et que le Saguenay a de fortes chances de compter parmi les premières régions ciblées par le promoteur. «Ça pourrait être implanté chez vous assez tôt», confirme en effet l'administratrice, qui voit la télévision à péage comme un complément de la télévision à la carte.



TÉLÉ À LA CARTE - Sophie Hénault, de Canal Indigo, mentionne que le service de télévision à la carte sera accessible à compter de mardi, dans les villes de Chicoutimi et Jonquière.
(Photo Rocket Lavoie)

«Il est possible que la télévision à péage finisse par remplacer l'autre à moyen ou long terme, mais dans un avenir immédiat, j'ai le sentiment que les deux vont fonctionner parallèlement», résume ainsi Sophie Hénault.

GM GM GM GM GM GM GM

PRIX FRACASSÉ

1996 GMC 2 X 4
Cab régulier, 25 000 km, air climatisé
18 950$

1996 GMC 4 X 4
Cab régulier, aut., 25 000 km, air climatiseur
20 450$

1996 GMC SONOMA
King Cab, V6, 5 vitesses, air climatisé, boîte de fibre
14 850$

1993 PONTIAC TRANSPORT
Automatique, V6
12 950$

1993 BUICK RÉGAL
Équipement complet, 47 500 km.
15 495$

1995 PONTIAC GRAND AM
V6, équipement complet, 14 950 km.
14 490$

1995 PONTIAC TRANSPORT
Équipement complet, V6 3.8 litres, porte côté électrique plus garantie prolongée.
FAUT VOIR!

1994 MAZDA PROTÉGÉE SE
Automatique, 28 000 km, AM/FM
12 450$

1995 CHEVROLET CAVALIER
2 portes, aut., 11 000 km., AM/FM/stéréo
12 950$

VENEZ VOIR NOS EXPERTS

MUNGER POINTIAC-BUICK

Martin Boivin, Concessionnaire
Michel Gagné, Dir. des ventes
Steeve Chassé, Ass.-dir. des ventes
Richard Turbide, Conseiller
J.-M. Jomphe, Conseiller
Michel Lépine, Conseiller
Eddy Gilbert, Conseiller

3227, SAINT-FRANÇOIS / JONQUIÈRE - 548-9167 Sans frais: 1-800-667-5731

342312



HEUREUX - Le propriétaire de l'Auberge de la Grande Baie, Jérôme Gagnon (à gauche, sur la photographie), est heureux d'accueillir les gagnants d'un concours organisé à l'initiative de la Société des alcools du Québec.

(Photo Sylvain Dufour)

Cinq couples québécois séjournent à La Baie

par Daniel Côté

LA BAIE (DC) - L'Auberge de la Grande Baie est le théâtre d'une grande première depuis vendredi, alors que cinq couples québécois y séjournent à la suite d'un concours organisé par la Société des alcools du Québec (SAQ).

Alors que dans le passé, on offrait aux gagnants de se la couler douce dans les pays chauds, c'est dans un décor d'hiver que les membres de la cuvée 1996 se retrouvent cette fois-ci, un changement dont se réjouit évidemment l'aubergiste Jérôme Gagnon.

«Pour mon établissement et pour la région, ça représente une belle occasion de faire connaître notre produit d'hiver. Il y a plein de choses à faire ici, mais trop souvent, les gens de l'extérieur ne sont pas au courant», fait-il observer.

Un bon investissement

C'est en septembre que Gagnon a été contacté par l'agence Thompson, chargée par la SAQ de préparer le concours. On lui a demandé de soumettre un forfait à la fois spectaculaire et original, lequel devait s'étirer sur un maximum de trois jours.

«J'ai choisi de mettre en valeur nos points forts, des activités comme la pêche blanche et les randonnées en motoneige et en traîneau à chiens», décrit le Baieriverain, qui a également intégré deux repas gastronomiques au programme.

C'est aussi lui qui absorbera le coût du forfait, de concert avec l'Association touristique régionale et la Société touristique du fjord, un investissement totalisant près de 3000 $, mais qu'il ne regrette pas le moins du monde.

«Ca nous a procuré beaucoup de visibilité lors de la tenue du concours et si la SAQ en manifeste l'intention, je suis intéressé à organiser un autre Safari Blanc en 1998», commente ainsi le Baieriverain.



***TOUTE L'ÉQUIPE DES CENTRES DE RÉNOVATION FDS** est fière de rendre hommage à Luc et David Grenon, pour le prix d'ARGENT de la catégorie Commerce pour la création d'emplois, remporté à la 3e édition du GALA DES 500 à Québec.*

FÉLICITATIONS!

DE LA PART DE TOUS VOS EMPLOYÉS

342406

AVENTURE ELECTRONIQUE

Une entreprise bien de chez nous!

DERNIÈRE JOURNÉE

PAS DE ~~TPS~~ NI ~~TVQ~~+ SUR

JVC SONY PIONEER HITACHI TOSHIBA KENWOOD PHILIPS Technics SANYO harman/kardon

aiwa BOSE MEI JBL RCA MITSUBISHI Panasonic YAMAHA Messina DAEWOO

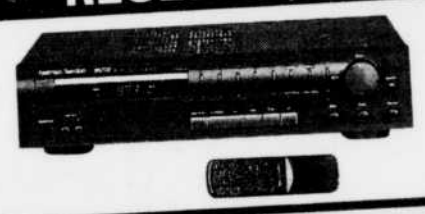
TOUS NOS PRODUITS AUDIO ET TOUTES NOS RADIOS D'AUTO

MÊME LA LIQUIDATION!

AUDIO — mission BOSE

RADIOS D'AUTO — FISHER

RÉCEPTEURS



RADIO AVEC/SANS CASSETTES



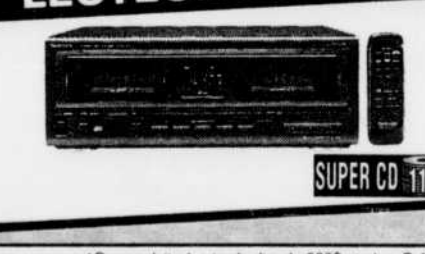
MINI-SYSTÈMES



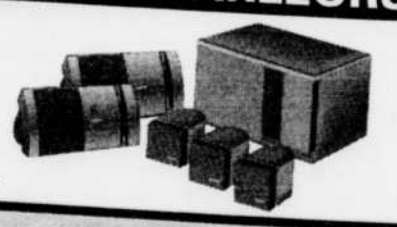
AMPLIFICATEURS



LECTEURS LASER



HAUT-PARLEURS



†Sur produits à prix régulier de 298$ et plus. S.A.C. Ne payez que les taxes. Ne peut être jumelée à aucune autre offre. Détails en magasin. **Frais d'administration minimes requis lors de l'achat.**

Les photos peuvent différer des modèles en vente. Certains articles ne sont pas disponibles dans tous nos magasins.
*Lors d'un achat aux mêmes conditions dans la même région, chez un marchand autorisé qui a la marchandise en stock. Détails en magasin.

Chicoutimi SUPERMAGASIN

394 boul. Des Saguenéens
Au coin du boul. Talbot
(418) 698•3940

Ouvert le mercredi jusqu'à 21h. et le Dimanche à compter de 10h.

342358

BOUTIQUES ▶ • Alma Carrefour Alma (418) 669-0555 • Chicoutimi Place du Royaume (418) 693-9007

les jours BRISE-GLACE

0$ COMPTANT



RAV4 1997 4X4

298,95$* par mois
LOCATIONS 48 mois

Taxes, transport et préparation en sus.

TERCEL 1997
GROUPE VALEURS



199,95$* par mois
LOCATIONS 48 mois

Taxes, transport et préparation en sus.

COROLLA PLUS 1997



222,38$* par mois
LOCATIONS 48 mois

Taxes, transport et préparation en sus.

Bail à long terme avec option d'achat sur les modèles Tercel AL51LMCA97, Corolla BA01EMDA97, RAV4 4X4 P10VMAA97. Coût total du bail pour la Tercel 11 757,60 $, la Corolla 12 936,96 $, RAV4 4X4 17 172,48 $, transport, préparation et taxes inclus. Premier versement de 244,95 $ et dépôt de sécurité de 250 $ pour la Tercel; premier versement de 269,52 $ et dépôt de sécurité de 275 $ pour la Corolla; premier versement de 357,76 $ et dépôt de sécurité de 375 $ pour la RAV4 4X4 sont requis au moment de la livraison. Bail de 48 mois 96 000 kilomètres inclus. Frais de 7 ¢ le kilomètre excédentaire pour la Tercel et la Corolla et de 10 ¢ le kilomètre pour la RAV4 4X4. Valeur résiduelle de 5658,06 $ pour la Tercel; de 6850,80 $ pour la Corolla; de 12 667,32 $ pour le RAV4 4X4. Programmes de location-bail de Crédit Toyota. Approbation du crédit requise. Offres s'appliquant aux modèles 1997 neufs, loués et livrés d'ici le 28 février 1997. Immatriculation, assurances en sus.

TOYOTA

Garantie 5 ans 100 000 km sur tous les composants principaux
(radiateur, amortisseurs, alternateur et beaucoup plus)

TOYOTA

ALMA TOYOTA
630, du Pont Sud
ALMA
668-0195

Tocoto TOYOTA
1540, boul. du Royaume
CHICOUTIMI
549-5574

ST-FÉLICIEN TOYOTA INC.
766, boul. Sacré-Cœur
SAINT-FÉLICIEN
679-1984



341998

Prévention du suicide

Les aînés échangeront sur le goût de vivre

ALMA (PET) - Le Conseil régional de l'âge d'or Saguenay-Lac-Saint-Jean-Chibougamau-Chapais s'intéresse au moral des aînés. Ainsi, une rencontre régionale spéciale d'échanges se tiendra le lundi 10 février, au Holiday Inn de Jonquière. Le thème en sera : «Le goût de vivre a-t-il un âge?»

Malgré la croyance populaire à l'effet que le suicide chez les aînés est un phénomène marginal, les statistiques prouvent le contraire, mentionne le CRAO. Cette organisation, le Centre de prévention du suicide 02 et les centres d'action bénévole de la région s'associent pour discuter ouvertement de la question, à savoir échanger sur le goût de vivre des aînés et voir comment il est possible de contribuer à améliorer leur qualité de vie.

Ainsi, le directeur général du Conseil régional de l'âge d'or, Patrice St-Pierre, estime que le sentiment d'isolement et le manque de contacts, amènent plusieurs aînés à mettre un terme à leurs jours ou au moins, à l'envisager. Exemples à l'appui, il parle de la pudeur, au sein de la population, à propos de ce sujet jugé tabou. Le phénomène est parfois nié, même si des données officielles prouvent son existence réelle.

«En entreprenant des actions comme cette journée, nous voulons démontrer que nous apportons des dimensions autres que les loisirs...», ajoute d'autre part le directeur général du CRAO.

Invités

Quatre invités prendront part à la rencontre. Il s'agit des personnes suivantes : Laurent Garneau, responsable du secteur communautaire au Centre de présention du suicide 02, le père Victor Simard, curé de Desbiens et psychologue clinicien de formation, Félix Fradette, intervenant social au centre de jour Beaumanoir de Chicoutimi, et Yvan Lemay, aide bénévole du Lac-Saint-Jean, au Centre de prévention du suicide.

M. Lemay a fait récemment l'objet d'un reportage dans nos pages. En plus d'entendre ces personnes expérimentées, les participants assisteront à des prestations de la troupe d'aînés La Gaillarde et procéderont à du travail en ateliers.

Cette journée d'information et d'échange sur la prévention du suicide est offerte à tous les aidants naturels de la région, aux intervenants du réseau de la santé, ainsi qu'aux aînés.

Il se dégagera de l'exercice des propositions et recommandations pour améliorer la qualité de vie des aînés.



PRÉVENTION DU SUICIDE - Yvan Lemay sera l'un des quatre invités au colloque sur la prévention du suicide chez les aînés à Jonquière.

(Photo Steeve Tremblay)

PROMOTION SPÉCIALE
de Céline Bouffard et Gilles Parrot
Il nous fait plaisir d'annoncer le tirage d'un VOYAGE pour 2 PERSONNES en destination du
MEXIQUE
(Formule Club)
À tous les clients qui confieront leur maison (vendre) ou encore qui achèteront (acheteur) une maison par leur entremise.
À VENDRE
PROMOTION POUR NOS CLIENTS!
VENDU
À VENDRE
VENDU
Les règles du concours sont simples:
- Contrat d'une durée minimum de 90 jours;
- Achat d'une propriété par l'entremise de Céline Bouffard ou Gilles Parrot.

Début de cette promotion le 15 janvier 1997, tirage le 1er septembre 1997 à la Maison de la Presse.
APPELEZ DÈS MAINTENANT! BONNE CHANCE!
CÉLINE BOUFFARD
Agent agréé bilingue
CHICOUTIMI
543-5511
Rés.: 698-4888
GILLES PARROT
Agent agréé
BASE MILITAIRE
677-2226
Rés.: 545-3126
342254
La Capitale
Saguenay–Lac-Saint-Jean
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ
Exigez-la
543-5511
GARANTIE APEC

La grande forme à petit prix...
C'est un spécial pour les 100 premiers nouveaux abonnés de chaque centre.
23,95$
par mois pour un abonnement annuel. Frais d'adhésion et taxes en sus.*
INSCRIVEZ-VOUS MAINTENANT!
Tous les programmes débutent très bientôt et les places sont limitées!
L'abonnement annuel à prix très spécial comprend:
- évaluation au départ;
- programme personnalisé;
- suivi continuel;
- ré-évaluation périodique;
- circuits Cardio et Nautilus;
- danse aérobique;
- usage des douches, saunas et casiers.

*Offre valide jusqu'au 15 février 1997 seulement. Ne peut être combinée à aucune offre. Certaines restrictions s'appliquent. Tous les détails sur place.
Nouveau Plan d'Amaigrissement Supervisé (le P.A.S)
PAS à PAS nous vous aiderons à perdre du poids et à vous sentir mieux. Grâce à notre nouveau programme, vous ne prenez aucun risque puisque nous garantissons les résultats. Demandez-nous tous les détails.
30$ de rabais sur présentation de cette annonce
Programmes de conditionnement physique sur musique
Danse Aérobique et 100% Tonus
39$ 1 fois/sem.
59$ 2 fois/sem.
79$ 3 fois/sem.
Step
49$ 1 fois/sem.
79$ 2 fois/sem.
99$ 3 fois/sem.
Mam'en'Forme
Cours pré et postnatals
Cardio-tonus
85$ 2 fois/sem.
NOUVEAUX PROGRAMMES SPÉCIAUX pour les aînés et prénatals
Spécialiste du cardio et des Programmes Express pour gens pressés
Circuits Cardio et Nautilus / programmes spéciaux (Step, danse aérobique, 100% Tonus, prénatals, pour les aînés) / plans d'amaigrissement supervisé / personnel qualifié / équipement haute performance / service personnalisé
VISA
MasterCard
Cardius
Centre Cardio avec appareils NAUTILUS
CHICOUTIMI 545-0115
1939, des Sapins
(arrière du Carr. Chicoutimi)
JONQUIÈRE 695-3060
3885, boul. Harvey
(Place St-Michel)
AVEC RAISONS!
341662



DE RETOUR À L'INTÉRIEUR DU



à la chaleur, dans le même confort plus de 70 unités, neuves et usagées

BEAUCOUP DE MOTORISÉS VIENNENT D'ARRIVER

OUVERT AUJOURD'HUI DIMANCHE

LUNDI AU MERCREDI: 9 H 30 À 17 H 30 — JEUDI, VENDREDI: 9 H 30 À 21 H — SAMEDI: 9 H 30 À 17 H — DIMANCHE: 11 H À 16 H 30

6 MILLIONS EN INVENTAIRE

VIENT D'ARRIVER — 9 REPRISES DE FINANCE NEUVES — RABAIS DE 20 000 $ SUR CHAQUE UNITÉ



5- REGENCY
Stocks: A-1346 - 3275 QB
A-1350 - 3480 QB
A-1314 - 3480 QB
A-1313 - 3650 QB
A-1345 - 3650

3- GRANDS MANOR
A-1348 - 3470 QB
A-1351 - 3290
A-1347 - 3290 *DÉJÀ VENDU*

1- MANOR
A-1349 - 3475 QB

VIENT D'ARRIVER

3 PACE ARROW 1993

Avec équipements similaires

tels que: moteur 454 GM, porte côté conducteur, 2 airs climatisés, micro-ondes, cafetière, vidéo, T.V., 4 jacks hydrauliques, fan Fantastic, etc.



PACE ARROW 33' A-1332 **SPÉCIAL** 71 950$

PACE ARROW 31' A-1337 **SPÉCIAL** 69 950$

PACE ARROW 33' A-1339 **SPÉCIAL** 72 950$

Venez choisir le vôtre

VIENT D'ARRIVER

1993 ROCKWOOD
Embassy 33 pieds Pusher

Moteur 230 Cummins, turbo 6 vitesses Allisson, air climatisé moteur + 2 airs au toit, miroirs électriques, 4 jacks hydrauliques, génératrice Kohler 7600 propane, grand auvent 9000 plus 4 auvents 9000 fenêtres, roues de luxe, marche électrique, fan Fantastic, détecteur propane, caméra de recul, etc.



102" large **SPÉCIAL** 92 900$

VIENT D'ARRIVER

1993 FLAIR 28 pieds

Moteur 454 GM, micro-ondes, T.V. avant, dînette, chambre fermée avec lit central, fans dégivreur, détecteur propane, marche électrique, grand auvent, etc.



SPÉCIAL 53 900$

VIENT D'ARRIVER

1992 FRIENDSHIP Pusher 38'

Moteur diesel Pusher 250 hp, châssis Spartan, suspension full air plus brake air, miroirs électriques, 3 airs climatisés, (micro-ondes convection), cafetière, vidéo, 2 T.V., laveuse, sécheuse, siège avant électrique en cuir, caméra recul, système de son chambre arrière, machine à glace, fan Fantastic, Max air toit, génératrice diesel 7,5, 4 jacks hydrauliques, grand auvent 9000 sur toutes les fenêtres, lumière dirigeable sur toit, roues Alcoa, pneus 22,5.



SPÉCIAL 129 950$

VIENT D'ARRIVER

1993 SANTARA 35' RQ

Moteur Ford 460, 3 airs climatisés, miroirs électriques, caméra de recul, vidéo, détecteur propane, stores jour et nuit, fans dégivreurs, jacks hydrauliques, roues de luxe, porte côté conducteur, grand auvent + 3 auvents fenêtres, génératrice 6,5 Onan, marche électrique, attache-remorque, etc.



SPÉCIAL 72 950$

VIENT D'ARRIVER

3 PUSHER 1994 VECTRA 35 pieds

Stock #A-1340



ÉQUIPEMENT SIMILAIRE

Moteur 230 Cummins, turbo transmission 6 vitesses Allisson, génératrice propane 6500 Onan, miroirs électriques, 2 airs climatisés, moteur et central, stores jour et nuit, micro-ondes convection, fan Fantastic et dégivreur, cafetière, T.V., vidéo avant, table 4 chaises, détecteur propane, système de son extérieur, etc.

SPÉCIAL 109 950$

1986 ROYAL CLASSIC

CA1242B



DIESEL

Long 28', auvent, air climatisé, T.V., cafetière, détecteur propane, finition ext. fibre de verre, attache-remorque, échelle de toit, porte-bagages.

SPÉCIAL 29 900$

À VOIR À L'INTÉRIEUR DU FAUBOURG

Un *American EAGLE* HAUT DE GAMME **1992** 39 pieds

Moteur 300 Cummins Turbo

Transmission Allisson, laveuse, sécheuse, 4 «jacks» hydrauliques, caméra, suspension à l'air, T.V., micro-ondes, auvent, pneus 22,5, roues Alcoa, génératrice diesel, auvents 9000 sur toutes les fenêtres, 2 T.V., C.D., bar à boisson, machine à glace, mélangeur.



BAS MILLAGE
ÉTAT DE NEUF
SPÉCIAL 169 900$

Valeur neuf environ 300 000 $

VIENT D'ARRIVER

1993 SUNSPORT 30' RQ

Moteur 454 GM, air climatisé moteur + air central, micro-ondes convection, T.V. avant, dînette, chambre fermée, marche électrique, balai arrière, attache-remorque, etc.



SPÉCIAL 52 900$

VENDUS CETTE SEMAINE

1996 Grand Manor 3290	VENDU
1996 Residency 3650	VENDU
1997 semi-caravane 24 FWRL	VENDU
1997 semi-caravane 27,5 FWRK MD	VENDU
1996 Citation 26 LH	VENDU

VIENT D'ARRIVER

1986 TRIPLE E REGENCY

Long 29', auvent sur toutes les fenêtres, micro-ondes, 2 airs climatisés, T.V., C.B., 2 fans dégivreurs, porte conducteur, génératrice, balai, coffre à bagages, attache-remorque, échelle de toit.



DIESEL

FENÊTRES DOUBLES MARCHE ÉLECTRIQUE
SUSPENSION AIR AVANT + ARRIÈRE

SPÉCIAL 38 950$

VIENT D'ARRIVER

1994 PACE ARROW

Diesel, Pusher 36 pieds

Châssis Spartan, moteur 250 Cummins, turbo 6 vitesses Allisson, porte côté conducteur, 2 airs climatisés, miroirs électriques, micro-ondes convection, cafetière, vidéo, 2 T.V., comptoir coréen, détecteur propane, fan Fantastic, caméra de recul, fan dégivreur avant, table avec 4 chaises, 4 jacks hydrauliques, génératrice diesel, grand auvent 9000 sur toutes les fenêtres, jacob brake, pneus 22,5 etc., état de neuf.



Bas millage 7000 milles

SPÉCIAL 149 900$

(Les photos peuvent différer)



VENEZ NOUS RENCONTRER CHEZ:

le Géant Motorisé



SERVICE + PIÈCES: 672-4747 • 1-888-534-3268

POUR NOUS REJOINDRE SANS FRAIS: 1-800-463-9612

FINANCEMENT JUSQU'À 15 ANS NEUFS ET USAGÉS TAUX D'INTÉRÊTS SPÉCIAUX

FAUBOURG SAGAMIE
JONQUIÈRE
672-4744
699-4822

342007

D'une oreille à l'autre





Cinq générations en double

Avec l'espérance de vie qui s'est accrue, on assiste de plus en plus à des portraits de famille qui réunissent cinq générations. Mais ce qui est plus rare, c'est de pouvoir se faire photographier avec ses deux arrière arrière grand-mères et ses arrière grands-parents. Sur la photo du bas, on aperçoit: Laurette Labrie, arrière arrière grand-mère, Béatrice Marier, arrière grand-mère, Linda Lamontagne, grand-mère, la maman, Annie Gendron et la mignonne petite Abby-gaël Bouffard. Sur la photo du haut, les cinq générations du côté paternel : l'arrière arrière grand-mère Rose-Alma Lavoie, l'arrière grand-père, Gaston Lamontagne, la grand-mère Linda Lamontagne, la maman Annie Gendron et sa petite Abbygaël.



Pour les défavorisés

La Société pour l'avancement communautaire de Jonquière lance sa première campagne de financement en association avec les Oeuvres pour les plus pauvres.

La patronne d'honneur de l'événement est la conseillère municipale Lucie Gagnon. Les organismes qui pourront bénéficier de cette cueillette de fonds seront la Maison de Quartier de Jonquière, l'Atelier de couture et les services budgétaires populaires de Chicoutimi, Jonquière, La Baie, Roberval et Saint-Félicien. L'objectif est de vendre 65 000 billets ce qui permettrait d'amasser 130 000$.

Corbus

L'agence Corbus a remporté dernièrement deux prix d'excellence pour la qualité du design et du contenu de ses pièces publicitaires. Le premier prix a été attribué par Graphisme Québec pour la pochette de présentation du groupe Réfraco de Chicoutimi et le deuxième a été attribué par le Grenier aux nouvelles, le bulletin des professionnels en communication et en marketing du Québec pour la carte de Noël du consortium UBI. Hélène Thériault, la directrice artistique de Corbus montre fièrement une de ses conceptions.



Patro de Jonquière

Dans le cadre des fêtes entourant son 50e anniversaire de fondation, le Patro de Jonquière invite la population à participer au déjeuner familial des anciens qui aura lieu le dimanche 9 février, à 9 heures, dans la grande salle du Patro.

L'activité vise particulièrement ceux et celles qui ont fréquenté le Patro durant les années 1957 à 1967. Le père Alexandre Couture et le frère Rodrigue Morin seront sur place.

Et les malades

Pour une cinquième année consécutive, le Complexe hospitalier de la Sagamie (-Pavillon Saintt-Vallier) soulignera la «Journée mondiale du malade» et qui mettra l'accent sur le travail des bénévoles. Cette journée fut proclamée par le Pape Jean-Paul II en 1992 et on la célèbre le 11 février. Pour souligner avec piété cette journée, des célébrations eucharistiques auront lieu à l'unité Ste-Thérèse le 5 février à 14h et à l'unité Saint-Louis-de-France le même jour à 15 heures. Une célébration plus solennelle aura lieu le 11 février à 16h15 à la chapelle de l'hôpital.



De Manille via Internet

A l'occasion de la tournée asiatique de la délégation canadienne, le conseiller en investissement international, Yves Côté, originaire de Desbiens et maintenant résidant à Manille, a rencontré le premier ministre du Québec, Lucien Bouchard. Ils ont discuté du problème de développement à long terme des entreprises québécoises et des solutions que représente le continent asiatique. Les Philippines offrent un potentiel d'investissement fort intéressant pour les hommes d'affaires québécois et Yves Côté préparent le terrain à la venue de ces nouveaux investisseurs.

Dégustation de bières internationales



La directrice générale, Nathalie-Anne Croft (notre photo), de la firme Bertrand Croft Inc., a accepté la présidence d'honneur de la soirée spéciale de dégustation de bières internationales organisée par la Corporation des femmes d'affaires du Saguenay au profit de la Maison d'hébergement S.O.S Jeunesse.

Cette activité se tiendra le vendredi, 21 février, à la salle des Chevaliers de Colomb de Chicoutimi. Dépêchez-vous, de réserver vos billets en téléphonant au 543-2426.

De la musculature au cinéma



Karl Otis, boucher au Royaume des Viandes de Roberval, fait de la musculation depuis de nombreuses années. Or, durant les Fêtes, Otis s'est découvert des talents de comédien.

Il a entre autres fait du mime (un serpent), chanté quelques chansons de son idole, Michel Louvain, poussant l'audace jusqu'à jouer dans une mini-pièce de théâtre.

Otis au cinéma, Stallone n'a qu'à bien se tenir.

Cyrix **Offrez-vous ce qu'il y a de mieux!** **Pour la maison,. pour le bureau, ou les deux...**

MégaMax
PLACE DU ROYAUME
Tél.: (418) 698-MEGA
FAX: (418) 698-2971



- 16 Meg mémoire Ram
- Lecteur 1.44 Meg
- Disque rigide 1.7 GIG
- Carte vidéo SVGA PCI 1 Meg (est. 2 Meg)
- Moniteur couleur SVGA .28 NI 14
- CD ROM 8X
- Carte de son stéréo 16 bit PNP
- Haut-parleurs 60 watts
- Souris 3 boutons et tapis
- Clavier étendu bilingue
- Boîtier Tour Medium
- Windows 95 français CD (avec licence)
- 1100 programmes pour W 90
- Garantie 2 ans
- Fax modem 33 600 interne

Nouveau 686-P166 Nouveau
Plus rapide que le Pentium
GARANTIE MAX
1995$

Cyrix	Norton SI v8.0	Intel
6x86-P120+	679	380 Pentium-120
6x86-P133+	747	421 Pentium-133
6x86-P150+	815	475 Pentium-150
6x86-P166+	901	526 Pentium-166

PRÊTS ÉTUDIANTS DISPONIBLES ICI

Designed for Microsoft Windows 95 — yes it runs with NetWare

341421

GRANDE VENTE D'USAGÉES

2 MOIS GRATUITS*

PAYÉS PAR DUCHESNE AUTO!



1995 SUNFIRE

265$

36 MOIS ET PAYEZ 34 MOIS



1996 GRAND PRIX

SE, tout équipée 340$

2 PREMIERS PAIEMENTS GRATUITS



1996 OLDSMOBILE ACHIEVA

Tout équipée 357$

2 PREMIERS PAIEMENTS GRATUITS

PAYEZ SEULEMENT À PÂQUES





1996 GRAND AM SE

4 portes, vitres élect., automatique air climatisé 345$

2 PREMIERS PAIEMENTS GRATUITS



1996 VAN SAFARI SLX

8 passagers, tout équipée, air climatisé. 395$

2 PREMIERS PAIEMENTS GRATUITS



1996 VAN ASTRO 4WD

8 passagers, tout équipée. 488$

2 PREMIERS PAIEMENTS GRATUITS



1996 JIMMY

4X4, 4 portes, tout équipée. 475$

2 PREMIERS PAIEMENTS GRATUITS



1996 SUNFIRE

2 portes couleur noire 255$

2 PREMIERS PAIEMENTS GRATUITS

TOUS LES PRODUITS GM SOUS LE MÊME TOIT!

• PONTIAC • BUICK • CAMION GMC
• CHEVROLET • OLDSMOBILE
• GEO • CADILLAC

Duchesne Auto ltée

46 ANS 1996

Sujet aux modalités Prêt Rachat Royal. Location 60 ou 36 mois sans limite de millage. 2 premiers mois gratis payés par Duchesne Auto. Aucun comptant. Taxes en sus. Sujet à approbation de crédit.

Le seul garage à grande surface au Saguenay – Lac-Saint-Jean

450, Dequen, ALMA • 662-3431 • Sans frais: 1-800-463-8333

LE SEUL GARAGE À GRANDE SURFACE AU SAGUENAY – LAC-SAINT-JEAN

342005

Achat des Scieries Lamontagne par Donohue

Le député Laprise déçu, le maire Côté heureux

SAINT-FELICIEN (RT)- L'acquisition des Scieries Lamontagne par Donohue à un coût se situant entre cinq et dix millions de dollars suscite des opinions partagées dans les milieux intéressés.

Le député Benoit Laprise se dit déçu de voir partir des emplois de Saint-Félicien alors que le maire Bertrand Côté parle plutôt d'une bonne nouvelle.

«Comme ex-maire et comme député, je suis évidemment déçu de voir les opérations de la Scierie Saint-Félicien se retrouver à Saint-Prime. Ce sont des emplois qui quittent notre milieu, c'est pénible pour une population. Cependant, avec tout ce qui se passe, Donohue n'avait pas le choix. Ce qui me réjouit, c'est de voir la grande entreprise assurer l'approvisionnement vers les petites, ce qui pourrait aider à la création de nouvelles entreprises. Je suis quand même satisfait de l'ouverture manifestée par Donohue vers une prise de conscience où elle doit faire des choses avec le milieu, ce qu'on ne retrouvait pas autrefois. Il fait comprendre aussi que la famille Lamontagne de Saint-Prime est créatrice d'emplois alors qu'André Bernier va réinvestir dans le milieu. C'est certain que pour moi, fermer une usine demeure un point négatif», souligne le député Laprise, présent à l'annonce faite lundi à Saint-Félicien.

Laprise croit que l'usine félicinoise a été victime de sa situation géographique. «En plus de se retrouver au centre-ville, on a toléré, il y a quelques années, l'agrandissement par l'intérieur plutôt que de l'aider à se relocaliser. On aurait donc dû opter pour cette solution pour qu'elle s'installe dans un endroit propice, ce qui aurait pu changer le décor aujourd'hui», ajoute Laprise.

Le maire Côté

Pour le maire Bertrand Côté, ce déménagement vers Saint-Prime n'est pas perçu comme une perte pour Saint-Félicien. «Il faut dépasser ces concepts-là qui sont, à mon avis, archaïques. Le développement économique est maintenant une question de secteurs. On ne peut plus penser qu'une municipalité va se développer seule. Dans notre milieu, on est bien conscient de notre vocation. Donohue, Produits Forestiers Alliance et autres sont reliés au secteur de la forêt. La transaction avec Scierie Bernier a été positive. Donohue n'a pas démoli les infrastructures, ce qui nous permet de penser que d'ici à deux ou trois ans, de toutes façons, des problèmes auraient surgi. On a sécurisé les Granules L.G., il y a des projets d'usine à valeur ajoutée pour contourner les quotas imposés par les Américains et les gens qui vivent à Saint-Félicien ne partiront pas vivre à Saint-Prime. Il n'y a qu'une rivière qui nous sépare. Alors je vois cette dernière transaction très positive pour St-Félicien et pour Saint-Prime», de dire le maire Côté en conclusion.

Bertrand côté, maire de Saint-Félicien.

Germain Laberge
ARCHITECTE

M. Germain Laberge, architecte, est heureux de faire part à ses nombreux clients et amis, ainsi qu'à toute la population régionale, de l'ouverture de ses nouveaux bureaux aux endroits suivants:

CHICOUTIMI:
497, rue Racine Est, bureau 101 G7H 1T8
Tél.: (418) 693-0962 – Téléc.: (418) 693-0963

VILLE DE LA BAIE:
3871, boul. de la Grande-Baie Sud G7B 1G8
Tél.: (418) 544-2778

«25 ans d'expérience à votre service»

342473

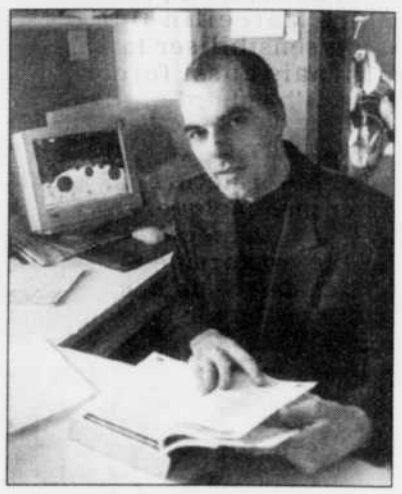
PUBLIREPORTAGE

SYNERGIE.COM
CONSEIL ORGANISATIONNEL MULTIDISCIPLINAIRE
2237, SAINT-ADRIEN, JONQUIÈRE, QC, G7S 4A8
(418) 548-6608

Une relation de confiance réciproque, dans la clarté et la transparence

RÉALITÉ

Plusieurs phénomènes économiques affectent de nombreux secteurs de notre société et touchent directement bon nombre d'entreprises. Il va sans dire que ces phénomènes provoquent plusieurs besoins au niveau des organisations. Dans cette réalité de compressions budgétaires, de nouveaux concepts doivent être développés afin de s'adapter aux nouvelles réalités. L'une de ces réalités c'est l'éducation, le désengagement financier du gouvernement envers les étudiants(es) du CÉGEP et de l'Université engendre un haut taux d'abandon et oblige les étudiants à des prouesses financières digne de Séraphin Poudrier.



Un autre besoin, non moins urgent, dont les protagonistes au diplôme ont besoin pour accéder au marché du travail et qui n'est pas toujours évident à combler, c'est l'acquisition d'expérience pertinente à leurs études.

SOLUTION

Une compagnie qui a pour objectifs de trouver des solutions pragmatiques pour contrer certains des problèmes que subissent les étudiants(es) au cours du cheminement de leurs études ainsi que de répondre de manière claire à un besoin exprimé par le milieu régional.

Une compagnie indépendante des méga-structures administratives trop lourdes et en relation directement avec le milieu étudiant.

Une compagnie qui recrute ses membres et permet aux organisations, entreprise ou autres de se voir performer des prestations spécifiques et spécialisées et/ou parrainer en sous-traitance contractuelle.

Une compagnie qui recherche et sélectionne les ressources pour répondre adéquatement aux besoins des organisations par le biais d'une main-d'œuvre étudiante spécialisée, puisée à même les institutions.

Une compagnie qui œuvre en recherche et développement de main-d'œuvre spécialisée. Cette compagnie existe et elle a pour nom **Synergie.Com.**

BESOIN

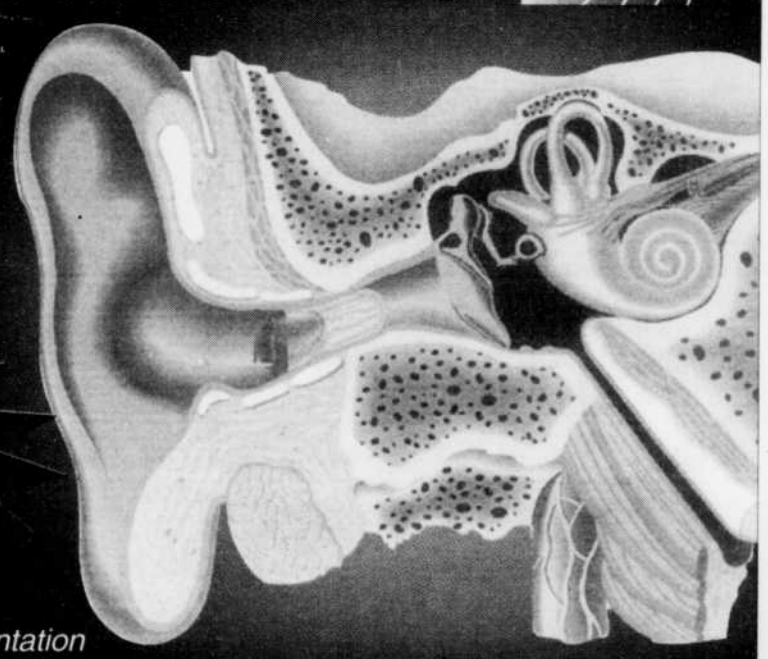
Au niveau régional, il existe actuellement une inadéquation entre le milieu et ses institutions. Donc, l'implantation de Synergie.Com devient une solution pour une adéquation visible et fonctionnelle, tant pour les besoins d'accessibilité et de formation des étudiants(es) que pour la mobilisation et la coordination des efforts institutionnels entrepris afin de créer des synergies avec les ressources, les compétences et l'information. Il est évident que si nous formons notre main-d'œuvre selon nos besoins spécifiques régionaux, cela augmentera le taux de placement des étudiants(es) en région et aidera à contrer l'exode de ceux-ci vers d'autres centres.

Synergie.Com
par
Guy Sénéchal, P.DG.

342387

LALIBERTÉ & VILLENEUVE
AUDIOPROTHÉSISTES

Prothèse auditive
«LALIBERTÉ» D'ENTENDRE



EXPÉRIMENTATION SANS FRAIS

Possibilité de faire l'expérimentation d'un mois de la plus petite prothèse auditive qui existe sur le marché, une prothèse auditive personnalisée!

Présent partout dans la région!

CHICOUTIMI
704, boul. Talbot
(près du Deauville)
549-7238

JONQUIÈRE
Boul. Harvey au
Centre hospitalier
(près du département audiologie)
549-7238

ALMA
260, rue Collard
(Pharmacie Guy Perron)
662-3458

DOLBEAU
Pharmacie
Jean Coutu

SAINT-FÉLICIEN
1125, Sacré-Cœur
(En haut de la Banque Nationale)

ROBERVAL
709, boul. Saint-Joseph
SERVICE À DOMICILE

SUR RENDEZ-VOUS: 1-888-ENTENDRE (368-3637)

341701

Panneaux Chambord

Les employés prendront les moyens qui s'imposent

LAC BOUCHETTE (RT)- Devant le mutisme des dirigeants de Panneaux Chambord, les employés syndiqués de la Scierie L.B. de Lac Bouchette entendent prendre tous les moyens pour amener la compagnie à entamer les discussions en vue de régler le sort de cette scierie fermée depuis le 30 mai 1996.

En conférence de presse vendredi, le comité de relance de la Scierie, en présence du maire Marcellin Dumais, a voulu sensibiliser la population mais aussi forcer Panneaux Chambord à rétablir la communication. «Quand ils ont acheté la Scierie LB le 27 juin 1996, la fermeture ne devait durer que quelques semaines. Or, il y aura bientôt un an que l'usine est fermée et rien ne bouge. Malgré de nombreuses lettres, malgré le fait que nous ayions présenté un projet intéressant au directeur Pierre Moreau , on ne reçoit aucune nouvelle de Panneaux Chambord. Je vois mal cette compagnie avoir acheté cette scierie qui fonctionnait bien simplement pour la fermer et mettre en chômage 64 travailleurs directs mais près d'une centaine de plus indirects. Ce qu'on souhaite, c'est de parler avec Panneaux Chambord et travailler en partenariat. Quand bien même on voudrait se porter acquéreur de l'usine, faut parler aux propriétaires avant», raconte Alain Demers, secrétaire du comité de relance.

Le 6 février constitue une date importante pour ces travailleurs qui n'auront plus droit à l'assurance-chômage à partir du 30 mars. «Cette journée-là marque la fin des délais légaux que nous devions respecter. A partir de ce moment-là et avec l'assentiment de nos membres, le comité va entreprendre des moyens d'action. Lesquels? On ne sait pas pour l'instant mais une chose est certaine, on va mettre de l'avant une forte stratégie. Panneaux Chambord n'aura d'autres choix que de nous parler. Présentement, rien ne laisse entrevoir leur bonne volonté et leur sérieux dans le but de redémarrer notre usine même si d'autres intervenants leur proposent un projet de partenariat», ajoute Demers.

Maire Dumais

Présent à cette conférence de presse, le maire Marcellin Dumais se demande ce qui a bien pu se passer en quelques jours. «Avant les Fêtes, j'ai parlé personnellement avec Pierre Moreau sur un projet de relance et il m'a dit être intéressé. Or, depuis ce temps, malgré quelques tentatives, il ne m'a jamais retourné mes appels. Que s'est-il donc passé depuis? Pour une petite municipalité comme Lac Bouchette, la perte de cette scierie signifie beaucoup car ce sont de nombreuses familles qui sont touchées.

«J'espère maintenant que la compagnie nous donnera signe de vie. Nous allons tout mettre en oeuvre pour que ce projet arrive à bon port. C'était pourtant une usine qui fonctionnait bien, le marché du tremble était bon, alors?», s'interroge le maire Dumais, quelque peu déçu du silence de Panneaux Chambord.

Au cours des prochaines semaines, le dossier devrait avancer. «On veut qu'il en soit ainsi. Nos gens ont besoin de travailler et sont prêts à apporter une très grande collaboration. Pourvu que Panneaux Chambord veuillent bien nous accorder une attention particulière», de dire en conclusion le maire Dumais.

«CLINIQUES DENTUR-ART-TECH»
Denis Gaudreault, denturologiste



Les prothèses dentaires amovibles ont un rôle fonctionnel, esthétique et de protection de la santé buccale

- Maintenir l'esthétique naturelle
- Supporter les muscles faciaux
- Aider à conserver les relations intermaxillaires dans un état normal et éviter le prognatisme
- Donner une meilleure mastication
- Permettre une meilleure digestion
- Donner une meilleure phonétique
- Réduire les possibilités d'importantes pertes osseuses
- Éviter l'irritation chronique des muqueuses
- Empêcher l'élargissement de la langue et garder les tissus buccaux dans leurs dimensions normales (langues et joues)





DENTUROLOGISTE

ALMA: Lundi et mardi: 9 h 30 à 16 h 30
Jeudi: 9 h 30 à 20 h

DENIS GAUDREAULT, d.d.

ALMA: 144, rue Labrecque
Tél.: 668-2689
G8B 2Y2

FABRICATION ET RÉPARATION DE PROTHÈSES DENTAIRES

CHICOUTIMI:
930, rue Chabanel
G7H 5W2
(Près de Chicoutimi Chrysler) Tél.: 543-3446

CHICOUTIMI: Lundi: 18 h 30 à 20 h
Mer. et ven.: 13 h 30 à 16 h 30 et 18 h 30 à 20 h

JE ME SOUCIE DE VOTRE SANTÉ BUCCALE... ET VOUS!



Denis Gaudreault, d.d.

341899



Saint-Félicien: tout un programme!

Un programme exclusif: un choix branché.



Le CÉGEP de Saint-Félicien se démarque par sa dimension humaine, par la qualité de son enseignement et par son choix de programmes exclusifs.

Alors, avant de zapper ailleurs, branchez-vous chez-nous!

EXCLUSIF AU QUÉBEC:

Techniques du milieu naturel
- Aménagement et exploitation forestière
- Aménagement et interprétation du patrimoine
- Aménagement de la faune
- Protection de l'environnement
- Aquiculture
- Laboratoire de biologie
- Santé animale

EXCLUSIF AU SAGUENAY—LAC-SAINT-JEAN:

Tourisme
Informatique
(alternance travail-études)



CEGEP de St-Félicien

Date limite d'inscription
1er mars 1997
Informations: (418) 679-5412, poste 296

341364

PARADE DE PÂQUES 1997



VOITURES

1996

Oldsmobile Ciera SL, 4 portes, 6 cylindres, équipement complet.
Chevrolet Beretta, 2 portes, 6 cylindres, automatique, air climatisé.
Chevrolet Cavalier, 2 portes, automatique, air climatisé, rouge.
Chevrolet Cavalier, 4 portes, automatique, air climatisé, blanche.
Chevrolet Cavalier, 2 portes, automatique, air climatisé, blanche.
Oldsmobile Achieva, 4 portes, 6 cylindres, équip. complet, couleur blanche.
Pontiac Sunfire, 4 p., aut., air clim.
Chevrolet Cavalier, 2 portes, automatique, air climatisé, verte.
Chevrolet Lumina LS, 4 portes, automatique, équipement complet.
Dodge Stratus, 4 portes, automatique, bien équipée.

1995

Ford Contour, 4 portes, automatique, air climatisé, 23 949 km, verte.
Ford Contour GL, 4 portes, automatique, air climatisé, couleur or.
Chevrolet Cavalier, 4 portes, automatique, air climatisé, blanche.
Chevrolet Cavalier Z22, 2 portes, manuelle, rouge.
Oldsmobile Cutlass Suprème SL, 4 portes, automatique, 6 cylindres, équipement complet.
Pontiac Trans-Am, décapotable.

1994

CHEVROLET CORVETTE AUTOMATIQUE BLANCHE 27 000 KM À QUI LA CHANCE?

Chevrolet Cavalier, 2 portes, manuelle.
Geo Metro, 2 portes, manuelle.
Oldsmobile Achieva, 6 cylindres, équipement complet.
Chevrolet Cavalier Z22, 2 portes, automatique, violet.

1993

Pontiac Sunbird, 2 portes, manuelle.
Chevrolet Cavalier Z24, V6, automatique, full, 57 000 km, avec toit ouvrant et air climatisé, comme neuve.
Oldsmobile Achieva, 4 p., très bien équipée.
Chevrolet Cavalier, 2 portes, manuelle, 56 000 km.
Chevrolet Corsica, 4 portes, 6 cyl., automatique, bien équipée.
Chevrolet Lumina, 4 p., 6 cyl., air climatisé et plus, blanche.
Chevrolet Lumina, 4 p., 6 cyl., très bien équipée, grise.
Oldsmobile Cutlass Ciera, 4 p., 6 cylindres, très bien équipée.
Chevrolet Cavalier Z22, 2 p., manuelle.

1992

Ford Tempo, 4 portes, automatique.
Plymouth Acclaim, 4 portes, V6, automatique.
Chevrolet Corsica, 4 portes, 6 cylindres, très bien équipée.
Pontiac Lemans Hatchback, 2 portes, manuelle.

1991

Dodge Shadow, 2 portes, manuelle.
Chevrolet Cavalier, 4 portes, automatique.
Ford Escort LX, 2 portes.

1990

Toyota Corolla, 4 portes, manuelle.

1988

Oldsmobile Cutlass Supreme.

1986

Pontiac Bonneville, 4 portes, automatique.

1981

Buick Park Avenue.

FOURGONNETTES ET CAMIONS

1996

Chevrolet 1/2 tonne, 2X4, King Cab, 8 cylindres, air climatisé.
Chevrolet Astro Ext. 4X4, équipement complet

1995

Chevrolet Lumina APV, 7 passagers.

1994

Camion 1/2 tonne, 6 cylindres, auto- matique.
GMC SLE, 1/2 tonne, King Cab, 4X4, équipement complet.

1993

Aerostar, 6 cylindres, automatique, air climatisé, 7 passagers, 64 000 km.
Chevrolet Lumina, APV.
Plymouth Voyager SE, bien équipée.

1990

Ford Aerostar XL, 7 passagers.
Ford Aerostar, 6 cylindres, automatique.

1992

Dodge Caravan ES, blanche, équipement complet.
Geo Tracker 4X4, décapotable, manuelle.

1991

Chevrolet Suburban, 8 cylindres, automatique, air climatisé.

1988

Chevrolet 1/2 tonne, 6 cylindres, automatique, boîte de fibre.

1986

Dodge Ram Charger, gros modèle, 94 224 km.



548-0821



JONQUIÈRE / CHEVROLET Geo OLDSMOBILE INC.

PARADE DE PÂQUES 1997



POUR OUVRIR LA PARADE, VOICI NOS VEDETTES!

CAVALIER Z22 1997

Moteur 2 litres • Boîte manuelle à 5 rapports surmultipliée. • Freins antiblocages aux 4 roues • Poutrelles latérales de sécurité • Sacs gonflables côtés conducteur et passager • Aileron arrière • Siège arrière rabattable • Syst. antivol PASSLOCK

PRIX PRÉ-NÉGOCIÉ



136$*/MOIS

LOCATION 12 MOIS

GEO METRO 1997

2 PORTES

PRIX PRÉ-NÉGOCIÉ



120$*/MOIS

LOCATION 12 MOIS

VOTRE CONCESSIONNAIRE RÉGIONAL

ARNOLD

548-0821

* En vertu d'un contrat de location avec GMAC Location ltée, d'une durée de 24 mois, selon une utilisation de 20 000 km par année, 8¢ du km excédentaire. Transport inclus. Acompte ou échange équivalent 2800 $ requis. Les taxes, immatriculation et assurances sont en sus. Sujet à l'approbation du crédit.

JONQUIÈRE / CHEVROLET Geo OLDSMOBILE INC.

3123B5

Circulation dense sur la 155

Le maire Munger souhaite des améliorations

ROBERVAL (RT) - La route 155 constitue la principale voie d'entrée des visiteurs au Lac Saint-Jean. Pour la rendre encore plus sécuritaire, un comité est à étudier actuellement des solutions en raison d'un trafic lourd de plus en plus présent.

Le maire de Roberval, Claude Munger s'intéresse à ce dossier. «Il y a actuellement huit hypothèses de solutions en vue de régler ce problème. Le comité est dirigé par le maire de Trois-Rivières, et le maire de La Tuque en fait aussi partie. Ce comité travaille à trouver la meilleure solution possible. Nous sommes appelés à fournir régionalement un avis sur ces hypothèses.

Présentement, je ne crois pas que cet avis ait été formulé officiellement, même au niveau du Conseil régional de concertation et de développement (CRCD), mais c'est une étude très importante», mentionne le maire Munger.



DOSSIER - Le maire de Roberval, Claude Munger, s'intéresse au dossier de la circulation sur la route 155 entre le Saguenay-Lac-Saint-Jean et La Tuque.

(Photothèque Progrès-Dimanche)

Les fardiers

Il est clair, dans l'esprit du maire, que le trafic lourd constitue un problème sur cette route. «L'infrastructure de la route n'a pas été conçue à l'époque pour un trafic aussi dense et pour le tourisme. Entre La Tuque et Trois-Rivières, on ne peut doubler que sur dix kilomètres au total. Donc, il y a des inconvénients majeurs. Il n'y a donc pas pour le moment de solution arrêtée et il faudra aussi un jour se décider parmi celles qui sont les moins chères et sur quelle période elles se réaliseront», ajoute le maire Munger.

Hypothèses

Parmi les hypothèses avancées, celle d'une voie exclusivement réservée aux camions est étudiée. «Cette route 155 est en grande partie encavée entre un cap et la rivière Saint-Maurice. Il faudrait qu'il y ait plus de voies de dépassement mais ce n'est pas facile à faire partout. On parle de construire une route privée où les transporteurs routiers auraient leur propre route et paieraient pour la construire et l'entretenir. Tout cela dépend de l'adhésion et du financement du gouvernement dans ce dossier.

Il y a donc plusieurs possibilités. On n'a pas eu de contacts récents avec les promoteurs dernièrement», de dire le maire en conclusion.

À LOUER POUR RETRAITÉS

Appartements Belles Générations - CHIC.-NORD



SERVICES OFFERTS:

- 3 repas par jour
- Entretien ménager
- Visite semi-mensuelle d'un médecin
- Salon de coiffure
- Alarme
- Ascenseur sécuritaire
- Personnel attentif et compétent
- Activités, etc.

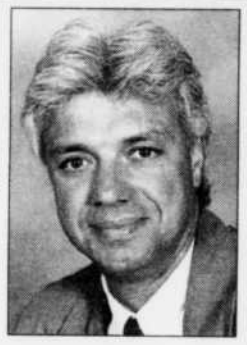
STUDIO 2 1/2, (libre immédiatement)

À partir de: 680 $/MOIS

POUR INFORMATION: 549-1758

341819

Les Implants Dentaires



Daniel Bérubé, d.d.

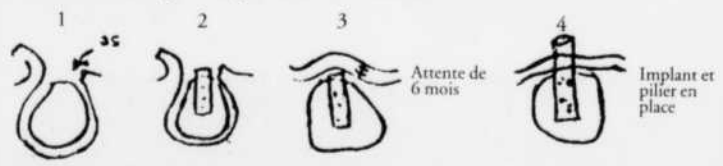
par **Daniel Bérubé d.d.** Denturologiste
Roberval 275-4184, Saint-Félicien 679-4184

CHRONIQUE 8

Je suis prête à recevoir mes implants.

Après qu'on ait fait les essais et examens nécessaires, il y aura la 1re de 2 chirurgies. Elle consiste à faire la pose des impants. Cette opération se fait sous anesthésie locale, dure la plupart du temps moins d'une heure et règle générale n'est pas vraiment douloureuse. Vous aurez peut-être à prendre des analgésiques la journée même et le lendemain sans plus. Après 6 mois, le temps de permettre aux implants de se souder à l'os (ostéo-intégration), la 2e intervention consiste à simplement visser aux implants les piliers qui serviront à supporter la prothèse. Pendant cette période d'attente de 6 mois, vous portez toujours vos vieilles prothèses de sorte que vous pourrez effectuer toutes vos activités quotidiennes normalement.

Le schéma indique la procédure suivie:



- Oui, mais j'ai peur de sentir un corps étranger dans ma bouche. Pas plus que vous ne «sentiez» les racines de vos dents quand elles étaient là, vous n'aurez conscience de la présence des implants en bouche.

Retenir: La chirurgie est mineure.
Prochain sujet: Une nouvelle vie!

@ DB1996 Tous droits réservés

338604

BRANCHEZ-VOUS SUR LE RÉSEAU

STEREO plus® AUDIO+VIDEO INFORMATIQUE

24 mois sans intérêt

133 MHz INTEL

PLANET PC

GRATUIT MICROPHONE DE TABLE VALEUR DE 65.98$

GRATUITS HAUT-PARLEUR 50 WATTS

PLANET PC

intel inside pentium

Microsoft Windows 95

ENSEMBLE MULTI-MÉDIA PENTIUM 133 MHz INTEL

- 512 Ko de mémoire cache
- Chipset Intel
- 32 Mo de mémoire RAM EDO
- Disque rigide de 1,2 Gig interface IDE
- Lecteur de disquettes 3.5 po., 1.44 Mo
- Carte vidéo ATI M64, 2 Mo de mémoire DRAM
- Clavier Window 95
- Souris
- Fan musicale
- CD ROM vitesse 8x
- Carte de son Sound blaster 16 bits stéréo
- Boîtier mini-tour
- Window 95 français ou anglais
- **Moniteur 14 po.**

GARANTIE 2 ANS PIÈCES ET MAIN-D'OEUVRE

99 99$ par mois sans intérêt

ou 2399 76$

60 MAGASINS AU QUÉBEC

STEREO plus® AUDIO+VIDEO INFORMATIQUE

Financement sujet à l'acceptation du département de crédit, photos à titre indicatif. Valide jusqu'à l'épuisement des stocks.

Ouvert le dimanche de midi à 17h

1915, boul. Talbot, Chicoutimi

543-9200

(Carrefour Chicoutimi)

342021

En bref

Val-Jalbert

VAL-JALBERT (RT) - C'est finalement le 8 février prochain que se réuniront les membres du comité de sélection qui étudient les résultats des tests et entrevues effectués par les six candidats au poste de directeur-général du Village historique de Val-Jalbert. De ce nombre, il y a deux femmes.

La présidente du comité, la mairesse de Sainte-Hedwidge, Mme Nicole Schmitt se demande pourquoi le député Benoît Laprise a déclaré sur les ondes de la télévision communautaire (TVC) que le choix était déjà arrêté. Selon elle, rien n'est encore fait et elle ne comprend pas cette propension du député à vouloir ainsi s'arroger le droit de révéler le nom de l'heureux élu. «Le choix n'est pas encore fait, je vous l'assure», de dire Mme Schmitt.

Fondation Cité

ROBERVAL (RT) - La Fondation de la Cité étudiante de Roberval dévoilera mercredi prochain les résultats de la campagne de financement tenue depuis octobre dernier. L'objectif était de 40 000 dollars et le président d'honneur était l'homme d'affaires Karl Blackburn. Pariez que cet objectif sera dépassé. Le président Jacques Simard dévoilera aussi les activités futures de financement et le logo de la Fondation.

50 000 $ à la Mini

La famille de Bernard Renaud de la rue Scott à Alma a eu toute une surprise récemment. L'homme de 42 ans a remporté 50 000 $ à la mini. C'est en vérifiant dans Le Quotidien les billets d'un tirage de la Mini-Loto qu'il a découvert qu'il avait remporté 50 000 $, grâce au billet 880415, précisait son épouse Chantale. M. Renaud



avait acheté un livret au complet, ce qu'il fait à chaque semaine. «C'est la première fois que je gagne plus de 5 $!», a-t-il dit à Progrès-Dimanche.

Il achète des billets de temps à autre. Cette fois-ci, il n'avait pas plus que d'habitude l'impression qu'il allait gagner quelque chose d'important. Paraphrasant la publicité, il ajoute: «Je me disais simplement qu'un jour, ce serait peut-être mon tour!»

M. Renaud est père de trois enfants. Il travaille, depuis quatre ans, pour Portes Decko, un fabricant de portes de patio de Saint-Nazaire. M. Renaud est un ancien employé de Harvey Transport. Il a aussi travaillé cinq ans pour la municipalité d'Alma, mais aucun poste permanent ne s'est libéré.

Il a acheté le billet gagnant au dépanneur Chez Dan, rue Scott à Alma.

Pour affronter l'an 2000
et les défis du marché
de l'emploi



Ton cégep différent
te propose
une vie étudiante
passionnante...
des équipes sportives
de compétition
de niveau AA et AAA,
un campus éclaté,
des activités culturelles
excitantes...
plein d'occasions
de développer
entrepreneurship
et leadership
par la formule
de projets.

Quel que soit ton choix,
LE CÉGEP DE JONQUIÈRE
c'est pour toi!

CÉGEP de Jonquière
Le cégep différent

Demande d'admission avant le 1er mars • 547-2191, poste 200

338757

Campagne de financement

La Traversée du lac part le bal

ROBERVAL (RT) - Guy Simard ne parle pas beaucoup ou... si peu. Mais c'est un homme d'action. A peine vient-il d'hériter du poste de président de la 43e Traversée internationale du Lac Saint-Jean, voilà qu'il déclenche à son tour l'opération Sauvetage 97. «Anciennement, les dirigeants entamaient leur campagne de financement en mars. Je peux vous dire que depuis lundi dernier, plus de 600 lettres de demandes d'appui financier sont parties du bureau de la Traversée du Lac à destination de toute la province.



On ne se fixe pas d'objectifs, sauf qu'en prenant ainsi le taureau par les cornes, on est capable d'aller au devant des coups.

Et, ces coups, ce sont nos dettes qu'on doit abaisser si on ne parvient pas à toutes les effacer. Notre déficit de 311 000$ doit revenir à des proportions plus acceptables.

Toute la population est donc invitée à répondre rapidement et positivement à notre appel à l'aide, à nous aider à sauver la Traversée, leur traversée», mentionne Simard, en verve plus que jamais.



PRESIDENT - Guy Simard est président de la 43e édition de la Traversée internationale du lac Saint-Jean.
(Photo Progrès-Dimanche)

Confiance

Actuellement sans président d'honneur, cette campagne s'amorce sous le signe de la confiance.

Guy Simard ne se cache pas pour souligner l'importance de cette campagne.

«Nous avons d'excellents candidats en vue. Tout devrait se régler bientôt. Mais, un fait demeure.

Les gens de Roberval doivent faire un effort supplémentaire pour permettre à notre organisation de leur offrir une semaine agréable cet été. C'est d'abord et avant tout pour eux que nous organisation cette huitaine de gaiété, cette compétition de nage.

Je le dis souvent depuis mon accession à la présidence, l'année 1997 en est une déterminante pour l'avenir de la Traversée.

On ne blague plus, personne n'a le goût de rire. Sauf que le conseil d'administration tient à cette activité. On aime la Traversée. Ne ne faites pas croire que les Robervalois n'y tiennent pas non plus. On mise donc sur un effort particulier de la population, des commerçants, des industriels et autres», ajoute Simard.

Campagne parallèle

Cette campagne une fois bien en place, Guy Simard s'attaque à une autre campagne parallèle.

«Nous n'avons pas le choix. Ce sera une autre levée de fonds qui va compléter celle déjà amorçée.

Tous les moyens sont bons. Nous sommes à fignoler les derniers détails de cette opération mais tous seront mis à contribution.

Je lance ici un appel à ceux qui peuvent fournir un effort financier plus grand. Je leur dis de ne pas hésiter à embarquer avec nous dans ce beau défi 1997.

C'est ensemble que nous réussirons à passer au tra-

Monique B. Gilbert Assurances enr.
ASSURANCES GÉNÉRALES


Monique B. Gilbert


Johanne Corneau


Henriette Tremblay


Jean-Guy Lavoie

Assurance: Auto, incendie, responsabilité, forestiers, commerciale, vie, placements, REER
PLAN SPÉCIAL: CÉGEP, UNIVERSITÉ, ÉTUDIANTS
268, Malraux, CHICOUTIMI • 549-3048
341602

La Lunetterie Jean Lambert
PROMOTION HIVER
DU 10 FÉVRIER AU 30 AVRIL 1997
Choisissez parmi toutes nos montures en magasin avec lentilles et traitements de qualité «ESSILOR» et nous vous offrirons
50% DE RABAIS
sur une 2e paire de lunette (traitements en sus) ou une paire de verres de contact (port quotidien ou prolongé)
(En autant qu'elle soit de même valeur ou de moindre valeur que la première)
ESSAI GRATUIT
Faites examiner vos yeux par nos optométristes et obtenez un ESSAI GRATUIT de verres de contact jetables en autant que votre RX. est compatible aux jetables.
Pourquoi payer plus cher pour la première?
OSEZ COMPARER LES PRIX?
MAINTENANT 2 PLACES D'AFFAIRES POUR VOUS SERVIR!
Carrefour Alma
Tél.: 662-6515
Clinique Saint-Georges
683, chemin Saint-Thomas, Chicoutimi
Tél.: 545-4318
340233

FABRICVILLE
DÉBÂCLE DES PRIX D'HIVER
JUSQU'À 66 2/3% DE RABAIS ET PLUS
VASTE CHOIX
Challis de rayonne imprimé
Fujiette de rayonne imprimée
Tricots de nouveauté assortis
Jusqu'à 75 % de rabais
2,99 M
115 / 150 cm
Rég. jusqu'à 11,99 m
ACCESSOIRES ASSORTIS
LIQUIDATION
50% De rabais
NOTRE ENTIÈRE SÉLECTION DE POLYESTERS IMPRIMÉS D'HIVER
• FAILLE
• GEORGETTE
• CRÊPE DE CHINE
• YORYU
• PEAU DE PÊCHE
• SATIN
• CRÊPE
• FILS CROISÉS
• JACQUARD
TOUT 50% De rabais
VELOURS CÔTELÉ IMPRIMÉ
PRIX DE LIQUIDATION
Économisez plus de 50 %
Rég.: 14,99 $ m
6,99 M
MARQUISETTES
40 % de rabais
SEULEMENT 2,99 M
60" 100 % polyester
Rég.: 4,99 m
Vogue Butterick
Limite de 4 par achat
50% De rabais
BEAUCOUP D'AUTRES SPÉCIAUX EN MAGASIN!
FABRICVILLE
Le plus grand distributeur de tissus et tentures avec 170 magasins à travers le Canada
PLAZA 1 D'ALMA
500 rue, Sacré-Coeur
668-2365
Pour des raisons d'espace, tous les articles ne sont pas disponibles dans tous les magasins. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités.
HEURES D'OUVERTURE: Dimanche: midi à 17 h - Lundi, mardi, merc.: 9 h 30 à 17 h 30 - Jeudi, vend.: 9 h 30 à 21 h - Samedi: 9 h à 17 h
342170

EAGLE VISION 1997



ELLE EST DANS UNE CLASSE À PART, SAUF POUR SON PRIX.

22 997 $*

Transport inclus.

299 $** par mois	**avec échange d'une valeur de 3 660 $**
363 $** par mois	**avec échange d'une valeur de 1 960 $**
435 $** par mois	**sans valeur d'échange**

Ensemble 22B • Sacs gonflables passager et conducteur • Transmission automatique • Moteur V6 de 3,3 litres • Suspension de type tourisme indépendante aux quatre roues • Régulateur de vitesse • Volant inclinable • Climatiseur avec réglage automatique de la température • Radio-cassette AM/FM • Glaces teintées • Lève-glace et verrouillage électriques

Association publicitaire des concessionnaires Jeep et Eagle Inc.

VOTRE CONCESSIONNAIRE Jeep | Eagle QUELQU'UN DE FIABLE

* **Remise du fabricant incluse.** Immatriculation, taxes et assurances en sus. Offre d'une durée limitée. Chez les concessionnaires participants. Le concessionnaire peut vendre à un prix moindre et avoir à commander.
** **Remise du fabricant incluse.** Tarif mensuel établi d'après la description du véhicule ci-haut. Terme de 30 mois. Immatriculation, assurances et taxes en sus. Sous réserve de l'approbation de Crédit Chrysler Canada Ltée. Le premier versement et un dépôt de sécurité seront exigés. Location pour usage personnel. Rachat non requis. Le locataire est responsable de l'excédent de kilométrage après 50 000 km au taux de 9 ¢ le km. Offre d'une durée limitée. Chez les concessionnaires participants. Le concessionnaire peut louer à un prix moindre et avoir à commander.

Compressions budgétaires

La flotte des autobus jaunes risque de vieillir

par Normand Boivin

CHICOUTIMI (NB) - Le transport scolaire vit un paradoxe. Alors qu'on multiplie la sécurité dans les autobus jaunes par des systèmes mécaniques et la formation plus poussée des conducteurs, ces derniers voient leurs conditions de travail se dégrader et vivent sous la constante menace de voir leur clientèle intégrée au transport en commun.

À l'issue de la conférence de presse annonçant, jeudi, la prochaine campagne de sécurité, du 3 au 14 février, la directrice adjointe de la Commission scolaire de Chicoutimi, Ginette Gilbert, et la présidente de la campagne, Carmen Simard des autobus Gerry Lavoie, ont convenu que les coupures budgétaires font la vie dure à des transporteurs qui sont rendus pratiquement à la limite.

Alors que le contrat de trois ans liant les transporteurs aux commissions scolaires arrive à terme, voilà que Québec menace de couper un million $ sur les 7 millions $ de budget annuel dont dispose la Commission scolaire de Chicoutimi pour assumer le transport sur son territoire et celui de Valin et Baie des Ha! Ha!

Comme le souligne Mme Gilbert, on vit dans l'incertitude en attendant de connaître la politique que le gouvernement, qui paie 100% des frais du transport d'écoliers, va mettre en vigueur l'automne prochain, politique dont on devrait connaître les grandes lignes en février ou mars.



SÉCURITÉ - Ginette Gilbert, Carmen Simard, le directeur de police Christian Harvey, et la régisseuse du transport scolaire Évelyne Lavoie ont lancé, jeudi, la campagne de sécurité du transport scolaire. (Photo Jeannot Lévesque)

Ginette Gilbert indique pour sa part que les dernières négociations ont permis d'absorber les coupures tout en maintenant la qualité et la sécurité, mais qu'il sera difficile de réaliser une nouvelle fois cet exploit.

Quant à utiliser davantage le transport en commun, surtout pour les plus jeunes élèves, c'est impensable sur le plan de la sécurité.

Aller en soumissions plutôt que négocier de gré à gré risque de voir les petites compagnies régionales échapper les contrats de transport au profit de firmes de l'extérieur. Selon Ginette Gilbert, si le ministre annonce qu'il se retire complètement du financement du transport scolaire, le manque à gagner de 7 millions $ pourrait se traduire par une hausse des taxes de 7 cents du 100 $ d'évaluation.

Le taux pourrait donc passer de 0,35 $ à 0,42 $, représentant une facture supplémentaire de 70 $ pour une résidence évaluée à 100 000 $.

Argent égale qualité

Lors des dernières négociations de gré à gré entre les transporteurs et les commissions scolaires, il y a trois ans, les propriétaires d'autobus ont dû aller gruger dans les conditions de travail des conducteurs pour continuer de vivre. Ces derniers, qui doivent sans cesse suivre des cours de formation en sécurité et assument de lourdes responsabilités pour environ 25 000 $ par année, ont vu d'une part leur salaire, gelé depuis 10 ans, baisser, et d'autre part, subir les nouvelles mesures de l'assurance-chômage qui s'en prennent aux travailleurs saisonniers en baissant le montant de leurs prestations.

Selon Mme Simard, il sera difficile de retourner piger de ce côté là si jamais on subit de nouvelles coupures. Mais d'un autre côté, la marge de profit des transporteurs, qui est d'environ 4%, ne donne pas un gros jeu pour négocier des circuits à la baisse.

«Le danger, ajoute Mme Simard, c'est qu'on coupe sur l'entretien des véhicules.»

Actuellement, l'âge moyen de la flotte des autobus jaunes du Québec est de six ans alors que la loi permet d'aller jusqu'à 12 ans. Passé cet âge, même s'il a été remisé 11 ans sans rouler dans un garage, il doit être mis au rancart.

«On risque de voir vieillir la flotte», mentionne Mme Simard, ajoutant que chaque véhicule coûte 55 000 $.

À LOUER POUR RETRAITÉS

Domaine du Cap - Ville de La Baie



SERVICES OFFERTS:

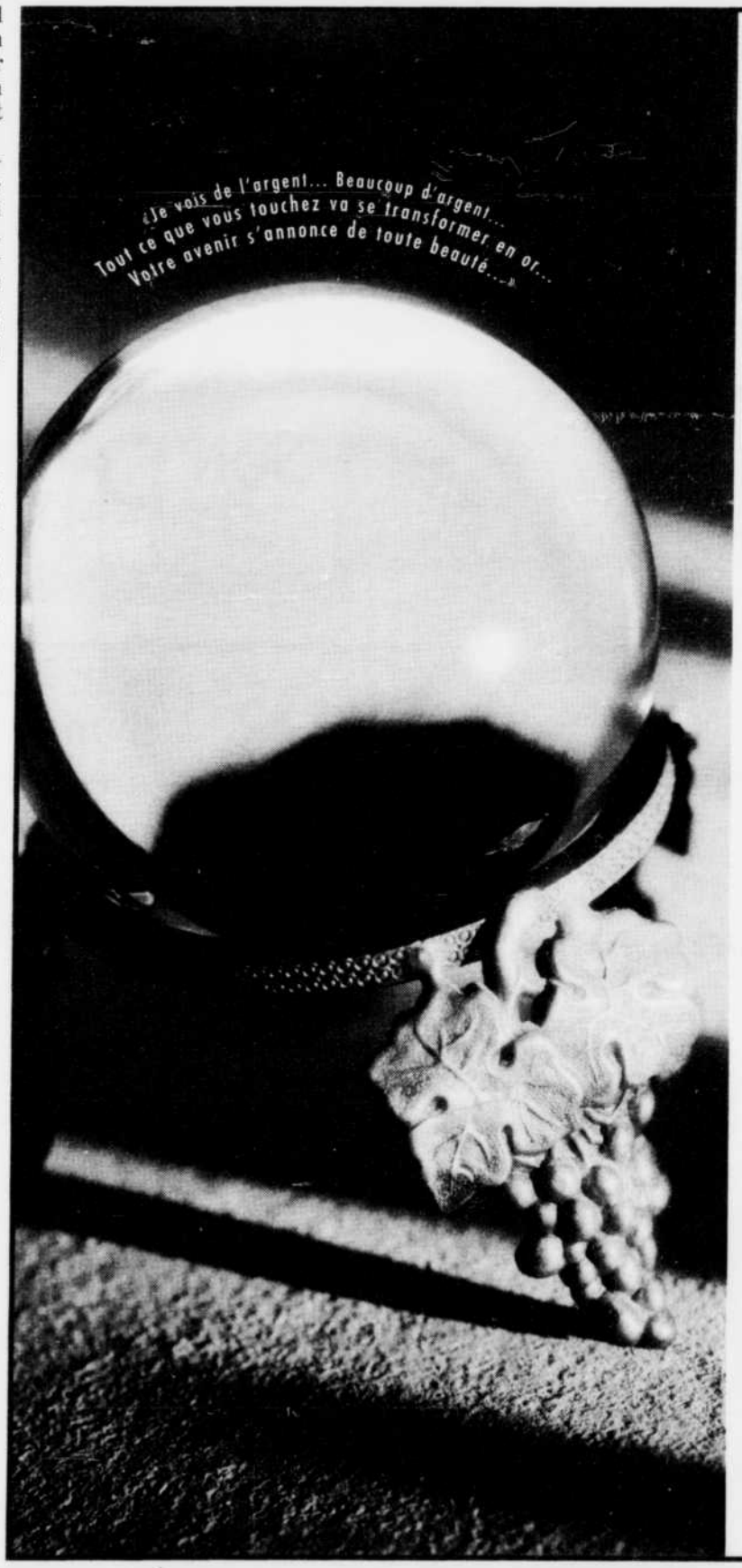
- 3 repas par jour
- Entretien ménager
- Visite semi-mensuelle d'un médecin
- Salon de coiffure
- Alarme
- Ascenseur sécuritaire
- Personnel attentif et compétent
- Activités, etc.

STUDIO 2 1/2, (libre immédiatement)

À partir de: 680 $/MOIS

POUR INFORMATION: **544-0102**

341821



Voici une des nombreuses manières de préparer son avenir.

342084

Les budgets stagnent

Les besoins de La Passerelle s'accroissent

ALMA (PET)- Le Centre d'hébergement La Passerelle d'Alma fait face à des besoins accrus, mais doit composer avec des budgets qui stagnent. C'est ce qui se dégage des relevés faits par la directrice par intérim, Isabelle Harvey.

Le taux d'occupation était, en date du 31 octobre, de 81,39 %. Depuis le début janvier, il est nettement à la hausse, soit aux environs de 90 %, observe-t-on.

Mme Harvey a d'ailleurs l'impression que le système de support social s'engorge.

«Depuis deux ans, plusieurs personnes viennent ici temporairement, en attente d'un autre service qui n'existe pas, ou n'existe plus...», dit-elle. Cela contribue à augmenter le nombre de jours du séjour moyen. Celui-ci est passé de 19 à 31 jours.

Ce n'est pas tant l'augmentation des jours d'hébergement par personne que la gravité des problématiques auxquelles le centre doit faire face qui retient particulièrement l'attention, explique-t-elle, grosso modo. Certains services présents dans le milieu veulent de plus en plus référer une partie de leurs clients à la Passerelle; Mme Harvey fait ici référence à une clientèle en perte d'autonomie. Or, La Passerelle est limitée à ce chapitre. L'organisme est situé au troisième étage du pavillon Alfred-Villeneuve, rattaché à l'hôpital; ne serait-ce qu'au strict plan de la sécurité, en cas d'incendie, La Passerelle doit limiter l'admission du nombre de personnes en perte d'autonomie.

Le contexte social actuel contribue aussi aux changements qui s'opèrent au sein de la clientèle, estime Mme Harvey.

Prévention

La prévention constitue également un élément important d'intérêt, pour La Passerelle. Dans le cadre de la politique de santé et bien-être social de la Régie régionale de la santé et des services sociaux, La Passerelle a été ciblée pour intervenir par rapport aux dossiers de violence, dans Lac-Saint-Jean-Est.

Dans le cadre de l'année financière 96-97, La Passerelle a obtenu 5500 $ pour mener à bien un projet ayant pour but de réduire la violence faite aux femmes, explique Michel Côté, porte-parole de la RRSSS. Cette maison d'hébergement a entre autres, comme clientèle, des femmes victimes de violence, rappelle-t-il.

La politique régionale en matière de santé et de bien-être découle d'une longue démarche de concertation de chaque milieu. Le processus a demandé près de deux ans avant qu'on en arrive à un consensus sur les stratégies d'intervention. Dans les faits, chaque secteur géographique a eu à déterminer quels projets seraient couverts en priorité, en fonction des fonds disponibles, précise Côté.

Maison pour malades gravement atteints du cancer

Soli-can mise sur l'aide du FIR

ALMA (PET)- Soli-can Lac-Saint-Jean-Est mise sur le Fonds d'intervention régionale (FIR) administré par le CRCD, pour que son projet de maison pour patients en phase terminale puisse voir le jour, à Alma.

Responsable du dossier de la maison, Gisèle Verreault explique que c'est sous l'angle de la création d'emplois que cette demande est présentée: «En ouvrant la maison, nous créerions six emplois permanents d'aide-soignants.» Soli-can souhaite obtenir de quoi payer un an de salaire, pour les six personnes en question, soit environ 150 000 $.»

A son avis, une fois les choses enclenchées et la maison en service, il sera facile d'obtenir de l'argent de la part des organismes du milieu, estime-t-elle.

L'obtention des sommes nécessaires pour assurer les salaires permettra à l'organisation d'assurer ses bases, sans devoir trouver de quoi payer le personnel dans l'immédiat.

L'organisation profitera aussi de cette année de démarrage pour assurer son fonctionnement auprès des organismes, pour la seconde année du projet; l'organisation a d'ailleurs apporté récemment des précisions à son dossier, sur cet aspect des choses.

Le milieu sera d'autant plus enclin à supporter cette initiative qu'il pourra mieux constater l'utilité du projet, une fois qu'il sera en fonction, ajoute Mme Verreault.

Également, dit-elle, des dons contribueront au fonctionnement régulier.

La résidence verrait le jour dans les locaux du Pavillon Alfred-Villeneuve de l'hôpital d'Alma.

On y trouverait, en fonction, des chambres pour accueillir trois personnes et une chambre de dépannage.

Comme dans une maison privée, le CLSC prendra entièrement la responsabilité des soins et services sociaux, explique Mme Verreault.

Ainsi, les infirmières du CLSC seront responsables des dossiers et le reste.

Cela signifie que le personnel qui sera engagé n'aura pas à être hautement spécialisé, même s'il s'agira de personnes qualifiées, explique-t-elle, donnant pour exemple des infirmières auxiliaires ou autres.

Dès que le projet sera accepté, Soli-can sera prête à ouvrir, explique aussi la responsable du projet.

D'ici-là, le groupe préparera ses budgets pour une autre année, et verra à d'autres préparatifs. Le comité de base du projet de maison comprend cinq personnes.

Au moins une cinquantaine de travailleurs bénévoles donnent aussi de leur temps, entre autres pour accompagner les personnes atteintes de cette maladie, alors qu'elles vont suivre des traitements à Chicoutimi; parfois, elles les supportent à la maison.

Pour le moment, les locaux du pavillon Alfred-Villeneuve réservés à la maison de Soli-can sont vides.



En voici une totalement infaillible et payante :

LE REER DE PLACEMENTS QUÉBEC.

Quand il est question de votre avenir financier, vous n'êtes pas du genre à perdre la boule? Alors, adhérez aujourd'hui au REER de Placements Québec et profitez de déductions fiscales avantageuses sur une gamme de produits financiers rentables et **absolument sans risque**.

LES OBLIGATIONS À TERME DU QUÉBEC À TAUX PROGRESSIF

Pour ceux et celles qui veulent du rendement sans pour autant sacrifier leur tranquillité d'esprit.

- Taux garantis pour chacune des dix années jusqu'à l'échéance.*

1re année	2e année	3e année	4e année	5e année	6e année	7e année	8e année	9e année	10e année
3,25	4,00	5,00	5,75	6,25	6,75	7,50	8,25	9,00	10,00

- Possibilité de remboursement total ou partiel du placement chaque année, sans pénalité, afin de pouvoir le réinvestir si les taux augmentent.
- Choix d'intérêts réguliers ou composés.
- Intérêts réguliers versés annuellement (achat minimum de 1 000$) ou mensuellement (achat minimum de 10 000$).

SIMPLE COMME BONJOUR!

Tous nos produits financiers peuvent être placés dans le REER de Placements Québec. Tout ce que vous avez à faire, c'est de communiquer avec Placements Québec, du lundi au vendredi, de 8h à 20h, et les samedis 22 février et 1er mars, de 9h à 17h, au (418) 521-5229 (région de Québec) ou au 1 800 463-5229.

Ces produits sont également offerts chez les courtiers en valeurs mobilières, les intermédiaires en assurance et dans les institutions financières.

Dépliants et formulaires disponibles dans les bureaux de Communication-Québec et les bureaux de poste corporatifs. Les formulaires doivent être reçus à Placements Québec avant le 1er mars 1997 pour que les contributions soient applicables à l'année d'imposition 1996.

* Taux offerts sur la base de versements annuels d'intérêts. Le ministre des Finances peut modifier les taux offerts en tout temps.

PLACEMENTS QUÉBEC
Notre intérêt à tous
http://www.placementsqc.gouv.qc.ca

1 800 463-5229

LE RÉGIME ENREGISTRÉ D'ÉPARGNE-RETRAITE Québec

Changements technologiques

Les Caisses pop se tournent vers l'an 2000

JONQUIERE (CT) - La Fédération des caisses populaires Desjardins du Saguenay-Lac-Saint-Jean entreprend cette année une série de changements technologiques et structurels appelés «réingénierie» qui doivent lui permettre de prendre le tournant des années 2000.



christine Tremblay

En conférence de presse cette semaine, le directeur général de la fédération régionale, Camil Laforge, a expliqué que l'utilisation de nouvelles technologies de traitement de données vise à libérer le personnel des caisses pour lui permettre d'être en relation plus directe avec les membres.

«Nous voulons offrir davantage de services conseils à nos membres pour aider les gens à prendre le contrôle de leurs finances personnelles. Avec les changements qui s'étaleront sur les trois prochaines années, les membres, où qu'ils se trouvent, auront accès à distance à leur compte et à leur conseiller financier», a-t-il ajouté.

Ce printemps, la Caisse populaire de Mistassini sera la première à vivre ces transformations à titre de «caisse-vitrine».

Au cours de 1997, le processus s'étendra à une quinzaine d'autres caisses puis à toutes les caisses du réseau régional jusqu'à l'an 2000.

Pertes d'emplois

Les modifications se feront en trois volets.

Le premier volet est la préparation d'un programme de formation pour les employés (nouvelles technologies et services conseil), le deuxième volet se chargera de la simplification des processus de travail (diminution du temps de travail clérical et administratif) et le troisième volet passe par l'implantation de nouveaux outils de travail (modernisation des guichets automatiques, nouveaux canaux de distribution).

Le processus de réingénierie est enclenché depuis deux ans à la fédération régionale et les premiers effets concrets se feront sentir chez les membres dès la prochaine année.

Du côté des employés des caisses, on s'attend à ce que le passage de services administratifs vers des services conseils aux membres entraînera des pertes d'emplois ou des changements pour 15 à 30 pour cent du personnel.

Des programmes de formation ont d'ailleurs été mis sur pied pour permettre au plus grand nombre d'employés d'accéder aux postes de services conseils.

MOUVEMENT QUÉBÉCOIS DE LA QUALITÉ

RÉGIONALE SAGUENAY – LAC-SAINT-JEAN

Colloque Régional 1997

Conférences et ateliers interactifs

LA QUALITÉ une affaire d'équipe

Hôtel Le Montagnais
1080, boulevard Talbot, Chicoutimi

Le mardi 11 février 1997

POUR INFORMATION ET INSCRIPTION:
Mme Clairette Pépin
Tél.: (418) 543-8828

Bienvenue à tous
(membres et non-membres)

Admissible à la Loi du 1 % (Loi 90) ou aux crédits d'impôts à la formation

ACCRÉDITÉ PAR LA S.Q.D.M.

342449

• • •

Dans le cadre de stage de fin d'études des étudiants(es) en techniques administratives au Cégep de Chicoutimi



Sur la photo, nous reconnaissons dans l'ordre habituel, M. Carmel Ouellet, en compagnie de M. Pascal Fillion, étudiant.

M. Carmel Ouellet, président des CMA du Saguenay – Lac-Saint-Jean a accepté de subventionner le transport d'un(e) étudiant(e).

La visite de nos étudiants(es) à Villefranche de Rouergue en France, s'effectuera du 20 avril au 19 mai 1997.

EN COLLABORATION AVEC:

Cégep de Chicoutimi — OFFICE FRANCO-QUÉBÉCOIS pour la Jeunesse

progrès-dimanche

340820

NOMINATIONS



Mme Danielle B.-Bergeron
Conseillère vente et location véhicules neufs et usagés



M. Sylvain Racine
Conseiller vente et location véhicules neufs et usagés



M. Jean-François Lapointe
Conseiller vente et location véhicules neufs et usagés

Afin de répondre adéquatement aux besoins grandissants d'une clientèle toujours croissante, la direction d'ARNOLD CHEVROLET OLDSMOBILE et son directeur général des ventes, M. André Renaud, sont heureux d'annoncer à la population du Saguenay – Lac-Saint-Jean, la venue de trois nouveaux conseillers au sein de sa dynamique équipe de vente.
S'étant distingués de façon particulière et répondant aux exigences de l'Académie de l'automobile, c'est avec fierté que Mme Danielle B.-Bergeron, M. Sylvain Racine et M. Jean-François Lapointe se joignent à l'équipe d'Arnold Chevrolet Oldsmobile.
Leur vaste expérience antérieure dans différents secteurs de la représentation, de la vente et leur professionnalisme sont des avantages particuliers dont leur clientèle saura bénéficier.

Nous vous invitons à venir les rencontrer chez votre concessionnaire régional.

ARNOLD



CHEVROLET Geo OLDSMOBILE INC. JONQUIÈRE 548-0821

342235

MODULEX INC

NOUVEAU DISTRIBUTEUR

Habitation ABC

Pour votre maison ou votre chalet, votre rêve, une réalité MODULEX

Votre terrain est votre dépôt

La technologie la plus avancée au monde pour son système d'étanchéité, son isolation et sa solidité.
Manufacturier exclusif du système **THERMO-PLUS.**

Maison usinée en panneaux, livrée partout en province.

Facile à ériger soi-même ou par MODULEX



Finissez-la vous-mêmes, MODULEX s'occupe d'ériger la charpente, d'installer la plomberie, l'électricité et le chauffage. Il ne vous reste qu'à compléter avec les matériaux qui vous sont fournis par MODULEX

31 ans en affaires
15 000 maisons vendues



Construisez-la vous-mêmes
Kit mécano pour adulte
Livrée en panneaux préfabriqués
Incluant la finition intérieure

- **Murs en 2 x 7 à 16 pouces**
- **Fenêtres à verre énergétique**
- **Système anti-infiltration**

S.V.P, me faire parvenir vos catalogues de plans en couleur: 10 $

85 modèles, 150 styles disponibles

OUVERT, PRENEZ RENDEZ-VOUS!

GRATUITS Cours de construction offerts à nos clients. Livret d'instructions en bandes dessinées ou cassette vidéo

Membre APCHQ

HEURES D'OUVERTURE:
Lundi au vendredi de 8 h à 17 h
Soir et fin de semaine, sur rendez-vous:

5153, chemin Saint-Louis
VILLE DE LA BAIE, G7B 3P6
(418) 544-3499 – 1-800-544-3499

342233

Cégep d'Alma

Tenue de nombreuses activités socioculturelles

ALMA (PET)- C'est avec le lancement demain du concours provincial «Science, on tourne!» que débutera le calendrier d'activités de la saison Hiver 1997 du collège d'Alma.

Résultat d'une collaboration du département de musique et de sonorisation et du service socioculturel, cette programmation s'échelonnera jusqu'au vendredi 9 mai.

La programmation est variée: les activités vont des activités préparatoires à la Saint-Valentin à des concerts et représentations théâtrales, en passant par la présentation de films d'amour, du 10 au 14 février, activité qui prendra fin le jour de la St-Valentin.

C'est la sixième année que les activités prennent cette forme.

Auparavant, le cégep tenait un mois culturel plus intensif, plutôt qu'une saison culturelle, comme actuellement. Cela n'empêche pas l'organisation d'avoir regroupé en un mois, en avril, les activités appelées «Mercredi show», les 9, 16 et 23 avril. La musique est particulièrement présente, dans la programmation et comprend un apport extérieur dont celui du réputé pianiste Marc-André Hamelin, souligne Gilles Harvey, animateur des activités sportives et socioculturelles du cégep. Autre exemple, Raynald Drouin de Sherbrooke tiendra un atelier de percussion, le mercredi 19. Le 25, ce sera le volet «Cégeps en spectacle», puis le lendemain, le Quatuor Alcan se produira.

Mars sera l'occasion d'entendre plusieurs concerts. Les professeurs du département de musique se produiront le mercredi 5.

Deux soirées seront ensuite consacrées au prix d'expression musicale, soit les volets classique et jazz-pop. Le samedi 15, le cégep recevra le réputé pianiste Marc-André Hamelin. La semaine suivante: théâtre avec la troupe du collège qui jouera à quatre reprises «La visite» de Michel-Marc Bouchard.

Le 26, un concert du guitariste Peter McCutcheon précédera l'un des partys de la session, tenus en association à la discothèque Cité-Rock.

Le club de photos du collège présentera son exposition du 25 au 28.

L'organisation du cégep a aussi pris une part active à l'organisation du ciné-club d'Alma, un succès dont Gilles Harvey est très heureux.

Trois représentations de l'opéra «La flûte enchantée» ouvriront avril. Le 2, il sera possible d'assister au concours local «Science, on tourne». En plus des trois «Mercredi show», ce mois comprend entre autres un concert de l'ensemble de percussions, le mardi 8 et la remise des Méritas sportifs le jeudi 24. Mai se limite à un concert de musique populaire le 7, une soirée «jazz et pop musique» le lendemain et, le 9, la soirée des méritas culturels.

Équipements Quadco inc.

USAGÉES

1-800-472-3527

Débardeuse à grappin John Deere 748 E 1992



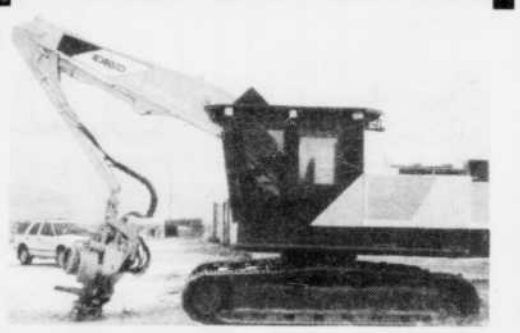
7000 heures, air climatisé, moteur diesel (1000 heures), nouvelle transmission, 4 chaînes neuves, 2 pneus neufs 44" à l'arrière.

PRIX À DISCUTER

Abatteuse multifonctionnelle Kobelco SK200 1991

7200 heures, tête Koering 762 B avec ordinateur, extension du mât et du balancier: 31', chaîne et barbotins de traction neufs, cabine forestière spéciale Tanguay.

PRIX À DISCUTER



Abatteuse-groupeuse Tanguay FB221 1989



9500 heures, avec tête d'abattage Koering, 30 000 $ de reconditionnement.

PRIX À DISCUTER

«Un partenaire dans votre entreprise»

Martin Chouinard
Quadco



1-800-472-3527

342087

Vous avez jusqu'au 28 février pour reprendre votre avenir en main.

Certains clients de la Sun Life, sur les conseils de courtiers de la firme *Rioux & Beaulieu*, ont remplacé leurs polices d'assurance par d'autres, supposément plus avantageuses, et risquent d'y avoir perdu au change.

De fait, une analyse de près de 140 contrats, validée par une firme d'experts indépendante, révèle que plus de 6 clients sur 10 ont été manifestement désavantagés par leur nouveau contrat.

Si vous faites partie de ces clients qui, aujourd'hui, entretiennent des doutes sur le remplacement et se croient désavantagés, vous avez **jusqu'au 28 février** pour vous prévaloir de la proposition de redressement de la Sun Life.

- Un représentant de la Sun Life vous aidera à y voir plus clair en faisant, à votre demande, une analyse de votre présent contrat et de celui que vous possédiez auparavant avec la Sun Life.

- Si c'est à votre avantage, nous vous permettrons de rétablir votre contrat avec la Sun Life **sans aucuns frais**.

- Si vous le désirez, nous ferons faire par une firme indépendante une analyse de votre contrat et nous en assumerons les frais.

Pour obtenir plus de renseignements à ce sujet, appelez le bureau de la Sun Life à Chicoutimi au 543-3304 ou le 1 800 SUN LIFE.

Notre seule priorité, c'est que vous ayez l'assurance d'être bien protégé.

Sun Life

Devenez maître de votre avenir

342248

Période hivernale

La ferme expérimentale informe les producteurs

ALMA (PET) - Près de 200 personnes ont pris part, cette semaine à Alma, à la journée régionale d'information sur les cultures de rotation. La participation a été plus importante que l'an passé, de sorte que si les besoins continuent à se manifester dans les mêmes proportions au cours des années à venir, on continuera à offrir l'activité.

«La présente période est moins intense, plus propice pour permettre au producteur d'assister à des rencontres lui permettant de se mettre à jour et voir, par exemple, ce qu'il peut semer au printemps...», résume Gaétan Tremblay, détenteur d'un doctorat en nutrition animale.

Donnée par la ferme de recherches de Normandin, en collaboration avec le club-conseil Pro-Vert, cette journée a entre autres attiré une centaine de producteurs, une cinquantaine d'étudiants en gestion et exploitation d'entreprise agricole et autant d'intervenants, agronomes et autres.

Des conférenciers de Normandin, du MAPAQ et du club-conseil y ont vulgarisé certains travaux scientifiques et de transfert technologique réalisés dans la région, au cours des dernières années.

Les personnes présentes ont assisté à diverses conférences, portant sur des sujets variés, dont l'orge comme plante-abri, l'essai de pois secs en semis pur et de soya, les cultures associées, les céréales d'automne, la production de céréales en rotation, les plantes fourragères annuelles et d'autres sujets comme les possibilités de culture du maïs ensilage au Saguenay-Lac-Saint-Jean et les rotations à la ferme.

C'était la deuxième année que la ferme de recherche s'associait avec le club-conseil Pro-vert. Il a été créé en 1993, à la suite d'une initiative de 25 producteurs agricoles de la région, spécialisés dans les productions céréalières et de pommes de terre.

Fertilisation

Les deux mêmes organisations donneront une journée d'information sur la fertilisation, le mercredi 19 février, à Roberval. Les responsables y attendent environ 150 des 700 producteurs de la région, soit un peu moins de personnes qu'Alma, davantage au centre géographique de la région.

Au programme, on note près d'une dizaine de sujets de conférence. M. Tremblay évoque entre autres dossiers, celui du canola dont la culture se développe dans la région, mais qui doit faire l'objet d'une fertilisation différente de celle appliquée dans l'Ouest canadien, où elle est plus répandue. C'est l'un des sujets sur lesquels il se fait des recherches à Normandin, donne-t-il en exemple.



ROTATION - Environ 200 intervenants du milieu agricole ont assisté à la journée d'information sur les cultures de rotation.

Le Fonds Minier du Saguenay–Lac-Saint-Jean, en collaboration avec l'Université du Québec à Chicoutimi et le CÉGEP d'Alma, offre le cours

FONDS MINIER DU SAGUENAY – LAC-SAINT-JEAN

INITIATION À LA PROSPECTION

LIEUX ET DATES

Alma (CÉGEP)
les lundis (8)
à partir du 10 février 1997,
local 2-104, de 18 à 21 h.

Chicoutimi (UQAC)
les mardis (8)
à partir du 11 février 1997,
local 2-305, de 18 à 21 h.

Aucun pré-requis nécessaire
8 cours de 3 heures
1 journée sur le terrain

Coûts: $50

Le cours s'adresse à tous ceux et celles qui s'intéressent aux sciences de la Terre. Nous y verrons entre autres:

- Formation de la terre
- Identification des roches et des minéraux
- Description des gîtes minéraux
- Lois des mines
- Géologie régionale

Pour informations:
CERM
Bernard Lapointe
Tél: 545-5011 (poste 2298)
Fax: 545-5012

342132

Modèles demandés pour congrès coiffure

Âge:
16 ans à 65 ans
Hommes-femmes
Cheveux: court
mi-long
long

- *coloration*
- *permanente*
- *coupe*

Présentez-vous;
Date et heure:
lundi 17 février 1997
18 h 00
Endroit:
Hollyday Inn
Jonquière

Informations:
698-0444
341944

Plus qu'un toit... LA VIE EN CONDO UN CHOIX!

LES CONDOMINIUMS DU SAGUENAY

INVITATION SPÉCIALE

Vous voulez en connaître d'avantage sur les condominiums du Saguenay et sur la copropriété

LES PROMOTEURS ET DES COPROPRIÉTAIRES QUI EN ONT FAIT LEUR CHOIX VOUS INVITENT...

LE LUNDI 3 FÉVRIER OU LE MERCREDI 5 FÉVRIER À 19 H À L'HÔTEL LA SAGUENÉENNE

• DISCUSSION • ÉCHANGE • PRÉSENTATION D'UN DIAPORAMA

NOUVELLE PHASE: ÉTÉ 1997

INCLUS :

Ascenseur, piscine creusée chauffée, bain sauna, bain tourbillon, salle d'exercices, salle de jeux avec billard, atelier de travail.

HEURES D'OUVERTURE:
Du lundi au vendredi de 12 h à 20 h et samedi, dimanche de 12 h à 17 h

VENEZ VISITER NOS UNITÉS TÉMOINS

Disponibles en 3 1/2, 4 1/2 et 5 1/2

Bureau des ventes **696-4465**

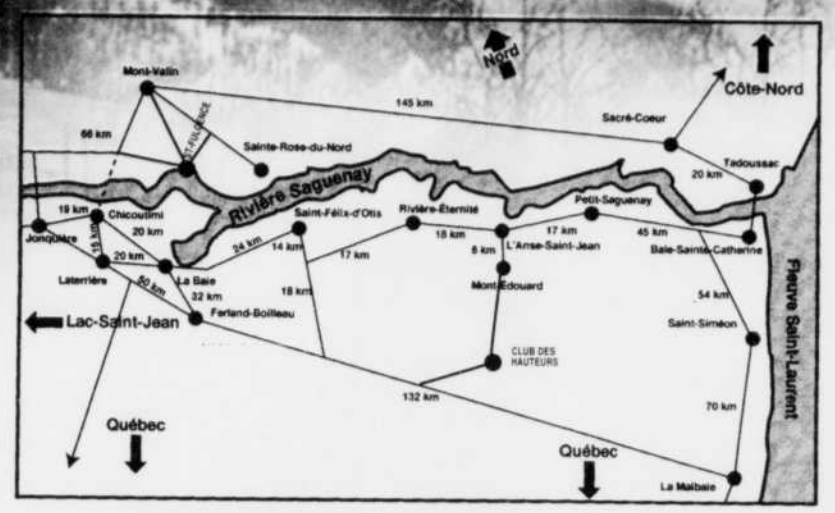
1923, rue des Hiboux, CHICOUTIMI

342762

FJORD DU SAGUENAY EN MOTONEIGE

Cet hiver, osez le fjord





Circuits et forfaits

Aux confins du Saguenay – Lac-Saint-Jean, de Charlevoix et de la Côte-Nord, les sentiers de motoneige de la région du Fjord du Saguenay, vous permettent d'explorer plusieurs circuits inter-régionaux tous aussi attrayants les uns que les autres.

Montagneuse et bien enneigée, la région vous offre toute une série de haltes blotties au creux des vallées où vous trouverez les services d'hébergement et de restauration à la hauteur de vos attentes. De Ville de La Baie à Tadoussac, sur les deux rives du Saguenay, découvrez une région haute en relief et un accueil des plus chaleureux.

INF: 1-800-263-2243

Forfaits

L'Anse-Saint-Jean

LE REFUGE CONDOMINIUMS

Tél.: 272-2821 1-888-873-3843

Tél.: 272-2927

Mont-Édouard



- RELAIS DE MOTONEIGISTES
- LOCATION DE MOTONEIGES

À PARTIR DE: 130 $/jour

•Forfait de motoneige, à partir de: 38$/pers.

Ville de La Baie

ACCÈS DIRECT PAR LES SENTIERS



ABRI DE MOTONEIGES

Forfait à partir de: 32,50$

Par pers./occ. double incluant le petit déjeuner (Taxes et services en sus)

AUBERGE des BATTURES

6295, boul. de la Grande-Baie Sud, Ville de La Baie

1-800-668-8234 544-8234

Sacré-Cœur

À LA SORTIE DES MONTS VALIN

Tous ces services en un seul endroit, communiquant par l'intérieur.



- Motels entièrement rénovés
- (télécouleurs, câbles, téléphone)
- Salle à manger • Bar-salon
- Dépanneur licencié
- Service d'essence
- Service de réparation
- Stationnement sécuritaire
- Abri chauffé
- Location de motoneiges

Coronet

Forfait de passage: 18,95$

Par pers. /occ. quadruple (Taxes en sus)

401, route 172, Sacré-Cœur
(418) 236-9444 Téléc.: (418) 236-4747
Sans frais: 1- 800-550-3123

Autres activités: Nuit en igloo - traîneaux à chien, randonnée de ski de fond, pêche blanche

CLUB DES HAUTEURS



Sentier d'accès : 83 + 3

Club des Hauteurs

Nous avons les plus beaux sentiers!
Nous nous sommes portés acquéreurs d'une surfaceuse Gilbert pour mieux vous servir!

• Location de motoneiges • Pêche blanche • Traîneaux à chiens
• Forfait détente • Hébergement • Restauration rapide
• Cuisine régionale • Relais de motoneiges

Forfait motoneige
Souper, coucher, petit déjeuner
75,00 $/jours/pers. occ. double
65,00 $/jours/pers. pour 3 pers. et +

Pour réservation et information:
(418) 439-2723
Sans frais **1888 Montagne** (666-8246)
C.P. 147, Clermont (Québec) G4A 1K1

Sacré-Cœur

CENTRE D'HÉBERGEMENT

FERME 5 ÉTOILES

(418) 236-4551
(418) 236-4833



UN SPÉCIAL MOTONEIGISTE 44,95$ Par pers. /occ. double

- UN BON FEU DE FOYER
- UN DÉJEUNER ET SOUPER TYPIQUES DE LA FERME
- DES ANIMAUX SAUVAGES EN PLEINE NATURE HIVERNALE (bisons, daims, cerfs, chevreuils, sangliers...)
- UNE NUIT DE REPOS DANS LE «LE SILENCE»
- UN SOUVENIR MÉMORABLE

AU PIED DES MONTS VALIN

Domaine La FUTAIE



- *Relais motoneiges*
- *Auberge*
- *Réunion de travail*

1061, boul. Tadoussac
Saint-Fulgence (Québec)

Téléphone et télécopieur
(418) 674-2581

Relais et services

En parcourant le circuit

- Chaussez vos skis et dévalez les pentes du Mont-Édouard
- Offrez-vous un séjour de pêche blanche dans l'un des villages bordant le fjord
- Autres activités: ski hors-piste au Parc du Saguenay, chiens de traîneau, ski cerf-volant.
- **Activité spéciale: Course d'accélération (de motoneiges) le samedi 8 février au Mont-Édouard, bourse de 1000 $ pour les gagnants, inscription jusqu'au 8 février, 11 h 30, au 272-2927**

Pour information:
Société touristique du fjord: 1 800 263-2243

CENTRE PLEIN AIR

BEC-SCIE

«Le Relais de motoneigistes à Ville de La Baie»



BAR
Casse-croûte
Restaurant

7400, chemin des Chutes (sur le bord de la Rivière-à-Mars)
Ville de La Baie, – (418) 697-5132

Rivière-Éternité

LE RELAIS DU FJORD

Rivière-Éternité

Un accueil chaleureux dans un décor des plus enchanteurs



- Restaurant pouvant accueillir 100 personnes
- Petit déjeuner
- Souper table d'hôte
- Stationnement sécuritaire
- Nombreuses activités sur le site

Restaurant du Fjord, 24, Notre-Dame, Rivière-Éternité, (418) 272-3069

342366

Conception et technique vestimentaire

Les sept premières étudiantes achèvent leur cours

CHICOUTIMI (DC) - Au début du printemps, les premières étudiantes admises au cours Conception et technique vestimentaire offert par le Centre multiservices de Chicoutimi auront finalement complété leur formation.

Après 18 mois de cours et de stages, ces sept femmes âgées de 19 à 45 ans seront prêtes à solliciter un emploi de styliste-patroniste ou à fonder leur propre entreprise.



daniel Côté

Il s'agira d'un moment spécial pour elles, mais également pour Françoise Côté, l'enseignante responsable de ce programme en compagnie d'Évelyne Gravel. Elle verra alors se concrétiser un cheminement pédagogique original, un mélange de tradition et de modernisme dont l'une des propriétés consiste à favoriser l'autonomie des gens qui en bénéficient.

«Le cours comprend des notions de marketing, d'histoire et de gestion, indique l'enseignante. De plus, il permet aux personnes qui ont peu d'expérience en couture de découvrir les techniques manuelles, puis d'apprivoiser des logiciels comme le Photoshop, le Adobe Illustrator (centré sur le dessin de mode) et le Système PAD grâce auquel on fait des patrons, de la gradation et du placement.»



VÊTEMENTS - Les étudiantes Claude Paquet et Diane Imbeault (à gauche, sur la photographie) font partie de la première promotion issue du cours Conception et technique vestimentaire offert au Centre multiservices de Chicoutimi, une formation étalée sur 18 mois et assurée, pour l'essentiel, par les enseignantes Françoise Côté et Évelyne Gravel.

(Photo Jeannot Lévesque)

Plusieurs débouchés

Tout ce qui touche le design du vêtement a été intégré à la formation, dont l'unique prérequis était un diplôme de secondaire V. À partir de là, les élèves avaient la responsabilité d'acquérir les connaissances techniques de base, ce qui, aujourd'hui, serait pratiquement chose faite. À l'aube des stages prévus pour avril, elles seraient ainsi prêtes à se colleter à «la vraie vie».

«Au début, nos étudiantes avaient peu d'expérience en couture, mais elles sont désormais capables faire un stage et d'entreprendre une carrière», assure Françoise Côté, qui ajoute que les débouchés sont relativement nombreux au Saguenay-Lac-Saint-Jean.

On y trouve plusieurs entreprises qui fabriquent des vêtements, en effet, dont certaines ont recours à de la main-d'oeuvre spécialisée.

«C'est surprenant de voir à quel point ce secteur d'activité est dynamique chez nous.

On pense aux plus grosses entreprises telles Bertrand Croft, Identification Sport et Chlorophylle, mais il y a aussi plein de micro-organisations qui ont su se faire une place et dont le taux de survie, au-delà des premières années, paraît plutôt élevé», mentionne l'enseignante.

Il était donc normal qu'une formation qui, dans le passé, était accessible uniquement au prix d'un déplacement dans les grands centres, soit enfin donnée dans la région, une initiative qui s'est concrétisée en janvier 1996 et dont l'avenir demeure toutefois incertain. «La porte est ouverte à une nouvelle série de cours, mais la décision n'est pas prise», souligne ainsi Françoise Côté.

AVANTAGE 24 mois

DES VÉHICULES DE L'ANNÉE À DES PRIX DE FIN D'ANNÉE

LE PLAISIR DE CHANGER DE VÉHICULE AUX DEUX ANS



WINDSTAR GL 97

269 $ par mois

LOCATION 24 MOIS SEULEMENT

TRANSPORT INCLUS
AUCUN DÉPÔT DE SÉCURITÉ

Première mensualité exigée. Immatriculation, assurances et taxes en sus. Remises incluses. Des frais de 0,08 $ du kilomètre après 36 000 kilomètres et d'autres conditions s'appliquent.

MISE DE FONDS OU ÉCHANGE ÉQUIVALENT	MENSUALITÉ
2 995 $	269 $
1 995 $	309 $
995 $	359 $

- 4 FAUTEUILS CAPITAINE
- Moteur V6 de 3,8 litres, 200 chevaux
- Freins assistés avec ABS aux 4 roues
- Siège du conducteur inclinable/coulissant

GROUPE D'ÉQUIPEMENTS PRÉFÉRÉS 357A :

- Climatiseur
- Vitres et verrouillage des portes électriques
- Porte-bagages
- Radio AM/FM stéréo/cassettes
- 7 passagers
- Programmateur de vitesse/volant réglable
- Glaces teintées/unidirectionnelles
- Jantes en aluminium

341890



ROBE - Une étudiante de Jonquière, Claude Paquet, a réalisé une oeuvre étonnante à l'automne, une robe à la symbolique chargée, qui raconte les événements de juillet.

(Photo Jeannot Lévesque)

Vêtement symbolisant le déluge

Claude Paquet a créé une robe digne de Julie Snyder

CHICOUTIMI (DC) - Pour un peu, on la croirait sortie de la garde-robe de Julie Snyder, mais la création que Claude Paquet désigne sous le nom de «Robe Déluge» ne doit rien au petit écran, ni à l'animatrice aux tenues excentriques.

Il s'agit plutôt d'une oeuvre 100% régionale, réalisée l'automne dernier dans le cadre du cours Conception et technique vestimentaire donné au Centre multiservices de Chicoutimi.

Le fruit d'un travail long, pour reprendre le langage des étudiants.

La robe, qui se «lit» de haut en bas, est truffée de références symboliques aux événements de juillet.

Elle évoque ainsi les fortes pluies, grâce à un voile couvrant la poitrine et les bras, avant de présenter les digues sous les traits d'une grille noire.

À la hauteur de la ceinture, par ailleurs, un filet gris-noir supporte une maison blanche qui fait penser à celle du Bassin, tandis qu'à la base de la jupe, des voitures, des feuilles, des branches et des animaux sont prisonniers d'une masse sombre.

«Plus on descend et plus l'eau est sale, chargée de tous les objets emportés par le déluge, fait observer Claude Paquet. C'est ma façon de décrire les événements et les gens qui ont vu la robe, jusqu'à maintenant, en ont compris la signification.»

Objets récupérés

La résidente du secteur Arvida n'a pas été directement touchée par le sinistre, mais plusieurs de ses proches ont été soit évacués, soit sinistrés, ce qui a contribué à faire de la tragédie le thème de son oeuvre.

«Le sujet était libre et l'idée d'aborder cette question m'est venue spontanément, confirme Claude Paquet. J'ai ensuite consacré un mois à la réalisation de la robe qui, à vrai dire, a posé peu de problèmes au plan technique.»

Le tissu - du satin et de la toile, pour l'essentiel - provenait de l'atelier du Centre multiservices, tandis que les objets accrochés à la taille et à la base ont été récupérés à même un lot de vieux jouets.

«Au total, le coût des matériaux doit se situer aux alentours de 50 $», souligne la Jonquiéroise, qui ignore ce qu'elle fera de son oeuvre à la fin du cours, mais ne croit pas la porter.

Elle la juge trop fragile, en effet, pour résister à un usage normal.

Nous préparons des déclarations de fiducies et de sociétés

Grâce à leur formation continue, les conseillers fiscaux de H&R Block sont en mesure de répondre à toutes vos questions. Ils demandent pour vous tous les crédits et déductions auxquels vous avez droit. Leur souci du détail vous assure que vous ne payez pas trop d'impôt.

- Service confidentiel
- Conseillers fiscaux d'expérience
- Service TED
- Tarifs raisonnables
- Évaluations gratuites
- Service à l'année

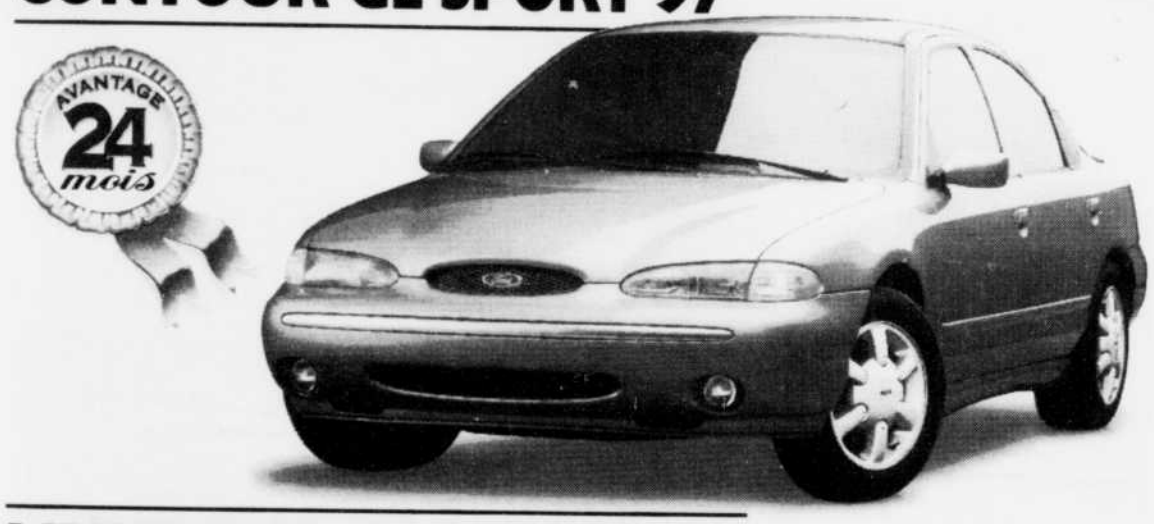
CHICOUTIMI: 166, Racine Est, 418-543-8442
SEARS, Place du Saguenay, 418-549-8240
JONQUIÈRE: 2353, Saint-Dominique, 418-542-0329
LA BAIE: Galeries La Baie, 418-544-9351

H&R BLOCK
C'est la solution...
GARANTIE

Particuliers
Entreprises
États-Unis
Agriculteurs
Successions
Travailleurs indépendants
Employés à commission
Sociétés de personnes
Revenus de location
TPS
CSRN

342127

CONTOUR GL SPORT 97



DE SÉRIE :
- Moteur 4 cyl. Zetec de 2 L DOHC, 16 soupapes
- Sacs gonflables
- Volant réglable
- Banquette arrière à dossier divisé et repliable 60/40 (Mystique)
- Télécommande d'ouverture du coffre

GROUPE D'ÉQUIPEMENTS PRÉFÉRÉS 330A (CONTOUR), 320A (MYSTIQUE) :
- Climatiseur
- Radio AM/FM stéréo/cassettes

GROUPE SPORT :
- Jantes de 15 pouces en aluminium
- Aileron arrière (Mystique)
- Volant et pommeau de levier de vitesses gainés de cuir (Contour)
- Phares antibrouillard (Contour)

MYSTIQUE GS SPORT 97



249 $ par mois

TRANSPORT INCLUS
AUCUN DÉPÔT DE SÉCURITÉ
Première mensualité exigée. Immatriculation, assurances et taxes en sus. Remises incluses. Des frais de 0,08 $ du kilomètre après 36 000 kilomètres et d'autres conditions s'appliquent.

LOCATION 24 MOIS SEULEMENT

MISE DE FONDS OU ÉCHANGE ÉQUIVALENT	MENSUALITÉ
2 295$	249$
1 195$	299$

LE PLAISIR DE CHANGER DE VÉHICULE AUX DEUX ANS

PROGRAMME POUR DIPLÔMÉS : Obtenez un rabais supplémentaire de 750 $. Voyez votre concessionnaire pour les détails.

FORD

Vos concessionnaires Ford et vos concessionnaires Lincoln Mercury

MERCURY LINCOLN

341891



CONGÉLATION - L'usine de congélation de Saint-Bruno écoule bien sa première production de gourganes.

Gourganes et bleuets congelés

Les produits se vendent bien

SAINT-BRUNO (PET) - L'usine de congélation de Saint-Bruno écoule facilement sa première production industrielle de gourganes, et les bleuets congelés trouvent aisément preneur. C'est ce qui se dégage d'une entrevue réalisée avec le directeur de l'usine, Jeannot Côté.

Après trois ans d'expérimentation de congélation de la gourgane, la production 1996 avait été de près de 700 000 livres. Cela a permis de desservir la clientèle canadienne (Québec et Ontario) et aller sur le marché international, explique Côté.

La moitié de cette production est déjà livrée. C'est beaucoup plus que les 50 000 à 100 000 livres obtenus précédemment, dit-il : «Ça avait permis d'explorer un peu le marché canadien, mais nous ne pouvions en offrir à l'exportation tant que nous n'avions pas des quantités suffisantes.»

De l'avis de Jeannot Côté, la culture a de l'avenir, à condition d'y mettre l'énergie et les efforts voulus, pour continuer à développer la clientèle.

Ainsi, deux containers de 50 000 livres chacun sont partis pour l'étranger et un troisième est sur le point de quitter.

Les gourganes destinées à la congélation sont de couleur vert pâle; on les appelle gourganes blanches, par opposition aux gourganes brunes, destinées à être consommées nature, généralement dans des soupes. Le secteur de Lac-Saint-Jean-Est regroupe huit producteurs de gourganes.

Bleuets

Du côté des bleuets congelés, la situation est également bonne, mais le phénomène de nouveauté n'existe plus. «Nous suivons les horaires d'expéditions normaux...», résume Côté.

L'usine s'est dotée il y a quelques mois d'un entrepôt d'une capacité supplémentaire de traitement de 4,5 millions de livres. Cela lui permet de disposer d'une capacité totale d'entreposage de 10 millions de livres.

POUVEZ-VOUS NOMMER LA PERSONNE QUI VOUS A VENDU DES REER À VOTRE INSTITUTION FINANCIÈRE ?

NE CONFIEZ PAS VOS REER À PIERRE-JEAN-JACQUES.
Faites appel à l'un des conseillers ou l'une des conseillères du Groupe Investors, des professionnels, qui possèdent une solide expertise financière. Avec votre conseiller, vous prendrez tout le temps qu'il faut pour bien cerner vos besoins et vos objectifs financiers. De cette façon, il sera en mesure de vous guider parmi notre gamme complète de REER avantageux et de bâtir avec vous une stratégie financière adéquate.

MIEUX VOUS CONNAÎTRE POUR MIEUX VOUS CONSEILLER.
Puisque votre conseiller du Groupe Investors connaît votre situation, il verra à ce que votre choix de REER soit une partie intégrante de votre stratégie financière et ce, tout au long des ans. Selon vos besoins, vous pourrez choisir parmi une gamme de fonds mutuels Groupe Investors ou encore de fonds prestigieux recommandés par la Gestion d'éléments d'actif Merrill Lynch, Sceptre, Beutel Goodman et Rothschild Sélect. Vous pourrez également opter pour notre famille de portefeuilles afin de profiter de toute la diversité nécessaire d'un seul coup. De cette façon, vous êtes assuré, aujourd'hui comme demain, d'avoir entre les mains les outils nécessaires pour développer une solide stratégie de répartition d'actifs et obtenir le meilleur rendement possible.

Alors cette année, consultez l'un des conseillers du Groupe Investors et vous pourrez mettre plus qu'un nom sur un visage.



Pour plus de renseignements, téléphonez à l'un de nos bureaux ou au 1 888 746-6344.
Visitez notre site Internet à l'adresse suivante : www.investorsgroup.com.

SAGUENAY
(418) 696-1331
MAURICIE
(819) 378-2371
SHERBROOKE
(819) 566-0666
BEAUCE-AMIANTE
(418) 227-8631
QUÉBEC
(418) 681-0990
SAINTE-FOY
(418) 654-1411
ANJOU
(514) 493-1669
LAVAL
(514) 973-2333
MONTRÉAL
DÉCARIE
(514) 733-1796
MONTRÉAL
ÎLE-DES-SŒURS
(514) 766-7736
MONTRÉAL
WESTMOUNT
(514) 935-3520
MONTRÉAL
WEST ISLAND
(514) 426-0886
RIVE-SUD
BROSSARD
(514) 443-6496
ABITIBI-
TÉMISCAMINGUE
(819) 825-8533
GATINEAU-HULL
(819) 243-6497

FONDS MUTUELS - PLACEMENTS GARANTIS - PRÊTS REER - ASSURANCES

AVIS DE NOMINATION

Télénet Informatique inc. est fière d'annoncer la nomination de **M. Mario Simard** ingénieur, certifié Microsoft Système engineer (MCSE), ainsi que certifié Novell NetWare engineer (CNE), à titre de président et directeur général.

Télénet Infomatique inc. est une nouvelle entreprise régionale de services informatiques, qui possède plusieurs années d'expérience et qui œuvre principalement dans les secteurs des télécommunications, des réseaux locaux et des réseaux de grande envergure.

Vous pouvez rejoindre M. Simard et son équipe au:

TÉLÉNET INFORMATIQUE INC.
Toujours une solution!

255, Racine Est, bureau 525
Edifice Trust centre-ville
Chicoutimi

Tél.: 545-2221
Télécopieur: 545-2230

342205

Préposée à l'accueil à l'Atelier de musique de Jonquière

Jeanne Lafrance semble échapper à l'emprise du temps





daniel côté

JONQUIERE (DC) - Dans le genre vocation tardive, on ne fait guère mieux que Jeanne Lafrance, une résidente du secteur Arvida qui cumule 23 ans d'ancienneté à l'Atelier de musique de Jonquière. Préposée à l'accueil depuis la fondation de cet organisme en 1974, la dame de 79 ans continue d'exercer cette fonction avec un enthousiasme communicatif, comme si elle avait échappé à l'emprise du temps.

Du lundi au vendredi, de 16h à 22h, son travail la ramène au 12e étage du pavillon Manicouagan, à l'intérieur d'un local étroit, souvent battu par les vents. La vue y est impressionnante, puisqu'elle donne sur l'église Saint-Dominique et les quartiers qui l'entourent, mais ce n'est pas ce qui retient l'attention des étudiants, des parents et des professeurs qui fréquentent le lieu soir après soir.

Ils sont plutôt attirés par l'odeur de café et de rôties qui émane de la cuisinette aménagée au bout du local, de même que par l'hôtesse qui confère une âme à cet espace au charme improbable. Un petit bout de femme qui fait figure d'amie, de mère ou de grand-mère, selon le cas, et dont le sourire avenant et l'accent chantant des Iles-de-la-Madeleine aident à humaniser une salle qui est devenue sa deuxième maison.

«C'est devenu mon chez moi, confirme la principale intéressée, à l'occasion d'une entrevue réalisée mardi, quelques minutes avant l'arrivée des premiers étudiants.



Jeanne Lafrance accueille les étudiants depuis 23 ans, à l'Atelier de musique de Jonquière. Elle leur sert des rôties, du jus et du chocolat chaud, entre autres, sur la base d'une échelle de prix qui n'a pas été modifiée depuis la fin des années 70.

PHOTOS Rocket Lavoie

Depuis le début, les jeunes et les adultes sont très gentils, très polis avec moi. Et le plus drôle est de voir qu'aujourd'hui, il y a des anciens qui reviennent avec leurs enfants et que j'ai parfois de la misère à les reconnaître parce qu'ils ont moins de cheveux.»

Progression rapide

Avant d'oeuvrer à l'Atelier de musique, Jeanne Lafrance avait mené la vie d'une femme de son époque, un mélange de travail domestique et d'«élevage» des enfants de concert avec son regretté mari, Hubert, ouvrier chez Alcan. Rien ne la destinait à mener une seconde carrière, si ce n'est le fait que l'un de ses trois enfants, Thérèse, s'est trouvée associée à la fondation de l'école et lui a proposé, un jour, d'y faire un peu de bénévolat.

«Elle et la directrice actuelle, Pauline Gauthier, avaient besoin de quelqu'un pour accueillir les étudiants à l'école Sainte-Bernadette, qui avait été prêtée par les religieuses. Comme j'avais toujours aimé les jeunes et que j'étais moins occupée qu'avant, j'ai accepté de le faire et j'ai débuté à l'ouverture de l'atelier en septembre», relate la Jonquiéroise, dont deux petits-enfants, Eric et Marc Labbé, faisaient partie du premier groupe d'élèves.

Son travail était différent d'aujourd'hui, puisqu'il consistait, pour une bonne part, à diriger la clientèle vers les classes appropriées. Comprenant alors 250 personnes, l'atelier était fréquenté par les jeunes à partir de 16h, tandis que les adultes, eux, se présentaient aux alentours de 18h afin de maîtriser l'une des dix disciplines qui figuraient au programme. Des débuts modestes qui ne laissaient pas devenir l'expansion à venir.

Dès 1976, en effet, le nombre d'inscrits avait doublé et il fallait déménager à l'école Sainte-Lucie, un changement qui a aussi entraîné la modification du statut de Jeanne Lafrance, devenue une employée rémunérée sur la base de 37 heures par semaine. En plus de faire l'inspection des locaux, afin de vérifier si tout était prêt pour le début des classes à 16h, elle avait pour tâche de s'occuper de l'accueil, mais d'une manière singulièrement différente.

«C'est à ce moment que j'ai commencé à servir des rôties et à offrir du café, de la limonade et du chocolat chaud, suivant une grille de prix qui est restée la même. Je l'ai fait à Sainte-Lucie, puis à Saint-Philippe, et maintenant je continue au cégep, depuis septembre, au rythme de 20 heures par semaine», mentionne la Jonquiéroise, qui dit y trouver autant de plaisir qu'au début et souhaite continuer aussi longtemps que sa santé le lui permettra.

Autres textes en page A-40



TRAVAIL- Jeanne Lafrance n'a jamais raté une journée de travail et ne voit aucune raison d'arrêter

Pas de conflit de génération

Jeanne Lafrance se sent très à l'aise dans notre «monde»

par Daniel Côté

JONQUIERE (DC) - Si le conflit des générations existe, ce n'est pas à l'Atelier de musique de Jonquière qu'il fleurit. Depuis 23 ans qu'elle y accueille des élèves, en effet, Jeanne Lafrance a toujours noué d'excellents rapports avec les jeunes.

«Peut-être que le fait qu'ils étudient la musique a quelque chose à voir là-dedans, mais les enfants et les adolescents ne m'ont jamais causé de problème. Avec le temps, les modes ont changé, mais ils ont toujours été bien corrects», énonce la dame de 79 ans.

Polis, les jeunes n'oublient jamais de la remercier après avoir commandé un chocolat chaud ou demandé une craie pour dessiner sur le tableau de la salle d'attente. Et plusieurs prennent plaisir à lui confier leurs petites histoires, signe d'une réelle complicité.

«Il y en a qui passent plus de dix ans à l'école, ce qui donne le temps de se connaître», explique la Jonquiéroise, dont les plus jeunes visiteurs sont âgés de trois ou quatre ans, mais qui reçoit aussi de nombreux adolescents à son local du pavillon Manicouagan.

Une source de jeunesse

Le fait de travailler et d'entretenir un contact avec les jeunes aide Jeanne Lafrance à bien vieillir. Au lieu de se refermer sur elle-même et de renier son époque, elle se sent aussi à l'aise dans le monde contemporain que n'importe quel de ses cadets.

«Les personnes âgées n'en reviennent pas de me voir aller, mais tout le monde devrait avoir cette chance, estime la préposée à l'accueil. Quand on se tient avec des jeunes comme je le fais, on ne pense pas à son âge.»

Elle qui, en 23 ans, n'a jamais raté une journée de travail, ne voit donc aucune raison d'arrêter, surtout que sa semaine vient de passer de 37 à 20 heures, un horaire mieux adapté à sa condition et qui préserve l'essentiel: le sentiment de faire oeuvre utile.

La nostalgie des anciens quartiers

JONQUIERE (DC) - Même si son enthousiasme demeure aussi vif, Jeanne Lafrance garde la nostalgie de ses anciens quartiers de l'école Saint-Philippe. Elle y oeuvrait depuis 1986 et appréciait l'ambiance des lieux, un sentiment qui a fait place à une profonde tristesse au vu des dégâts causés par le déluge de juillet.

«Le ruisseau Deschêne avait tout brisé dans l'école, affirme la préposée à l'accueil. Il y avait de l'eau et de la boue sur les planchers, sur les meubles et sur les instruments, en particulier sur notre beau piano de marque Steinway acheté par l'ancienne école Guillaume-Tremblay et qui était une perte totale.»

Présente en compagnie de la directrice de l'Atelier de musique de Jonquière, Pauline Gauthier, et de quelques collègues, elle dit avoir été secouée à son entrée dans l'édifice. Certes, le débordement des eaux n'annonçait rien de bon, mais c'est autre chose que de le constater de visu.

«C'était affreux, la pire épreuve depuis la création de l'atelier en 1974. Après avoir fait le tour de la bâtisse, on a ramassé ce qu'on a pu, surtout au deuxième étage, qui avait été moins touché, mais les pertes étaient très importantes et on savait qu'il faudrait déménager», raconte Jeanne Lafrance. Elle qui vit à deux pas de l'école Saint-Philippe, dans le secteur Arvida, s'est donc retrouvée aux étages 11, 12 et 13 de l'édifice Manicouagan à partir de septembre, une solution temporaire qui doit déboucher, en principe, sur un nouveau déménagement qu'on anticipe pour l'automne.

«Je ne sais pas où nous irons, possiblement dans l'une des écoles qui seront abandonnées par la commission scolaire, mais personnellement, j'aimerais revenir à Arvida. C'est là que l'atelier a été fondé, avant la fusion, et c'est l'endroit où j'aimerais terminer ma carrière», confie Jeanne Lafrance.



CAMPAGNE- Le Centre de solidarité internationale du Saguenay-Lac-Saint-Jean a fait vendredi le lancement d'une première campagne de levée de fonds publique.
De gauche à droite: Luc Lemay de Nutrinor, Danielle Bergeron du comité de financement du CSI, Anne Grantham présidente du CSI, et Maurice Bérubé représentant de la Fédération des caisses populaires du Saguenay-Lac-Saint-Jean.

(Photo Steeve Tremblay)

Semaine de la solidarité

Les activités débutent demain

ALMA (PET)- C'est demain que débuteront, dans la région, les activités entourant la Semaine de la solidarité et du développement au Saguenay-Lac-Saint-Jean.

Le Centre de solidarité internationale du Saguenay-Lac-Saint-Jean pilote cette semaine. D'ailleurs, l'édition 1997 illustre bien le virage du CSI, au cours des dernières années.

Coordonnateur de la semaine, Jean-Guy Girard explique que des activités nombreuses dont des conférences sur des problématiques qui se vivent au Tiers-Monde et un volet culturel étoffé en constituent la base. Entre autres, il sera possible d'assister à un ballet africain créé par Gabriel Coly; ce ballet sera présenté dans quatre endroits différents, dans la région.

Mardi, à La Tisanière du cégep d'Alma, une conférence débutera à 18 heures: Directeur de l'Association québécoise des organismes de coopération internationale (AQOCI), Guy Lafleur abordera le thème suivant: «La coopération internationale à l'aube de l'an 2000». A cette occasion, les personnes présentes pourront goûter un souper africain. Le Centre de solidarité internationale du Saguenay-Lac-Saint-Jean a par ailleurs fait vendredi le lancement d'une première campagne de levée de fonds publique. Il fait face, depuis 95, à des coupures de subventions de la part de l'ACDI. Cela l'a amené à modifier son approche et à tenir une telle campagne, dès aujourd'hui.

Celle-ci se déroulera tout le mois de février.

Le centre veut recueillir 15 000$ par la vente de 10 000 bouteilles de 500 millilitres d'eau Mésy, de Nutrinor, spécialement identifiées aux couleurs du CSI. Cela lui permettra de combler ses besoins, pour mener à bien les projets de développement au Burkina Faso, en Équateur et au Nicaragua.

AU SOMMET DE L'EFFICACITÉ



Isabelle Duguay
690-6704 cell.
Agent immobilier affilié

1er VENDEUR DE L'ANNÉE 1996 chez ACCÈS PLUS à Chicoutimi

- 4 fois premier inscripteur du mois
- 2e inscripteur de l'année
- 5 fois premier vendeur du mois

ISABELLE DUGUAY décroche le titre du VENDEUR DE L'ANNÉE 1996

FAITES AFFAIRE AVEC L'AGENT-VENDEUR DE L'ANNÉE

Merci mille fois chers clients, je vous le dois. Toujours à votre service sur mon cellulaire 690-6704. Au plaisir de vous revoir.
Isabelle

Accès plus
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ
543-7587

342258

C'est normal de moins consommer après les fêtes.

Altima GXE 1997
299$ par mois*
Location de 36 mois
Transport et préparation inclus



- Moteur 16 soupapes, DACT (150 ch.)
- Transmission automatique
- Radiocassette MA/MF/4 haut-parleurs
- Deux coussins gonflables
- Climatiseur sans CFC
- Groupe électrique
- Régulateur de vitesse



Maxima GXE 1997
399$ par mois**
Location de 24 mois
Transport et préparation inclus



- Moteur V6, 3,0 litres (190 ch.)
- Transmission automatique
- Deux coussins gonflables
- Climatiseur sans CFC
- Ensemble agrément GXE
- Sièges avant chauffants
- Système antivol

Quest XE 1997
399$ par mois***
Location de 24 mois
Transport et préparation inclus



- Moteur V6, 3,0 litres (150 ch.)
- Transmission automatique
- Deux coussins gonflables
- Climatiseur sans CFC
- Ensemble commandes électriques et agrément
- Radiocassette MA/MF/4 haut-parleurs
- 7 passagers

Votre *très* sympathique concessionnaire **NISSAN**

Les gens avisés lisent toujours les petits caractères et bouclent leur ceinture. *Location de 36 mois pour une Altima GXE 1997 avec boîte automatique. Taxes, immatriculation et assurances en sus. Dépôt de 960 $ ou échange équivalent. Premier versement et dépôt de garantie de 350 $ requis. Limite de 60 000 km. Frais de 8 cents du kilomètre excédentaire. Valeur garantie de 14 203,26 $. Sur approbation de crédit par NCFI. **Location de 24 mois pour une Maxima GXE 1997 avec boîte automatique et ensemble agrément. Taxes, immatriculation et assurances en sus. Dépôt de 2 000 $ ou échange équivalent. Premier versement et dépôt de garantie de 450 $ requis. Limite de 40 000 km. Frais de 8 cents du kilomètre excédentaire. Valeur garantie de 21 112,64 $. Sur approbation de crédit par NCFI. ***Location de 24 mois pour une Quest XE 1997 avec boîte automatique et ensemble agrément. Taxes, immatriculation et assurances en sus. Dépôt de 2 500 $ ou échange équivalent. Premier versement et dépôt de garantie de 450 $ requis. Limite de 40 000 km. Frais de 8 cents du kilomètre excédentaire. Valeur garantie de 18 457,16 $. Sur approbation de crédit par NCFI. Informez-vous sur les possibilités de location sans acompte auprès de votre concessionnaire Nissan participant ou composez le 1 800 387-0122 (entre 8 h et 19 h). 341895

Autour du lac



APPRECIES- Geneviève Boucher et Jean-François Cooke, qui travaillent actuellement à Langage Plus dans le cadre de projets gouvernementaux, sont appréciés de leurs patrons. La directrice Agnes Tremblay vante leur travail et parle avec enthousiasme de cette relève: «Nous avons confiance en leur avenir... Ils n'ont pas eu peur de s'engager concrètement, vouloir apprendre dans ce domaine-là.» Geneviève et Jean-François siègent aussi au conseil d'administration.

France Duchaîne expose

Présidente de l'Association Artistes et Artisans en arts visuels depuis sa fondation en 1994, France Duchaîne de Dolbeau présentera du 3 au 28 février une partie de sa production à la bibliothèque de Dolbeau. Sur le thème de l'évolution, cette exposition comporte essentiellement des grands formats. On y retrouvera des estampes à l'huile où il sera question de l'évolution de la vie, les émotions engendrées par les choix, le devenir de chacun. Dessins et peintures en raviront plusieurs alors qu'on y présentera des pièces un peu plus réalistes qui demeurent tout de même dans la lignée de l'art contemporain actuel.

Son art est avant tout abstrait, car France Duchaîne veut que le spectateur s'engage émotivement.



SPECTACLE- Des musiciens de l'Orchestre symphonique du Saguenay-Lac-Saint-Jean se sont produits cette semaine, à Alma, pour les élèves de sept écoles primaires de cette municipalité et d'autres, de Lac-Saint-Jean-Est. Cette initiative du milieu vise à promouvoir la musique classique à Alma et assurer dans ce secteur une présence de musiciens classiques.

Véloroute

Avec tant de neige, il est difficile de parler de Véloroute des Bleuets. Toujours est-il que le président de la Véloroute des Bleuets, Sylvain Tremblay, sera chez Stone Consolidated jeudi pour parler de ce projet et fort possiblement de l'implication de la compagnie dans la Véloroute des Bleuets.

Des docs à l'entraînement

Soucieux de leur condition physique, les docteurs Réal Sasseville et André Ouellet ont entamé, depuis quelques semaines, un programme de conditionnement physique à la cité Etudiante. Ces deux oto-rhino-laryngologistes robervalois, en plus de faire partie de la chorale Notre-Dame, voient donc à leur santé, prêchant ainsi par l'exemple. Eux ne peuvent pas dire «fais ce que je dis et non pas ce que je fais».



SIGNATURE- A Alma, la Coop-IGA et Festivalma ont procédé dernièrement à la signature d'un double protocole d'entente. Le premier élément d'entente concerne l'achat d'une oeuvre au futur site permanent, tandis que l'autre a trait à une commandite de 10 000 $ par an, pour une durée de trois ans.
Ici: Nicol Lessard et Denis Côté de la Coop-IGA, ainsi que marc Asselin, président de Festivalma.



INITIATION- Pour plusieurs des jeunes, le fait d'assister à ce spectacle consistait en une initiation à ce genre de musique.

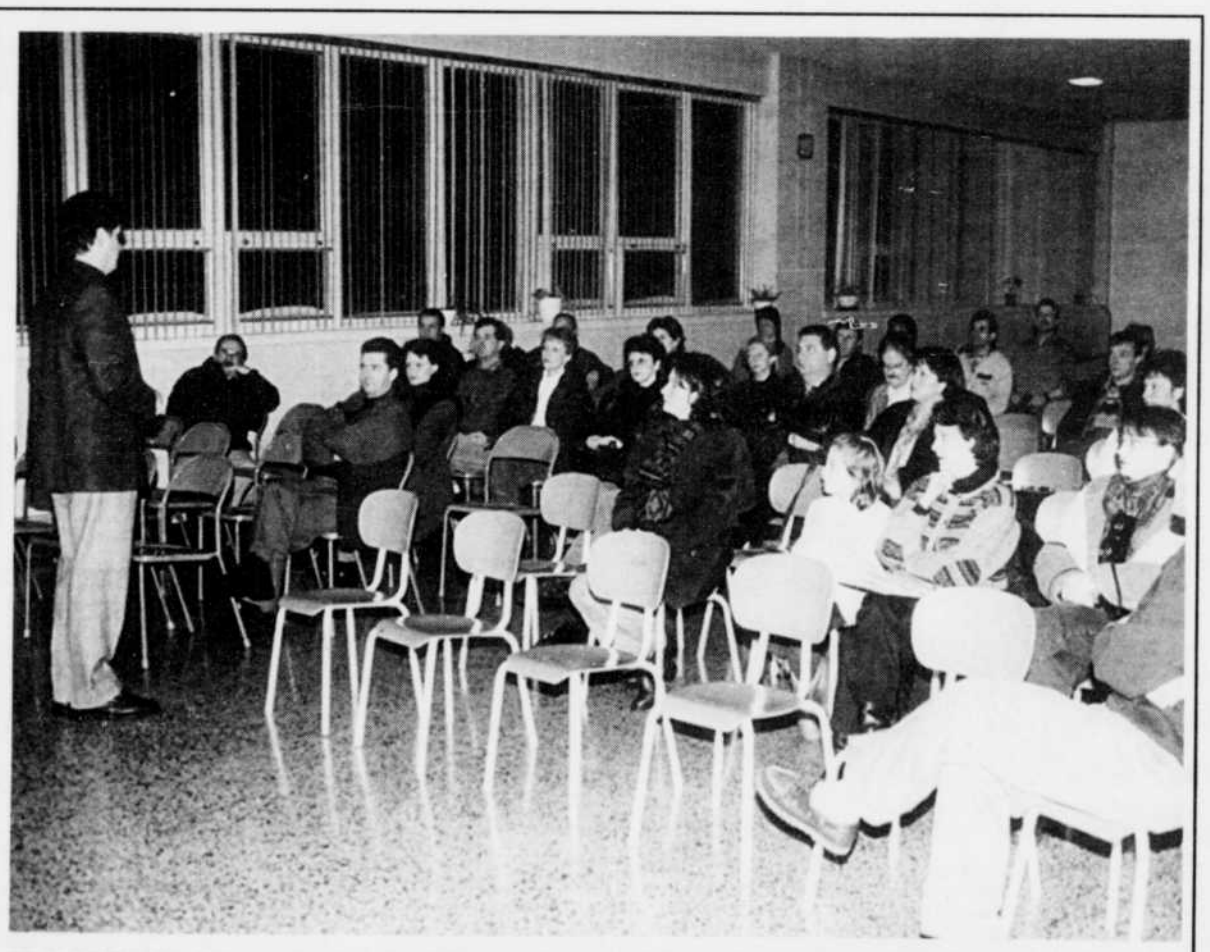
Photos Steeve Tremblay



PRÉSIDENT- Le notaire almatois Michel Lapointe (Photo) est le nouveau président du conseil d'administration du CLSC Le Norois d'Alma. Il sera appuyé à la vice-présidence par l'évaluateur Robert Tremblay de Métabetchouan. Le directeur général du CLSC, Jacques Lévesque, demeure secrétaire du conseil d'administration. Le nouveau conseil d'administration a procédé, le 27 janvier, à la nomination de ses membres aux différents postes de direction. Me Lapointe compte d'abord prendre connaissance des dossiers avant d'établir les priorités, en concertation avec les autres membres du conseil d'administration. Chose certaine, il veut être à l'écoute de la population et veut qu'elle soit du CLSC; c'est pourquoi il rappelle que les assemblées du conseil sont publiques.



INFORMATION- Directeur adjoint de l'école secondaire Camille-Lavoie et responsable des futurs élèves de secondaire I, Sylvain Ouellet a expliqué les types de cours et modalités de fonctionnement de ce degré académique et des différentes possibilités de progression qui s'y rattachent.



TRANSITION- Une trentaine de parents ont assisté cette semaine, à l'école primaire St-Pierre d'Alma, à la soirée d'information sur l'entrée au secondaire de leur enfant de sixième année, à l'automne.

Sexologie

La taille de son pénis l'angoisse

Mon problème est le suivant. Je vais bientôt avoir 19 ans et mon pénis ne mesure pas plus que un pouce et demi non bandé, et cinq pouces et demi environ en érection. Je trouve qu'il n'a pas vraiment grossi depuis l'âge de six ou sept ans. Il faut que j'ajoute que j'ai eu un arrêt de croissance à l'âge de un an environ. Est-ce qu'il va grossir? Va-t-il rester comme ça? J'en suis bien complexé. J'ai un autre petit problème, souvent durant la journée, j'ai des érections sans que je ne sois excité, tout bonnement sans raison. Est-ce que c'est normal. Répondez-moi vite...

Un garçon désespéré...



A l'état de flaccidité (non bandé) le pénis moyen mesure environ 9 cm (3.54 pouces) de longueur et 3 cm (1.18 pouce) de diamètre (de tour). Le pénis en érection mesure environ 16 cm(6.29pouces) de longueur et 4 cm (1.57 pouce) de diamètre. Je dis bien le pénis «moyen», ce qui signifie qu'il y en a des plus gros et aussi de plus petits.

En ce qui te concerne, et si on situait différentes grosseurs de pénis sur une courbe normale, tu serais au début de la courbe, à l'extrémité du côté des plus petits pénis à l'état de repos. Par contre en érection tu serais presque dans la moyenne, ce qui est bien suffisant pour t'apporter plaisir, orgasme et des relations sexuelles tout à fait normales.

Il est possible que ton arrêt de croissance à l'âge de un (1) an ait pu provoquer l'élaboration d'un taux insuffisant d'hormones sexuelles mâles, au cours de la première partie de ton développement, puis plus tard à l'adolescence un retard de croissance. Est-il possible que ton pénis grossisse encore ? Je t'incite fortement à consulter un médecin spécialiste (un urologue) qui pourra te faire subir les test hormonaux nécessaires à un pronostic fiable.

Quant aux érections qui se pointent souvent malencontreusement, durant la journée, et sans que tu te sentes excité, dis-toi bien que beaucoup d'adolescents vivent la même chose, et qu'il s'agit d'un phénomène très fréquent.

L'érection peut être parfois déclenchée par les centres réflexes à la base de la moelle épinière, sans que les centres supérieurs, tels que la pensée ou l'imaginaire n'entrent en ligne de compte.

Par exemple une simple balade en autobus, à cause des vibrations qui viennent stimuler ces centres réflexes, peut parfois déclencher chez le jeune adolescent une érection dérangeante.

J'espère que ces quelques renseignements sauront t'encourager et t'inciter à profiter de ta sexualité sans complexe. Bonne chance.

Faites parvenir vos lettres à:

Progrès du Saguenay
1051 boul. Talbot
Chicoutimi (Québec)
G7H 5C1

Voici le **REER** qui vous offre
sécurité et **performance**



Indices *Plus*
PLACEMENT BOURSIER CAPITAL GARANTI

Enfin, le meilleur des deux mondes!

INDICES PLUS est un placement à terme de cinq ou huit ans admissible au **REER** qui vous offre un potentiel de **rendement supérieur** correspondant à au moins 100 % de la croissance de 10 indices boursiers internationaux et un **dépôt initial garanti** à l'échéance, peu importe la conjoncture du marché ! **Et plus encore !** INDICES PLUS vous permet de bénéficier des avantages suivants : ■ une bonification du rendement pouvant atteindre 20 % ■ 1 200 titres à l'échelle mondiale, dont 85 % en contenu étranger ■ un dépôt minimum de 500 $ ■ aucuns frais d'acquisition, d'administration, de fiducie, ou à l'échéance.

SFL SERVICES FINANCIERS LA LAURENTIENNE
DIVISION DE L'ASSURANCE VIE DESJARDINS-LAURENTIENNE

Pour en savoir davantage sur INDICES PLUS ou pour cotiser à votre REER, communiquez avec :

Agence Du Fjord
1051, boul. Talbot
Bureau 101
Chicoutimi (Québec) G7H 4B5
(418) **543-8098**
1 800 416-1171

342295

Créer des milliers d'emplois avec votre REER vous rend déjà important

Pour plus d'effet, ajoutez que celui-ci vous fait économiser presque deux fois plus d'impôt

LE REER DU FONDS DE SOLIDARITÉ (FTQ):
des emplois et toujours plus d'économies d'impôt

En contribuant au REER du Fonds de solidarité (FTQ), c'est aussi au développement de l'économie québécoise que vous contribuez. En effet, le Fonds investit depuis 13 ans dans des entreprises d'ici, afin de créer ou maintenir des emplois plus précieux que jamais. Bien sûr, le fait que le Fonds compte plus de 300 000 actionnaires et près de 2 milliards $ d'actif a de quoi rassurer.

Le fait que le REER du Fonds vous permette d'économiser toujours plus d'impôt qu'un REER conventionnel tout en offrant un rendement équitable n'est pas non plus à négliger. Le bon sens inciterait même à nous appeler.

Appelez-nous!
1 800 567-FONDs
3 6 6 3

LE FONDS DE SOLIDARITÉ DES TRAVAILLEURS DU QUÉBEC (FTQ)
LE REER PORTEUR D'AVENIR

À Jonquière : **(418) 695-FONDs**
3 6 6 3

Cette annonce ne constitue pas un appel public à l'épargne. Vous obtiendrez tous les renseignements nécessaires concernant les actions du Fonds dans le prospectus simplifié.

341888

Films à l'écran

Créatures féroces

Comédie - Des agents d'une multinationale transforment un petit zoo qu'ils viennent d'acquérir en un marché monétaire puissant. Mettant en vedette : Kevin Kline, Jamie Lee Curtis.

Métro

Comédie d'action - Scott Roper (Eddie Murphy) est un négociateur professionnel pour la police de San Francisco. Avec l'aide d'un nouveau partenaire, Kevin McCall (-Michael Rapaport) à qui il doit transmettre ses connaissances, il va de négociation en négociation.

Mais lorsque son partenaire, membre des tireurs d'élite du groupe SWAT et lui font face à un tueur psychopathe, ils doivent déployer tous leurs moyens pour venir en aide à des gens qu'il tient en otages.

Turbulence

Suspense - Une agente de bord doit composer avec un meurtrier en série après que celui-ci ait échappé à la surveillance de ses gardiens et éliminé l'équipage.

Mettant en vedette : Lauren Holly et Ray Liotta.

La relique

Thriller - Une étudiante et employée de musée à la fois, fait équipe avec un lieutenant de la police de chicago afin d'élucider une série de meurtres et l'expédition de certains articles d'art Asiatique.

Mettant en vedette : Penelope Anne Millet et Tom Sizemore.

101 dalmatiens

Film de Walt Disney pour la famille - Ce film d'animation prend vie avec des personnages bien réels.

Roger (Jeff Daniels), concepteur de jeux pour ordinateurs et Anita (Joely Richardson), réalisatrice de mode pour la maison de Madame Cruella DeVil, laquelle aime toujours la fourrure, surtout celle du Dalmatien, décident d'unir leur destinée. La vie est belle jusqu'au jour où Cruella kidnappe les chiots de Roger et Anita ainsi que tous ceux de la ville de Londres. Avec tous ces dalmatiens manquant à l'appel, le Scotland Yard est bafoué.

Tous les espoirs de retrouver les chiots semblent inexistants.

Mais lors de l'enlèvement, Cruella et son entourage ne savait pas qu'il y avait un témoin, un bulldog.

La force et la camaraderie du royaume des animaux enseigneront à Madame DeVil que chaque chien a sa journée, et celle-ci l'apprendra 101 fois.

Frisson

Thriller psychologique - La petite municipalité de Santa Rosa en Californie est tenue en otage lorsqu'un meurtrier, prenant exemple sur des films, harcèle un groupe de jeunes étudiantes.

Les jeunes filles peuvent s'en sortir seulement si elles ont la présence d'esprit de suivre les règles de certains films : ne pas répondre à la porte, ne pas s'enfermer dans le portemanteau, etc. Mettant en vedette : Drew Barrymore, Courteney Cox.

Carnet mondain

Le Quotidien — Progrès-dimanche

ANNONCE AVEC PHOTO

15,95 $ SUR UNE COLONNE

29,95 $ SUR DEUX COLONNES

RÉSERVATION 2 JOURS AVANT IMPRESSION

SANS PHOTO

TEXTE DE BONS VŒUX JUSQU'À 20 MOTS (30¢ par mot additionnel) 7 $

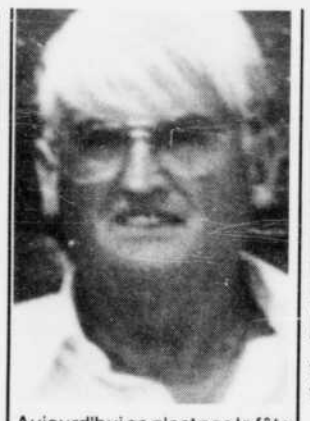
BONNE FÊTE



Bonne fête Anne-Julie, notre trésor d'amour, pour ton premier anniversaire. Bravo!
De Maman, papa, Gabrielle et Mathieu, XXXX



Bonne fête à celle qui depuis un an remplit nos vies de bonheur et d'amour. Bonne fête Camille Paquette.
Tes parents qui t'aiment XXX.



Aujourd'hui ce n'est pas la fête à Marcel Ouellet de Kénogami, c'est seulement mercredi le 5 février. Présentement il est dans le sud à se faire griller la «couenne». Criez lui Bonne Fête pour nous.
La gang de plouck.



Enfin le grand jour est arrivé! Tu pourras tomber dans les fleurs mais tu éviteras de le faire en moto!
BONNE RETRAITE!
Louise et Roger.

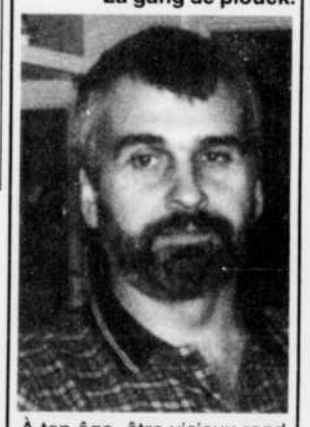
MESSAGE PERSONNEL



Une pour moi, une pour choupette, laquelle était de trop? Bonne Fête «Jeannot».
Tes beaux-frères.

Bonne fête et bonne journée à tous!

- MESSAGE PERSONNEL
- NAISSANCE
- POÈME
- PROMPT RÉTABLISSEMENT
- VŒUX
- ANNIVERSAIRE DE MARIAGE
- ANNIVERSAIRE DE NAISSANCE
- FIANÇAILLES
- GÉNÉRATIONS
- GRADUATION
- MARIAGE



À ton âge, être vicieux rend sourd. Bonne fête en retard à Magella Simard.
De ta belle-famille.

À moins d'indication contraire, les photos ne seront pas retournées.

boulangerie Chicoutimi-Nord

Gâteaux anniversaires personnalisés

Spécialités :
pâtisseries françaises
gâteaux mousses
gâteaux de noces

543-9153
2175, Roussel
Chicoutimi-Nord

POUR INFORMATIONS : 545-4014 339779

Chérie, c'est la... Saint-Valentin!



À GAGNER

5 WEEK-ENDS AMOUREUX à Montréal

TIRAGE LE 14 FÉVRIER

En collaboration avec l'Office des congrès et du tourisme du Grand-Montréal.

COMMENT PARTICIPER!

Dès le 3 février, écoutez «Ma radio au boulot», entre 9 et 10 heures, du lundi au vendredi, lorsque vous entendrez l'indicatif musical: *Cupidon*

inscrivez-vous au 1-800-463-7919

UN GAGNANT(E) CHAQUE JOUR

du 3 au 14 février à 11 h 55

1 magnifique peignoir pour elle ou pour lui. De plus, la personne devient finaliste pour l'attribution des grands prix.

CFIX 96,9 FM ROCK • DÉTENTE

www.rock-detente.com

MA RADIO AU BOULOT

Réservez aux 18 ans et plus, règlements disponibles à la station



En collaboration avec:

progrès-dimanche Le Quotidien

SEARS

341695

Clic!

Association Marie Reine

Cercle 209, Jonquière, invitation aux membres à venir à un thé de la St-Valentin qui aura lieu le lundi 3 février après la messe de 19h00, au local habituel, suivi de la réunion. Bienvenue à toutes. Cercle 208, Les membres sont convoqués le jeudi 6 février à 19h00. Il y aura célébration de la parole et assemblée. Ne pas oublier notre thé annuel de la St-Valentin le dimanche 16 février à 13h00 au sous-sol de la paroisse St-Philippe; Cercle 203 Ste-Thérèse d'Arvida, assemblée mensuelle le mardi 4 février à 19h30 au sous-sol de l'église Ste-Thérèse; Cercle 202, St-Jacques d'Arvida, assemblée le mercredi 5 février à 19h30. On soulignera la St-Valentin.

Fête du patrimoine

Il y aura une fête organisée par l'Aféas St-Paul à l'église St-Paul Apôtre le dimanche 9 février. Déjeuner à 9h30 et 11h00 au sous-sol de l'église St-Paul. Invitation à tous.

Fermières

Cercle St-Alexis de Grande Baie, l'assemblée mensuelle aura lieu le 12 février à 19h30 à l'école St-Joseph à la bibliothèque.

Personnes seules

À Jonquière, maintenant au Jean Dequen sur le boulevard du Royaume. Votre prochain rendez-vous parler pour parler de Jonquière aura lieu le dimanche 9 février à 10h30. Concept plaisant, pensé spécialement pour vous, et ce dans une ambiance nouvelle. Réservations, téléphonez au 695-6162 ou 542-7771

Centre d'animation des aînés

Conférence sur l'arthrite le jeudi 30 janvier par Denise Beauchamps-Tremblay, pharmacienne, au sous-sol du Christ-Roi à 13h30.

Familles monoparentales

Place à la famille monoparentale de l'Aféas St-Dominique. Prochaine rencontre des familles monoparentales, le dimanche 9 février à 13h30, à la salle communautaire St-Dominique (sous-sol résidence funéraire Saguenay) Jonquière. Thème: Parents enfants dans une famille monoparentale. Service de garderie gratuit. Votre présence serait appréciée. Inf: Fortunate 547-2780 ou Martin 547-4704

Premier vendredi du mois

Une célébration spéciale comprenant messe et adoration aura lieu à la chapelle de la cathédrale, le vendredi 7 février à 15h30.

Filles d'Isabelle

Cercle Marie-Soleil 1355, thé des Filles d'Isabelle, le vendredi 7 février à la salle des Chevaliers, St-Fulgence, de 13h00 à 16h00. Admission: 4$. Le port du costume serait apprécié. Tirage de nombreux prix de présence. Inf: Marcelle Girard 674-2389; Cercle Maria Goretti, assemblée régulière le lundi 3 février à 19h30; Cercle Ste-Rolande 1036, l'assemblée se tiendra le lundi 3 février à 19h30 au sous-sol de l'église; Cercle Elisabeth de Chicoutimi, réunion le lundi 3 février au local habituel. Il n'y aura pas de messe. Apportez une boîte de conserve pour le thé des Grosses madames; Cercle Marie-Soleil 1355, thé des Filles d'Isabelle le vendredi 7 février à la salle des Chevaliers, St-Fulgence de 13h00 à 16h00. Admission: 4$. Le port du costume serait apprécié. Tirage de nombreux prix de présence. Renseignements: Marcelle Girard 674-2389; Cercle St-Alphonse de Bagotville, assemblée le mardi 4 février à 19h30 au local habituel. Nous soulignerons la St-Valentin; Cercle Notre-Dame de la Baie, l'assemblée aura lieu le mardi 4 février au local habituel à 19h30; Crecle St-Henri #670, la réunion aura lieu le mardi 4 février à 19h30 au local habituel. Ne pas oublier la cotisation. Bienvenue à toutes.

Conférence sur l'adolescence

Une conférence sur l'adolescence organisée par l'Association des parents des élèves et la direction aura lieu à l'Auditorium du Séminaire de Chicoutimi, le mardi 4 février à 19h30. Conférencier: Gabriel Fortier, professeur au département psychologie de l'UQAC. Invitation au grand public. Inf: 549-0190.

Dames Auxiliaires

L'assemblée des Dames Auxiliaires aura lieu le mercredi 5 février à 20h00 au local habituel. Bienvenue à toutes.

Brunch Carnaval-Souvenir

Dans le cadre du Carnaval-Souvenir, la paroisse Notre-Dame-de-Grâce organise un brunch du patrimoine, le dimanche 16 février à 12h00 au sous-sol de l'église. Ce brunch sera précédé d'une messe avec chants grégoriens et suivi d'un après-midi de patinage parents-enfants. Billets: 10$. Informations: Mme Denyse Lépine au 549-0210.

Attention collectionneurs d'épinglettes

Assemblée le dimanche 2 février pour discuter de l'exposition qui aura lieu les 8 et 9 février au Centre-Ville de l'ancien local de Vidéo International, de 9h00 à 17h00. Inf: Patrick Turcotte, 544-2638.

Maillon

Conférence mensuelle du Maillon le mardi 4 février au Séminaire de Chicoutimi, au 679, rue Chabanel, Chicoutimi à 19h30. Thème: Comment agir avec la personne atteinte: où arrête la maladie, où commence la manipulation. Invitée: Mme Estelle Tremblay, infirmière à la clinique de l'institut Roland Saucier au CLSC de Jonquière.

Soirée de danse

L'Atelier de danses sociales du Saguenay organise une soirée de danse (danses sociales, danses en ligne) le samedi 8 février au Club des retraités d'Alcan Jonquière, 3649, rue St-Léandre. Prix: 6$ par personne. (Discomobile et prix de présence).

Soirée des Grands-Ducs

Le Club des Ornithologues amateurs du Saguenay-Lac-St-Jean invite toute la population intéressée à venir rencontrer M. Jacques Desbiens, photographe. M. Desbiens présentera des diapositives exceptionnelles, accumulées depuis vingt années d'observation d'oiseaux. L'activité débutera à 19h30 à la salle Le Ménestrel du Centre Socioculturel de Chicoutimi.

Fermières

Le Cercle de Fermières de Laterrière informe ses membres que la prochaine assemblée aura lieu le mardi 4 février à 19h30 à la salle Mars-Simard. Le conférencier invité, Michel Turbide, pharmacien, répondra aux questions concernant le régime d'assurances-médicaments.

Soirée St-Valentin

Soirée organisée par le Prisme Culturel Inc. sous la présidence d'honneur de M. Pierre Deschênes, propriétaire des pharmacies Jean Coutu du Saguenay, le samedi 8 février à 21h00 au Centre Price, 3865, du Roi Georges, Jonquière. Admission: 15$ par personne. Soirée organisée au profit de nos jeunes pour l'amour de la danse. Animation, danse, surprises et prix de présence. Réservez au 695-0453 ou 669-5134

Service budgétaire et communautaire de Chicoutimi

De 10h00 à 16h00 le vendredi 7 février, à notre comptoir vestimentaire situé au 2422, Roussel, Chicoutimi-Nord. Venez connaître des organismes communautaires du secteur nord et les services qu'ils peuvent vous offrir. Café et biscuits servis aux visiteurs. Tirage tout au long de la journée (lavage d'autos gratuit et autres). Inf: 549-1325.

Les prêts et bourses

L'association des parents du Cégep de Chicoutimi informe les étudiants et les parents qu'il y aura une conférence d'information sur les prêts et bourses. C'est le mardi 25 février au Centre Socioculturel (salle le Ménestrel), 534, Jacques-Cartier Est, Chicoutimi à 19h30. La conférencière, Mme Line Chouinard, se fera un plaisir de répondre à toutes les interrogations. Inf: Serge Harvey 698-3104.

Régie des rentes

Prenez rendez-vous avec la Régie des rentes du Québec. Le représentant de la Régie des rentes du Québec sera à Dolbeau le jeudi 13 février pour rencontrer les personnes qui désirent obtenir des renseignements sur le Régime des rentes du Québec (prestations de retraite, de survivants, d'invalidité et partage de droits entre ex-conjoints) et les allocations d'aide aux familles du Québec. Ceux qui désirent rencontrer le représentant de la Régie doivent obtenir un rendez-vous en composant le 1-800-463-8544. Le préposé conviendra alors avec le client de la date et de l'heure du rendez-vous qui lui convient le mieux.

Amitié

Quelques amis (es) se rencontrent déjà pour déjeuner les dimanches pour développer une belle amitié. Si vous avez le goût de vous joindre au groupe, appelez au 696-2945.

VIA RAIL FAIT FONDRE SES TARIFS D'HIVER

UNE ÉCONOMIE DE 50 %*

ALLER SIMPLE EN CLASSE ÉCONOMIQUE DE JONQUIÈRE À:

HERVEY ..... 16$ JOLIETTE ..... 26$

SHAWINIGAN ..... 20$ MONTRÉAL ..... 30$

Cet hiver, profitez d'économies qui font chaud au coeur! Il suffit d'acheter votre billet au plus tard le 28 février et d'effectuer votre voyage entre le 22 janvier et le 15 mai 1997. Vous pouvez également économiser 50 % en classes économique et voiture-lits sur les correspondances vers d'autres destinations de VIA. Appelez votre agence de voyages ou VIA Rail dès aujourd'hui!



Vous voulez en savoir plus sur nos destinations?
Visitez notre site Web à www.viarail.ca

* Billet échangeable mais non remboursable. (Le rabais de 50 % ne s'applique pas sur les échanges effectués après le 28 février 1997.) Aucun autre rabais ne peut être jumelé à cette offre. Certaines journées de restrictions s'appliquent. Les prix peuvent changer. Ce rabais est offert sur l'aller simple et l'aller-retour.

VIA

MD Marque déposée de VIA Rail Canada Inc. ™ Marque de commerce de VIA Rail Canada Inc.

3411894

Église

Levons les yeux vers Notre-Dame de Lourdes

Le début de la neuvaine préparatoire à la fête de Notre-Dame de Lourdes, le 11 février, est une belle occasion pour mettre en évidence ce vocable, né en France vers 1858 et vite accueilli au Saguenay-Lac-Saint-Jean grâce à quelques personnes parmi lesquelles je nomme M. Napoléon Robitaille, Mgr Dominique Racine et M. l'abbé Elzéar DeLamarre. En tant que promoteurs de la dévotion à Notre-Dame de Lourdes chez nous, ils ont droit à notre reconnaissance

Monsieur Robitaille et Mgr Racine

En 1981, en vue de remplir une promesse, M. Robitaille, (un voyageur de commerce de Québec) installe une statue de la Vierge Immaculée (telle qu'elle s'est manifestée à Lourdes) sur le promontoire du cap Trinité avec l'accord, les encouragements et la bénédiction de Mgr Racine, premier évêque du diocèse.

Celui-ci, coïncidence heureuse, y voyait là l'accomplissement d'un de ses rêves personnels.

En effet, 15 ans plus tôt, alors qu'il se trouvait devant le cap Trinité et échangeait ses impressions avec des voyageurs, il avait fait cette réflexion:«

A ce monument grandiose taillé par la nature, il manque quelque chose...» «Quoi donc?» «Des croix sur les sommets et une statue de la Vierge Immaculée (Notre-Dame de Lourdes) au pied de ces rocs géants». Son rêve se réalisait donc et, le jour de la bénédiction (15 septembre 1881), il dit à la foule: «Je demande à la Vierge Immaculée (Notre-Dame de Lourdes) d'être la protectrice de vous tous et de tous les habitants de ce beau et vaste pays que les amérindiens appelaient le Royaume du Saguenay».

Monsieur l'abbé DeLamarre

Nous lui devons une fière chandelle. Il a travaillé pour répandre la dévotion mariale et créer un domaine à la Vierge Immaculée dans les plaines du Lac-Saint-Jean, plus spécialement sur les rives du Lac Bouchette!

Pour en avoir une petite idée, c'est tout le chapitre 4 de «Au service du Royaume» du Père Laurent Tremblay, o.m.i. qu'il faudrait citer. Je vous y renvoie. Il est révélateur de ce qui s'est passé dans le coeur et l'esprit de ce grand dévot à Marie.

Un fait important. M. DeLamarre avait fondé en juin 1895 le «Messager de Saint-Antoine» (qui existe encore), alors une modeste revue, mais qui lui fut un instrument de premier plan dans son apostolat marial. Le Père Laurent Tremblay en témoigne: «L'admirable petite revue, reflet de l'âme ardente de son animateur, sème à plein vent, sur tout notre continent la dévotion nouvelle à Notre-Dame de Lourdes du lac Bouchette...

Par cette tactique toute naïve de publier à plein jet les édifiantes activités de la Grotte de la part du ciel comme de la part des humains, il commande, sans le savoir, l'attention, l'admiration et l'adhésion de 50 000 lecteurs; il les sensibilise, il les tient en haleine, il attise dans leur coeur le feu sacré de la prière et de la confiance en Marie».

Le numéro de février 1958 cite M. DeLamarre à la fin de sa vie; «C'est notre intention d'employer toutes nos activités et tous nos moyens à réaliser les vues de la sainte Vierge... J'ai foi en l'avenir.

J'ai confiance que Dieu fera son oeuvre: que prêtres et fidèles seconderont nos efforts et que nous ne tarderons pas à voir, à chaque année, à la Grotte, aux pieds de Notre-Dame de Lourdes, la population entière du Saguenay».

Le Message de Notre-Dame de Lourdes en 1858 est-il démodé?

Pas du tout! Il est le reflet de l'Evangile qui ne vieillit pas. Aussi faut-il le prendre au sérieux. Au fait, qu'a dit la belle Dame? Entre autres:

«Priez, priez!» Ne faisait-elle pas écho au «Il faut toujours prier et ne jamais se lasser»? (Le XVIII,1)

- Pénitence, pénitence! réplique du «Faites pénitence ou vous périrez tous» (Mt IV, 17)

«Dites aux prêtres qu'on bâtisse une chapelle et qu'on vienne en procession, indication que la prière mariale mène à la prière eucharistique. Certes, la Vierge ne nous demande pas de construire de nouvelles églises ou chapelles, mais ce qu'elle veut c'est que:

- nous comprenions bien ce qu'est une église, «maison de Dieu et du peuple de Dieu en vue des actes culturels, selon le cardinal Congar.

Une église n'est pas une salle à pas perdus, ni un musée, mais d'abord le lieu où se trouve, au tabernacle, la Présence réelle du Roi du ciel et de la terre;

- que nous participions chaque dimanche à l'Eucharistie. Chez nous le pourcentage des participants dominicaux habituels oscille entre 10 pour cent et 20 pour cent. Ne jouons pas à l'autruche.

Des membres de plusieurs conseils de pastorale observent qu'il y a de moins en moins de jeunes et d'adolescents à nos Eucharisties dominicales. A ce rythme-là, je dis bien, à ce rythme-là, qu'en sera-t-il dans dix ans?

- que nous communions le mieux possible: l'Eucharistie n'est pas une chose, mais le Seigneur qui se donne comme pain de vie.

Je crois, puis-je me tromper! que la foi en l'Eucharistie est en perte de vitesse. C'est très grave puisque, c'est le signe d'une profonde crise de foi.

A ce sujet, le Seigneur nous pose la même question qu'Il a posée à ses apôtres: «Vous aussi, voulez-vous me quitter? (Jn VI,6)

Les temps sont difficiles. Comme on l'a écrit, des digues ont sauté, causant de lourds dégâts à la famille, la société, la morale, la jeunesse, etc. etc. Il nous faut retrousser les manches sans tarder et solliciter l'aide des plus hautes instances du Gouvernement Divin.

Levons les yeux vers Notre-Dame de Lourdes et prions-là, comme l'humble Bernadette l'a fait et comme des millions de personnes le font chaque année à Lourdes et au Lac Bouchette

Jean-Camille Bélanger, ptre.
Répondant diocésain de la dévotion mariale.

Vous en voulez plus?
C'est *GRATUIT*!



Obtenez *GRATUITEMENT*
30% de plus
de nouvelles frites croustillantes
PFK à l'achat de tout repas.

L'offre prend fin le 8 mars 1997.

TOUT SIMPLEMENT BON! PFK

342081



100% neon

TAUX DE FINANCEMENT DU FABRICANT DE

3,9%*

Jusqu'à 48 mois

Profitez de cette offre fantastique pour choisir votre Neon 1997

PLUS

1235 $

OBTENEZ JUSQU'À 1 235 $ de rabais sur des Neon équipées de certains ensembles d'options.

Association publicitaire des concessionnaires Chrysler Inc.

750 $ AUX DIPLÔMÉ(E)S**

Remise en argent additionnelle de 750 $ à l'achat du véhicule Chrysler 1997 de votre choix **en plus** de tout autre rabais offert. Cette offre se termine le 31 décembre 1997.

VOTRE CONCESSIONNAIRE CHRYSLER QUELQU'UN DE FIABLE

* Offre d'une durée limitée. Sous réserve de l'approbation de Crédit Chrysler Canada Ltée. Cette offre ne peut être combinée à aucune autre. Les stocks peuvent varier selon les concessionnaires. Détails chez les concessionnaires participants. ** L'offre aux diplômé(e)s s'adresse aux personnes qui ont obtenu ou qui obtiendront un diplôme collégial ou universitaire d'une institution canadienne attitrée entre le 1er janvier 1996 et le 31 décembre 1997 et qui prendront livraison du véhicule avant le 31 décembre 1997.

Forum

Le docteur Yvan Monette explique sa démission

M. Georges-Henri Villeneuve
Président de la Commission Médicale Régionale
Région 02

Monsieur,

Depuis le début de la Commission médicale régionale (C.M.R) nous sommes conscients d'être les pions des administrateurs salariés et élus de la Régie Régionale (R.R).

Nourris de documents avec l'obligation de jeter un regard expert, de donner un avis diligent, l'atmosphère transpire la manipulation subtile. Ceci cède le pas à la manipulation grossière quand l'avis est demandé séance tenante pour un dossier cheminant depuis des semaines ou des mois.

Se rajoute l'affront quand on oublie de consulter la C.M.R, quand la décision de la R.R doit être prise dans les heures qui suivent ou qui précèdent...

La C.M.R, une entité consultative créée pour calmer les médecins au moment de l'adoption de la loi 120, est réduite à une étape administrative de plus et, de surcroît, elle n'est pas toujours obligatoire...La spécificité experte de la C.M.R. n'est pas véritablement sollicitée.

L'injure vient quand l'on se rend compte que cette attitude de la R.R semble systématisée. Avec le dossier de l'URFI, force est de constater que tous les experts semblent avoir le même sort face à la R.R. Demander l'opinion experte est une mascarade qui fait perdre temps et argent. Elle a aussi l'effet pernicieux de désabuser la population du pouvoir.

Le pouvoir n'est ni médical, ni scientifique, ni expert (multidisciplinaire), il est administratif et politique. La grande politique, même si l'on est en désaccord avec elle, a la crédibilité de s'appuyer sur un principe humanitaire, de justice ou autre. La petite politique, elle, a de petits intérêts locaux, personnels, subjectifs. Elle ne s'embarrasse même plus de l'apparence, convaincue est-elle de sa toute puissance. Le pire c'est qu'elle a raison. Donner un pouvoir si faible soit-il à l'homme commun et vous en ferez un despote. Il faudrait un ministre, un grand Ministre inspiré de réforme cherchant où est le gaspillage dans le réseau pour jeter un regard sur les RR! Exiger des démissions, fermer une structure administrative est moins dommageable que de fermer des lits ou des hôpitaux. Que faire alors dans cette jungle de partialité. L'option tactique est: je suis conscient de tout cela, je fais semblant, j'emploie les mêmes méthodes. S'impliquer pour changer les choses, la belle utopie... Je n'ai pas cette grandeur, celle qu'il faut pour regarder l'horizon sans regarder nos pieds. Je prends l'option honnêteté intellectuelle et je dépose ma démission.

Si jamais cette lettre provoque un petit remous, il est certain que l'on argumentera qu'il n'y a que les représentants de la Baie et Roberval qui démissionnent... qu'après tout, la démission est motivée par un intérêt local.. Ceci est faux, je vous l'assure.

Au moment de la rédaction de cette lettre, je reçois d'une façon urgente le procès-verbal de la réunion régulière de la C.M.R. du 17 décembre 1996. Je constate qu'à la page 3, dernier paragraphe, que l'on cite verbatim M. Normand Bouchard, médecin, et que l'on a soigneusement évité de citer les réponses de M. Thibeault qui a répété à cinq (5) reprises qu'il est démontré qu'une unité URFI doit posséder une masse critique pour être efficace et que si jamais le Comité d'experts outrepassait ce principe fondamental, que la Régie Régionale allait devoir intervenir. Le Dr Bouchard a forcé M. Thibeault à le répéter à plusieurs reprises et, surprise, cela n'apparaît pas au procès verbal!? Y aurait-il un lien entre cette omission et les déclarations radiophoniques de M. Thibeault après la décision que l'on connaît au sujet de l'URFI? Est-ce que la mainmise administrative va juste qu'à manipuler le contenu des procès verbaux de la C.M.R.?

Veuillez agréer, l'expression de mon indignation grandissante face au contexte et, d'autre part, de mon respect face à mes collègues de la C.M.R.

Yvan Monette,
médecin-psychiatre
Commission médicale régionale.

JONQUIÈRE EN NEIGE

6 au 23 février 1997

Programmation du 6 au 9 février 1997

Galeries Jonquière		
6 & 7	18h00	Exposition aéromodéliste
		Kiosque CLUB JEUX
8 & 9	10h00	Exposition d'un appareil ultra-léger avancé
9	13h00	Chasse aux trésors
Faubourg Sagamie		
7 & 8	21h00	Soirée dansante
7 au 9	8h00	Déjeuner rétro avec Steven Lavoie
	12h00	Journée folklorique (Troupe Variété Cadence)
8 & 9	9h00	Démonstration de sculptures sur glace
	13h00 à 16h00	Promenade en carriole
	18h00	Danse avec orchestre & animation
Place Centre-Ville		
7 au 9	10h00	Kiosque d'information UBI (Vidéotron)
		Exposition d'épinglettes
		Concours amateur Donald Photo inc.
8 au 23		Concours Fais-moi un bonhomme
9	14h00	Vote populaire Concours amateur Donald Photo inc.
Place de la Rivière (Nikitoutagan)		
6	19h00	Ouverture officielle
7	8h00	Accueil des sculpteurs et Concours scolaire Cardius
	17h30	Concours amateur Donald Photo inc.
	19h00 à 22h00	Promenade en carriole
8 & 9	13h00 à 16h00	Promenade en carriole
	13h00	Animation pour enfants
	14h00	Vote populaire Concours scolaire Cardius
		Vote populaire Concours amateur Donald Photo inc.
Sites divers		
2	13h00	Partie de hockey (Palais des sports)
7	13h00	Confrontation de sculptures (restaurant Chez Max)
	17h00	Accueil des sculpteurs du Concours amateur Donald Photo inc. (Beat)
	18h00	Ouverture Mini-Putt (Le Putter)
8	7h00	Déjeuner des motoneigistes (restaurant Le Sulky)
	13h00	Sculpture collective (Stationnement du Beat)
		Tournoi de cribble (Bar Le Vulcan)
8 & 9	11h00 à 17h00	CLUB JEUX / Activités plein air, resto et bar (Polyvalente Kénogami)
	11h00	Tournoi de Mini-Putt (Le Putter)
	12h00	Tournoi de Hockey-boule (Bar Le Shooter)
	13h00	Promenade en carriole (Polyvalente Kénogami)
9	10h00	Brunch des Neiges (Le Barillet)
	13h00	Rallye automobile (Bar L'Orchidée)
		Quizz (Baresto Le Puzzle)
	17h00	5 à 7 Souper des sculpteurs (Bar L'Audace)

CLUB-JEUX
8 & 9 FÉVRIER
(À L'AGORA DE LA POLY. KÉNOGAMI)
SUMO - GLADIATEUR
Q-TIPS GÉANTS...

Pour information: 695-1769

VISITEZ NOS CONCOURS DE SCULPTURES À PLACE CENTRE-VILLE ET SUR LES BERGES DE LA RIVIÈRE AUX SABLES.

ISA JONQUIÈRE — Vidéotron — L'INDUSTRIELLE ALLIANCE — Inter-Canadien — Cardius

342061

Le point de vue de Dieu

CHRONIQUE BIBLIQUE

DIEU EST AMOUR

La semaine dernière, j'ai commencé à traiter du sujet de l'amour de Dieu, sujet dans lequel il existe, aujourd'hui, beaucoup de confusion. Il était question du fait que l'amour de Dieu n'a pas besoin d'être motivé par quoi que ce soit puisque Dieu est amour. Nous avons aussi vu que Dieu ne nous aime pas parce que nous sommes aimables, donc, ce qui pousse Dieu à vous aimer aujourd'hui, se trouve en Lui et non en vous. Sachant cela, vous êtes maintenant libres de recevoir l'amour de Dieu qui guérit les coeurs brisés. Avant d'en discuter plus longuement, laissez-moi d'abord expliquer ce qu'est l'amour et aussi ce qu'il n'est pas.

L'amour selon la Bible

«Car Dieu a tant aimé le monde qu'il a donné son Fils unique» (Jean 3:16). Ce passage définit assez bien ce qu'est l'amour d'après la Parole de Dieu. En effet, il confirme que l'amour de Dieu envers les hommes a produit un acte concret, celui de donner quelqu'un en l'occurence, son Fils unique. L'amour est très certainement un sentiment d'affection, cependant, s'il ne produit aucune action, il est stérile, donc : inutile. Ce que j'essaie de dire est que, selon Dieu, l'amour coûte quelque chose de précieux à celui qui aime. Ainsi, l'amour n'est pas un sentiment qui nous fait recevoir, mais qui nous pousse à donner. Notre société regorge de femmes et d'hommes en mal d'amour, cependant, nombreux croient que ce problème serait résolu s'ils étaient aimés davantage. Erreur ! Comme le dit si bien la Parole de Dieu : «Les grandes eaux ne peuvent éteindre l'amour, et les fleuves ne le submergeraient pas ; quand un homme offrirait tous les biens de sa maison contre l'amour, Il ne s'attirerait que le mépris» (Cantique des Cantiques 8:7).

Que le mépris

Ce passage ne dit pas que nous ne devons pas aimer les gens mais plutôt, qu'il ne faut pas chercher à être aimés à tout prix et ce, parce que l'amour ne cherche pas son propre intérêt, mais celui de l'autre. Lorsque nous recherchons trop l'amour pour nous-mêmes, nous ne récoltons que mépris, résultat : les gens nous fuient. Mais pourquoi y a t-il dans notre société tant de gens en manque d'amour ? La réponse est simple, la majorité des êtres humains recherche premièrement à être aimé par leurs semblables plutôt qu'à développer une relation avec Dieu. Si on ne recherche l'amour que de nos semblables, nous serons déçus très amèrement. Demander aux gens qui nous entourent de nous aimer inconditionnellement est l'équivalent de s'attendre à l'impossible. Les gens de votre entourage peuvent certainement vous aimer, mais de façon limité, leur amour pour vous ne sera jamais désintéressé ; il y aura toujours une part de conditions à remplir pour que vous bénéficiez pleinement de cet amour.

L'amour de Dieu consiste

«Celui qui n'aime pas n'a pas connu Dieu, car Dieu est amour. L'amour de Dieu a été manifesté envers nous en ce que Dieu a envoyé son Fils unique dans le monde, afin que nous vivions par lui. Et cet amour consiste, non point en ce que nous avons aimé Dieu, mais en ce qu'il nous a aimés et a envoyé son Fils comme victime expiatoire pour nos péchés. Bien-aimés, si Dieu nous a ainsi aimés, nous devons aussi nous aimer les uns les autres» (1 Jean 4:8-11). Ce texte révèle clairement ce que la Parole de Dieu enseigne au sujet de l'amour. Comme le dit si bien l'apôtre Jean, l'amour de Dieu consiste en ce que Dieu a envoyé son Fils comme victime expiatoire pour nos péchés. Voyez qu'il n'est pas dit que l'amour de Dieu consiste en ce qu'Il a éprouvé pour nous un élan d'émotion et d'affection sans borne, mais plutôt en un acte concret qui prouve Son amour envers l'homme.

Il nous a aimé le premier

Ce passage se poursuit en disant que c'est Dieu qui nous a aimés le premier et que c'est grâce à cet amour, reçu de Dieu, que nous pouvons efficacement aimer les autres. Ainsi, l'amour parfait, c'est celui qui vient de Dieu. Comment peut-on recevoir cet amour parfait ? Lisons ensemble Romains 5:8 : «Or, l'espérance ne trompe point, parce que l'amour de Dieu est répandu dans nos coeurs par le Saint-Esprit qui nous a été donné.»

341492

Environnement en 1996

La ZIP Saguenay en a eu plein les bras

CHICOUTIMI (YB)- L'ensemble des activités réalisées au cours de la dernière année par la Zone d'intervention prioritaire (ZIP) Saguenay a permis à 22 personnes d'occuper un emploi temporaire pour une durée de 1945 jours/homme ainsi que favorisé l'injection de 450 000 $ dans l'économie régionale.

«Sans contredit, il s'agit du bilan le plus marquant de notre organisation depuis 1990, et cela tient en partie au nettoyage de grande ampleur qu'a nécessité le déluge de juillet dernier», souligne la présidente de la ZIP Saguenay, France Lavoie.

Frein et accélérateur

En entrevue, les représentants de cet organisme sans but lucratif, Maude Lecourt, Lynda Youde, France Lavoie, Ghislain Sylvain et Charles Lesueur soulignent que les inondations ont eu une double conséquence. D'une part, elles ont ralenti ou anéanti des travaux qui avaient cours, et d'autre part elles ont accéléré le développement de certains.



ZIP SAGUENAY- La responsable du (PARE), Maude Lecourt, les géographes Lynda Youde et Ghislain Sylvain, la présidente de la ZIP Saguenay et le biologiste Charles Lesueur, ont exposé les faits saillants de l'année 1996. **(Photo Rocket Lavoie)**

Ainsi, les travaux de la réhabilitation des berges dans le secteur de l'embouchure de la rivière Ha! Ha! et aux abords des installations de la Corporation Stone-Consolidated ont été détruits, puisque la plantation de 7365 bottes de scirpes américains et joncs de la Baltique a été complètement lessivée et recouverte d'une épaisse couche de limon charrié par les flots déchaînés de la rivière.

«Il y a eu catastrophe, mais tout n'a pas été perdu cependant si l'on tient compte que ce projet pilote avait commencé à nous démontrer qu'il est possible de redonner vie à un milieu qui avait été endommagé et pollué pendant des décennies, avant la plantation», font remarquer Ghislain Sylvain et le biologiste Charles Lesueur.

Ils ajoutent qu'ils laissent maintenant aux entrepreneurs chargés d'aménager diverses infrastructures le soin de terminer leurs travaux à l'embouchure et sur les berges, et au secteur en question, le temps de parvenir à une stabilisation. Ultérieurement, il n'est pas exclus que soit amorcé, et ce à plus grande échelle, d'autres plantations d'espèces végétales.

Les représentants de la ZIP font remarquer également que les inondations de juillet ont profondément chambardé les sites fragiles que sont les milieux humides des abords de la rivière Saguenay.

La présidente France Lavoie signale qu'une étude (inventaire) réalisée entre le 15 juillet et le 14 octobre 1996 par la technicienne Ursula Larouche pour le compte des ZIP Saguenay et Alma-Jonquière, et portant sur les marais et herbiers aquatiques, permet maintenant de mieux connaître le potentiel, l'état des sites ainsi que leurs habitats.

L'on est maintenant en mesure d'affirmer sur les bases de cet inventaire et à partir des observations effectuées préalablement que certains écosystèmes de ces milieux ont subi des dommages majeurs ou ont été affectés notablement.

«Il en va ainsi entre autres du marais situé au pied du cap Saint-François à Chicoutimi Nord, celui du secteur de Grande Baie, et de la baie Dorval (Haut Saguenay) où des glissements de terrain ont fait disparaître des herbiers aquatiques.»

Dans le cas du secteur de Grande Baie par exemple, il risque fort d'y avoir des conséquences pour diverses espèces de la faune ichtyenne (poisson) et aviaire (oiseau) qui se nourrissaient à cet endroit, font remarquer Charles Lesueur et Ghislain Sylvain.

Coup de coeur

Avant même le déluge de juillet, la ZIP Saguenay avait amorcé quelques travaux de nettoyage de berges et sites pollués par des déchets sauvages, mais les événements que l'on sait ont augmenté considérablement le volume de déchets et débris de toutes sortes qui s'étendaient sur des kilomètres autour de la baie des Ha! Ha!

Les représentants de la ZIP signalent que personne ne sait encore le volume exact de tout ce qui a été enlevé, car diverses équipes de travailleurs et partenaires (La Baie, Stone-Consolidated, et Saint-Laurent Vision 2000) ont participé à ces travaux qui ont pris rapidement l'allure d'une immense corvée.

«La plupart des matériaux en bois ont été brûlés et ce qui pouvait être récupéré l'a été. L'on a dénombré, lors de la cueillette, un minimum de 183 cordes de bois de 4 pieds qui ont été achetées par la Stone-Consolidated qui les a utilisées par la suite pour fabriquer du papier», précise Ghislain Sylvain.

L'après-déluge a donné lieu également, rappellent les représentants de la ZIP, à l'implication de 21 jeunes âgés entre 18 et 21 ans de «Chantiers Jeunesse» qui ont apporté une aide bien concrète aux communautés sinistrées de Chicoutimi, La Baie et du Bas Saguenay.

«Il est difficile d'évaluer la portée exacte de ce coup de coeur des jeunes, mais il a été vraisemblablement apprécié si l'on en juge par les témoignages fournis par des individus, familles et organismes communautaires qui en ont bénéficié», indiquent la géographe Lynda Youde et France Lavoie.

En 1997, il est possible que d'autres équipes de «Chantiers jeunesse» poursuivent cette aide, mais les municipalités, si elles sont intéressées, vont devoir signaler clairement leur intérêt en ce sens à la ZIP qui coordonne ces activités, prévient-on.

Sensibilisation

Les membres de la ZIP Saguenay admettent par ailleurs qu'il reste encore beaucoup à faire pour intégrer le concept de l'environnement au projet de développement économique.

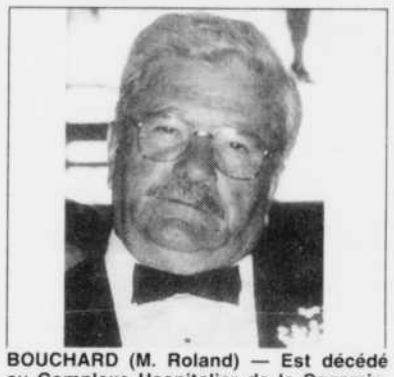
«Pourtant, fait ressortir la présidente Lavoie, nous multiplions les interventions de sensibilisation. D'ailleurs à compter du mois de février l'on présentera une deuxième série de spectacles ateliers portant sur les résidus domestiques dangereux. Des émissions seront présentées à partir du canal de télévision communautaire (Vidéotron) et s'adressent à toutes les catégories de clientèle. Les comédiens de ce théâtre animation peuvent aussi se rendre sur les lieux mêmes où ils sont demandés.»

Nécrologie

Décès



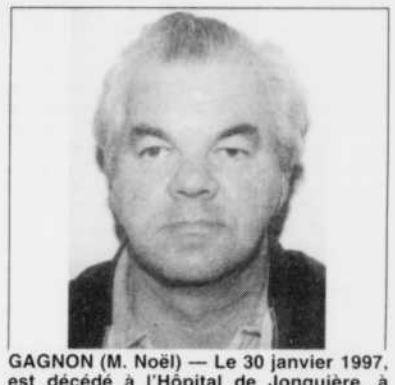
BLACKBURN (Mme Yvette) — Le 26 janvier 1997, est décédée à l'Hôpital de Jonquière, à l'âge de 81 ans et 5 mois, Mme Yvette Blackburn, épouse de feu Antoine Bastien, demeurant au 2360, rue Gilbert, Jonquière. La dépouille mortelle a été exposée à La Résidence funéraire du Saguenay, 2750, La Salle Jonquière, lundi le 27 janvier 1997, à 19h00. Les funérailles ont eu lieu mercredi le 29 janvier 1997, à 11h00, en l'église St-Mathias et l'inhumation au cimetière d'Arvida. Elle laisse dans le deuil ses enfants: Yvan Bastien (Lucienne Pelletier), Lina (Jacques Brière), Jacques (Françoise Brassard), Marcel (Nicole Lavoie), Guy (Diane Dumais), Gisèle (Jean-Pierre Brassard), Micheline (André Vallée), Daniel (Lisette Brochu). Elle était la soeur de: feu Alida Blackburn (feu Henri Girard), feu Patrick (feu Paula Murray), feu Blanche (feu Marc Le Reste), Almas (feu Estelle Côté), Fernand (feu Juliette Légaré), feu Jean-Baptiste (Marguerite Villeneuve), Fleurette (Camil Côté), feu Thérèse (René Rathé); belle-soeur de: feu Yvonne Bastien (feu François Bernier), feu Marianne (feu Henri Boulay), feu Laurette, feu Desneige (feu Maurice Tremblay), feu Blanche (feu Raoul Simard), feu Charles-Edouard (feu Jeannette Blackburn), nombreux petits-enfants, arrière-petits-enfants, parents et amis. Une personne bénévole sera présente au salon afin de recueillir vos dons en faveur du Fond de Dotation de l'Hôpital de Jonquière. Direction funéraire: La Résidence funéraire du Saguenay.



BOUCHARD (M. Roland) — Est décédé au Complexe Hospitalier de la Sagamie, le 31 janvier 1997, à l'âge de 75 ans, M. Roland Bouchard, époux de feu dame Eliette Bouchard, demeurant au domaine du Cap à La Baie. La dépouille mortelle sera exposée à la résidence funéraire Gravel & Fils, 651 boul. de la Grande-Baie Sud à La Baie, à compter de dimanche, le 2 février 1997 à 14h00. Les funérailles auront lieu lundi le 3 février 1997 à 11h00 à l'église St-Edouard de La Baie. Les heures de visites du salon funéraire seront dimanche de 14h00 à 17h00 et de 19h00 à 22h00 et lundi, jour des funérailles, à compter de 9h00. L'inhumation aura lieu au cimetière communautaire à La Baie. Il fut à l'emploi de la Consolidated Bathurst pendant de nombreuses années. Il était également Chevalier de Colomb, 4ième degré. Il laisse dans le deuil, ses enfants: Ghislain (Adélia Beaudin), Nicole (Michel Jean), Michel (Marie Soucy), Réal (Anne-Marie Beaudin), Diane (Guy Dubé), Gilles (Hélène Fortin), Carol (Carole Fortin); ses petits-enfants: Marc, Lise, Alain, Annie, François, Dominique, Germain, Pierre, Marie-Ève, Stéphane et Guillaume; ses arrière-petits-enfants: Gabriel et Vincent; ses frères et soeurs: Blanche Bouchard (feu Adolphe Ouellet), feu Henri Bouchard (feu Eva Ouellet), feu Antoinette Bouchard (Maurice Simard), feu Paula Bouchard (feu Joseph Tremblay), Adrien Bouchard (Marie-Berthe Sergerie), Marie-Alice Bouchard (feu Henri Rousseau); ses beaux-frères et belles-soeurs: Yvette Bouchard (feu Joseph-Henri Couture), Joseph-Louis Bouchard (Ida Fortin), Majoric Bouchard, frère du Sacré-Coeur, Lucien Bouchard (Solange Tremblay), Fernand Bouchard (Marie-Paule Belley), Yolande Bouchard (Robert Lévesque), Maurice Bouchard (Angèle Castonguay), Julianne Bouchard (Jean Desbiens), Rachel Bouchard, Judith Bouchard (Germain Simard), Jean-Noël Bouchard (Simone Lavoie), Georges-Henri Bouchard (Marie Hamel), Henriette Bouchard (Réjean Lachance), ainsi que ses neveux et nièces et de nombreux parents et amis. Pour ceux et celles qui le désirent, une personne bénévole de la Fondation Régionale de l'Hôpital de Chicoutimi sera présente au salon afin de recueillir vos dons. Direction funéraire: Gravel & Fils Ltée.



FORTIN (Mme Marie-Rose) — Le 29 janvier 1997, est décédée à l'Hôpital de Jonquière, à l'âge de 76 ans, dame Marie-Rose Fortin, épouse de M. Alonzo Desrosiers, demeurant au 2099 St-Dominique, Jonquière. La dépouille mortelle a été exposée à la Résidence Funéraire Saguenay, 3711 rue Cabot, Jonquière. Les funérailles ont eu lieu samedi le 1er février 1997 à 14h00 à l'église St-Laurent. Les cendres ont été déposées au cimetière Shipshaw. Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses enfants: Rosaire Desrosiers (Aline Gauthier), Noëlla (Benoit Tremblay), Monique (Denis Vaillancourt), Jean-Claude, Marcel (Hélène), René (Noëlla Bourdon), Adrien (Ginette), Diane (Michel Boudreault), Lise (Richard Castilloux), Jocelyn (Guylaine Tremblay), Ghyslain, Christiane (Normand Dufour), Réal, Louis (Nancy Bergeron), Suzanne (Martin), Alain (Sylvie Blackburn), nombreux petits-enfants, arrière-petits-enfants, frères et soeurs, beaux-frères, belles-soeurs, parents et amis. Une personne bénévole sera présente au salon afin de recueillir vos dons en faveur de la Fondation Des Maladies du Coeur. Direction funéraire: La Résidence funéraire du Saguenay.



GAGNON (M. Noël) — Le 30 janvier 1997, est décédé à l'Hôpital de Jonquière, à l'âge de 52 ans, M. Noël Gagnon, fils de Marguerite Allard et de feu Lionel Gagnon, demeurant au 3555 St-Michel, Jonquière. La dépouille mortelle est exposée à la Résidence Funéraire Saguenay, 2555 St-Dominique, Jonquière. Les funérailles auront lieu lundi le 3 février 1997 à 10h00 à l'église Notre-Dame de Fatima. Les cendres seront déposées au Columbarium St-Dominique. Outre sa mère, il laisse dans le deuil ses frères et soeurs: Brigitte Gagnon, Rita Gagnon (Lorenzo Harvey), André Gagnon (Claudette Simard), Yvon Gagnon (Sylvie Lahaye), Sylvie Gagnon (Daniel Sylvestre), Sylvain Gagnon; ses filleuls: Alexandre Gagnon et Annie Harvey, ainsi que ses neveux et nièces et de nombreux parents et amis. Une personne bénévole sera présente au salon afin de recueillir vos dons en faveur du Fonds de Dotation de l'Hôpital de Jonquière. Direction funéraire: La Résidence funéraire du Saguenay.



GIRARD (Mme Lucille Tremblay) — Est décédée le 1er février 1997, à sa résidence, entourée de l'amour des siens, à l'âge de 55 ans, dame Lucille Tremblay, épouse de M. Lucien Girard. Elle demeurait au 1601 du Boulevard à Laterrière. La dépouille mortelle sera exposée à compter de dimanche le 2 février 1997 à 19h00 à la résidence funéraire Aubin, 425 boul. St-Paul, (anciennement rue Montcalm). Les funérailles auront lieu mardi le 4 février 1997 à 11h00 à l'église de Notre-Dame de Laterrière. L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial. Elle était la fille de: Elisabeth St-Pierre (feu Ferdinand Tremblay). Elle laisse dans le deuil, outre son époux, ses enfants: Estelle Girard (Gilles Girard), Suzanne Girard (Guy Gagnon), Luc Girard, Sylvain Girard (Maryse Gobeil), Yvan Girard (Annick Marcil); ses petits-enfants: Sarah-Lie, Emilie, Nathalie, Simon, Lysa, Andréanne, Francis, Catherine, Philippe et Camille. Elle était la soeur de: Jean-Charles Tremblay (Marie-Ange Simard), Joseph-Auguste Tremblay (Thérèse Fortin), Jeanne Tremblay (Jacques Gagnon), feu Victor Tremblay (Marie Larouche), feu Camille Tremblay, Thérèse Tremblay (Paul Larouche), Antoine Tremblay (Denise Desrosiers), Madeleine Tremblay (Jean Vorano), Denise Tremblay (Jules Godin), Gisèle Tremblay (Renald St-Gelais), Ludger Tremblay. Elle était la belle-soeur de: Paul-Henry Girard (Almas Gauthier), feu Jean-Pierre (Pâquerette Savard), feu Raymond (Demerise Savard), feu Roland (Rose-Aimé Belley), Louis-Arthur (Thérèse Girard), Edmond (Rose-Ange Gagné), feu Clémance (Benoit Jobin), Lucienne (Laurent Lapointe), Noël (Yvette Lévesque), feu Joseph (Louisette Belley) et Marie-Thérèse (Marius St-Gelais). Elle laisse également dans le deuil plusieurs neveux et nièces, parents et amis. Pour informations: 418-543-3333, télécopieur: 418-543-2738, salon: 418-543-3810. Direction funéraire: Résidence funéraire Aubin Inc.



LANGLOIS (M. Joseph-Edmond) — Est décédé à Chicoutimi, le 31 janvier 1997 à l'âge de 82 ans, M. Joseph-Edmond Langlois, fils de feu M. Edmond Langlois et de feu dame Marie-Laure St-Hilaire. Il demeurait au 21 rue Roger, Chicoutimi. La famille recevra les condoléances des parents et amis, à compter de mardi le 4 février 1997 à 9h00 à la résidence funéraire Aubin, 425 boul. St-Paul (anciennement rue Montcalm). Les funérailles auront lieu mardi le 4 février 1997 à 11h00 à l'église Sacré-Coeur en présence des cendres qui seront déposées au cimetière Saguenay. Il était le frère de: feu Patrick Langlois (Gisèle Ouellet), feu Ovila (feu Alexandrine Gilbert), feu Victor (feu Mariette Girard), Annette (Lionel Lavoie), feu Louis-Henri, Lorenzo (feu Isola Gagné), feu Marie-Stella (feu Gustave Martel), feu Philippe et Maurice (feu Yvette Côté). Il laisse également dans le deuil ses neveux et nièces et de nombreux parents et amis. Pour les personnes désireuses d'offrir des dons une bénévole de la Fondation Régionale de l'Hôpital de Chicoutimi sera présente à la résidence funéraire afin de les recueillir. Pour informations: 418-543-3333, télécopieur: 418-543-2738, salon: 418-543-3810. Direction funéraire: Maison funéraire Aubin Inc.



LAVIGNE (M. Albert) — Le 1er février 1997, est décédé à l'Hôpital de Jonquière, à l'âge de 88 ans, M. Albert Lavigne, époux de dame Azélie Tremblay, demeurant sur la rue St-Germain, Jonquière. La famille recevra les condoléances à compter de lundi le 3 février 1997 à 11h30 à la Résidence Funéraire du Saguenay, 2555 St-Dominique, Jonquière. Les funérailles auront lieu lundi le 3 février 1997 à 13h30 à l'église St-Dominique. Les cendres seront déposées au cimetière Kénogami. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses beaux-frères et belles-soeurs: Cyril Tremblay (feu Gemma Langlais), Marie-Paule (feu Léonce Desmeules), Emilie (feu Philippe Gagnon), de nombreux neveux et nièces, parents et amis. Une personne bénévole sera présente au salon afin de recueillir vos dons en faveur du Fonds de dotation de l'Hôpital de Jonquière. Direction funéraire: La Résidence du Saguenay.



LESSARD (Mme Béatrice) — Le 28 janvier 1997, est décédée au Centre Georges-Hébert, entourée de sa famille, à l'âge de 93 ans, Mme Béatrice Lessard, épouse de feu M. Antoine Desbiens, demeurant au Centre Georges-Hébert, Jonquière, autrefois du Rang St-Isidore, Jonquière. La dépouille mortelle a été exposée à la Résidence Funéraire Saguenay, 2555, St-Dominique, Jonquière. Les funérailles ont eu lieu samedi le 1er février 1997 à 11h30 à l'église St-Dominique. L'inhumation au cimetière Shipshaw. Elle laisse dans le deuil ses enfants: Simon Desbiens (Mariette Simard), Lorenzo (Gemma Bradette), Pierrette (Raymond Girard), Lucienne (Fernand Martel), Jean (Julienne Bouchard), Bertrand, Eugène (Raymonde Huot), Florient, Rolande, feu Lise, Gaby (Gérard Paradis). Elle était la soeur de: feu Raoul Lessard (feu Eugénie Desbiens), feu Atala (feu Amédé Houde), Prudentienne (feu Josepha Pinard); elle était la belle-soeur de: feu Eugène Desbiens (feu Marie Roy), feu Edmond (feu Régina Allard), feu Eva (feu Alfred Marchand), feu Eugénie (feu Raoul Lessard); 39 petits-enfants; 44 arrière-petits-enfants et 2 arrière-arrière-petits-enfants, ainsi que plusieurs neveux et nièces et de nombreux parents et amis. Les gens qui le désirent peuvent faire des dons à la Société Canadienne du Cancer. Une bénévole sera sur place. Direction funéraire: La Résidence funéraire du Saguenay.

Association pulmonaire du Québec

POUR AIDER LES AUTRES À MIEUX RESPIRER

UN DON IN MEMORIAM

4837, rue Boyer, bureau 100, Montréal, Qc H2J 3E6
Bureau: (514) 596-0805 • Téléc.: (514) 596-1183

Organisation de charité 0252833-11-06

IN MEMORIAM



GRENON (M. Lorenzo) — Est décédé à Chicoutimi, entouré de l'amour des siens, le 30 janvier 1997, à l'âge de 82 ans, M. Lorenzo Grenon, époux de feu dame Alice Raymond, demeurant au 1562, St-Marc à Ville de la Baie. La dépouille mortelle est exposée à la résidence funéraire Gravel & Fils, 873 de la Fabrique, Ville de la Baie, dimanche, les heures de visites du salon funéraire seront de 14h00 à 17h00 et de 19h00 à 22h00, lundi le salon seront ouvert à compter de 9h00. Les funérailles auront lieu lundi le 3 février 1997 à 11h00 à l'église St-Marc à Ville de la Baie. L'inhumation aura lieu au cimetière St-Alphonse à Ville de la Baie. Il fut Président des Entreprises Produits Alba, Novabrick et Grenon & Frères Ltée, ainsi que conseiller municipal à Ville de la Baie. Il laisse dans le deuil, ses enfants: Louise Grenon (Hugues Chantal), feu Réal Grenon, Gilles Grenon (Louise Ouellet); ses petits-enfants: Marianne Grenon Chantal et Laurent Grenon Chantal; ses frères et soeurs: Henri Grenon (feu Yvette Gagnon), feu Marguerite Grenon (François Bergeron), Gemma Grenon, Victor Grenon (Mariette Rodrigue), Jean-Marie Grenon (Julie Larouche), Paul Grenon (Cécile Gagné); ses beaux-frères et belles-soeurs: Henriette Raymond (Camil Simard), Jeannine Raymond (Jean-Paul Cauchon), Lucienne Raymond, Jeanne-d'Arc Lévesque, ainsi que ses neveux et nièces et de nombreux parents et amis. Pour ceux et celles qui le désirent, une personne bénévole de la Société Canadienne du cancer sera présente au salon afin de recueillir vos dons. Direction funéraire: Gravel & Fils ltée.



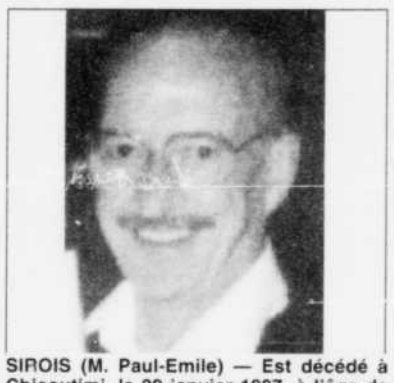
PEDNEAULD (M. Jean-Paul) — Est décédé à l'Hôtel-Dieu d'Alma, le 31 janvier 1997, à l'âge de 63 ans et 10 mois, M. Jean-Paul Pedneauld, époux de Béatrice Allard, demeurant au 138 rue Larouche à St-Bruno. La dépouille mortelle sera exposée dimanche le 2 février 1997 à 14h00, au salon de la Maison Fortin & Fils de la rue 4H, à St-Bruno. Les funérailles auront lieu mardi, le 4 février 1997 à 11h00 à l'église de St-Bruno et les cendres déposées au cimetière paroissial. Il laisse dans le deuil, ses enfants: Louise (François Tremblay), Gilles (Liliane Mancheron) et Jean; ses petits-enfants: Maryse, Martin, Steeve, Evans, Kevin, Jean-Philippe et Jean Michel. Il était le frère de: Rose Emma (feu Valérien Gagnon), feu Lucien (Rose-Aline Boulianne), feu Joseph-Henri (Thérèse Girard), Léonard (Thérèse Lapointe), feu Rosaire (Marie Dallaire), Majoric (Denise Bouchard), Jules (Réjeanne Bouchard), Normand (Géralda Boulianne), feu Daniel (Colette Otis), Benoit (Céline Larouche), feu Colette (Emilien Tremblay), Doris (Jacques Girard), Martin, Fabiola (Renald Cloutier), Olivette, Mariette (Ralph Fountain), Régine (feu Michel Martin); il était le beau-frère de: Bertrand Allard (Cherry), Léger Allard (Mercédes Simard), Rose-Alice Allard (Beaudoin Tremblay), Gertrude Allard (Almas Duchesne), René Allard (Gaétane Lessard), feu Fernand Allard (Pauline Fortin), Jean-Charles Allard (Henriette Bilodeau), Huguette Allard (Evans Laforêt), Ginette Allard (Jean-Paul Dufour), ainsi que ses neveux et nièces et de nombreux parents et amis. Les personnes qui le désirent pourront faire leurs dons à la Société Canadienne du Cancer. Direction funéraire: Maison Philippe Fortin & Fils Enr. de Notre-Dame d'Hébertville.



PERREAULT (Mme Julienne) — Est décédée à sa résidence, le 30 janvier 1997, à l'âge de 77 ans et 8 mois, Mme Julienne Perreault, épouse de feu M. Ernest Pinet, demeurant au 1735 Maxwell, Jonquière. La dépouille mortelle est exposée au salon funéraire Nault & Caron Inc. du 2770 de Lasalle, Jonquière. Les funérailles auront lieu lundi 3 février 1997 à 11h00 à l'église St-Jacques. L'inhumation au cimetière d'Arvida. Elle laisse dans le deuil ses enfants: Lyne (Jocelyn Turgeon), Julien (Line Latulippe), Jeannot (Andréa Laprise), Yvon (Noëlla Gagnon), Doris (Jules Turgeon), Denis, Jocelyn (Diane Girard), Christian (Brigitte Milliard), André (Sylvie Gaudreault); ses petits-enfants: Hélène, Sonia, Nadia, Dany, Sylvain, Guylaine, Alexandre, Jean-Frédérick, Jean-Philippe, Jean-Luc, Lise-Ann, Marie-Julie, Patrick, Stéphane, Eric, Karl; ses arrière-petits-enfants: Amélie et Danik, ainsi que plusieurs parents et amis. Les personnes qui le désirent pourront faire leurs dons à la Fondation Régionale de l'Hôpital de Chicoutimi. Pour tous renseignements, téléphonez au 542-2626, télécopieur: 542-6051. Direction funéraire: Maison Nault & Caron Inc.



PERREAULT (Mme Marie-Ange) — Est décédée au Centre Hospitalier de Jonquière, le 1er février 1997, à l'âge de 87 ans et 6 mois, dame Marie-Ange Perreault, épouse de feu M. Joseph-Emile Tremblay, demeurant au 4014 Ste-Elisabeth, Jonquière. Mme Marie-Ange Perreault est exposée au salon funéraire Nault & Caron Inc. du 2295 St-Jean-Baptiste, Jonquière. Les funérailles auront lieu mardi le 4 février 1997 à 11h00 à l'église St-Georges. Mme Marie-Ange Perreault sera incinérée au crématorium Nault & Caron Inc. et les cendres déposées au columbarium de la rue St-Jean-Baptiste. Elle laisse dans le deuil ses enfants: Yolande (Walter Rioux), Jeannine (feu Louis-George Guérin), Lucette (Réal Chayer), Bertrand (Mimi Beaulieu), Marthe (André Blackburn), Pierrette (Gaston Fortin), Ginette (Rodrigue Bernier); ses petits-enfants, ainsi que de nombreux arrière-petits-enfants, ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs, parents et amis. Les personnes qui le désirent pourront faire leur don au fond de dotation du Centre Hospitalier de Jonquière. Pour tous renseignements téléphonez au 542-2626, télécopieur: 542-6051. Direction funéraire: Maison Nault & Caron Inc.



SIROIS (M. Paul-Emile) — Est décédé à Chicoutimi, le 29 janvier 1997, à l'âge de 57 ans, M. Paul-Emile Sirois, époux de dame Pauline Maltais. Il demeurait au 6038 rue Notre-Dame, Laterrière. Selon la volonté du défunt, la dépouille mortelle ne sera pas exposée. La famille recevra les condoléances des parents et ami(e)s à compter de dimanche le 2 février 1997 de 14h00 à 17h00 et de 19h00 à 22h00, lundi le 3 février 1997 à compter de 10h00 à la résidence funéraire Aubin, 425 boulevard St-Paul (anciennement rue Montcalm). Les funérailles auront lieu lundi le 3 février 1997 à 14h00 à l'église Notre-Dame de Laterrière, en présence des cendres qui seront ensuite déposées au Columbarium Aubin. Il était le fils de feu J. Elie Sirois et feu dame Rose-Délima Poirier. Il laisse dans le deuil outre son épouse dame Pauline Maltais, sa fille Nathalie et son fils Jasmin, son beau-père M. Victorien Maltais (feu Marie-Rose Gagnon). Il était le frère de: feu Marius (Cécile Bolduc), Gracieuse (feu Lionel Dufour), Réal (Irène Ducase), René (Annette Savard), Ludovic (Claudette Fortin). M. Sirois était le beau-frère de: Jean (Lise Bouchard), Nicole (Marcel Fortin), Denis (Sylvie Tremblay), Johanne (Laval Perron), Sylvie (Jean-Yves Perron). Il laisse également dans le deuil ses neveux et nièces, parents et amis. Pour les personnes désireuses d'offrir des dons, une bénévole de l'Organisme Palli-Aide sera présente à la résidence funéraire pour les recueillir. Pour informations: 1-418-543-3333, fax: 1-418-543-2738. Direction funéraire: La Résidence funéraire Aubin Inc.



TREMBLAY (M. Adalbert) — Est décédé le 31 janvier 1997 au Complexe Hospitalier de la Sagamie, à l'âge de 83 ans et 10 mois, M. Adalbert Tremblay, époux de dame Antoinette Fillion, demeurant au 3175 Boul. Ste-Geneviève à Canton Tremblay. La famille recevra les sympathies dimanche le 2 février 1997 de 14h00 à 17h00 et de 19h00 à 22h00 et lundi le 3 février 1997 de 9h00 à 10h45 au salon funéraire Emery Gravel Inc., 345 St-Armand, Chicoutimi (face à l'église Ste-Claire). Les funérailles auront lieu lundi le 3 février 1997 à 11h00 à l'église Ste-Claire. La dépouille mortelle sera incinérée au crématorium Emery Gravel Inc. et les cendres inhumées au cimetière paroissial. Il était le père de: feu Angèle Tremblay. Il était le frère de: feu Edmond-Louis Tremblay (Ninette Gagnon), Mariette (Maurice Laforge), feu François-Joseph, feu Rosaria (feu Raoul Tremblay), Doris, Solange (Robert Villeneuve), feu Valmond (feu Rita Tremblay); ses beaux-frères et belles-soeurs: feu René Fillion (1ères noces Marcelle Corneau, 2ièmes noces Marianna Sénéchal), feu Armand (feu Gisèle Tremblay), feu Jules (Marie-Paule Tremblay), feu Raoul (Rita Fillion, son conjoint Harold Ferland), Laurence (Léo Bergeron), Rosaire (Rose-Yvette Bergeron), Pauline (Roland Fillion), Paul (Madeleine Brassard), Michelle (feu Donat Tremblay), Laurier (Madeleine Tremblay), Judith (Claude Gravel), Pierre-Eugène (Gaétane Tremblay) et feu l'abbé Jean-Noël. Il laisse également de nombreux neveux et nièces, parents et amis. Pour les personnes désireuses d'offrir des dons, une personne bénévole de la Fondation Régionale de l'Hôpital de Chicoutimi sera présente au salon afin de les recueillir. Direction funéraire: Maison Emery Gravel Inc. Pour informations bureau: (418)543-6962, fax: (418)543-9409.

Avec profonde sympathie
nous offrons

nos condoléances
aux familles
éprouvées

progrès-dimanche

310896

MAUSOLÉE
SAINT-FRANÇOIS-XAVIER

OUVERTURE PRINTEMPS 1997

Vous pouvez réserver maintenant votre NICHE ET VOTRE ENFEU

INFORMATIONS
693-8413

CORPORATION DES CIMETIÈRES CATHOLIQUES DE CHICOUTIMI

3413967



TREMBLAY (Mme Andrée) — Est décédée subitement à son domicile, le 29 janvier 1997, à l'âge de 55 ans, dame Andrée Tremblay, fille de feu M. Alphonse Tremblay et de dame Lucienne Hamelin, demeurant à Chicoutimi. La dépouille mortelle sera exposée à la résidence funéraire Gravel & Fils, 651 boul. de la Grande-Baie Sud à La Baie, lundi le 3 février 1997 à compter de 19h00. Les funérailles auront lieu mardi le 4 février 1997 à 11h00 à l'église St-Edouard de La Baie. La famille recevra les condoléances lundi de 19h00 à 22h00 et mardi à compter de 9h00. Elle laisse dans le deuil, outre sa mère, ses deux enfants: Isabelle et Pierre-Yves, leur père Yves Savard, ainsi que ses frères et soeurs: Doris (Charles Thiffeault), Lise, Yvan (Lucie Clément), Suzanne (Claude Fortin), Eric (Martine Gauthier), neveux et nièces, oncles et tantes et de nombreux parents et amis. Prière de ne pas envoyer de fleurs. Pour ceux et celles qui le désirent, une personne bénévole de la Fondation Régionale de l'Hôpital de Chicoutimi sera présente au salon afin de recueillir vos dons. Direction funéraire: Gravel & Fils Ltée.



TREMBLAY (M. Jean-Marie) — Le 28 janvier 1997, est décédé au Complexe Hospitalier de la Sagamie, à l'âge de 73 ans, M. Jean-Marie Tremblay, époux de dame Georgette Lafôrest, demeurant au 4089, Vercheres, Jonquière. La dépouille mortelle a été exposée à la Résidence Funéraire Saguenay, 2555, St-Dominique, Jonquière. Les funérailles ont eu lieu vendredi le 31 janvier 1997 à 11h00 à l'église St-Raphaël. Les cendres ont été déposées au Columbarium St-Dominique. Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants: Richard Tremblay (Jeannine Gaudreault), Joanne (Serge Provencher), Andrée (Réjean Guay), Claudine (Richard Tremblay); ses petits-enfants: Jean-Sébastien, Karine, Mélanie, Etienne, Sandrine, Marie-Eve, Hugo, Jean-Daniel, Charles, Krystel; son arrière-petite-fille Virginie; il était le frère de: feu Nazaire Tremblay (Cécile Tremblay), Germaine (Charles Caron), feu Georges-Henri (Alida Guay), feu Jeanne-d'Arc (feu Henri Gagné), feu Alfred (feu Lucienne Martel), Raymond (Gaétane Tremblay), Pauline (Paul Varvaresso), feu Joseph-Edmond, Jacques (Françoise Ménard), Yvon (Denise Fillion), Nicole (Claude Lapointe), Roland (Solange Tremblay), il était le beau-frère de: Germaine Lafôrest (feu Lucien Lafôrest), Jean-Paul (Madeleine Vigneault), Noëlla (Hervé Boivert), Madeleine (feu Robert Gagnon), Adrien (Aurélie Lajoie), parents et amis. Une personne bénévole sera présente au salon afin de recueillir vos dons en faveur de la Société Canadienne du Cancer. Direction funéraire: La Résidence funéraire du Saguenay.

Services anniversaires



DESBIENS (Mme Marie-Rose Larouche) — Déjà un an que tu nous as quittés, chère maman, toi qui étais le soleil de notre vie. Nous regretterons toujours ton départ et le souvenir de toi restera gravé à jamais dans nos coeurs. Ton absence est toujours aussi douloureux qu'au premier instant que tu es parti. Nous t'aimons beaucoup, veille sur nous tes enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants. La messe anniversaire de dame Marie-Rose Larouche, épouse de feu M. Philippe Desbiens, demeurant au 3081, boulevard St-Jean-Baptiste à Chicoutimi, sera chantée samedi le 8 février 1997 à 19h15 à la Cathédrale de Chicoutimi. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire: Gravel & Fils ltée.



DESMEULES (M. Raymond) — La messe anniversaire de M. Raymond Desmeules, fils de feu M. Joseph Desmeules et de feu dame Marie Perron, sera chantée samedi le 8 février 1997 à 19h00 à l'église de Desbiens. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire: Desbiens & Frères Inc.



GAGNE (M. Marc-Henri)



VILLENEUVE (Dave Gagné)

GAGNE (M. Marc-Henri) — VILLENEUVE (Dave Gagné) — Un an que vous êtes partis tous les deux, vous qui étiez toujours aussi présent. Vous resterez toujours dans nos coeurs et nous ne vous oublierons jamais. La messe anniversaire de M. Marc-Henri Gagné et de Dave Gagné Villeneuve, de Jonquière, sera chantée le samedi 8 février 1997 à 19h00 à l'église St-Dominique, Jonquière. Un goûter sera servi à la salle communautaire St-Dominique après la cérémonie. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire: Nault & Caron Inc.



GAGNON (M. J. Carol Gagnon) — Cher papa, cher grand-papa, il y a un an tu partais vers la lumière, toi qui étais le soleil de nos vies. Tu nous manques toujours. Ton souvenir restera gravé dans nos coeurs. De là-haut, continue de veiller sur nous, garde-nous dans l'espérance et l'amour. Nous t'aimons.

La messe anniversaire de M. J. Carol Gagnon, époux de feu dame Hélène Lavoie et père de Kathleen, Shirley et Brenda demeurant au 1407, Jolliet à Chicoutimi, sera chantée dimanche le 9 février 1997 à 11h15 à la Cathédrale de Chicoutimi. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire: Gravel & Fils ltée.



GILBERT (Mme Judith Guimond) — La messe anniversaire de dame Judith Guimond, épouse de feu M. René Gilbert, demeurant au 75 Racine Ouest à Chicoutimi, sera chantée dimanche le 9 février 1997 à 11h00 à l'église Sacré-Coeur à Chicoutimi. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire: Gravel & Fils ltée.



HAMEL (M. Gérard) — La messe anniversaire de M. Gérard Hamel, fils de feu M. Maurice Hamel et de feu dame Alice Tremblay, demeurant au 380 Hôtel-Dieu à Chicoutimi, sera chantée mardi le 4 février 1997 à 19h15 à la Cathédrale de Chicoutimi. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire: Gravel & Fils ltée.

IN MEMORIAM



KELLY (Mme Rita Martin) — Le service anniversaire de Mme Rita Martin Kelly, épouse de feu M. Paul-Eugène Kelly, demeurant au 17 D, rue du Rocher, Chicoutimi-Nord, sera chantée samedi le 8 février 1997 à 11h00 à l'église St-Luc. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire: Emery Gravel Inc.



HARVEY (M. Georges-Henri) — La messe anniversaire de M. Georges-Henri dit "Paul" Harvey, époux de feu dame Irène Tremblay, demeurant au 1059 Montmagny à Chicoutimi, sera chantée samedi le 8 février 1997 à 19h00 à l'église St-Joachim à Chicoutimi. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire: Gravel & Fils ltée.



LAVOIE (Mme Marguerite) — La messe anniversaire de Mme Marguerite Lavoie, épouse de feu M. David Tremblay, sera chantée samedi le 8 février 1997 à 19h15 à l'église de Lac-à-la-Croix. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire: Desbiens et Frères Inc.



LEGAULT (Mme Raymonde) — Déjà un an qu'elle nous a quittés. La chaleur de sa présence nous manque encore, mais nous avons la consolation de croire qu'elle est bien là où elle se trouve, avec les gens qu'elle a aimés et qu'elle a rejoints.

La messe anniversaire de dame Raymonde Legault, fille de feu dame Madeleine Boulianne et de feu M. J. Armand Legault (2ièmes noces Stella Vennes) demeurant au 1051 Angoulème à Chicoutimi, sera chantée samedi le 8 février 1997 à 19h30 à l'église Notre-Dame de Grâce à Chicoutimi. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire: Gravel & Fils ltée.



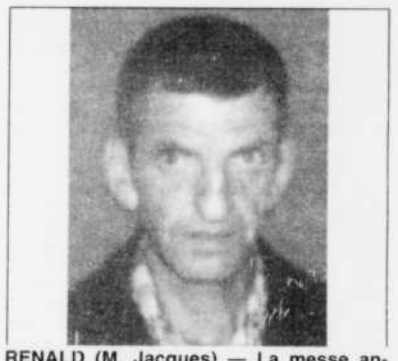
MINIER (Mme Yvonne) — La messe anniversaire de Mme Yvonne Minier, épouse de feu M. Adjutor Lemieux, demeurant à la Villa Jonquière, sera chantée samedi le 8 février 1997 à 19h00 à l'église St-Georges. Parents et amis sont invités à y assister.



PEDNEAULT (M. Gilbert) — La messe anniversaire de M. Gilbert Pedneault, époux de dame Marie-Paule Harvey, demeurant au Chemin 15, rang des Iles, sera chantée le samedi 8 février 1997 à 16h00 à l'église St-Joseph. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire: Bérubé & Fils Inc. d'Alma.



RACINE (Mme Aliette Dallaire) — La messe anniversaire de dame Aliette Dallaire, épouse de feu M. Léopold Racine, demeurant au 1062, Médéric-Gravel à Ville de la Baie, sera chantée samedi le 8 février 1997 à 16h30 à l'église Notre-Dame à Ville de la Baie. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire: Gravel & Fils ltée.



RENALD (M. Jacques) — La messe anniversaire de M. Jacques Renald, fils de feu M. Paul Renald et de feu dame Hélène Gagnon, demeurant au 2064 Roussel, Chicoutimi-Nord, sera chantée samedi le 8 février 1997 à 16h00 à l'église St-Luc. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire: Emery Gravel Inc.



TREMBLAY (Mme Florence) — La messe anniversaire de Mme Florence Tremblay, épouse en 1ères noces de feu M. Jean-Philippe Truchon et en 2ièmes noces de M. Paul-Emile Tremblay, demeurant rue Basile à St-Fulgence, sera chantée dimanche le 9 février 1997 à 10h30 à l'église de St-Fulgence. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire: Emery Gravel Inc.

DONNONS GÉNÉREUSEMENT
La MAIN dans la MAIN centraide

Notre seule préoccupation
LORS DE LA PERTE D'UN ÊTRE CHER
EST QUE VOUS PUISSIEZ VIVRE
CE MOMENT DIFFICILE
LE PLUS *sereinement* POSSIBLE...
SERVICE DE PRÉARRANGEMENTS DISPONIBLE
Gravel & Fils
Depuis QUATRE *générations*
304, rue Racine Est, Chicoutimi (418) 543 0755
Chicoutimi • La Baie • L'Anse-Saint-Jean
Rivière-Éternité • Petit-Saguenay
315190

Suite de la page A51



TREMBLAY (M. Rosaire) — La messe anniversaire de M. Rosaire Tremblay, époux de dame Lise Caron, demeurant boulevard Tadoussac, sera chantée dimanche le 9 février 1997 à 10h30 à l'église St-Luc. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire: Emery Gravel Inc.

Remerciements



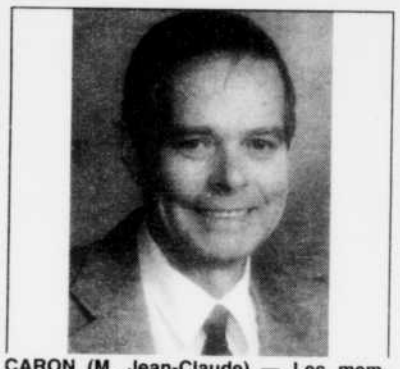
BOUCHARD (Mme Fernande) — Les membres de la famille de Mme Fernande Bouchard, soit son époux M. Antonio Compartino, ses enfants: Micheline (Jean-Eudes Girard), Jean-Marc (Diane Fouquet), Nicole (Roger Bilodeau), Lucia (Bertrand Tremblay), Normand (Sylvie Gauthier), Marlène (Julien Bouchard), Danie (Réjean Bouchard), Nancy (Michel Thériault), Pascal (Jeannine Perron), Carol; ses petits-enfants: Chantale (Dany Lavoie), Robin, Steeve (Peggy Girard), Keven, Sébastien, Nicolas, Jonathan, Christophe, Joanie, Jasmin, Karina, David, Guillaume, Geneviève, Simon, Jérémie, Emilie; ses frères et soeurs: feu Roméo (Irène Gagnon), Yvette, Ronaldo, feu Lucienne (feu Germain Boulanger)Gilberte (feu Xavier Harvey), Maurice (Emilienne Gravel), Thérèse (Raymond Simard), Monique; ses beaux-frères et belles-soeurs: Isabelle (feu Philippe Cloutier), Cora (feu Eugène Tremblay), feu Aurèle, Albert (Thérèse Bouchard), Robert, Jean-Pierre (Colette Bergeron), feu Maurice (Claudette Harvey), Daniel (Micheline Vigneault), feu Charlemagne (Denise Bergeron), Carmen, ainsi que ses neveux et nièces, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marquesde sympathie lors du décès de Mme Fernande Bouchard, demeurant au 752 Route Rurale #2, St-Charles-de-Bourget, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Maison Nault & Caron Inc.



BRASSARD (M. Gilbert) — Les membres de la famille de M. Gilbert Brassard, soit son épouse dame Marie-Blanche Vaillancourt, ses enfants: Lauraine (Armand Bilodeau), Michèle (Ernest Tremblay), Jean-Claude, feu Monique, Yvette et André; ses petits-enfants et ses arrière-petits-enfants; ses frères et soeurs: feu Sr Rose-Alima Brassard (Antonnienne de Marie), feu Marie-Louise Brassard (feu Georges Maltais), feu Xavier Brassard (feu Marie-Ange Brassard), feu Louis de Gonzague Brassard (feu Alice Maltais), feu Arthur Brassard (feu Blanche Brassard), feu Emma Brassard (feu Alfred Larouche), M. l'abbé Armand Brassard, feu Rose-Anna Brassard (feu Armand Munger), feu Sarah Brassard (feu Thomas-Louis Lavoie), feu Alicia Brassard (feu Jean-Baptiste Gaudreault), Almas Brassard (Marie-Ange Brassard), feu Théophile Brassard (Marie-Rose Vaillancourt); ses beaux-frères et belles-soeurs: feu Léopold Vaillancourt (1ères noces feu Yvette Belley, 2ièmes noces feu Rose-Hélène Gagnon), Philippe Vaillancourt (Claire-Emma Lajoie), Jacqueline Vaillancourt (Louis-Philippe Tremblay), Marie-Paule Vaillancourt (Eugène Côté), Jean-Joseph Vaillancourt (feu Jacqueline Maltais, Berthe St-Onge), Vincent Vaillancourt, ainsi que ses neveux et nièces, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Gilbert Brassard, époux en 1ères noces de feu Annette Savard, 2ièmes noces Marie-Blanche Vaillancourt, demeurant au 1812, boulevard Saguenay Ouest, Chicoutimi, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Gravel & Fils ltée.



BRUNET (M. René) — Les membres de la famille de M. René Brunet, soit son épouse dame Marguerite Vandal, les membre de la famille Brunet et les membres de la famille Potvin, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. René Brunet, demeurant au 26 Principale à St-André, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Desbiens et Frères inc.



CARON (M. Jean-Claude) — Les membres de la famille de M. Jean-Claude Caron (fils de feu Léon Caron et de feu dame Rose-Alice Lachance), son épouse dame Véronique Girard, son fils Sylvain (Suzanne Desmeules); son petit-fils Philippe; ses soeurs: Colombe Caron, Adrienne, Solange (Claude Martel), Lucie (André Gaudreault); ses beaux-frères et belles-soeurs: Rolande Girard (Oler Tremblay), feu Magella (Thérèse Aubé), feu Clément (feu Simone Cyr, Liliane Duguay), Charlemagne (Madeleine de Launière), Clarisse (Jacques de Moor), remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Jean-Claude Caron, demeurant au 870, rue d'Anjou, Alma, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: La Résidence funéraire Lac-Saint-Jean.



CARON (Mme Jeanne-d'Arc Blackburn) — Les membres de la famille de dame Jeanne-d'Arc Blackburn, soit son époux M. Jean-Louis Caron, sa fille Denise Caron (feu Jean-Paul Tremblay); son fils Jean Caron (Chantale Fortin); ses petits-enfants: Claudie Tremblay, Martin et Sophie Caron; ses frères et soeurs: Emilie Blackburn (feu Thomas-Louis Girard), Gaby Blackburn (Bruno Montplaisir), Juliette Blackburn (Ernest Frenette), feu Madeleine Blackburn, feu Philippe Blackburn, Angela Blackburn, Rémy Blackburn (Charlotte Laberge), Nicole Blackburn (feu Guy Bouchard), Francine Bernier; ses beaux-frères et belles-soeurs: feu Rose Caron (feu Napoléon Dumas), feu François-Albert Caron (Simone Lessard), feu Germaine Caron (feu Georges Desjardins), feu Raymond Caron (feu Berthe Migneault), Stanislas Caron (Orpha Gagnon), feu Martha Caron (Albert Côté), feu Adrien Caron (Céline Gauthier), Béatrice Caron (Paul Ouellet), feu Françoise Caron (feu Pop Carrier), feu Daniel Caron (Rolande Levasseur), Léopold Caron, Jacqueline Caron, José Caron (Yolande Melançon), ainsi que ses neveux et nièces, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mme Jeanne-d'Arc Blackburn, fille de feu Ludger Blackburn et de feu Albertine Fortin, demeurant au 220 Don Bosco, Chicoutimi, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Gravel & Fils ltée.



CLAVEAU (M. Camille) – Les membres de la famille de M. Camille Claveau, soit son épouse, dame Jeannine Bussières, ses enfants: Jean-Pierre (Carole Tardif), Denis (Guy Caouette), Serge; ses petits-enfants: Jennie, Erik, Sonny, Nataniel; son frère: Jules (Jeannine Tardif); sa soeur: Marie-Anne (Fernand Tremblay); ses beaux-frères et belles-soeurs: Éliette Gauthier (feu Henry Claveau), Madeleine Martel (feu Thomas-Louis Claveau), Cécile Bussières (Castule Larouche), Hermance Bussières (Henri Laprise), Gilberte Bussières (Félix Morin), Claude Bussières (Solange Larouche), Edward Larouche (feu Irène Bussières); ainsi que ses neveux et nièces, cousins cousines et amis(es), remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Camille Claveau, fils de feu David Claveau et de feu Emma Bouchard demeurant au 57, 7ième rue Chapais, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit.



DESBIENS (M. Maurice) — Les membres de la famille de M. Maurice Desbiens, soit son épouse dame Rose-Marie Brassard, ses enfants: Marc (Ginette Duchesne), Claire, Nathalie (Louis Sénéchal); ses petits-enfants: Patrice, Elisabeth, Francis; ses frères et soeurs: Marie-Paule (Albert Vermette), Denise (Jean-Robert), feu Camil (Lilianne Gagnon), Huguette (Laurent Coulombe), Ronald (Rose Bégin), Jeannette (Laurent Girard); ses beaux-frères et belles-soeurs: feu Louis-Joseph Brassard, Roland Brassard (Dolorès Marois), feu Marie-Laure Brassard, feu Lucien Brassard (Aurore St-Hilaire), feu Marie-Emilienne Brassard, Yvette Brassard, Edmond-Louis Brassard (Lilianne Gauthier), feu Jean-Marie Brassard, ainsi que ses neveux et nièces, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Maurice Desbiens, fils de feu Emile Desbiens et de feu Lauretta Ouellet, demeurant au 4023 Rang St-Joseph, Chicoutimi, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Gravel & Fils ltée.



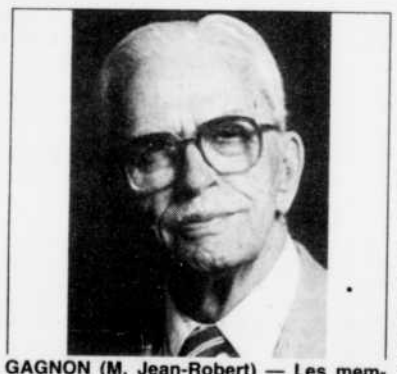
DESGAGNE (Joëlle) — Les membres de la famille de Joëlle Desgagné, soit son père M. Alain Desgagné et sa mère dame Dominique Larouche, ses soeurs: Alexandra et Joannie; ses grands-parents maternels: feu Trefflé Larouche (feu Laurette Martel); ses grands-parents paternels: Raymond Desgagné (Jacqueline Martel); son parrain Dany Desgagné; sa marraine Barbara Bouchard; ses oncles, ses tantes, cousins, cousines, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Joëlle Desgagné, demeurant au 106 rue Julien à Lac-Bouchette, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Desbiens et Frères Inc.



FORTIN (Mme Thérèse) — Les membres de la famille de dame Thérèse Fortin, soit son époux M. Réal Tremblay, ses enfants: Sylvie (Patrick) et Jean-François (Danielle); sa petite-fille Mélissa; ses frères et soeurs: Georges-Aimé Fortin (Yvette), André Fortin (Monique), Roland Fortin (Micheline), Renald Fortin (Francine), Denis Fortin, Germain Fortin (Annie), Gaétan Fortin (Céline), Aline Fortin (Jules), Julie Fortin (Nicolas); ses beaux-frères et belles-soeurs: Fernand Tremblay (feu Jacqueline Gagné), Noëlla Tremblay (Réal Gilbert), Rachelle Tremblay (Gérard Duchesne), Claudette Tremblay (Marcel Potvin), Monique Tremblay (feu Henri Michaud), Julien Tremblay (Monique Boily), Vayola Tremblay (feu Rosaire Thibault), Gaétane Tremblay, Madeleine Tremblay (Jacques Leclerc); ses neveux et nièces, cousins et cousines, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mme Thérèse Fortin, demeurant au 1493 rue Des Prés, Chicoutimi, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: La Résidence funéraire Aubin Inc.



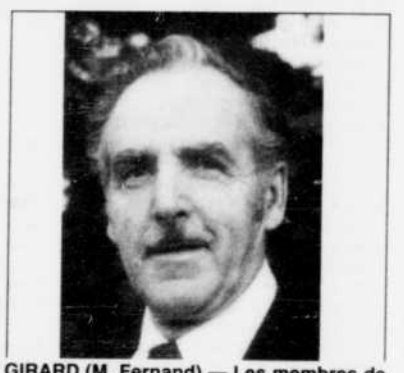
GAGNON (Mme Germaine Fortin) — Les membres de la famille de Mme Germaine Fortin, soit sa fille Madeleine Gagnon et son gendre Gilles Dutil; ses petits-fils: Pierre Dutil (Caroline Filiatreault), François et Louis; son arrière-petite-fille: Mathilde Dutil; sa soeur Georgette Fortin (feu Roland Morin); ses beaux-frères et belles-soeurs: Aimé-Louis Gagnon (feu Edith Tremblay), Antonio (Marie-Jeanne Gagnon), Marie-Paule (feu Marcel Fortin), feu Arthur (Marie-Paule Tremblay), feu Henri (Marguerite Savard), feu Albert (Marguerite Goulet); M. Olivier Fortin et M. Vincent Gauthier, ainsi que ses neveux et nièces, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mme Germaine Fortin, épouse de feu M. Alfred Gagnon, demeurant au 397 St-Gérard à Chicoutimi, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Maison Emery Gravel Inc.



GAGNON (M. Jean-Robert) — Les membres de la famille de M. Jean-Robert Gagnon, soit son épouse dame Gertrude Tremblay, ses enfants: Sylvie Gagnon, André (Lisette Blackburn), Benoit, Maud, Jean-Marie (Diane Morency), Carole, Claude; ses petits-enfants: Normand, Michel, Luc, Line, Sonia, Annie, Isabelle, Martin, Sylvain, Claudia; ses arrière-petits-enfants: Véronique, Francis, Alexandra et Marc-André; son frère et ses soeurs: Blanche Gagnon (feu Wilbrod Boivin), feu Gemma, Micheline (feu J.H. Bolduc), feu Lucien (feu Fernande Ouellet), Claire (Benoit Gobeil); ses beaux-frères et belles-soeurs, neveux et nièces, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Jean-Robert Gagnon, demeurant au Manoir Champlain, autrefois rue de la Reine, Chicoutimi-Nord, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Maison Emery Gravel Inc.



GIRARD (Mme Cécile Brisson) — Les membres de la famille de dame Cécile Brisson, soit ses enfants: Gisèle Girard (André Leseize), Denise Girard (Gaby Boudreault), Claire Girard (1ères noces feu André Roy, Laurent Legault), feu André Girard; ses petits-enfants et arrière-petits-enfants; ses frères et soeurs: feu Lorenzo Brisson (Lisianne Harvey), feu Jeannette Brisson (Ulisse Bolduc), Paulette Brisson (1ères noces feu Gaspard Tremblay, 2ièmes noces Rosaire Harvey); ses beaux-frères et belles-soeurs: feu Roland Girard (Hélène Brisson), feu Gertrude Girard (1ères noces feu Elzéar Simard, 2ièmes noces René Gagnon), Laurette Girard (Maurice Corneau), Simone Girard (Vincent St-Gelais), René Girard (Laurette), Georges-Henri Girard (feu Pierrette Tremblay), Dolorès Girard (Théodore Simard), ainsi que ses neveux et nièces, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mme Cécile Brisson, épouse de feu M. Jules-Arthur Girard et fille de feu Napoléon Brisson et de feu Marie-Louise Martel, demeurant au 1060 boulevard Saguenay Est, Chicoutimi, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Gravel & Fils ltée.



GIRARD (M. Fernand) — Les membres de la famille de M. Fernand Girard, soit son épouse dame Yolande Vaillancourt, ses enfants: Christian (Francine Morissette), Fabien (Elisa Stanley), Lisa (Michel Doyle), Corinne (Jean-Guy Girard); ses petits-enfants: David, Maxime, Marie-Josée, Audrey, Kevin; ses frères et soeurs: feu Rosa Girard (feu Gérard Leclerc), feu Yvette Girard, feu Jeannette Girard (feu Georges Voyer), Lucienne Girard (feu Jean-Charles Gagnon), Marie-Ange Girard (Euclide Turcotte), feu Marcel Girard (Jeannine Vaillancourt), feu Léon Girard, Jeanne-d'Arc Girard, Colombe Girard (feu Charles Tremblay), Jeannine Girard (Maurice Duchesne), Régina Girard, Solange Girard (Jean-Paul Grenon), Raymond Girard (Marina Lachance), André Girard (Hélène Bussière); ses beaux-frères et belles-soeurs: feu Idas (feu Marie Vermette), Rose (feu Jean-Louis Belley), feu Germaine (feu Léonidas Vermette), feu Lionel (Alice Girard), feu Thomas (Yvette Tremblay), feu Jean-Noël (Alice Paradis), feu Oram (1ères noces feu Louisianne Savard, 2ièmes noces Florence Girard), Fernande (Léopold Simard), Wilfrand (Marie-Marthe Harvey), Jérémie (Marguerite Michaud), Raoul (Thérèse Michaud), Clémence (Jean-Marie Boivin), Léonce (Pâquerette Fortin), Robert (Hélène Harvey), Rosaire (Charlotte Guérin), l'Abbé Bertrand (prêtre à St-Mathias et St-Jacques d'Arvida), Clément (Raymonde Martel), feu Lina (feu Fernand Bouchard), Jean-Rock (Denise Girard), Lévis (Huguette Girard), remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Fernand Girard, demeurant à Notre-Dame d'Hébertville, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Fortin & Fils de Notre-Dame d'Hébertville.

DONNONS GÉNÉREUSEMENT
La MAIN dans la MAIN Centraide



GIRARD (Mme Diane) — Les membres de la famille de dame Diane Girard (fille de feu M. Henri Girard et de feu dame Irma Bouchard et épouse de feu M. Victor Drolet), ses frères et soeurs: Edith (Jean-Claude Roy), Lina, Pâquerette (Jacques Melançon), Henriette (Jean-Charles Martin), Denis (Claire Girard) et Ghislain (Isabelle Couture), ainsi que Mme Moïsette Drolet, M. Alcide et Mme Jeannine Drolet, M. Lucien et Mme Yvette Girard, Mme Gisèle Drolet et Mme Marcelle et M. Bertrand Néron, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de dame Diane Girard, demeurant au 1215 des Tulipes, # 103, Alma, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: La Résidence funéraire Lac St-Jean.



GRAVEL (Mme Jeanne-d'Arc Vachon) — Les membres de la famille de dame Jeanne-d'Arc Vachon, soit son époux M. Simon Gravel, ses enfants: Lilianne Gravel, Rodrigue (Jacqueline Brien), Germaine, Noëlla, Rosaire (Sylvie Boudreault), Raymond (France Pilote), Madeleine (Edward Osko), Gaston (Louise Martin), Roger (Carmen Lavoie); ses frères et soeurs: Rose-Hélène Vachon (Henri Potvin), Yvonne (Jean-Arthur Tremblay), Léo (Cécile Gravel), Paul-Emile (1ères noces feu Colette Boucher, 2ièmes noces Gabrielle Girard), Jean-Maurice (Rachel Gagnon), Vincent (Françoise Tremblay), Brigitte (Laurien Arseneault), Laurette (Jacques Harvey), Soeur Gisèle m.i.c., Pierrette (feu Jean-Marie Flamand), Lina (Lorenzo Côté); ses beaux-frères et belles-soeurs: feu Marguerite Gravel (feu Maurice St-Georges), feu Alexis (Huguette Juneau), Cécile (Léo Vachon), René (Laurence Lévesque), Yvan (Odile Dufour), feu Yves (Jeanne-d'Arc Gagné), Jean-Rock (Louisette Simard), Jean-Marc (Yvonnette Duguay), Lisette (Germain Plante), Candide (Cyrille Dallaire), Vincent (Céline Savard); ses petits-enfants et arrière-petits-enfants, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mme Jeanne-d'Arc Vachon, demeurant au 1518, rang des Chutes, St-Ambroise, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Maison Emery Gravel inc.



GRAVEL (Mme Eva Desjardins) — Les membres de la famille de Mme Eva Desjardins, soit ses enfants: Pâquerette (Ludovic Proulx) de Roxton Pond, feu Monique de Québec, Colette (Rodrigue Lévesque) de Sayabec, Diane (Gilbert Gagné) de Roxton Pond, Alain (Louise Ouellet) de Granby, Guy (Christiane Demers) de Charny, Michel (Gitane Allard) de Mistassini, Sylvie (Denis Faucher) de St-Hyacinthe; son frère Aldas Desjardins (Adrienne Gravel) d'Alma, sa belle-soeur: Thérèse Claveau (feu Félix Herman-Desjardins) d'Alma, ses belles-soeurs: Antoinette, Aldéa, Cécile et Yvonne Gravel de Jonquière, Paulette Gravel d'Alma, ses petits-enfants, ses arrière-petites-filles, neveux et nièces, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mme Eva Desjardins, épouse de feu M. Lorenzo Gravel, demeurant au 154 A. rue Boivin à Mistassini, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. "La famille remercie le Dr. Jacqueline Lacasse, le C.L.S.C. des Chûtes de Mistassini et le personnel et les bénévoles de la Maison Colombe-Veilleux de Dolbeau pour les soins prodigués à leur mère." Direction funéraire: Maison funéraire Hébert & Fils de Mistassini.



GUERIN (Mme Jeannette Tremblay) — Les membres de la famille de dame Jeannette Tremblay, soit ses enfants: Claudette (Louis-Hébert Gauthier), feu Jean-Claude (Judith Tremblay), Doris (Yvan Dufour), Gilles (Gisèle Dubé); plusieurs petits-enfants et arrière-petits-enfants; ses frères et soeurs: feu Lucien, feu Lucienne (feu Jean-Victor Lavoie), Georges-Henri (feu Thérèse Gagnon), feu Georgette (feu Robert Lepage), Marcel (Marie-Paule Murray), feu Rita, feu Maurice, Jean-Marie (Lise Dufour), Huguette (Alfred Langevin), Fleurette (feu Roch Parent), Claude (Thérèse Tremblay); ses beaux-frères et belles-soeurs: Rosario Guérin (feu Elise), feu Eddy Guérin (feu Simonne), feu Joseph Guérin (feu Edna), Germaine Guérin (Olivier Girard), feu Alice Guérin (feu Adrien Gagnon), feu Elzéar Guérin (feu Yvonne), feu Angelina Guérin (feu Arthur Desmeules), feu Bertha Guérin, ainsi que ses neveux et nièces, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mme Jeannette Tremblay, épouse de feu M. Charles-Henri Guérin, demeurant au Centre Gérontologique Beaumanoir, 904 Jacques-Cartier Est, Chicoutimi, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Gravel & Fils ltée.



LAVOIE (Mme Jeannine Belley) — Les membres de la famille de dame Jeannine Belley, soit son époux M. Jean-Noël Lavoie, ses enfants: Doris (Christian Lavoie), Serge (Josée Martineau), Gilles (Nicole Girard), Marc (Marie-Josée Potvin), Johanne (Sylvain Tremblay), feu Donald (son petit ange); ses petits-enfants: Philippe, Mathieu, Gabriel, Vivianne, Carl, Martin, Hugo; ses frères et soeurs: feu Godefoy Belley (Antoinette), feu Lionel, feu Ernest (Aline), Bertha (feu Maurice Tremblay), Eliette (Marcel Gagné), Rose (feu Marc Rivard), feu Moïsette (Bernard Gagné), feu Patricie (feu Antoine Guay), feu Germaine (feu Lorenzo Routhier), feu Noëlla (Raymond Tremblay); ses beaux-frères et belles-soeurs: Raymond Lavoie (Marie-Paule Dubé), Léon Lavoie, Lionel Lavoie (Fleurette Tremblay), Charles-Edouard Lavoie (Raymonde), Rémi Lavoie (Aline), Ghislain Lavoie (Colette), Julien Lavoie, feu Fernand Lavoie, Jeannette Lavoie (Hervé), ainsi que ses neveux et nièces, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mme Jeannine Belley, fille de feu Henri Belley et de feu Ida Tremblay, demeurant au 780 rue du Stade à Chicoutimi, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Gravel & Fils ltée.

Avec profonde sympathie nous offrons

nos condoléances aux familles éprouvées

progrès-dimanche



MADORE (Mme Juliette Des Roches) — Les membres de la famille de dame Juliette Des Roches, soit ses enfants: Claude (Yolande Desharnais), Fernand (Monique Lapointe), Jean (Charlotte Maltais), Odette, Hélène (Claude Simon), René (Céline Gauthier), André (Rolande Dufour), ainsi que ses petits-enfants et ses arrière-petits-enfants; sa belle-soeur Mme Françoise Desbiens; ses neveux et nièces, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mme Juliette Des Roches, épouse de feu Dr Rodolphe Madore, demeurant autrefois au 66 Racine Ouest, Chicoutimi, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Gravel & Fils ltée.



MARTEL (Mme Philomène Poulin) — Les membres de la famille de dame Philomène Poulin, soit son époux M. Paul-Emile Martel, ses enfants: Monique, Huguette (Tom MacLennan), Claude (Monique Bédard), Lisette, Diane (Ken Klein), Suzanne (Norman Bouchard), Danielle (Mitch Bronfman), Normand (Jocelyne Simard), Carol (Lise Dufour); ses petits-enfants: Suzanne, John, Glenn, Larry Jr, Claude Jr, Pierre, Jean-François, Nathalie, Isabelle, Julie, Mélanie, Claudia, Nancy, Pascale, Patricia, Cynthia, Jessica; ses arrière-petits-enfants: Grant, Charles-Philippe, Alexandra; ses frères et soeurs: feu Jeannette Poulin (1ères noces feu Georges Murdock, 2ièmes noces feu Félicien Fillion), Albert Poulin (Réjeanne Couette), Germaine Poulin (feu Marcel Dextraze), Léo Poulin (Jacqueline Garant), feu Aurèle Poulin (Lauréanne Champagne, Jean Cataphord); ses beaux-frères et belles-soeurs: feu l'Abbé Charles Martel, feu Philippe Martel (feu Anne-Rose Martel), Maria Martel, Rose-Alice Martel (1ères noces feu Marcel Bouchard, 2ièmes noces Raymond Brassard), Florence Martel (1ères noces feu Léo Ménard, 2ièmes noces feu Pierre Tremblay), Simone Martel (feu Laurent Gauthier), feu Edmond Martel (Marguerite Morissette), ainsi que ses neveux et nièces, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mme Philomène Poulin, fille de feu Eva Choquette et de feu Aimé Poulin, demeurant au 1718 boulevard Saguenay Ouest, Chicoutimi, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Gravel & Fils ltée.



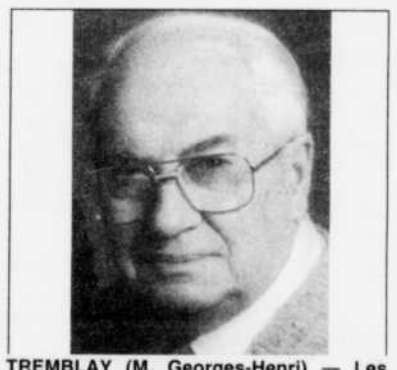
MARTIN (M. Nicolas) — Les membres de la famille de M. Nicolas Martin, soit sa mère dame Régine Pedneault (feu Michel Martin); sa soeur Julie; ses amis; ses grands-parents maternels: M. Mme Fabien Pedneault; ses grands-parents paternels: M. Mme Jean-Paul Martin; ses oncles et tantes, cousines et cousines, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Nicolas Martin, demeurant au 617 Labarre, Hébertville, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit.



MORIN (M. Marc-Aurèle) — Les membres de la famille de M. Marc-Aurèle Morin, soit son épouse dame Noëlla Moreau, ses enfants: Christine (Denis Hudon), Marc (Gina Simard), Carole (Luc Lalancette); ses petits-enfants: Éric, Manuel, Gerry, Michèle, Dany, Claude, Marco, Andrée et Valérie; ses frères et soeurs: feu Louis Morin(Marguerite Dufour), Frère Paul Morin, Soeur Marie-Jeanne, Rita (Émile Potvin), Georges (Louisette Simard), René (Raymonde Simard); ses beaux-frères et belles-soeurs: Germaine Moreau (Georges Dahl), feu Paul Moreau, feu Benoit Moreau (Claire Desbiens), Thérèse Moreau (Jean-Yves Maltais), feu Claire Moreau (Germain Girard), feu Ficlide Moreau (Louisette Girard), Lisette Moreau (Raymond Vaillancourt), Diane Moreau (Jacques Maltais) feu Daniel Moreau, Nicole Moreau, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Marc-Aurèle Morin, demeurant au 23, St-Jean-Baptiste, Hébertville-Station, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Fortin & Fils.



ROY (M. Fernand) — Les membres de la famille de M. Fernand Roy, soit . son amie Imelda Boivin, ses enfants: Lise (Jacques Pelletier), Nicole (Ghislain Gaudin), Andrée (William Doyle), Madeleine (Jean Bélanger), Jean-Roch (Jocelyne Lavoie), Jules (Martine Poitras), Sylvain, France (Jean-Guy Dufour); ses petits-enfants et ses arrière-petits-enfants; ses frères et soeurs: Bérangère Roy (feu Jean-Marie Harvey), feu Benoit Roy (Cécile Dubé), Marcel Roy (Rhéa Lussier), Colette Roy (Emmanuel Tremblay), feu Paul-Emile Roy (Yvette Courtemanche); ses beaux-frères et belles-soeurs: Laure Boily (feu Lionel Potvin), feu Laurette Boily (feu Louis-Georges Simard), Albertine Boily, feu Marie-Ange Boily (feu Emile Boivin), Desneiges Boily (feu David Brassard), ainsi que ses neveux et nièces, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Fernand Roy, époux de feu dame Emma Boily et fils de feu Roch Roy et de feu Eva Morin, demeurant au Foyer des Belles Générations à Chicoutimi, 2064 Roussel, Chicoutimi-Nord, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Gravel & Fils ltée.



TREMBLAY (M. Georges-Henri) — Les membres de la famille de M. Georges-Henri Tremblay, soit son épouse dame Marguerite Bolduc, ses enfants: Ginette (Michel Tremblay), Marc (Sylvana Leclerc), Hélène, Gaétane (feu Jean-Paul Fortin), France (Guy Simard), Francine; ses petits-enfants: Sonia, Caroline, Marc-André et Anne-Marie; ses frères et soeurs: feu Jeannette Tremblay, feu Georgianna Tremblay (feu Louis-Georges Tremblay), feu Bertha Tremblay (feu Xavier Boily), Juliette Tremblay (feu Roméo Gilbert), feu Blanche Tremblay (Edgar Simard), feu Yvette Tremblay, Gertrude Tremblay, feu Augustin Tremblay (1ères noces feu Jeannette Jauvin, 2ièmes noces Germaine Dubois), feu Arthur Tremblay (Juliette Lavoie), feu Edouard Tremblay (Laurette Bissonnette), feu Rosaire Tremblay (Pierrette Simard); ses beaux-frères et belles-soeurs: Cécile Bolduc, feu Henri Bolduc (Mariette Gaudreault), feu Pierre Bolduc (Alice D'Ambroise), Marcel Bolduc, Louise Bolduc (André Mercier), ainsi que ses neveux et nièces, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Georges-Henri Tremblay, fils de feu Augustin Tremblay et de feu Pamela Tremblay, demeurant au 1177, Angoulème, Chicoutimi, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Gravel & Fils ltée.



TREMBLAY (M. Uldéric) — Les membres de la famille de M. Uldéric Tremblay, soit son épouse dame Pierrette Barbeau, ses enfants: Michel (Gisèle Auclair), Jean "Jeannot" (Fernande Morin), Micheline (Camill Berger), Guy (Lyne Fortin), ses neuf petits-enfants et six arrière-petits-enfants; ses frères et soeurs: Jean-Paul Tremblay (feu Marguerite Villeneuve), feu Axcel Tremblay (feu Yvonne Lalancette), feu Dollard Tremblay, feu Wilbrod Tremblay (Frère des Écoles Chrétiennes), Yvonne Tremblay (Réal Bouchard), feu Rita Tremblay (feu Gérard Desbiens), Alodor Tremblay (Rita Morin), René Tremblay (Eugénie Barbeau), Lilianne Tremblay (Jean-René Harvey), Lina Tremblay (Jean-Marie Simard), feu Delphis Tremblay, feu Gaston Tremblay; ses beaux-frères et belles-soeurs: feu Cécile Barbeau (feu Patrick Brassard), feu Simone Barbeau (feu Patrick Simard), Anna-Marie Barbeau (feu Roméo Desbiens), feu Marie-Jeanne Barbeau (feu Raoul Bouchard), Eugénie Barbeau (René Tremblay), feu Joseph Barbeau (Jeanne-d'Arc Durand), Henri Barbeau (Pâquerette Simard), feu Raymond Barbeau (1ères noces feu Géraldine Desbiens, 2ièmes noces Gertrude Larouche), Benoit Barbeau (Marie-Ange Gagnon), Carmen Barbeau (Fernand Perron); ainsi que ses neveux et nièces, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Uldéric Tremblay, fils de feu François Tremblay et de feu Émilie Gagné, demeurant au 1764, Avenue du Port à Ville de La Baie, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Gravel & Fils ltée.



VILLENEUVE MME VVE ARTHUR (Hélène Morin) — Les membres de la famille de dame Hélène Morin, soit ses enfants: Céline (feu Paul Beaulieu, Serge Belley), Réal (Céline Riverin), Michel (Hélène Fortin), Micheline (Gérald Provost); ses petits-enfants: Nathalie Beaulieu (Gilles Lapointe), André Beaulieu, Pascal Villeneuve (Karina Emond), Sacha Villeneuve, Stéphane Villeneuve, Sébastien Villeneuve et Mélanie Bérard, et son arrière-petit-fils Raphaël Villeneuve; les enfants de son époux nés de son premier mariage: Marcel (feu Jeannine Duchesne), Claudette (Gérard Lavoie), Jacques (Estelle Lalancette), ainsi que ses petits-enfants et ses arrière-petits-enfants; son frère Gérard Morin et ses soeurs: Lucienne, Jeanne et Marguerite Morin; ses belles-soeurs: Bella Tremblay (feu Philippe Morin), Lucienne Boucher (feu Ferdinand Morin), Yvette Harvey (feu Henri Villeneuve); ainsi que ses neveux et nièces, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mme Hélène Morin, épouse de feu M. le Peintre-Barbier Arthur Villeneuve, demeurant à Villa Chicoutimi, 220 Don Bosco, Chicoutimi, autrefois du 669 Taché, Chicoutimi, soit par offrandes de messes, visites au salon funéraire, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, tributs floraux ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire: Gravel & Fils ltée.

Naviguer sur Internet

Vous pouvez magasiner votre véhicule

La petite famille grandit; un adolescent, une petite blonde de 5 ans et notre petit dernier, junior, qui a maintenant 15 mois. En plus, dernièrement, nous avons adopté un chien Labrador de plus de cent livres. Il va être de plus en plus difficile de voyager dans ces conditions. Il va sûrement y avoir un manque d'espace flagrant lors de nos futurs déplacements. Où allons-nous mettre tout ce beau petit monde? Et si nous utilisions Internet pour magasiner notre prochain véhicule? Et si nous nous servions des fiches techniques et des spécifications des modèles qui nous intéressent pour nous faire une première idée et ensuite nous pourrions aller voir sur place pour négocier le prix! Tentons cette nouvelle expérience avec l'autoroute de l'information...

D'abord avant d'entreprendre notre périple dans les salons virtuels des grands manufacturiers automobiles, nous voulons vous faire remarquer que les sites que vous allez visiter, cette semaine, sont d'une grande qualité graphique et informationnelle. Ce n'est pas tout d'utiliser les nouvelles technologies de l'information et des communications (NTIC); il faut également que l'information soit structurée et facile à retracer pour les utilisateurs.



Louis Brisson

Les fourgonnettes d'aujourd'hui sont ce qu'elles sont grâce à la Voyager de Chrysler (www.plymouthcars.com/voyager). C'est un peu ce modèle qui a fait des mini-fourgonnettes le succès que nous connaissons présentement. Le panorama offert par les fabricants Chrysler est bien fait et très complet. Tout est là disponible aux consommateurs; conduite (ingénierie, moteur et qualité), design (accessibilité, flexibilité, confort et visibilité, tranquillité et système de son), sécurité et les prix (pour les intéressés). La Dodge Caravan est aussi présente sur le Net et sa page web est tout aussi complète (www.4adodge.com/caravan). Pour en savoir un peu plus sur la nouvelle Venture de Chevrolet (www.chevrolet.com/truck/a2001.htm). Toujours avec les produits GMC, il ne faut pas oublier la Safari (www.gmc.com/cgi-bin/build_page.pl?safari+m1400). La compagnie Ford du Canada a fait un effort remarquable puisque son site est accessible dans notre langue. Vous pourrez consulter les fiches techniques de l'Aerostar, la Windstar et la Villager (www.ford.ca/francais/lesalon/mercury). La luxueuse Toyota Previa peut être évaluée à partir de l'adresse suivante : www.toyota.com/previa/index.html.

Vous reconnaîtrez, avec nous, qu'il y a plusieurs avantages à magasiner son véhicule, à partir de son ordinateur, dans la quiétude de la maison familiale. Tranquillement, sans être harcelés, vous prendrez votre temps, pour faire le bon choix en analysant le pour et le contre. Enfin, vous pourrez valider votre sélection en utilisant un site impartial intitulé tout simplement: Autosite (www.autosite.com/new/segments/vanlist.htm). Ce panorama vous permettra d'établir certaines comparaisons entre chacune des fourgonnettes que vous avez préalablement sélectionnées. Vous pourrez même, si vous le voulez, commander votre véhicule "on line".

Adresses régionales

Après cette acrobatie virtuelle, voici le site du Club de Gymnastique JAKO de Jonquière (www3.sympatico.ca/maplo/JAKO.HTM). C'est un site régional et, en plus, il est le premier au Québec à traiter d'un club de gymnastique. Il n'est pas encore très documenté mais cela ne devrait pas tarder. Nous vous souhaitons un bon dimanche et à la semaine prochaine ;-).

Pour rejoindre l'auteur de cette chronique:

lbrisson@saglac.qc.ca.

Naviguer sur Internet - Le Progrès-Dimanche, 1051 boul. Talbot, Chicoutimi, G7H 5C1

Il est maintenant possible de consulter les anciennes chroniques que vous avez manquées en parcourant nos pages Web, sur le site d'Internet Saguenay, aux adresses URL suivantes: www.saglac.qc.ca/~progres ou www.saglac.qc.ca/~r2000/Internet/chronique.html. Bonne lecture.

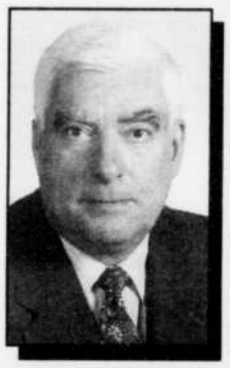
Les Chambres de commerce de Chicoutimi, Jonquière et La Baie

vous convient à un

Dîner-conférence

Mardi, 4 février 1997 - 12 h

Hôtel Le Montagnais



Conférencier invité:

M. Pierre Des Marais II

Président et Chef de la Direction

Groupe UniMédia inc.

Propriétaire dans la région de Progrès du Saguenay (Le Quotidien, Progrès-Dimanche et Imprimerie le Progrès du Saguenay) de UniMarketing inc. et Les Hebdos UniMédia inc. (Le Lac Saint-Jean et L'Étoile du Lac)

Thème:

«UniMédia et ses orientations au Saguenay — Lac-Saint-Jean»

Réservations: **Coût du dîner: 30 $** *(taxes incluses)*

Chicoutimi 543-5941 | Jonquière 695-1362 | La Baie 544-8961

341355

AU GALA DES 500 DE QUÉBEC,

L'ARGENT

POUR LES CENTRES DE RÉNOVATION

FDS



Le 23 janvier dernier, se tenait à Québec le 3e édition du GALA DES 500.
Organisée conjointement par le Journal économique de Québec
et la Banque de Montréal, cette activité à été mise sur pied pour honorer
les créateurs d'emploi de l'est du Québec.
Les organisateurs avaient reçu 125 candidatures d'entreprises.
30 prix ont été répartis à travers 10 catégories soient le bronze, l'argent et l'or.

Les Centres de rénovation FDS UNITOTAL
se sont mérité l'argent dans la catégorie
Commerce pour la création de 50 nouveaux emplois en 1996.
À noter que pour la même catégorie, le bronze est allé à Zellers de Lévis
et l'or aux Maxi de Beauport et Lévis.

Félicitations!

342333

Jacques et Paulette rêvent d'aménager un dojo en Gaspésie



Tous deux à l'aube de la quarantaine, Me Jacques Bouchard et son épouse Paulette Brousseau, de Laterrière, partagent leur temps entre leur bureau laterriérois et la palestre Johnny-Gagnon, à Chicoutimi, en attendant bien sûr de concrétiser leur rêve d'un dojo en Gaspésie...

rémi-gilles tremblay

LATERRIÈRE (RGT) - À sa vingt-sixième année sur les tatamis, des années partagées entre l'armée et les études de droit, Jacques Bouchard nourrit encore bien des projets.

Il a seize ans, lorsque le curé l'invite avec des copains à quitter la rue pour entrer au dojo. Le judo devrait occuper sainement ces jeunes du «bas Limoilou», croit l'abbé. Trois ans plus tard, le dojo ferme ses portes. Du groupe initial, Bouchard est le seul à porter encore le judogui.

«Je me suis tourné vers le club Les citadelles où j'ai passé ma ceinture verte et ma bleue», raconte-t-il.

Bouchard fait son entrée au sein des Forces de l'air en 1974. À dix-huit ans, la vie devant lui, Bouchard choisit, en guise de privilège accordé au meilleur élève du cours de formation de base, d'être affecté à Valcartier. Heureux d'y être, il n'a toutefois pas le temps d'y apprécier l'accueil. C'est au mont Apica, dans la Réserve faunique des Laurentides, qu'il défera ses valises. L'armée a ses caprices...

Au mont Apica, pas de judo. Mais de l'eau, beaucoup d'eau.

«En plus du hockey cosom, nous avons beaucoup nagé au mont Apica», mentionne-t-il tout en rappelant un marathon de 12 milles en piscine.

«Ça nageait jour et nuit», se rappelle-t-il.

Policier militaire, Bouchard est rapidement muté à Bagotville, où il vivra la période des Jeux olympiques de 1976. Sur les dents, l'armée se nourrit des images de Munich. Quatre ans plus tôt, un attentat au village olympique avait fait onze morts.

À Bagotville, la salle de tir, privée de ventilation, fait office de dojo improvisé. On s'y entraîne à toutes sortes de choses. Un peu au judo. Dans ces conditions, difficile de mettre un club sur pied...

Coup de coeur pour Bouchard en 1977. Paulette Brousseau, originaire de Petite-Vallée, en Gaspésie, est électrotechnicienne. Elle est affectée à l'entretien des avions.

Aussitôt mariés, ils prennent la direction de Falcon Bridge où naîtra Sandra l'année suivante. Professeur d'éducation physique, Bouchard joue au badminton et organise une compétition destinée aux épouses de militaires dont les profits étaient destinés aux enfants aveugles.

Le couple Bouchard-Brousseau passera trois ans à Portage-La-Prairie, de 80 à 83. Promu, le nouveau sergent et la petite famille effectuent un retour au Saguenay.

Les installations n'étant guère plus propices au judo que six ans plus tôt, c'est au Club de Chicoutimi, alors installé au cégep, que le couple se dirige pour l'entraînement. Sous la direction du sensei Bernard Langlois, Bouchard obtient sa ceinture brune en 1984.

Mais six mois à la base Alert, sur l'île d'Ellesmère, et trois refus successifs au programme de formation universitaire des Forces armées canadiennes, le convainquent de tirer sa révérence pour entrer à l'université... en droit.

Inscrit à Laval, c'est sous la direction du sensei Gérard Blanchet qu'il poursuit son cheminement sur les tatamis.

«Je suis arrivé là avec une ceinture brune. Tout le monde avait sa ceinture noire. J'ai passé six mois sans toucher à terre», raconte Jacques Bouchard avec beaucoup de plaisir.

«Gérard Blanchet, sans vouloir enlever du mérite aux autres, a été mon meilleur sensei. Avec lui, j'ai progressé de trois cents pour cent et obtenu ma ceinture noire au printemps de 1988.»

Installé à Laterrière depuis 1990, après que Paulette eût aussi quitter l'armée, le couple a regagné le Club de judo de Chicoutimi. Bouchard y obtient son deuxième dan en 1995, sous la direction de Gilles Fournier, avant de consacrer lui-même du temps à l'entraînement des adultes.

Entre-temps, Paulette a également gravi les échelons. Détentrice d'une ceinture brune, le couple s'entraîne sans relâche et participe même ces jours-ci à une compétition de kata à Hollywood, en Floride.

Les deux ont récemment pris part, à titre d'officiels techniques, aux derniers Championnats du monde universitaire de judo, à Jonquière. Une façon de redonner à la discipline une partie de ce qu'elle leur procure.

Mais le vrai projet, celui qu'ils caressent mutuellement depuis quelques temps déjà, c'est celui d'aller vivre en Gaspésie où ils aménageraient un dojo à même la maison ancestrale de la famille Brousseau.





Photos Sylvain Dufour

La vinaigrette de...



Tournoi régional des retraités

Les retraités forment une partie importante du «membership» au club de curling Kénogami de Jonquière. C'est sans doute la raison pour laquelle le tournoi régional des retraités, qui débute demain au club de la rue du Roi-Georges, est aussi couru. En fait, cette septième édition regroupera un nombre impressionnant de 52 équipes dont 33 du club hôte. Sept équipes de Chicoutimi, autant du club Port-Alfred et cinq d'Alma complètent le tableau. Il y a longtemps qu'un tournoi régional a regroupé autant de curlers. Le responsable du tournoi, Paul-André Gagnon, espère d'ailleurs que de nombreux retraités de Jonquière et des environs viendront voir évoluer leurs confrères et consoeurs pour l'occasion.

Le tournoi prendra fin le samedi 8 février.



Mario Tremblay

Mario protège-t-il ses arrières..?

Au lendemain d'une autre déconfiture du Canadien, cette fois contre les Panthers de la Floride, mardi dernier, l'entraîneur Mario Tremblay a presque enfilé ses gants de velours plutôt que de sortir le fouet, racontait les agences de presse. Ce n'est définitivement pas le Mario à Gonzague que je connais.

De deux choses l'une. Ou bien le Bleuet a décidé de laisser tomber sa fierté, face à une troupe sans coeur, ou bien il protège ses arrières dans l'hypothèse d'un retour prochain au micro des Amateurs de sport.

Qu'en pensez-vous..?



HOMMAGE A P.H. BERGERON- Après 18 ans comme grand responsable des statistiques pour le circuit de course à pied de la coupe Eau-Mésy, Paul H. Bergeron a décidé de passer le flambeau à Claude Reny. Il va sans dire que les responsables des différents clubs de la région ne voulaient pas le laisser partir sans lui remettre un souvenir. Jean-Pierre Chouinard s'est fait le porte-parole de ses collègues pour lui présenter une peinture illustrant l'ami P.H. en action au marathon de Montréal. Il s'agit d'une oeuvre du peintre Marcel Belley, un travailleur de l'Alcan.

(Photo Sylvain Dufour)



TABLEAU INDICATEUR- Avec l'aide de commanditaires, les organisateurs de la soirée Super Bowl, présentée dimanche dernier au restaurant-bar Mario-Tremblay d'Alma, ont remis un chèque de 13 000 $ aux dirigeants du football scolaire almatois en vue de l'installation d'un tableau électronique. Jean-Roch Tremblay, directeur du Pavillon Wilbrod-Dufour, et René Fleury, responsable des sports à la commission scolaire, entourent les organisateurs: Steeve Tremblay, Pierre Gaudreault, Louis Maltais, Hervé Harvey, Réjean Simard et Sabin Larouche.

(Photo Steeve Tremblay)



UN VRAI CORNEMUSIER- Mario Roy fait partie de l'armée de bénévoles du club Kénogami qui n'ont pas ménagé les efforts pour faire un grand succès du championnat provincial «les Coeurs de Scott» de curling féminin qui a pris fin hier. C'est d'ailleurs lui qui a réussi à dénicher un vrai cornemusier, membre des Black Watch de Montréal, Jeff McCartey, pour la cérémonie d'ouverture du championnat, samedi dernier. Il était donc normal qu'il pose en sa compagnie.

(Photo Sylvain Dufour)



FONDATION D'EXCELLENCE- La Fondation d'excellence sportive d'Alma a procédé à sa remise de bourses, hiver 1997, plus tôt cette semaine. Jude Dufour et André Dubé, membres du conseil d'administration de la Fondation, entourent les athlètes méritants, Nicolas Gagnon (judo), Daniel Parizeau (aviron), Joelle Dion (judo), Karine Lefebvre (athlétisme), et à l'avant, Daniel-Guillaume Simard (judo), Bernard Tremblay (haltérophilie), Stéphane Doyon et Jean-François Parizeau (aviron).

(Photo Steeve Tremblay)

Des curlers inquiets

L'Association des curlers de la Province de Québec (ACPQ), contrôlée par des gens de Québec, et la grande région de Montréal, qui compte, et c'est normal, le plus grand nombre de curlers en province, seraient-elles en train d'établir «secrètement» un plan pour éliminer les régions du tournoi de la 2e chance, qui se tient annuellement à Trois-Rivières.

Disons d'abord que ce tournoi de la 2e chance a été mis en place il y a quelques années, pour sélectionner la 16e et dernière équipe devant participer au championnat provincial masculin. Et normalement, la liste des huit équipes devant y participer est établie au prorata des inscriptions par région, selon un barème bien précis, dans le cadre des championnats régionaux. Plus est, ce sont uniquement les équipes finalistes qui, selon la réglementation, y ont accès.

Mais là s'arrête la logique, semble-t-il.

Michel Roy, du club Kénogami de Jonquière, qui n'a plus besoin de présentation au domaine du curling, a vécu ce tournoi de Trois-Rivières, et il l'a même gagné. Il en revient toutefois un peu inquiet pour l'avenir.

«Certaines équipes, notamment de la Mauricie et de l'Outaouais, qui avaient terminé bien loin au classement de leur région, étaient présentes à ce tournoi sans nécessairement avoir rempli les conditions de base», dira d'abord Michel Roy.

«Mais le plus inquiétant, ajoutera-t-il, c'est que Québec (forteresse de l'ACPQ) et Montréal mijoteraient actuellement un plan pour que seules les équipes, inscrites au «ranking» du circuit mondial, aient accès à ce tournoi de la 2e chance (sans doute pour y faufiler une équipe de Québec), ce qui éliminerait quasi automatiquement celles des régions éloignées, notamment le Saguenay-Lac-Saint-Jean».

Pourtant une grande région comme Québec n'avait que trois équipes inscrites cette année aux éliminatoires régionales, comparativement à 28 pour le Saguenay-Lac-Saint-Jean.

Inévitablement, quelqu'un va devoir se lever avant qu'il ne soit trop tard.

Ski chez nous

Douzième édition

Le Tour du mont Valin s'offrira une première



rémi-gilles tremblay

CHICOUTIMI (RGT) - Le Tour du mont Valin en ski de fond s'offrira une première pour sa douzième édition, alors que l'événement, prévu pour le samedi 15 mars, sera chapeauté par la direction du nouveau Parc des monts Valin, créé officiellement l'automne dernier par le ministère de l'Environnement et de la Faune du Québec (MEFQ).

Dans les faits, l'événement ressemblera passablement aux éditions antérieures, si ce n'est qu'on a embauché une coordonnatrice et adopté un moratoire relativement à la présentation de l'épreuve non chronométrée de 22,5 kilomètres.

«Sur le terrain, la formule retenue est essentiellement la même que lors des années précédentes, assure la coordonnatrice, Josée Vincent, engagée pour superviser le travail du comité d'organisation. L'épreuve se tiendra sur le même parcours de 55 kilomètres et nous disposons encore cette année d'une équipe de plus d'une centaine de bénévoles. Le déluge de l'été dernier a toutefois emporté avec lui une partie de la route panoramique où passait l'épreuve de 22,5 kilomètres. On devrait pouvoir revenir l'an prochain, possiblement avec un 44 kilomètres.»

Entre 250 et 300 fondeurs sont attendus pour l'événement. Sept relais chauffés seront mis à leur disposition. En cas d'imprévu -lire en cas d'un soubresauts de dame Nature-, tout ce beau monde sera invité à La Baie où les attendront les sentiers du club Bec-Scie. Une entente en ce sens a déjà été conclue.

Le comité d'organisation avait démissionné en bloc, à l'issue de la saison 95-96. Josée Vincent assure toutefois que la transmission des «pouvoirs» s'est faite en douceur.

«Plusieurs personnes au sein de l'ancien conseil ont manifesté le goût de faire autre chose, mais tous ceux à qui on a demandé de collaborer n'ont pas hésité à le faire. C'est pourquoi la liste des bénévoles et la structure de l'événement seront pas mal comme avant. En fait, poursuit la coordonnatrice, l'affiliation au Parc des monts Valin facilite les choses. Elle se traduit notamment par la présence de deux représentants de l'organisme au sein du comité d'organisation. Ils sont au courant de tous nos besoins.»



AU TRAVAIL - René Tremblay, le vétéran du groupe, à l'arrière, de même que Patrice Gauthier, Josée Vincent, la coordonnatrice, et Raynald Laberge sont quatre des artisans devant faire un succès de la douzième édition du Tour du mont Valin en ski de fond.

(Photo Rocket Lavoie)

Vétéran

De plus, au moins un vétéran de toutes les éditions antérieures est resté présent.

«René Tremblay a été de la première à la dernière épreuve. Il est encore avec nous au sein du comité d'organisation. D'autres ont fortement contribué au financement, notamment par des contacts auprès d'anciens commanditaires.»

Outre Tremblay et Vincent, le comité se compose également de Hélène Potvin, Lynn Baikie, Annie Gaudreault, Raynald Laberge, Louis Langevin, Pierre Lavoie, Patrice Gauthier et Yves Gagnon.

Coresponsables de l'épreuve, le Parc des monts Valin et la station de ski Le Valinouët obtiennent la collaboration du club des motoneigistes Caribou, Sauvetage 02, le Club de radio amateur du Saguenay et les Forces armées canadiennes, en plus des commanditaires qui contribuent, avec les frais d'inscriptions de 30 $ par fondeur, à combler un budget d'environ 10 000 $.

Évidemment, des prix seront décernés aux vainqueurs de l'épreuve. Nouveauté cependant, on ne se contentera pas de récompenser les gagnants en classe ouverte, essentiellement amateurs de pas de patin, mais également les meilleurs en style classique, hommes et femmes.

Par ailleurs, on remettra un prix au skieur ayant offert la participation jugée la plus remarquable, de même qu'à l'équipe la plus nombreuse ayant complété l'épreuve. Des prix de présence seront offerts par tirage au sort, de même qu'un chandail à tous ceux et celles qui se prévaudront de la préinscription.

Le ski en bref

Deuxième Sag-Lac de ski alpin

SAINT-FÉLICIEN (RGT) - C'est ce matin, à compter de 9 h, que se tient la seconde épreuve inscrite au calendrier de l'Association régionale de ski alpin, la Sag-Lac II. L'événement, destiné aux skieurs âgés de 5 à 18 ans, se tient sur les pentes du club Tobo-Ski de Saint-Félicien. Une centaine de jeunes sont attendus au départ.

Demi-lune au Valinouët

FALARDEAU (RGT) - La station de ski Le Valinouët de Saint-David-de-Falardeau accueille aujourd'hui, en style "half-pipe", la première tranche de sa Vali-coupe, un circuit destiné aux amateurs de planche à neige.

Les inscriptions se poursuivent jusqu'à 9 h, ce matin, tandis que le départ pour la première qualification sera donné sur le coup de 10 h. Seconde qualification, midi, tandis que la finale aura lieu à compter de 14 h.

L'annonce des résultats officiels et la remise des prix ISF se feront à 15 h.

Au mont Édouard...

L'ANSE-SAINT-JEAN (RGT) - Bien sûr, le centre de ski du mont Édouard courtise les skieurs alpins, mais il semble que le ski n'y soit pas le seul attrait.

À titre d'exemple, la journée du 8 février sera consacrée à la fois aux planchistes, alors qu'y sera disputée un super G, une épreuve du calendrier de compétitions provinciales de planche à neige alpine. L'événement, qui s'adresse aux compétiteurs des calibres juvénile, junior et senior, obtient la sanction de l'ISF Québec.

Le lendemain, soit le dimanche 9 février, les amateurs de demi-lune ont plutôt rendez-vous sur les pentes du mont Fortin de Jonquière, où se déroulera les épreuves de ce style.

Par ailleurs, une course d'accélération de motoneiges figure également au programme du 8 février, à L'Anse-Saint-Jean. Les coureurs s'élanceront sur un circuit de 600 pieds à l'issue duquel ils espèrent évidemment cueillir une part des 1000 $ qui seront offerts en bourses.

Pour plus d'information, on contacte Hélène Gauvreau, au 272-2927.

Course du fondeur

BÉGIN (RGT) - Il ne reste plus qu'une semaine avant la tenue de la traditionnelle Course du fondeur du club de ski de fond Perce-Neige de Bégin.

Il s'agit de la dixième édition de cette épreuve qui aura lieu le 8 février. L'événement est ouvert aux fondeurs des catégories pee wee (1 km), midget (10-13 ans: 3 km), junior (14-19 ans: 10 km), senior (20-29 ans), maître I (30-39 ans) et maître II (40-49 ans), trois groupes qui devront skier pendant 40 km chez les hommes et 25 km chez les dames, tandis que les maîtres III besogneront sur 25 km...

Biathlon en Slovaquie

Bédard se contente de la 43e position

OSRBLIE, Slovaquie (AP) - Myriam Bédard de Lorette-ville a pris le 43e rang du sprint de 7,5 kilomètres des championnats mondiaux de biathlon, hier.

Martine Albert de Rimouski (45e), Nikki Keddie de Toronto (47e) et Morwenna Lane de Canmore, en Alberta, (51e) ont toutes connu leurs meilleurs performances de la saison.

Bédard est ralentie par un problème de glande thyroïde, qui affecte particulièrement son métabolisme.

La maladie peut être traitée avec des médicaments, mais il est difficile de trouver la bonne dose pour un athlète de pointe.

«Les médecins ne possèdent pas beaucoup d'expérience avec les athlètes d'endurance affligés par ce problème, a souligné la championne olympique. Je pense que c'est quelque chose avec laquelle je dois apprendre à composer. J'en ai discuté avec d'autres athètes aux prises avec le même problème. Ils m'ont dit que ça prend habituellement quelques années avant de le surmonter. C'est une question de temps.»

La Russe Olga Romasko a défendu avec succès son titre mondial en remportant les honneurs de la course en 21 minutes 16,8 secondes.

L'Ukrainienne Olena Zubrilova a suivi en 21:59,5. Le podium a été complété par la meneuse au classement de la Coupe du monde, la Suédoise Magdalena Wallin Forsberg, qui a stoppé le chrono à 22:11,8.

Chez les hommes, l'Italien Willfried Pallhuber a battu son compatriote Rene Catarinussi pour remporter l'épreuve de 10 kilomètres.

Pallhuber a complété la course en 26:24,4, presque 17 secondes devant Catarinussi, qui a manqué une cible et qui a franchi la ligne d'arrivée en 26:41,2. Le Bulgare Oleg Ryzhenkov, qui a raté deux cibles, a fini troisième à 1,5 seconde derrière.

Steve Cyr de Val-Belair a été le meilleur Canadien avec une 45e place (28:29,9 et trois cibles manquées).

Descente de Laax

Par ailleurs, la Russe Warwara Zelenskaja a remporté hier la descente de Laax, en Suisse, comptant pour la Coupe du monde de ski alpin.

Zelenskaja a décroché cette première victoire de la saison, la deuxième de sa carrière, avec un temps d'une minute, 24,98 secondes sur la piste Fatschas longue de 2,6 kilomètres.

Elle a devancé la Suissesse Heidi Zurbriggen, ex-aequo avec l'Autrichienne Renate Goetschl (1:25,07). Zurbriggen avait déjà partagé sa victoire avec l'Italienne Isolde Kostner dans la descente de Cortina d'Ampezzo la semaine dernière.

Saint-Fulgence revit au rythme des marées

par Roger Blackburn

SAINT-FULGENCE (RB) - Le village de pêche blanche de Saint-Fulgence a recommencé à vivre au rythme des marées et de l'éperlan cette semaine. En effet, les adeptes ont pu envahir les glaces dès mercredi pour installer leur cabane sur le site.

Même si la saison est tardive l'attente en valait la peine, car le site situé près du cap est doté d'une très belle qualité de glace et la pêche est bonne. En fin de semaine on comptait environ 200 cabanes à pêche sur les glaces de l'Anse-aux-Foins. La rampe d'accès est en excellente condition et les chemins d'accès sont bien déblayés. Les propriétaires de cabanes peuvent se rendre facilement à leur abri en voiture alors qu'on demande aux visiteurs de laisser leur voiture sur le stationnement aménagé à proximité du village de pêcheur. Les organisateurs appliquent cette mesure afin de réduire le poids sur les glaces et garantir une sécurité accrue aux pêcheurs.



C'est l'Association de pêche blanche de l'Anse-aux-Foins qui gère les activités sur le site pour toute la durée de la saison. L'organisme est également le seul pourvoyeur à opérer sur les glaces et offre sept cabanes en location pour les amateurs. Les cabanes peuvent accommoder de quatre à six pêcheurs et le coût de location est de 40 $ par cabane. Pour information sur la pêche à l'Anse-aux-Foins, il suffit de communiquer avec l'association au 674-9494 ou au 674-1122.

Gites du Fjord

À l'Anse Saint-Jean les adeptes de pêche blanche sont en activité depuis une semaine déjà. On compte une quarantaine de cabanes sur le site de pêche blanche dont 18 sont offertes en location par la pourvoirie Plein air de l'Anse. Les amants de quiétude et de bonne table peuvent également passer un séjour sur place en profitant de la qualité d'hébergement des Gites du Fjord. Le sébaste et la morue se font abondants.

Pêche blanche dans les ZEC

En terme de nouveauté, cette année, dans le domaine de la pêche blanche, notons que le ministère de l'Environnement et de la Faune a autorisé la pêche sur 26 plans d'eau dans les ZEC de la région. Sept de ces lacs sont situés sur la ZEC de la Rivière-aux-Rats alors que les autres sont localisés sur le territoire de la ZEC La Lièvre.

Les principales espèces de poissons qu'il est possible de capturer dans ces plans d'eau sont l'omble de fontaine et le brochet. Toutefois on y retrouve aussi d'autres espèces dans certains de ces lacs telles que la lotte, le corégone, la perchaude et l'éperlan.

Notons que les pêcheurs doivent obligatoirement s'enregistrer et acquitter les droits requis par les ZEC afin de pratiquer l'activité. De plus, après leur excursion de pêche, les usagers doivent remplir et remettre leur feuillet d'enregistrement qu'ils peuvent se procurer au poste d'accueil de la ZEC Rivière-aux-Rats et à l'Auberge de la petite chute à l'entrée de la ZEC La Lièvre. Rappelons que dans la zone 18 qui regroupe l'ensemble des territoires de la région, il est obligatoire de détenir un permis de pêche sportive pour pratiquer la pêche hivernale. Il est permis d'utiliser un maximum de cinq lignes sous surveillance constante munies d'au plus trois hameçons chacune. Il est également essentiel de respecter les limites de prises et de possession prévues selon les espèces pour ces territoires.

Maniement d'arme à feu

Le Service des loisirs de Saint-Prime avise les adeptes de la chasse sportive qu'un cours canadien de sécurité en maniement d'arme à feu et un cours d'Initiation à la chasse avec arme à feu sont offerts à la population des environs les 22 et 23 février de 8 h à 17 h. Le coût d'inscription est de 93 $ par personne incluant le livre et la certification.

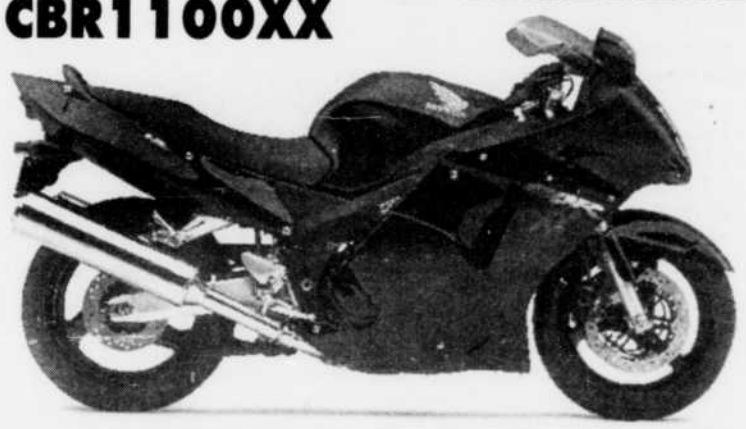
Les participants doivent être âgés d'au moins 12 ans et être en mesure de fournir leur numéro d'assurance sociale. Pour s'inscrire on contacte Anne Racine au (418) 251-2116.



ANSE AUX FOINS - La qualité de la glace et la qualité de pêche sont à leur meilleur sur le site de pêche blanche de Saint-Fulgence.

Appel aux artistes

CHICOUTIMI (RB) - L'Association des sauvaginiers du Saguenay-Lac-Saint-Jean lance un appel aux artistes animaliers de la région en sollicitant leur participation dans le cadre d'un concours de sculpture d'oiseaux organisé à l'occasion du souper bénéfice de l'organisme qui se tiendra le samedi 26 avril à Chicoutimi. Les oeuvres que présenteront les artistes seront exposées lors du souper et avec le consentement du sculpteur animalier les pièces pourront être vendues à l'encan. Les profits de la vente seront partagés à 50 pour cent entre l'artiste et l'association. Même si le canard est l'espèce la plus populaire, les artistes animalier peuvent proposer l'espèce de leur choix. On peut s'inscrire en communiquant avec Michel Bouchard, président des Sauvaginiers au 543-3201 ou en communiquant avec le secrétariat de l'organisme au 547-3599.

DU NOUVEAU À VOIR!
HONDA
CBR1100XX

FINANCEMENT DISPONIBLE SUR PLACE
Équipements Villeneuve inc.
1178, boul. Sainte-Geneviève
Chicoutimi-Nord (Québec) G7G 2G6
Fax: (418) 543-7112
543-3600
342257


14
Mathieu Benoît
LES SAGUENEENS DE CHICOUTIMI
Dimanche 2 février 1997
CE SOIR 18 h 00 AU CENTRE GEORGES-VÉZINA
LES SAG'S REÇOIVENT
Les FAUCONS de Sherbrooke
Inter-Canadien
698-3071
341945

En marge du tournoi provincial pee wee

Chicoutimi aura son école de baseball

CHICOUTIMI (SE) - Une école de baseball verra le jour à Chicoutimi dès la prochaine saison estivale. En accueillant leurs premiers élèves, Sylvain Morissette et Luc Emond donneront officiellement vie à un projet qui leur tient à coeur depuis déjà quelques années.



L'école sera associée directement au Tournoi provincial de baseball pee wee de Chicoutimi. En fait, il faut parler de l'école du tournoi pee wee.

Elle se déroulera pendant la semaine du tournoi, du 30 juin au 4 juillet, principalement sur le terrain du parc de la Colline. Deux autres terrains devraient également être utilisés vers la fin de la semaine.

«Nous voulions refaire quelque chose ensemble depuis quelques années, note Sylvain Morissette. Nous avons pensé à une école de baseball. Nous voulons faire profiter les jeunes de nos connaissances et de notre expérience. Pour cela, nous serons associés au tournoi pee wee.

«L'école s'adressera aux jeunes d'âge pee wee et moins. Elle sera vraiment ouverte aux jeunes de tous les calibres de jeu. À cet âge, tous les jeunes devraient obtenir une bonne base et avoir la chance d'essayer toutes les positions du baseball.

«Nous avons établi un programme. Pendant la semaine de l'école, nous verrons tout ce qui peut être travaillé sur un terrain de baseball. Ça ira des techniques du lancer aux techniques de la glissade sur les buts. Ils verront comment courir les buts, lancer, frapper... Nous allons travailler sur les techniques de base.»

Soixante jeunes attendus

Sylvain Morissette et Luc Emond estiment que cette première expérience pourrait leur permettre d'accueillir une soixantaine de jeunes. Ils seront satisfaits s'ils obtiennent environ 30 inscriptions.

Emond et Morissette seront les directeurs de l'école. Selon le nombre d'inscriptions reçues, ils engageront des moniteurs pour leur donner un coup de main. Ils ont déjà contacté quelques-uns de leurs anciens joueurs à ce sujet.

Les personnes intéressées à inscrire leur enfant à l'école pourront le faire en communiquant avec les deux responsables. Des formulaires d'inscription seront également disponibles dans les prochaines semaines. Les frais d'inscription devraient être d'environ 50 $.

«J'ai déjà parlé de l'école à différentes personnes mais nous n'avons pas encore commencé notre campagne publicitaire, reprend Sylvain Morissette. Il est certain que l'école verra le jour durant l'été. La seule chose qui pourrait empêcher ses débuts serait un très petit nombre d'inscriptions.»

Aucun dépôt, Aucun paiement, Aucun intérêt, jusqu'en septembre 1997

OU recevez 400 $ de vêtements et d'accessoires gratuitement!



L'été dernier, vous vous êtes promis une motomarine. Aujourd'hui, c'est facile de tenir votre promesse grâce à la nouvelle promotion Extravaganza du Salon nautique de Polaris. Prenez livraison d'une nouvelle motomarine Polaris non-enregistrée avant le 1er mars 1997 et choisissez parmi les deux offres spéciales. Choisissez notre offre «Aucun dépot. Aucun paiement. Aucun intérêt.» jusqu'au, mois de septembre 1997; OU recevez jusqu'à 400$ de vêtements et d'accessoires absolument GRATUITEMENT. C'est à vous de choisir, mais faites vite, cette offre prend fin le 28 février 1997. Consultez votre concessionnaire pour obtenir de plus amples détails.

Le financement gratuit est sujet à l'approbation du crédit selon les termes de la carte Polaris. Offre valide du 1er décembre 1996 au 28 février 1997 chez les concessionnaires participants et seulement au moment de la vente, en autant que le solde est payé en un seul paiement à la date due. Sujet à la disponibilité du produit. © 1996 les Industries Polaris Ltée.

POLARIS
Croyez-le.

MOTO BPM PLUS

2028, rue
Sainte-Famille
JONQUIÈRE

542-0333

341225

SEARS
Attendez-vous à plus



Dimensions	Sears Ch.	Soldé Ch.
P195/75R14	119,99	**71,99**
P205/75R14	122,99	**72,99**
P205/75R15	125,99	**74,99**
P215/75R15	130,99	**77,99**
P235/75R15	143,99	**85,99**
P175/70R13	104,99	**62,99**
P185/70R13	111,99	**66,99**
P185/70R14	118,99	**69,99**
P205/70R14	127,99	**74,99**
P215/70R14	132,99	**78,99**
P205/70R15	136,99	**81,99**
P215/70R15	141,99	**84,99**

*Y compris garantie sans frais contre les avaries routières
Autres dimensions aussi disponibles
Détails de la garantie chez Sears

En vigueur jusqu'à dimanche!

RABAIS 40%

Silverguard^MD Touring
À partir de

49,99 Ch.

P155/80R13. Sears ord. 91,99
Fait par Bridgestone pour Sears, ce pneu toute saison possède un épaulement et une sculpture conçus par ordinateur pour une conduite en douceur. Larges rainures pour traction améliorée sur pavé mouillé. Série N° 62000.

Rabais 10$
Batterie DieHard Gold^MD... tout format, un seul prix

Rien que 89,99 Ch. avec reprise**
Sears ord. 99,99 avec reprise**
Notre plus puissante batterie offrant jusqu'à 900 A pour démarrage à froid. 84 mois de garantie*, remplacement gratuit pendant 24 mois. Série N° 50000.
**Dépôt de 5$ à l'achat d'une nouvelle batterie. Ce dépôt vous sera remboursé lorsque vous rapporterez votre ancienne batterie pour recyclage.

FIEZ-VOUS AU SERVICE SEARS!

Lubrification, huile et filtre
Rabais 5$
rien que 14,99 plupart des véhicules
Notre service de qualité comprend
• Jusqu'à 5 litres d'huile moteur Valvoline^MD tout climat, lubrification du châssis et filtre à huile
• Vérification en 20 points
Sears ord. 19,99.

Service de freins
Rabais 20$
pour tout véhicule
• Inspection en 20 points
• Vérification complète des freins
• Devis écrit si exigé
Supplément pour cales, pièces additionnelles et main-d'oeuvre

Prix en vigueur jusqu'au dimanche 9 février 1997, dans la limite des stocks disponibles

OUVERT LE DIMANCHE de 10 à 17 h

Centre de l'auto SEARS

Les mentions "Ord." ou "Était" de Sears Canada Inc. se rapportent à des prix Sears.
Alma: 662-2222, **Chicoutimi:** 549-8240
Copyright Canada, 1996, Sears Canada Inc.
Tous les articles, couleurs ou tailles de cette page n'ont pas été offerts dans tous les magasins Sears.

341976

Conditions extrêmes

Subaru teste ses véhicules au Saguenay

rémi-gilles tremblay

CHICOUTIMI (RGT) - Attirés par le froid et la neige, mais surtout par la chaleur de l'accueil qu'ils trouvent chez nous, une poignée de spécialistes nippons séjournent au Saguenay, pour une quatrième année consécutive, afin d'effectuer différents tests sur des véhicules de marque Subaru.

Le premier groupe a mis les pieds au Saguenay le 19 janvier dernier. Pendant trois semaines, différentes équipes de spécialistes se sont relayés afin d'étudier en détails différents paramètres qui devraient permettre de peaufiner le développement d'éléments mécaniques et électroniques qui garniront les modèles Subaru des prochaines années.

Les amateurs d'automobiles connaissent bien les voitures de ce constructeur japonais pour sa fidélité, depuis plus d'un quart de siècle, au principe du rouage intégral.

«Les tests effectués dans la région ont justement pour but de vérifier différents paramètres dans des conditions de température extrêmes», explique Yves Levesque, le responsable de la formation pour l'ensemble du Canada, qui agit pour l'occasion à titre d'agent de liaison entre le personnel japonais et canadien.

Lorsque le dernier groupe repartira vers le Pays du soleil levant, leur présence au Saguenay aura constitué l'équivalent de 220 jours/homme.

Disposant de plusieurs véhicules, dont l'un est doté des éléments mécaniques et électroniques qui devraient équiper les voitures Subaru du tournant du siècle, le groupe effectue une foule de vérifications à la fois sur la route et à l'aide d'équipements électroniques sophistiqués.

«Nous croyons sincèrement que nous produisons déjà le meilleur véhicule sur le marché», soutient Yves Lévesque, qui a fait ses classes chez Bombardier avant de joindre les rangs de Subaru il y a quatre ans. «Mais les nouvelles exigences en matière de sécurité, d'économie d'énergie et de protection de l'environnement nous obligent à revoir constamment les différents paramètres qui permettent un fonctionnement optimum de notre système de traction intégrale.»

À titre d'exemple, la répartition idéale du poids d'un véhicule de ce type prévoit que 60 pour cent des charges portent vers l'avant du véhicule, tandis que 40 pour cent portent surtout sur la partie arrière. Cette répartition des charges revêt une grande importance pour le fonctionnement efficace du système de rouage intégral.

De plus, l'idée de tester les véhicules dans des conditions de froid et d'humidité élevés, en période hivernale, ou encore d'extrême chaleur, en Californie ou dans les zones désertiques de l'Arizona, par exemple, permet de connaître son état de fonctionnement dans le plus grand nombre de conditions possibles.



ENTOURÉS - Yves Lévesque, le cinquième à partir de la gauche, est entouré d'un groupe de spécialistes japonais de moteur et de transmission, employés du constructeur automobile Subaru.

(Phot Sylvain Dufour)

Autres tests en Finlande et en Alaska

L'accueil des gens d'ici attire les spécialistes

CHICOUTIMI (RGT) - «Il ne fait pas plus froid et ce n'est pas plus humide au Saguenay qu'à Québec ou Val-d'Or. Ce qui explique notre présence ici, c'est tout spécialement l'accueil chaleureux et l'empressement des gens à notre égard», précise Yves Lévesque, qui agit à titre d'agent de liaison pour un groupe de spécialistes nippons employés du constructeur automobile Subaru.

Né au Nord de Montréal, Yves Lévesque a vécu sa jeunesse dans la région de Québec.

Associé à Bombardier pendant plus de vingt ans, Lévesque est souvent venu dans la région, il y a plusieurs années, en marge de compétitions de motoneiges. Il a par ailleurs étudié à l'Université Laval où il a côtoyé des gens originaires du Saguenay-Lac-Saint-Jean.

À l'emploi des services techniques de Subaru Canada depuis quatre ans, il n'est donc pas étranger, bien qu'il se garde bien d'en être le seul responsable, au fait qu'un groupe de spécialistes viennent y effectuer des tests en saison hivernale.

Mais plus que le froid, plus que la neige, qui permettent par ailleurs de vérifier le bon fonctionnement des système de chauffage et de ventilation, Lévesque affirme avoir trouvé ici un accueil pour lequel il n'y a pas de pareil ailleurs.

De la Finlande à l'Alaska

«Nous réalisons les tests d'été au sud des États-Unis, dans la région de Phoenix ou de Los Angeles. Pour ce qui est des tests hivernaux, nous sommes déjà allés au Nord-Ouest et au Nord-Est des États-Unis, en Finlande et même en Alaska, où on peut vivre sous des températures de moins 43 degrés Celsius pendant plusieurs jours. Mais en-deça d'une certaine froideur, les données nous indiquent qu'il y a peu de changements notables», souligne-t-il.

«Auparavant, on effectuait également des tests dans le Dakota du Nord et du Sud. C'était agréable car on pouvait y pratiquer diverses activités sans doute plus facilement qu'ici, mais en revanche, la chaleur et le soutien des gens d'ici compensent largement.

«Dès la première année, nous avons été à même de le constater. Dès que nous demandons quelque chose, les gens s'efforcent de nous le procurer rapidement. C'est très agréable de travailler dans ces conditions», poursuit Lévesque.

Par ailleurs, le fait que la région soit grande et moins densément peuplée que d'autres permet à l'équipe, qui utilise parfois plusieurs véhicules, de circuler plus librement et de toujours pouvoir s'arrêter afin d'apporter les ajustements requis.



MULTIPLES TESTS - Outre de rouler sur les routes de la région, les spécialistes japonais nourrissent leurs micro-ordinateurs d'une foule de données qui permettent de tirer le maximum d'efficacité des systèmes qui équiperont les véhicules Subaru des années à venir.

(Photo Sylvain Dufour)

Camp d'entraînement de la série CART

Carpentier prend ses aises

HOMESTEAD, Floride (PC) - Patrick Carpentier a passé la journée de jeudi à regarder nerveusement dans ses miroirs, découvrant son nouvel environnement avec une certaine révérence. Hier, le pilote de la filière Player's a pris ses aises - et des ailes - en réussissant le quatrième temps lors de la deuxième journée d'essais du camp d'entraînement de la série CART, à Homestead, en Floride.

Originaire de Joliette, le pilote de 25 ans a fait stopper le chronomètre à 28,587 secondes, négociant l'ovale de 1,517 mille à une vitesse de 191,063 m/h. Il s'agit d'une amélioration de près d'une seconde et demie par rapport à son meilleur chrono de la veille.

«J'étais beaucoup moins intimidé qu'hier (jeudi) et j'ai pu rouler en changeant ma trajectoire sur la piste à ma guise», a déclaré Carpentier. «J'étais beaucoup plus à l'aise dans la circulation lourde et la voiture répondait bien. Je suis très content de ma progression.

«Je l'ai vraiment senti lorsque j'ai réalisé mon tour le plus rapide», a-t-il poursuivi. «J'ai attaqué le virage no 4 de façon très agressive et j'ai réussi à maintenir mon rythme jusqu'à la fin. J'ai encore beaucoup à apprendre, mais je vais quand même savourer cettre quatrième position.»

Pour une deuxième journée consécutive, c'est l'Américain Jimmy Vasser qui a été le plus rapide, bouclant le tour en 28,096 secondes (194,376 m/h). Le champion en titre de la série CART a devancé le duo brésilien composé de Mauricio Gugelmin (28,268 sec. - 193,220 m/h) et Raul Boesel (28,397 sec. - 192,342 m/h).

Greg Moore a vécu une autre journée de misère, souffrant d'un manque d'aérodynamisme au niveau du châssis de la voiture.

«Nous avons été incapables de trouver les bons ajustements sur notre nouveau châssis Lola», a expliqué le pilote de Maple Ridge, en Colombie-Britannique. «Nous étions à la recherche d'un bon compromis à l'équation sur-virage/sous-virage, mais en vain. De plus, il devenait trop dangereux d'essayer de pousser la machine davantage, surtout sur une piste ovale.»

Les pilotes de la série CART - ils étaient 23 en piste hier - seront de nouveau en piste aujourd'hui pour les deux dernières séances d'essais libres du week-end.

Sport détente

Ligue Jackpot

CHICOUTIMI (RGT) - Jeff Bittner a été le plus efficace sur les allées du Dallo, cette semaine, après avoir offert une note de 753 en triple, au sein de la Ligue de quilles Jackpot. Bon deuxième au classement des meilleures performances individuelles, Martin Kelley affiche un triple de 712, suivi d'Éric Gagnon, 711, Alain Bouchard et Luc Desbiens, chacun 707, Laurent Rivard, 702, Ghislain Tremblay, 696, Rémy Godin, 687, Gilles Bergeron, 680, Robert Gagnon, 657, André Lavoie, 654, Pierre Boivin (1), 649, Bernard Tremblay, 647, Lévis Gagnon, 639, France Harvey, 637, Jacques Simard (2), 633, Gaby Chassé, 631, Mario Bouchard, 628, et Alain Desgagné, 624.

Alouettes

CHICOUTIMI (RGT) - Un triple de 593 a permis à Lionel Gaudreault d'enlever la position de tête au domaine des meilleures performances individuelles de la dernière semaine, au sein de la Ligue de quilles Alouettes du Dallo de Chicoutimi. Marc Bédard est second avec 576, suivi de Gaby Tremblay, 572, Gilles Boulianne, 566, Léo Perron, 565, Denis Tremblay (2), 542, Albert Sasseville, 541, Rosario Thibeault et Julien McClusky, 539, Philippe St-Hilaire, 533, Olivier McClusky et Yvan Ouellet, chacun 527, Aurélien Lalancette, 525, Ron Leslie, 523, P.-A. Bergeron et Guy Boucher, 519.

Ligue des trois D

CHICOUTIMI (RGT) - En s'offrant un triple de 744, Alain Bouchard n'a eu aucune difficulté à s'octroyer le haut du pavé, au domaine des meilleures performances individuelles de la dernière semaine, au sein de la Ligue de quilles Deux divisions Les Trois D du Dallo de Chicoutimi. Bouchard devance de loin le second en liste, Michel Pellerin, avec 688, suivi de Michel Cloutier, 683, Gilbert Proulx, 657, Mario Bouchard, 654, Jean-Marc Dumont, 649, Yvon Goupil, 644, et Alain Dallaire, 632.

Au classement par équipe, Monic Richard domine le groupe B, avec 55 points, talonné par Serge Julien, 54,5 points. Jacques Morin et son équipes affichent la meilleure note du groupe B, avec 50,5 points, suivis par Rachelle Fortin, 47.



NOUVELLE SURFACEUSE - Le trop-plein de neige déversée sur la région a plusieurs effets imprévus. Les dirigeants du Club de motoneige Onatchiway, dont les 275 kilomètres de sentiers couvrent le secteur de la zec du même nom, en savent quelque chose. Toute la neige tombée au cours des dernières semaines a rendu la tâche trop ardue pour la machine, vieille de sept ans il faut le dire, dont le club disposait. On s'est donc procuré une nouvelle surfaceuse, de marque Gilbert et fabriquée à Roberval, dont on a pris possession cette semaine. Sur cette photo, on aperçoit le président du club, Roger Harvey, au centre, entouré du représentant de Gilbert-Tech, Yves Gilbert, et de l'opérateur de ce nouvel équipement, Gaby Tremblay.

Grosses quilles

CHICOUTIMI (RGT) - La meilleure performance individuelle de la dernière semaine, au sein de la Ligue Commerciale de grosses quilles du Dallo, a été réalisée par Daniel Mercier.

Mercier a produit un triple de 726, devançant ainsi Laurent Rivard, 698, Robert Gagnon (1), 677, Serge Lalande, 675, Lévis Gagnon, 674, Jean-Pierre Lavoie, 670, Roger Villeneuve, 663, Éric Gagnon, 655, et Yvon Goupil, 649.

Juniors

CHICOUTIMI (RGT) - David Turcotte, 526, Pascal Lamoureux, 500, et Yannick Villeneuve, 425, ont obtenu les meilleures notes en triple, cette semaine, en catégorie junior. Du côté féminin, viennent dans l'ordre Kathy Lavoie, 477, Mélissa Tremblay, 454, et Isabelle Tremblay, 424.

Annie-Marie Munger a pour sa part dirigé l'équipe la plus productive au pointage cumulatif, avec un total de 87 points, suivie par David Mallette, 85,5 points.

Plongée sous-marine

CHICOUTIMI (RGT) - Propriétaire de la Boutique subaquatique du fjord, Roland Tremblay informe la population qu'un cours de plongée sous-marine, accrédité par l'ACUC Internationale, débutera le dimanche 16 février, à la piscine de l'école polyvalente Dominique-Racine. Le cours sera dispensé de 8 h à midi, tous les dimanches, jusqu'à concurrence de quarante heures. Le but du cours est d'offrir les bases de la plongée. L'équipement est fourni.

Par ailleurs, le Club de plongée écologique du Saguenay commencera ses plongées de nettoyage très bientôt, tandis qu'une soirée photo se tiendra le 8 février.

Pour des renseignements plus détaillés, il suffit d'appeler Roland Tremblay au 545-6487.

Places disponibles

CHICOUTIMI (RGT) - Les personnes désireuses de s'offrir un cours de plongée dans les eaux de la piscine du Cégep de Chicoutimi doivent contacter Gilles Tremblay au 549-9528.

Des cours seront dispensés tous les mardis, de 20 h à minuit, à compter du 4 février, et tous les dimanches, de 16 h à 20 h, à compter du 9 février. Dans les deux cas, le cours dure huit semaines et un prix spécial est accordé aux étudiants. Ces cours obtiennent l'accréditation, valide à vie partout dans le monde, de l'ACUC Internationale.

Enfin, pour les indécis, une séance d'essais libres est offerte tous les vendredis, entre 21 h 30 et 23 h, à la piscine du Cégep de Chicoutimi.

Tournoi de hockey éponge

CHICOUTIMI (SE) - Un tournoi de hockey éponge sera disputé près du pavillon Sainte-Claire du secteur Nord de Chicoutimi, du 14 au 16 février. Le tirage au sort des équipes est prévu pour le 12 février. Les frais d'inscription ont été fixés à 70 $ par formation. Les personnes qui veulent plus de détails ou inscrire une équipe sont invitées à communiquer avec Dany Jean (543-3827) ou Michel Belley (693-6080).

Hockey éponge et ballon sur glace

JONQUIÈRE (RGT) - Un tournoi de hockey éponge et de balai sur glace se tiendra les 6, 7 et 8 février, sur la patinoire extérieure du secteur Saint-Jean-Eudes, à Jonquière.

Organisé par les joueurs de la Brassette du capitaine, l'événement s'ouvre aux joueurs de hockey éponge en classe ouverte, tandis que les formations de ballon balai ont droit à deux joueurs de ligue.

L'inscription coûte 70$ par équipe de ballon balai, 100$ pour le hockey éponge. Les bourses dépendront du nombre d'équipes inscrites.

Pour information, il faut appeler Daniel, au 548-1474, ou Claude, au 548-6605.

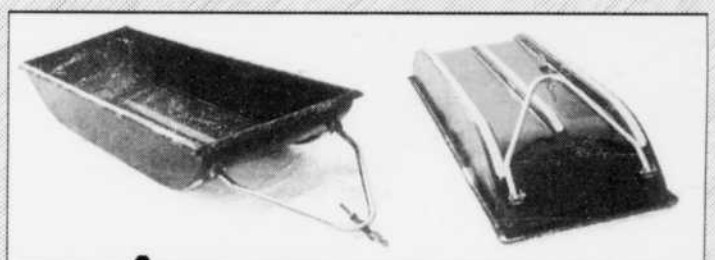
Les spécialistes du
FIBRE DE VERRE
au Saguenay–Lac-Saint-Jean

Fernand Simard 668-8261
Joseph-Henri Minier 668-7063

607, Grande-Décharge, Delisle
(dans les locaux de Maisons C.H.)

668-4079

Réparation de cabine de motoneige en plastique, ou polycarbonate ou fibre de verre



TRAÎNE DE MOTONEIGE
en fibre de verre
100 % RÉGIONAL

Fabricant de fibre de verre et réparation
Recouvrement de patio (bois ou béton) et toit de tous genres

Réparation et fabrication industrielle
Réparation de plastique de tous genres

341792


Nicol Gauthier


Claude Duchaine


Bernard Asselin

URGENT BESOIN
de voitures usagées
PAYONS COMPTANT

SUPER VENTE DE DÉMO
Super Spécial
1996 Saturn SLI
4 p., 4 cyl., auto, SF, SD, radiocassette AM/FM, blanche, int, gris. Garantie 4 ans/80 000 km. Comme neuve, seul. 10 000 km.
NOTRE PRIX:
15 678$

1994 Saturn SC1
2 portes, 4 cylindres, 5 vitesses, aileron, radiocassette AM/FM, seulement 68 000 km, aqua, int. gris. Garantie 1 an/20 000 km.
SPÉCIAL:
12 297$

1996 Saturn SL
4 p., 5 v., radio AM/FM, stéréo, air climatisé, aileron, noire et or, int, beige. Garantie 4 ans/80 000 km. Comme neuve. Seulement 12 000 km.
NOTRE PRIX:
14 995$

1995 Isuzu Rodéo LS
4 p., 5 v., 3,2 L, 175 HP, V6, équipé au complet, attache-remorque, déflecteur, roues mag. Seulement 15 000 km, bleu gris, int. gris. Bal. de garantie 5 ans/100 000 km.
NOTRE PRIX:
27 500$

VOUS POUVEZ PROFITER D'UN PLAN DE LOCATION POUR CES VÉHICULES. INFORMEZ-VOUS!

SATURN
Saturn du Saguenay
opérée par: Auto L.P. Tremblay
Votre concessionnaire «Saturn» au Saguenay – Lac-Saint-Jean
1330, boul. du Royaume, Chicoutimi 549-3320

342156

Grosse promotion à Roberval

Le club de curling lance «Une journée de rêve»

ROBERVAL (RT) - Le club de curling de Roberval vient de trouver une brillante idée pour aller chercher de l'argent neuf dans le public afin de financer les travaux de rénovation du club au cours des prochains mois.

Ainsi, une vaste promotion, soit «Une journée de rêve», est donc lancée.

Initiateur de ce projet, Bernard Bouchard estime que cette grande promotion saura ravir tout le monde.

«Les marchands y gagneront, le club de curling aussi en plus des gagnants. C'est que nous organisons un tirage de trois prix, un de 10 000 $, un second de 5000 $ et un troisième de 2000 $ que les heureux gagnants devront dépenser à Roberval.

Le tirage se fera le 10 mai lors d'une soirée-gala. Les gagnants se retrouveront le 24 mai pour une grande journée de magasinage à Roberval. Nous avons 6000 billets en vente à 10 $ l'unité. Je pense que tout le monde va bien s'amuser», raconte Bernard Bouchard.



Le club de curling organise cette grande promotion en collaboration avec la Chambre de commerce de Roberval et le groupe Radio Antenne Six. Les gagnants auront de 9 h à 17 h pour dépenser leur gros lot.

Un club plus accessible

«Nous voulons adapté notre club pour le rendre accessible aux personnes handicapées et on devra, tôt ou tard, réaménager nos locaux en fonction du site privilégié qu'est le lac Saint-Jean. Nous ne raterons pas notre coup avec cette grande promotion puisque le prix du billet est abordable. En fait, le club, qui fait ses frais d'opération, veut améliorer ce qu'il a déjà.

C'est toute une population qui en profite. Les billets, qui ne sont en vente qu'à Roberval, peuvent cependant être achetés par des personnes de l'extérieur», mentionne Bouchard, entouré de plusieurs membres du club de curling lors de cette conférence de presse tenue vendredi à Roberval.

Si jamais cette promotion obtenait le succès escompté, il est fort possible que l'expérience soit répétée les prochaines années.

«On ne se fixe pas d'objectifs précis mais dès que nous aurons une somme suffisante pour payer nos rénovations, nous pourrions céder notre idée à un organisme qui aurait besoin d'une campagne de financement», conclut Bouchard.

Haltérophilie

L'association régionale tenait ses compétitions

par Rémi Gilles Tremblay

DOLBEAU (RGT) - L'Association régionale d'haltérophilie du Saguenay-Lac-Saint-Jean tenait hier, à Dolbeau, ses compétitions régionales servant à déterminer les représentants de la région aux prochains Jeux du Québec. Neuf leveurs ont obtenu leur laissez-passer.

Deux haltérophiles ont par ailleurs profité de l'occasion pour franchir de nouveaux standards.

Sébastien Jean, d'Alma, a soulevé des barres totalisant 280 kilos, dans le groupe des haltérophiles de 83 kg, ce qui lui vaut ses standards internationaux juniors. De son côté, Stéphane Guénard, qui lève chez les 64 kg, a réussi ses standards canadiens senior en soulevant des barres totalisant 202,5 kilos.

Ont obtenu leur laissez-passer pour les Jeux du Québec Annick Dallaire, 59 kg, Isabelle Langevin, 64 kg, Francis Gobeil, 50 kg, Steeve Gauthier, 54 kg, David Morin, 59 kg, Stéphane Guénard, 64 kg, Pierre-Luc Gagné, 64 kg, Dominic Cloutier, 70 kg, et Bernard Tremblay, 76 kg.

GRANDE VENTE FIN DE SAISON
Rabais de 500$ à 1500$
sur motoneige Polaris 1997
en inventaire
Meilleur prix en ville
VASTE CHOIX DE MOTONEIGES USAGÉES
Transport et préparation en sus.
POLARIS
GOBEIL ÉQUIPEMENT
2138, BOUL. SAINT-JEAN-BAPTISTE, CHICOUTIMI • 549-3956
342148

LE QUOTIDIEN du samedi
Pour les jeunes 12-17
À LIRE TOUS LES SAMEDIS
DANS LE QUOTIDIEN
Super
INTÉRESSANT!
CAPTIVANT!
NOMBREUX PRIX À GAGNER!
PRIX TRIMESTRIEL
TÉLÉ COULEUR Panasonic 20"
Valeur de: 450$
LECTEUR DE DISQUES PORTATIF Panasonic
Valeur de: 150$
Deviens membre du Club
C'EST GRATUIT!
POUR EN SAVOIR PLUS LONG, LIS... QUOTIDIEN
340949

Première course au calendrier régional

Lavoie et Lefebvre reprennent où ils ont laissé



Harold Lavoie

par Rémi Gilles Tremblay

SAINT-BRUNO (RGT) - Harold Lavoie et Karine Lefebvre ont repris le travail là où ils l'avaient laissé à l'issue de la dernière saison, hier, en s'emparant de la positon de tête à leur premier départ de l'année 1997, sur un circuit aménagé dans les rues de Saint-Bruno.

Bénéficiant d'une belle température, inscrit chez les seniors II, Lavoie a franchi la distance de dix kilomètres en un temps de 35 mn 05 s, devançant par plus de trois secondes son compatriote robervalois Christian Lespérance (38 mn 08 s), un vétéran. Troisième au fil sur la même distance, Raynald Laberge, de Chicoutimi, a couru pendant 40 mn 01 s.

Lefebvre a pour sa part couru la distance de cinq kilomètres en 19 mn 42 s, retranchant plus d'une minute au chrono de sa plus proche rivale, Véronique Goulet (20 mn 50 s). Érika Saint-Pierre, du club de Mille, a cueilli la troisième place en vertu d'un temps de 21 mn 29 s.

Chez les hommes, le plus rapide sur cinq kilomètres a été Mario Lesage, du club Jeannois, un senior II, grâce à un chrono de 19 mn 14 s, suivi par Normand Tremblay, à 19 mn 17 s, et Alain Brassard, du club du Mille, meneur chez les senior I et arrivé au fil après 19 mn 18 s de travail.

La course la plus rapide sur dix kilomètres a par ailleurs été réussie par Nathalie Guérin, du club Jeannois, à 46 mn 07 s, suivie par Sylvie Potvin, à 49 mn 48 s, et Bernadette Girard, du club Kitrot, auteur d'un chrono de 50 mn 58 s.

Autres résultats

Ont remporté les honneurs de leur catégorie sur la distance de cinq kilomètres Mathieu Cleary (junior masculin I), du Kitrot; Alain Brassard (senior masculin I), du club du Mille; Alain Desgagné (senior masculin II), du Kitrot; Roger Dufour (vétéran I), du Jakours; Pierre Gauthier (vétéran II), du Jakours; Franco Savastano (vétéran III), du Brunet; Karine Lefebvre (junior féminin I), d'Alma; Lyne Tremblay (senior II); Louise Blackburn (vétéran I); et Claudette Munger (vétéran II), toutes trois de Jonquière.

Dave Mustaikis (senior I), du Jakours; Harold Lavoie (senior II), du Kitrot; Christian Lespérance (vétéran I), de Roberval; Aurélien Perron (vétéran II); et Albert Pedneault (vétéran III), deux coureurs du Jakours, ont remporté les honneurs de leur groupe respectif du côté masculin.

Chez les dames, les plus rapides sur cette distance ont été Line Girard (senior I); Nathalie Guérin (senior II), du Jeannois, et Sylvie Potvin (vétéran I).

Enfin, du côté de la relève, Vanessa Gagné a cueilli les honneurs du groupe junior



Karine Lefebvre

dame en parcourant la distance de 1,6 kilomètre en un temps de 7 mn 38 s, devançant ainsi Marilyn Goulet, du club Sag-Lac, et Marie-Hélène Labonté, du club Jeannois.

Croufer septième à Canmore

CANMORE, Alberta (RGT) - Le Jonquiérois Jean-François Croufer n'aura d'autre choix que d'offrir une excellente performance, aujourd'hui, alors que sera disputée la troisième et dernière épreuve de sélection en prévision des championnats du monde de ski de fond.

En signant un chrono de 1 h 19 mn 10 s, hier, l'épreuve de 30 kilomètres en style libre, sur le parcours très sélect de Canmore, en Alberta, Croufer raflait la septième position parmi un groupe de 34 fondeurs parmi les plus rapides au Canada.

Les cinq meilleurs au pointage cumulatif des trois épreuves se qualifient pour les mondiaux. Treizième jeudi, Croufer devait offrir une performance sans failles, hier.

«Mais je pense que j'ai fait un pas en avant, aujourd'hui (samedi). Ma position de jeudi m'avait un peu déçu. Cette fois, c'est mieux. Ça me satisfait un peu plus, même si les deux boucles de quinze kilomètres ont constitué une dure épreuve», indiquait l'athlète jonquiérois lors d'un entretien téléphonique.

En fait, c'est mieux que jeudi, mais Croufer devra mettre à profit ses talents et sa préférence pour le style classique pour dominer l'épreuve de dix kilomètres. Hier, il se trouvait à 22 secondes du détenteur de la cinquième place, ce qui le rendait confiant pour aujourd'hui.

«Le dix kilomètres, c'est une distance de championnat du monde. Et puis je suis plus à l'aise en style classique», admet le fondeur qui se retrouve en terrain connu, sur la piste albertaine qu'il parcoure pour la quatrième fois.

Autre participant originaire de Jonquière à ces épreuves, Dominic Gagnon, qui s'était offert une dixième place jeudi, a dû se contenter d'une vingt-sixième position, hier. La pente sera difficile à remonter, aujourd'hui.

YAMAHA
Vente Fin de Saison
Tout doit sortir!
Vêtements, casques et accessoires au PRIX COÛTANT
USAGÉES LE COIN DES AUBAINES USAGÉES
1996 (2) V Max 600 XT
1996 V Max 500
1995 V Maz 600 DX
1995 Summit 670
1995 Storm SKS
1994 V Max 4
1993 Exciter SX
1993 Exciter ST
1993 PZ 480 LE
1992 EXT SP
1990 PZ 480
1989 Ovation
1987 PZ 480
1974 SL 292
QUELQUES MODÈLES 1997 ENCORE DISPONIBLES
SENSATION YAMAHA
850, boul. Sacré-Cœur, Saint-Félicien
679-3000
#1 Le à Saint-Félicien
Location et financement SUR PLACE
342375

SUZUKI
L'experience tant attendue!MD
1997 REMISE DIRECTE!
VOUS recevrez une REMISE DIRECTE lorsque vous faites un dépôt minimal de 200 $ sur une grande sélection de notre gamme 97, incluant la moto la plus innovatrice sur le marché moderne la TL1000SV!
À INJECTION 996cc BICYLINDRE EN V
PNEU 190/50ZR-17 SUR ROUE DE 6"
Placez le dépôt entre le 1er janvier 1997 et le 31 mars 1997, prenez livraison avant le 31 mai 1997 et vous recevrez une REMISE DIRECTE variant entre $100 et $500! Faites vite ! Plus vous vous exécuterez rapidement, plus importante sera la remise et meilleure sera votre chance de conduire une Suzuki 97 flambant neuve !
La Baie Moto Sports — 1142, av. du Port, LA BAIE, 544-6530
Martial Gauthier loisirs enr. — 1015, boulevard Sainte-Geneviève, CHICOUTIMI-NORD, 543-6537
R. Spence & Fils Jonquière — 4364, boul. du Royaume, JONQUIÈRE, Tél.: 542-4456/547-0054, Fax: 542-7093
Sports DRC — 3055, av. du Pont Sud, ALMA, 668-2151
341843

STATISTIQUES

progrès-dimanche



Hockey



Ligue nationale

CLASSEMENT DOUBLE

Conférence de l'Est
Section Nord-Est

	MJ	G	P	N	Bp	Bc	Pts	Dom	Etran.	10 m.	Série
Pittsburgh	51	28	18	5	188	155	61	16-5-3	12-13-2	6-3-1	G1
Buffalo	51	27	19	5	148	133	59	16-7-2	11-12-3	6-4-0	G2
Hartford	50	20	23	7	146	163	47	14-9-2	6-14-5	3-7-0	P2
Montréal	53	19	25	9	166	187	47	12-11-3	7-14-6	3-6-1	N1
Boston	50	19	25	6	144	173	44	10-14-5	9-11-1	4-6-0	G1
Ottawa	49	16	23	10	132	144	42	9-14-6	7-9-4	4-3-3	G1
Section Atlantique											
Philadelphie	51	29	15	7	161	126	65	14-9-3	15-6-4	4-3-3	P1
Floride	51	26	15	10	147	118	62	13-6-4	13-9-6	5-4-1	P1
NY Rangers	53	26	20	7	182	147	59	14-10-4	12-10-3	4-4-2	G1
New Jersey	49	24	17	8	129	123	56	11-7-7	13-10-1	3-2-5	N3
Washington	51	21	25	5	134	140	47	11-11-2	10-14-3	4-5-1	G1
Tampa Bay	49	18	25	6	137	156	42	6-11-6	12-14-0	4-5-1	P4
NY Islanders	51	16	26	9	137	149	41	11-12-2	5-14-7	4-5-1	P3
Conférence de l'Ouest											
Section Centrale											
Dallas	51	29	18	4	154	123	62	13-10-2	16-8-2	6-3-1	P1
Detroit	49	23	17	9	148	112	55	12-8-5	11-9-4	3-4-3	G1
St. Louis	53	25	24	4	160	165	54	10-14-1	1 5-10-3	7-3-0	P1
Phoenix	51	22	25	4	140	161	48	10-12-4	12-13-0	4-6-0	P1
Chicago	52	18	26	8	130	139	44	8-16-3	10-10-5	3-5-2	G1
Toronto	53	19	33	1	150	188	39	12-15-0	7-18-1	2-7-1	P1
Section Pacifique											
Colorado	52	31	13	8	177	122	70	16-4-4	15-9-4	7-3-0	P1
Edmonton	52	25	22	5	164	151	55	14-10-2	11-12-3	6-3-1	G4
Vancouver	49	24	23	2	157	161	50	14-10-1	10-13-1	5-4-1	G2
Anaheim	50	20	24	6	144	150	46	13-11-2	7-13-4	6-3-1	G1
San Jose	50	19	26	5	132	158	43	9-13-3	10-13-2	6-4-0	G2
Calgary	50	18	26	6	126	151	42	11-11-2	7-15-4	5-4-1	P1
Los Angeles	51	18	27	6	139	178	42	11-10-3	7-17-3	4-4-2	G1

CLASSEMENT GÉNÉRAL

CONFÉRENCE DE L'EST

	MJ	Pts
Philadelphie	51	65
y-Pittsburgh	51	61
Floride	51	62
Buffalo	51	59
NY Rangers	53	59
New Jersey	49	56
Hartford	50	47
Washington	51	47
Montréal	53	47
Boston	50	44
Tampa Bay	49	42
Ottawa	49	42
NY Islanders	51	41

CONFÉRENCE DE L'OUEST

	MJ	Pts
Colorado	52	70
y-Dallas	50	62
Detroit	49	55
Edmonton	52	55
St. Louis	53	54
Vancouver	49	50
Phoenix	51	48
Anaheim	49	46
Chicago	52	44
San Jose	50	43
Calgary	50	42
Los Angeles	51	42
Toronto	53	39

y-meneurs de sections classés 1-2

x-Les meneurs de division sont assurés des deux premières positions de chaque conférence.

CALENDRIER

Samedi, 1er février
Detroit 4 St. Louis 1
NY Rangers 4 Philadelphie 0
Boston 3 Tampa Bay 0
Washington 3 Floride 1
San Jose 2 Colorado 1
New Jersey 4 Montréal 4
Ottawa 2 Toronto 1
Vancouver à Calgary, 22h30.
Chicago à Los Angeles, 22h30.

Dimanche, 2 février
Washington à Buffalo, 19h.
Boston à NY Rangers, 19h.
Dallas à Detroit, 19h.
Colorado à Anaheim, 20h.

Lundi, 3 février
Vancouver à Ottawa, 19h30.
Floride à Montréal, 19h30.
Los Angeles à Calgary, 21h30.
Chicago à San Jose, 22h30.

Mardi, 4 février
Ottawa à Boston, 19h30.
Vancouver à Pittsburgh, 19h30.
Anaheim à NY Islanders, 19h30.
Buffalo à Philadelphie, 19h30.
St. Louis à Detroit, 19h30.
Tampa Bay à Phoenix, 21h.

LES MARQUEURS

(Parties à Calgary et Los Angeles non incluses)

	B	A	Pts
66-Mario Lemieux, Pittsburgh	36	50	86
68-Jaromir Jagr, Pittsburgh	42	34	76
99-Wayne Gretzky, Rangers	16	52	68
08-Teemu Selanne, Anaheim	29	38	67
13-Mats Sundin, Toronto	29	33	62
10-Ron Francis, Pittsburgh	19	42	61
11-Mark Messier, Rangers	28	31	59
07-KeithTkachuk, Phoenix	32	24	56
16-Zigmund Palffy, Islanders	30	25	55
09-Paul Kariya, Anaheim	21	34	55
19-Joe Sakic, Colorado	15	40	55
02-Brian Leetch, Rangers	15	40	55
16-Brett Hull, St.Louis	29	25	54
14-Brendan Shanahan, Detroit	28	26	54
10-John LeClair, Philadelphie	29	24	53
08-Mark Recchi, Montréal	24	29	53
12-Adam Oates, Boston	18	35	53
19-Steve Yzerman, Detroit	13	40	53
12-Peter Bondra, Washington	32	20	52
77-Pierre Turgeon, St.Louis	13	38	51
10-Tony Amonte, Chicago	31	19	50
25-Vincent Damphousse, Montréal	20	30	50
49-Brian Savage, Montréal	18	32	50
09-Mike Modano, Dallas	23	25	48
93-Peter Nedved, Pittsburgh	23	25	48
11-Daniel Alfredsson Ottawa	18	28	48
39-Doug Weight, Edmonton	13	35	48
08-Geoff Sanderson, Hartford	27	20	47
51-Andrei Kovalenko, Edmonton	25	21	46
96-Pavel Bure, Vancouver	21	25	46
89-Alexander Mogliny, Vancouver	20	26	46
08-Sandis Ozolinsh, Colorado	16	30	46
21-Peter Forsberg, Colorado	12	34	46
93-Doug Gilmour, Toronto	11	35	46
27-Scott Mellanby, Floride	20	24	44
16-Jozef Stumpel, Boston	13	31	44
11-Owen Nolan, San Jose	22	21	43
20-Luc Robitaille, Rangers	21	21	42
13-Valeri Kamensky, Colorado	17	25	42
21-Andrew Cassels, Hartford	13	29	42
19-Alexei Yashin, Ottawa	23	18	41
14-Thoeren Fleury, Calgary	21	20	41
26-Ray Sheppard, Floride	20	21	41
94-Ryan Smyth, Edmonton	24	16	40
23-Dave Andreychuck, New Jersey	19	21	40
27-Derek King, Islanders	18	22	40
12-John Cullen Tampa Bay	13	27	40
16-Bobby Holik, New Jersey	10	30	40
09-Adam Graves, Rangers	17	22	39
14-Geoff Courtnall, St.Louis	13	26	39
08-Dimitri Khristich, Los Angeles	13	26	39
04-Kevin Hatcher, Pittsburgh	11	28	39
22-Mike Gartner, Phoenix	21	17	38
18-Adam Deadmarsh, Colorado	21	17	38
91-Sergei Federov, Detroit	19	19	38
11-Saku Koivu, Montréal	13	25	38
26-Alexei Zhamnov, Chicago	9	29	38
20-Oleg Tverdovsky, Phoenix	8	30	38
24-Niklas Sundstrom, Rangers	18	19	37
17-Rod Brind'Amour, Flyers	17	20	37
51-Dave Gagner, Calgary	14	23	37
07-Jason Arnott, Edmonton	12	25	37
09-Bernie Nicholls, San Jose	11	26	37
77-Chris Gratton, Tampa Bay	17	19	36
10-Jim Campbell, St.Louis	17	19	36
88-Eric Lindros, Philadelphie	15	21	36
97-Jeremy Roenick, Phoenix	14	22	36
17-Mike Ridley, Vancouver	14	22	36
26-Derek Plante, Buffalo	22	13	35
22-Dino Ciccarelli, Tampa Bay	19	16	35
39-Feff Freissen San Jose	15	20	35
27-Alexei Kovalev, Rangers	13	22	35
16-Pat Verbeek, Dallas	10	25	35
24-Jerome Iginla, Calgary	15	19	34
90-Joé Juneau, Washington	14	20	34
39-Travis Green, Islanders	10	24	34

Ligue américaine

Conférence Nord
Section canadienne

	MJ	G	P	N	DP	BP	BC	Pts
St. John's	49	21	18	6	4	155	166	52
Saint-Jean	45	17	21	5	2	149	155	41
Fredericton	46	17	23	5	1	149	169	40
Hamilton	47	15	25	5	3	138	176	38
Section Empire State								
Syracuse	49	24	20	5	0	159	154	53
Rochester	43	23	15	6	0	154	140	52
Albany	44	21	18	4	1	150	131	47
Adirondack	46	18	20	7	1	148	158	44
Binghamton	47	15	22	8	2	146	182	40
Conférence Sud								
Section Nouvelle-Angleterre								
Worcester	48	26	17	2	3	160	151	57
Portland	48	25	16	3	4	173	151	57
Springfield	47	24	16	6	1	155	142	55
Providence	48	19	27	1	1	153	184	40
Section Mid-Atlantique								
Philadelphie	49	31	10	6	2	206	142	70
Hershey	53	29	14	6	4	186	147	68
Kentucky	47	27	15	5	0	177	155	59
Baltimore	52	17	27	6	2	146	181	42
Caroline	46	15	27	2	2	151	171	34

Samedi, 1er février
Fredericton à Adirondack
Syracuse à Albany
Rochester à Caroline
Philadelphia à Hershey
Portland à Saint John
Providence à Springfield

Dimanche, 2 février
St. John's à Hamilton
Binghamton à Portland
Springfield à Providence
Kentucky à Syracuse
Hershey à Worcester

LES MARQUEURS

	B	P	Pts
Vaclav Prospal, Philadelphie	24	45	69
Peter White, Philadelphie	27	32	59
Alexei Lojkin, Fredericton	20	38	58
Blair Atchevnum, Hersey	25	28	53
Shawn McCosh, Philadelphie	25	27	52

Ligue internationale

CONFERENCE DE L'EST
Section Nord-Est

	MJ	G	P	DF	BP	BC	Pts
Orlando	50	35	12	3	200	139	73
Detroit	51	32	12	7	169	136	71
Cincinnati	49	28	15	6	148	138	62
Grand Rapids	51	26	19	6	160	156	58
Québec	49	25	17	7	160	152	57
Section Centrale							
Indianapolis	51	27	19	5	177	144	59
Cleveland	50	24	19	7	174	171	55
Fort Wayne	49	20	23	6	137	188	46
Michigan	47	18	24	5	114	140	41
Conférence de l'Ouest							
Section Mid-Ouest							
San Antonio	52	30	18	4	195	183	64
Chicago	51	26	21	4	190	191	56
Milwaukee	50	23	21	6	161	181	52
Kansas City	50	21	21	8	159	175	50
Manitoba	49	16	25	8	147	185	40
Section Sud-Ouest							
Long Beach	50	32	11	7	193	146	71
Utah	55	28	24	3	175	174	59
Las Vegas	50	26	20	4	162	174	56
Houston	51	26	21	4	142	138	56
Phoenix	51	15	29	7	137	192	37

Un point pour une défaite en fusillade.

Samedi, 1er février
Detroit 4 Québec 3
Indianapolis 5 Cleveland 4 (F)
Fort Wayne 4 Orlando 1
Chicago à Kansas City
Cincinnati à Grand Rapids
Houston à San Antonio
Las Vegas à Phoenix
Long Beach au Utah
Manitoba au Michigan

Dimanche, 2 février
Detroit à Chicago
Grand Rapids à Cleveland
Indianapolis à Michigan
Kansas City à Milwaukee
Phoenix à Long Beach

LES MARQUEURS

	B	P	Pts
Rod Brown, Chicago	31	54	85
Steve Maltais, Chicago	31	35	66
Stephane Morin, Long Beach	21	41	62
Michel Picard, Grands Rapides	30	31	61
Kip Miller, Chicago	13	45	58
Daniel Shank, San Antonio	20	36	56
Patrice Lefebvre, Long beach	15	41	56
Jeff Nelson, Grands Rapides	21	34	55

Junior majeur

Section Robert-Lebel

	MJ	G	P	N	BP	BC	Pts
Granby	55	36	15	4	226	161	76
Hull	52	34	17	1	251	161	69
Val-d'Or	55	33	20	2	198	161	68
Drummondville	55	28	26	1	249	236	57
Laval	54	18	34	2	197	250	38
Sherbrooke	53	18	34	1	154	211	37
Rouyn-Noranda	52	14	33	5	132	218	33
Section Frank-Dilio							
Victoriaville	52	32	17	3	209	157	67
Shawinigan	53	28	20	5	211	187	61
Rimouski	56	26	25	5	218	198	57
Halifax	54	26	24	4	193	196	56
Chicoutimi	53	26	24	3	188	176	55
Beauport	52	21	29	2	171	202	44
Moncton	50	13	35	2	158	241	28

Samedi, 1er février
Halifax 7 Beauport 1
Granby 2 Val-d'Or 0

Dimanche, 2 février
Drummondville à Halifax, 14h
Sherbrooke à Chicoutimi, 18h
Victoriaville à Hull, 19h
Beauport à Moncton, 19h
Laval à Rouyn-Noranda, 19h
Rimouski à Shawinigan, 19h

Lundi, 3 février
Drummondville à Moncton, 19h

Mardi, 4 février
Sherbrooke à Beauport, 19h30
Shawinigan à Chicoutimi, 19h30
Granby à Laval, 19h30

Mercredi, 5 février
Val-d'Or à Hull, 19h30

Jeudi, 6 février
Chicoutimi à Moncton, 19h
Rimouski à Rouyn-Noranda, 19h30

Collégial majeur

	PJ	G	P	DP	BP	BC	Pts
Lévis-Lauzon	24	18	4	2	133	69	38
St-Laurent	21	16	4	1	108	49	33
John-Abbott	24	16	7	1	96	95	33
Laflèche	23	14	5	4	100	81	32
Col. Français	23	13	9	1	116	78	27
Jonquière	25	8	12	5	91	130	21
Lennoxville	23	7	13	3	90	105	17
Chicoutimi	25	7	15	3	101	161	17
Joliette	22	6	14	2	83	130	14

Dp: Un point pour une défaite en prolongation.

Samedi, 1er février
John-Abbott 5 Chicoutimi 7
Laflèche 2 Jonquière 3 (fus.)

Dimanche, 2 février
Lévis-Lauzon à Joliette, 19h30

LES MARQUEURS

	PJ	B	P	Pts
Nicolas Morisset, Lévis-Lauzon	21	14	24	38
Jean-Mahieu Dion, Lennoxville	21	15	21	36
Benoît Branchaud, Laflèche	21	16	18	34
David Bélanger, Laflèche	21	14	20	34
Karl Tremblay, St-Laurent	21	12	20	32

Ligue midget AAA

Section CCM

	MJ	G	P	DF	BP	BC	Pts
Gatineau	40	25	13	2	156	130	52
Lac St-Louis	39	23	13	3	199	177	49
Régents LLL	37	23	12	2	180	143	48
Mtl-Bourassa	38	14	21	3	165	209	31
Amos	40	10	30	0	108	178	20
Section Tacks							
Ste-Foy	40	25	12	3	185	148	53
Jonquière	39	20	15	4	147	159	44
Charles-LeMoyne	40	21	17	2	164	147	44
Cap-de-la-Madeleine	40	19	20	1	168	170	39
Magog	39	16	23	0	154	164	32

NOTE: Un point pour une défaite en fusillade.

Dimanche, 2 février
Magog à Jonquière, 16h

Vendredi, 7 février
Mtl-Bourassa à Gatineau, 20h
Ste-Foy à Magog, 20h

Dimanche, 9 février
Lac St-Louis à Ste-Foy, 14h
Mtl-Bourassa à Régents LLL, 16h

Mardi, 11 février
Régents LLL à Lac St-Louis, 19h30

LES MARQUEURS

	PJ	B	A	Pts
Mike Ribeiro, Mont.-Bourassa	37	27	53	80
Corey Pecker, Lac St-Louis	36	28	39	67
Eric Chouinard, Ste-Foy	36	26	38	64
Mathieu Lendick, Lac St-Louis	39	21	39	60
Eric Coté, Magog	36	21	33	54
Philippe Choinière, Magog	37	20	32	52

Hockey régional

Ligue Junior

	PJ	G	P	DF	BP	BC	Pts
Jonquière	26	21	3	2	250	66	44
Chicoutimi	25	19	6	0	224	100	38
La Baie	25	18	6	1	150	105	37
Métabetchouan	25	9	14	2	114	169	20
Alma	25	5	19	1	86	211	11
Normandin	25	3	20	2	77	249	8

Vendredi, 31 janvier
Jonquière 1 Métabetchouan 3

Dimanche, 2 février
Chicoutimi à Jonquière, 18h45
La Baie à Alma, 19h30
Normandin à Métabetchouan, 19h30

LES MARQUEURS

	B	A	Pts
Carl Verreault, Jonquière	48	64	112
Evans Dallaire, Jonquière	39	60	99
Maxime Duperré, Jonquière	28	58	86
Marc-André Gobeil, La Baie	37	32	69
Richard Lapointe, Chicoutimi	26	41	67
Stéphane Gauthier, Chicoutimi	37	28	65

Ligue Midget

	PJ	G	P	N	DP	BP	BC	Pts
X-Dolbeau	26	21	3	1	1	147	62	44
Saint-Félicien	26	16	8	2	0	117	94	34
Alma	25	15	7	2	1	112	80	33
Jonq. (Marquis)	27	15	10	1	1	106	86	32
Jonq. (Orioles)	27	12	13	2	0	96	111	26
Chicoutimi	26	11	13	1	1	91	113	24
Chicoutimi-Nord	25	5	16	3	1	80	113	14
La Baie	24	2	22	0	0	53	143	4

X-Champion de la saison régulière.

Vendredi, 31 janvier
Chicoutimi-Nord 3 Jonq. (Orioles) 4
Saint-Félicien 5 Dolbeau 4 (prol.)
Samedi, 1er février
Dolbeau 4 Chicoutimi 2

Dimanche, 2 février
La Baie à Jonq. (Marquis), 19h
Jonq. (Orioles) à Chicoutimi, 19h30 (Plateau)

LES MARQUEURS

	B	A	Pts
Mathieu Boulianne, Dolbeau	26	29	55
Sylvain Bouchard, Jonq. (Orioles)	30	24	54
Patrice Gagnon, Alma	19	34	53
Jérôme Ouellet, Saint-Félicien	25	24	49
Cédric Minier, Dolbeau	22	27	49

Ligue bantam

	PJ	G	P	N	DP	BP	BC	Pts
Roberval	25	19	6	0	0	130	75	38
Lac-St-Jean-Est	25	17	6	0	2	125	82	36
Mistassini	25	15	9	1	0	126	93	31
Chicoutimi	26	15	10	1	0	102	81	31
Jonq. (Orioles)	26	13	10	2	1	96	98	29
Chicoutimi-Nord	28	13	14	0	1	94	110	27
La Baie	28	4	20	4	0	84	140	12
Jonq. (Marquis)	27	4	20	2	1	63	141	11

Samedi, 1er février
Lac-Saint-Jean-Est 4 Roberval 3
Chicoutimi-Nord 1 Jonq. (Orioles) 3
La Baie 2 Chicoutimi 5

Dimanche, 2 février
Chicoutimi à Lac-Saint-Jean-Est, 14h
Jonq. (Marquis) à Mistassini, 14h
Roberval à Jonq. (Orioles), 14h10

LES MARQUEURS

	B	A	Pts
Marc Villeneuve, Lac-St-Jean-Est	25	28	53
Jimmy Gaudreault, Mistassini	22	30	52
Yanick Guay, Mistassini	21	27	48
Pierre-Luc Laprise, Chicoutimi	19	29	48
Marc-André Gobeil, La Baie	28	17	45
Vincent Trudel, Chicoutimi	18	24	42

Ligue pee-wee

	PJ	G	P	N	BP	BC	Pts
X-Lac-St-Jean-Est	26	22	1	3	144	48	47
Dolbeau-Mistassini	25	15	8	2	99	60	32
Chicoutimi	26	12	8	6	89	79	30
Jonq. (Orioles)	25	11	9	5	63	74	27
Jonq. (Marquis)	27	10	14	3	79	89	23
Chicoutimi-Nord	26	8	14	4	71	92	20
Rob.-St-Félicien	25	8	14	3	64	75	19
La Baie	26	2	20	4	48	140	8

X-Champion de la saison régulière.

Samedi, 8 février
Chicoutimi-Nord à Jonq. (Orioles), 13h05 (Foyer)

Dimanche, 9 février
Dolbeau-Mistassini à Lac-Saint-Jean-Est, 12h
Jonq. (Orioles) à Chicoutimi, 12h

LES MARQUEURS

	B	A	Pts
Dave Simard, Lac-St-Jean-Est	53	30	98.0
David Ouellet, Lac-St-Jean-Est	30	44	96.0
Jean-B. Coté, Lac-St-Jean-Est	7	32	55.0
Paul Houde, Chicoutimi	19	22	52.0
Dominic Riverin, Dolbeau-Mist	i24	16	48.0

Ligue atome

	PJ	G	P	N	BP	BC	Pts
Lac-Saint-Jean-Est	29	19	7	3	131	80	41
Chicoutimi	30	19	8	3	90	59	41
Chicoutimi-Nord	30	16	10	4	93	75	36
Jonq. (Orioles)	30	11	14	5	73	82	27
La Baie	29	5	17	7	64	123	17
Jonq. (Marquis)	28	6	20	2	69	101	14

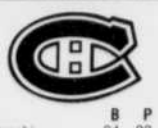
Samedi, 1er février
Chicoutimi-Nord 3 Chicoutimi 3

Samedi, 8 février
La Baie à Jonq. (Marquis), 11h35 (Foyer)

Dimanche, 9 février
Lac-Saint-Jean-Est à Jonq. (Marquis), 11h30 (Fin de la saison régulière)

LES MARQUEURS

	B	A	Pts
Maxime Tremblay, Aiglons	38	21	69.5
Jessy Tremblay, Aiglons	7	34	58.0
Guillaume Potvin, Chicoutimi	29	17	54.5
Eric Lapointe, Chicoutimi	17	23	51.5
Yan Ouellet, Chicoutimi-Nord	18	22	51.0



	B	P	Pts	Pén
8. Mark Recchi	24	29	53	40
25. Vincent Damphousse	20	30	50	52
49. Brian Savage	18	32	50	33
11. Saku Koivu	13	25	38	20
44. Stéphane Richer	15	17	32	20
26. Martin Rucinsky	15	15	30	24
5. Stéphane Quintal	5	13	18	66
38. Vladimir Malakhov	3	15	18	27
27. Shayne Corson	5	10	15	60
42. Darcy Tucker	5	9	14	77
24. Scott Thornton	8	5	13	82
30. Turner Stevenson	3	10	13	73
43. Patrice Brisebois	2	11	13	20
17. Benoît Brunet	7	5	12	8
18. Valeri Bure	7	5	12	2
27. David Wilkie	4	8	12	49
28. Marc Bureau	5	6	11	10
34. Peter Popovic	1	9	10	16
71. Sébastien Bordeleau	1	8	9	0
22. Chris Murray	4	2	6	67
36. Murray Baron	1	5	6	88
35. Jason Cullimore	1	3	4	26
52. Craig Rivet	0	3	3	11
20. Eric Houde	0	2	2	0
51. David Ling	0	0	0	0
32. Brad Brown	0	0	0	22
15. Pierre Sévigny	0	0	0	5
14. Terry Ryan	0	0	0	0
48. François Groleau	0	0	0	4
39. Pat Jablonski	0	0	0	0
41. Jocelyn Thibeault	0	0	0	0
60. José Théodore	0	0	0	0

GARDIENS

	G	P	N	Min	Ba	Bl	Moy.
41. J.Thibault	13	17	6	2149	112	0	3.13
39. Pat Jablonski	4	6	2	754	50	0	3.98
60. José Théodore	2	2	1	328	22	0	4.02
Totaux (3)	**19**	**25**	**9**	**3231**	**184**	**0**	**3.47**



	B	A	Pts	Pun
10-Steve Larouche	25	32	57	32
17-Jason Ruff	23	31	54	43
08-Marc Rodgers	17	23	40	93
02-Daniel Ratushny	12	21	33	30
16-Aigar Cypruss	5	18	23	2
09-Jesse Belanger	14	6	20	10
13-Bob Sweeney	7	12	29	66
11-Gaétan Duchesne	5	12	17	34
26-Dean Melanson	1	15	16	57
32-Mario Roberge	6	9	15	177
21-Christian Campeau	7	6	13	47
55-Alain Coté	4	9	13	59
07-Jean-Marc Richard	4	8	12	6
25-Ryan Hugues	3	8	11	26
06-Marc Visheau	2	6	8	106
03-Grant Jennings	1	7	8	60
24-Serge Roberge	2	3	5	217
04-Brad Miller	1	4	5	84
14-Christian Sbrocca	0	2	2	8
30-Stéphane Beauregard	0	2	2	0
19-Glen Métropolit	0	1	1	5
29-Patrick Labrecque	0	1	1	0
18-Brian Mueller	0	0	0	0

GARDIENS

	PJ	Min.	Ba.	Moy.
30-Stéphane Beauregard	41	2391	107	2.69
29-Patrick Labr

STATISTIQUES

progrès-dimanche

Ligue nationale

NEW JERSEY 4
MONTRÉAL 4

Première période

1. New Jersey, Zelepukin 7 (Niedermayer, McKay) 8:13

Pénalités Odelein NJ 4:49.

Deuxième période

2. Montréal, Rucinsky 15 (Damphousse) 6:22 (dn)
3. New Jersey, Andreychuk 18 (Odelein) 10:11
4. New Jersey, Andreychuk 19 (Holik) 13:00
5. Montréal, Stevenson 3 17:44
6. Montréal, Savage 18 (Corson, Recchi) 19:42

Pénalités Baron Mtl 1:59, Stevenson Mtl 5:06, Niedermayer NJ 7:25, Thornton Mtl 13:27, Niedermayer NJ 13:38.

Troisième période

7. Montréal, Richer 15 (Stevenson, Tucker) 5:16
8. New Jersey, Sullivan 4 (Niedermayer, Odelein) 10:48

Pénalités Aucune.

Prolongation

Aucun but.

Pénalités Aucune.

Tirs au but

New Jersey	20	14	13	250
Montréal	7	6	11	327

Gardiens New Jersey: Dunham (N,4-4-1); Montréal: Thibault (N,13-17-6).

Avantages numériques New Jersey: 0-3; Montréal: 0-3.

Arbitre Don Koharski. **Juges de lignes** Gérard Gauthier, Stéphane Provost.

Assistance 21,273.

OTTAWA 2
TORONTO 1

Première période

1. Toronto, Domi 6 (Wolanin) 4:14
2. Ottawa, Van Allen 4 (Laukkanen) 17:19 (dn)

Pénalités Van Allen Ott et Muller Tor 4:53, Schneider Tor 14:48, Rhodes Ott (purgée par Olsson) 16:00.

Deuxième période

Aucun but.

Pénalités Macoun Tor 4:29, Yashin Ott (inc.) 11:53, Schneider Tor 13:01, Macoun Tor 15:24, Gardiner Ott 18:03.

Troisième période

3. Ottawa, McEachern 4 (Redden) 1:00

Pénalité Sundin Tor (maj.) (inc. de partie) 11:55.

Tirs au but

Ottawa	16	10	12-38
Toronto	9	7	42-0

Gardiens Ottawa: Rhodes (G,12-17-10); Toronto: Potvin (P,16-27-0).

Avantages numériques Ottawa: 0-5; Toronto: 0-1.

Arbitre Dave Jackson. **Juges de lignes** Scott Driscoll, Dan McCourt.

Assistance 15,726.

BOSTON 3
TAMPA BAY 0

Première période

1. Boston, Bourque 10 (Sweeney, Roy) 5:33

Pénalités Selivanov TB 6:06, Staios Bos 8:28, Zamuner TB 12:51.

Deuxième période

Aucun but.

Pénalités Donato Bos, Burr TB 5:29, Staios Bos 9:01, Richter Bos 16:59.

Troisième période

2. Boston, Donato 16 (Bourque) 1:37
3. Boston, DiMaio 12 (Oates, Bourque) 18:29 (dn-fd)

Pénalités Gratton TB 3:18, Roy Bos 13:44, Staios Bos 17:58.

Tirs au but

Boston	8	7	12-27
Tampa Bay	9	6	10-25

Gardiens Boston: Tallas (G,7-7-0); Tampa Bay: Tabaracci (P,12-16-4).

Avantages numériques Boston: 0-3; Tampa Bay: 0-5.

Arbitre Don Van Massenhoven. **Juges de lignes** Ron Asselstine, Ray Scapinello.

Assistance 17,517.

SAN JOSE 2
COLORADO 1

Première période

1. San Jose, Nolan 22 (Guolla, Bodger) 17:03

Pénalités Ragnarsson SJ 7:01, Iafrate SJ 8:34, Forsberg Col 14:15, Bodger SJ 19:25.

Deuxième période

2. Colorado, Young 15 (Lacroix, Gusarov) 3:22

Pénalités Klemm Col 7:52, Young Col et Nazarov SJ 15:57, Forsberg Col 18:32.

Troisième période

3. San Jose, Friesen 15 (Nolan, Bodger) 1:08

Pénalités Friesen SJ 20:00.

Tirs au but

Colorado	10	6	11-27
San Jose	8	13	9-30

Avantages numériques Colorado 0-3; San Jose 0-3.

Gardiens Colorado: Roy (P,24-9-6); San Jose: Belfour (16-15), Hrudey (G,12-14-2) (0:00 3rd, 11-11).

Arbitre Dan Marouelli. **Juges de lignes** Brad Lazarowich, Baron Parker.

Assistance 17,442.

WASHINGTON 3
FLORIDE 1

Première période

Aucun but.

Pénalités Laus Flo et Krygier Wash 1:43.

Deuxième période

1. Washington, Pivonka 4 (Bondra) 1:02
2. Washington, Carter 1 7:57

Pénalités Bondra Wash 1:41, Vanbiesbrouck Flo (purgée par Wells) 12:47, Konowalchuk Wash 14:53, Klee Wash 18:33.

Troisième période

3. Washington, Bondra 32 (Housley) 5:21
4. Floride, Lowry 10 (Murphy, Dvorak) 10:19 (an)

Pénalités Lindsay Flo 0:54, Klee Wash (maj.) (inc. de partie) et Wells Flo 6:42, Berube Wash et Laus Flo 12:39; Côté Wash et Mellanby Flo 18:40, Garpenlov Flo (maj.) (inc. de partie) 18:51.

Tirs au but

Washington	11	11	5-27
Floride	6	7	8-21

Avantages numériques Washington 0-3, Floride 1-4.

Gardiens Washington: Carey (G,15-14-1); Floride: Vanbiesbrouck (P,18-11-7).

Arbitre Mark Faucette. **Juges de lignes** Greg Devorski, Leon Stickle.

Assistance 14,703.

DETROIT 4
ST-LOUIS 1

Première période

1. Detroit, Rouse 3 17:59

Pénalités Courtnall StL 4:17, Pronger StL 11:11.

Deuxième période

2. Detroit, Shanahan 27 (Kozlov, Larionov) 4:30

Pénalités Taylor Det 8:21, Lidstrom Det 10:37.

Troisième période

3. St. Louis, Hull 29 (Pronger) 3:49
4. Detroit, Shanahan 28 13:13 (dn)
5. Detroit, Kozlov 16 17:06

Pénalités Lidstrom Det 11:39, Yzerman Det 18:28.

Tirs au but

Detroit	10	8	8-26
St. Louis	6	11	9-26

Avantages numériques Detroit 0-2, St. Louis 0-4.

Gardiens Detroit: Vernon (G,8-7-2); St. Louis: Fuhr (P,23-17-4).

Arbitre Paul Stewart. **Juges de lignes** Jean Morin, Mark Pare.

Assistance 20,330.

N. Y. RANGERS 4
PHILADELPHIE 2

Première période

1. New York, Sundstrom 18 (Gretzky), 1:43

Pénalités Cairns NY (maj.) et Daniels Phi (maj.) 0:28, Falloon Phi 4:06, Cairns NY (maj.) et Kordic Phi (maj.) 9:22, Beukeboom NY (min.) (Maj.) et Lacroix Phi (maj.) 9:51, Therien Phi 12:41, Berg NY 18:39.

Deuxième période

2. Philadelphie, Podein 11 (Desjardins, Otto) 11:49
3. Philadelphie, Lindros 15 (LeClair, Zubrus), 13:38
4. New York, Karpovtsev 6 (Leetch, Sundstrom), 19:39 (an)

Pénalités Cairns NY 3:43, Langdon NY (maj.) et Kordic Phi (maj.) 8:12, Niinimaa Phi 17:53.

Troisième période

5. New York, Messier 28 (Graves) 2:54
6. New York, Nemchinov 5 (Leetch, Robitaille) 8:37

Pénalités Cairns NY 5:07, Driver NY (d. min.) 9:20.

Tirs au but

New York	7	3	7-17
Philadelphie	12	16	13-41

Avantage numérique New York 1-3, Philadelphie 0-6.

Gardiens New York: Richter (G,23-12-3); Philadelphie: Hextall (P,23-10-3).

Arbitre Stephen Walkom. **Juges de lignes** Kevin Collins, Brian Murphy.

Assistance 19,754.

PITTSBURGH 4
PHOENIX 1

Première période

1. Pittsburgh, Lemieux 35 (Moran) 1:18
2. Phoenix, Tkachuk 32 (Janney, Maciver) 4:43
3. Pittsburgh, Lemieux 36 (Nedved, Woolley), 11:30

Pénalités Finley Phx 7:21, Nedved Pgh 9:11, Moran Pgh 14:33, Finley Phx 17:30.

Deuxième période

Aucun but.

Pénalité Roenick Phx 11:56.

Troisième période

4. Pittsburgh, Nedved 23 (Johnson, Hicks) 4:28
5. Pittsburgh, Dziedzic 5 (Barnes) 12:04

Pénalités Korolev Phx 7:26, Jagr Pgh 13:49, Roenick Phx 15:00, Mullen Pgh 17:28.

Tirs au but

Phoenix	9	11	10-30
Pittsburgh	10	8	15-33

Avantages numériques Phoenix 0-4, Pittsburgh 0-5.

Gardiens Phoenix: Khabibulin (P,14-22-3); Pittsburgh: Lalime (G,16-2-2).

Arbitre Rob Shick. **Juges de lignes** Gord Broseker, Pierre Racicot.

Assistance 17,322.

VENDREDI

ANAHEIM 6
HARTFORD 3

Première période

1. Anaheim, Kariya 21 (Selanne, Rucchin) 3:56
2. Anaheim, Bellows 7 (Mironov, Selanne) 5:28 (an)
3. Anaheim, Selanne 29 (Kariya, Baumgartner) 10:24

Pénalités Emerson Har 5:12, Grimson Har (maj.) et Baumgartner Ana (maj.) 14:58.

Deuxième période

4. Hartford, O'Neill 11 (Wesley, Ranheim) 7:38 (an)
5. Anaheim, Pronger 3 (Valk) 9:44
6. Hartford, O'Neill 12 (Diduck) 12:56 (an)
7. Anaheim, Pronger 4 (Mironov, Selanne) 16:02

Pénalités Rychel Ana 2:22, Valk Ana 5:39, Primeau Har (maj.) et LeBoutillier Ana (min.) (maj.) (inc.) 11:11, K. Brown Har 13:57, Sanderson Har 18:55.

Troisième période

8. Hartford, O'Neill 13 (Manderville, Dineen) 9:22
9. Anaheim, Rucchin 12 (Kariya, Dollas) 15:34

Pénalité Baumgartner Ana 17:54.

Tirs au but

Hartford	14	16	11-41
Anaheim	12	13	9-34

Gardiens Hartford: Muzzatti (P,9-10-4); Anaheim: Hébert (G,16-17-6).

Avantages numériques Hartford: 2-4; Anaheim: 1-3.

Arbitre Dan O'Halloran. **Juges de lignes** Andy McElman, Jay Sharrers.

Assistance 17,174.

EDMON TON 1
N. Y. ISLANDERS 0

Première période

1. Edmonton, McAmmond 9 (Czerkawski, Dufresne) 18:35

Pénalités Pilon NYI (d. min.) 3:39, King NYI 12:45.

Deuxième période

Aucun but.

Pénalités Murray Edm 7:32, Berard NYI 8:35, King NYI 15:07, Kruse NYI 18:06.

Troisième période

Aucun but.

Pénalités Lindgren Edm 4:03, Weight Edm 6:38, Pilon NYI (d. min.) et Kovalenko Edm (d. min.) 9:49, McCabe NYI (min.) (inc.) (inc. de partie) 11:55.

Tirs au but

NY Islanders	6	6	12-24
Edmonton	11	11	14-36

Gardiens NY Islanders: Salo (P,9-14-5); Edmonton: Joseph (G,22-17-5).

Avantages numériques NY Islanders: 0-3; Edmonton: 0-6.

Arbitre Bill McCreary. **Juges de ligne** Swede Knox et Don Henderson.

Assistance 16,211.

I:L Ligue internationale

QUEBEC 3
DETROIT 4

Première période

1. Detroit, Tardif 12 (Chassé, Samsonov) 12:16
2. Detroit, Samsonov 15 (Simon, Von Stefenelli) 16:20

Pénalités Chassé Det 1:27, Côté Qué 4:06, Ratushny Qué 8:24, Chassé Det et Larouche Qué, 15:50.

Deuxième période

3. Québec, Ratushny 13 (Sweeney, Bélanger) 1:34
4. Québec, Larouche 26 (M. Roberge, Côté) 3:24
5. Detroit, Walker 2 (Crowe, Presley) 6:59
6. Detroit, Crowe 6 (Tardif, Walker) 14:46
7. Québec, Bélanger 15 (Côté, S. Roberge) 18:48

Pénalités Melanson Qué 7:53, Presley Det 15:05, Clavaglia Det, Kesa Det (maj.), Samsonov Det (d. min.) (inc.), Ruff Qué (d. min.), Larouche Qué (d. min.) et Rodgers Qué (maj.) 20:00.

Troisième période

Aucun but.

Pénalités Clavaglia Det 8:19, Vishneau Qué et Corriveau Det 19:18.

Tirs au buts

Québec	7	9	4-20
Detroit	10	12	6-28

Gardiens Québec: Beauregard; Detroit: Parent.

Avantages numériques Québec: 0-3; Detroit 0-4.

Arbitre Conrad Hache. **Juges de ligne** Dave Cassidy, Jim Garofalo.

Assistance 20 182.

NBA

Conférence de l'Est
Section Atlantique

	G	P	Moy	Diff
Miami	33	12	.733	–
New York	32	13	.711	1
Orlando	21	20	.512	10
Washington	22	22	.500	10 1/2
New Jersey	12	31	.279	20
Boston	10	32	.238	21 1/2
Philadelphie	10	34	.227	22 1/2

Section Centrale

Chicago	40	5	.889	–
Detroit	33	11	.750	6 1/2
Atlanta	30	13	.698	9
Charlotte	26	19	.578	14
Cleveland	24	20	.545	15 1/2
Indiana	21	22	.488	18
Milwaukee	21	23	.477	18 1/2
Toronto	16	28	.364	23 1/2

Conférence de l'Ouest
Section Mid-Ouest

Houston	32	13	.711	–
Utah	31	13	.705	1/2
Minnesota	21	24	.467	11
Dallas	14	28	.333	16 1/2
Denver	14	31	.311	18
San Antonio	11	31	.262	19 1/2
Vancouver	8	40	.167	25 1/2

Section Pacifique

L.A. Lakers	33	12	.733	–
Seattle	32	13	.711	1
Portland	25	21	.543	8 1/2
Sacramento	19	26	.422	14
L.A. Clippers	17	25	.405	14 1/2
Golden State	17	27	.386	15 1/2
Phoenix	15	31	.326	18 1/2

Vendredi, 31 janvier

Boston 111, Portland 105
Orlando 109, Philadelphie 99
Charlotte 102, Milwaukee 95
Indiana 100, Houston 74
Minnesota 97 San Antonio 95
Atlanta 87 Vancouver 76
Seattle 97 Washington 95
Chicago 115 Golden State 92

Samedi, 1er février

Detroit 90, New Jersey 75
Toronto 110, Phoenix 86
Miami 71, Cleveland 66
Utah à Dallas, 20h30.
Philadelphie à Milwaukee, 21h.
Sacramento à Denver, 21h.
Golden State à L.A. Clippers, 22h30.

Dimanche, 2 février

Charlotte à New York, 13h.
Houston à Orlando, 13h.
New Jersey à Indiana, 14h30.
Portland au Minnesota, 15h30.
Chicago à Seattle, 15h30.
Cleveland à Miami, 18h.
Vancouver à Boston, 19h.
Phoenix à Detroit, 19h.
Atlanta à Denver, 21h.
Washington à L.A. Lakers, 21h30.

Lundi, 3 février

Boston à Toronto, 19h.
Sacramento à San Antonio, 20h30.
Washington en Utah, 21h.

Carpentier frôle le mur

MONTREAL (PC) - Auteur du quatrième meilleur temps la veille, Patrick Carpentier a connu des ennuis hier, comme son coéquipier chez Player's Greg Moore, lors de la dernière journée d'essais du camp d'entraînement de la série CART, à Homestead, en Floride. Une touchette sur le mur l'a ramené à la dure réalité de la course automobile sur piste ovale.

«J'ai senti le devant de la voiture toucher la piste à la sortie du quatrième virage, a expliqué le pilote recrue. J'aurais dû retraiter aux puits, mais je ne l'ai pas fait. Un tour plus tard, au même endroit, la voiture a été entraînée vers l'extérieur.

«Je n'ai pas eu peur, a-t-il poursuivi, car j'ai longé le mur plutôt que de revenir vers l'intérieur. Mais mon orgueil en a pris un coup. Il faut croire que c'est le métier qui rentre.»

Son meilleur chrono a été de 28,689 secondes (190,384m/h). Vendredi, il avait fait un tour de l'ovale de 1,517 mille en 28,587 secondes. Quant à Moore, il a été encore incapable de pallier aux lacunes aérodynamiques de la voiture (sur-virage/sous-virage) et un bris de la boîte de vitesse a mis un terme à sa journée de travail. Le pilote de 21 ans n'a pu participer à la séance de l'après-midi.

LIGUE INTER CITÉ

Novice «A»

	PJ	G	P	N	BP	BC	Pts
Dynamos (Chic.)	15	11	0	4	61	25	26
Harfangs (Jonq.)	13	7	3	3	67	39	17
Saguenéens (Chic.)	16	6	7	3	34	43	15
Marquis (Jonq.)	16	5	6	5	48	47	15
Cougars (Chic.)	13	5	6	2	32	39	12
Braves (La Baie)	17	0	12	5	22	71	5

LES MARQUEURS

	PJ	B	A	Pts
J.-Mychel Desgagné, Dynamos	15	23	7	30
Eric Boily, Dynamos	15	24	5	29
Michael Larue, Marquis	14	23	6	29
Shane Tremblay, Harfangs	12	17	6	23
Romx Elayoubi, Cougars	12	15	5	20
Marc-André Perron, Harfangs	13	13	5	18
Mathieu Tremblay, Harfangs	13	6	11	17

Novice «B»

	PJ	G	P	N	BP	BC	Pts
Guepard (Chic.)	16	11	1	4	41	19	26
Vautours (Chic.)	14	11	2	1	51	20	23
Dragons (La Baie)	14	8	4	2	38	31	18
Ducks (St-Ambroise)	15	7	5	3	42	35	17
Predateurs (Jonq.)	15	7	5	3	48	41	17
Comètes (Falardeau)	14	6	3	5	34	34	17
Lions (Chic.)	15	7	6	2	43	39	16
Requins (La Baie)	15	6	6	3	31	40	15
Rafales (Jonq.)	12	6	5	1	39	35	13
Tornades (Jonq.)	14	4	6	4	26	28	12
Loups (Chic.)	14	3	8	3	17	29	9
Renards (Chic.)	15	2	9	4	17	26	8
Tigres (Jonq.)	15	3	11	1	29	50	7
Pinguins (Jonq.)	12	1	11	0	14	43	2

LES MARQUEURS

	PJ	B	A	Pts
David Arguin, Prédateurs	14	26	4	30
Keven Tremblay, Comètes	14	25	4	29
Charles Bouche, Guepards	16	14	12	26
David Dufour, Guepards	16	12	8	20
Jonathan Gagnon, Vautours	13	10	10	20
Vincent Beauchamp, Dragons	14	14	5	19
Simon-Pierre Bouchard, Duks	15	15	3	18
Pierre-Yves Tremblay, Lions	15	13	5	18
Dany Leclere, Prédateurs	15	6	11	17
Jonathan Antille, Dragons	14	13	3	16

Atome «A»

	PJ	G	P	N	BP	BC	Pts
Lynx (Chic.)	23	13	5	5	72	36	31
Citadins (Jonq.)	21	12	3	6	62	41	30
Panthères (Chic.)	23	10	8	5	49	41	24
Braves (La Baie)	23	8	9	6	45	50	22
Gaillards (Jonq.)	22	6	10	6	44	54	19
Faucons (Jonq.)	23	8	13	2	36	63	18
Tigres (Chic.)	19	3	12	4	20	43	10

LES MARQUEURS

	PJ	B	A	Pts
Jean-Daniel Guay, Lynx	23	14	19	33
J.-Philippe Descarrie, Braves	23	24	8	32
Alexandre Marcil, Lynx	22	11	15	26
Dave Bouchard, Citadins	19	14	10	24
David Laprise, Citadins	21	11	8	19
François Bouchard, Panthère	23	11	8	19
Frédéric Bouchard, Citadins	21	8	11	19
Alexandre Lavoie, Lynx	22	10	8	18
Mathieu Tremblay, Lynx	21	10	7	17
Kevin St-Gelais, Lynx	21	8	9	17
Sébastien Langevin, Citadins	19	4	13	17
Eric Lamontagne, Gaillards	21	8	8	16
Nicolas Violette, Citadins	20	8	8	16
Jean-Michel Filion, Phantères	20	13	2	15

Atome «B»

	PJ	G	P	N	BP	BC	Pts
Laser (St.Ambr.)	24	18	3	3	115	52	39
Comètes (Falar.)	22	18	2	2	78	25	38
Renards (Chic.)	21	13	4	4	68	43	30
Lions (Chic.)	22	9	5	8	53	45	26
Duks (Jonq.)	21	9	6	6	52	42	24
Dauphins (Jonq.)	23	10	10	3	61	58	23
Dragons (La Baie)	21	8	9	4	54	55	20
Citadins (Jonq.)	22	7	15	0	47	85	14
Guépards (Chic.)	23	4	17	2	35	74	10
Éclairs (La Baie)	21	3	14	4	33	74	10
Concordes (Jonq.)	22	2	16	4	42	85	8

LES MARQUEURS

	PJ	B	A	Pts
Nicolas Brassard, Laser	24	34	16	50
P.-Yves Larouche, Comètes	22	26	17	43
Mathieu Villeneuve, Laser	24	26	14	40
Maxime Pouliot, Comètes	22	14	22	36
Jocelyn Dionne, Laser	24	16	15	31
Jonathan Lalande, Renards	21	18	11	29
M.-André Gaudreault, Comètes	22	16	12	28
David LeClerc, Laser	23	11	17	28
Paul-André Lavoie, Renards	21	11	15	26
Benoit Larouche, Duks	15	19	6	25
Derek Harvey, Dauphins	23	13	12	25

Pee wee «A»

	PJ	G	P	N	BP	BC	Pts
Gaillards (Jonq.)	21	13	5	3	81	58	29
Panthères (Chic.)	21	12	6	3	80	57	27
Citadins (Jonq.)	21	12	7	2	73	54	26
Lynx (Chic.)	22	11	8	3	63	68	25
Braves (La Baie)	21	5	10	6	59	87	16
Tigres (Chic.)	21	7	13	1	52	65	15
Rempards (Jonq.)	21	4	15	2	58	77	10

LES MARQUEURS

	PJ	B	A	Pts
Dany Villeneuve, Gaillards	20	23	18	41
Marc-André Brassard,	21	26	12	38
Simon Cossette, Rempards	21	15	18	33
Samuel Lalande, Panthères	21	18	13	31
Nicolas Néron, Gaillards	20	10	18	28
Marc. B. Lavoie, Braves	20	11	16	27
Laval Ménard, Lynx	22	14	12	26
Maxime Roy, Rempards	21	11	12	23
Anthony Pelletier, Panthères	21	10	10	23
J.-François Houde, Panthères	21	13	9	22
Jimmy Desgagner, Lynx	22	11	11	22

Pee wee «B»

	PJ	G	P	N	BP	BC	Pts
Comètes (Falardeau)	23	13	3	7	76	38	32
Pitbull (St-Ambroise)	21	13	2	6	70	37	32
Guépards (Chic.)	23	11	6	6	67	54	28
Thunders (St-Ambr.)	22	12	7	3	72	55	27
Rafales (Jonq.)	21	11	8	2	55	57	24
Renards (Chic.)	22	9	7	6	61	58	24
Ambassadeurs (Jonq.)	21	9	8	4	69	56	22
Lions (Chic.)	21	8	12	1	74	78	17
Éclairs (La Baie)	22	5	14	3	50	83	13
Huskies (Jonq.)	20	1	12	7	29	61	10
Prédateurs (Jonq.)	22	2	15	5	37	83	9

LES MARQUEURS

	PJ	B	A	Pts
Jean-Marc Dumas, Comètes	23	20	19	39
Mathieu Gagnon, Pitbull	17	21	14	35
J.-Denis Migneault, Comètes	22	6	27	33
David Simard, Ambassadeurs	21	22	10	32
Kevin Pouliot, Comètes	23	16	16	32
Mathieu Savard, Thunders	22	21	10	31
Pascal Tremblay, Pitbull	19	20	9	29
Stéphanie Bourbeau, Lions	21	16	12	28

Bantam «A»

	PJ	G	P	N	BP	BC	Pts
Aiglons (Alma)	23	16	3	4	98	53	36
Laser (Jonq.)	23	12	9	2	65	56	26
Rafales (Roberval)	21	12	7	2	71	65	26
Panthères (Chic.)	23	11	8	4	74	63	26
Lynx (Chic.)	24	7	12	5	65	72	19
Elites (Jonq.)	22	5	8	9	58	59	19
Braves (La Baie)	22	6	11	5	53	69	17
Express (St-Félicien)	20	4	15	1	38	85	9

LES MARQUEURS

	PJ	B	A	Pts
Mathieu Lapiante, Aiglons	23	21	8	29
Sébastien Gagné, Aiglons	23	14	14	28
Pierre Coté, Aiglons	23	13	15	28
Karl Larivière, Laser	22	16	11	27
David Lalancette, Aiglons	23	15	12	27
M.-André Grenon, Phanthères	23	16	10	26
Patrice Langevin, Pahthères	22	14	10	24
Dany Lepagne, Rafales	21	11	13	24
Daniel Dumont, Rafales	21	10	13	23
Jonathan Harvey, Aiglons	23	10	13	23
Claude Sasseville, Lynx	19	12	10	22

Bantam «B»

	PJ	G	P	N	BP	BC	Pts
Guépards (Chic.)	23	13	7	3	70	58	29
Marquis (Jonq.)	22	12	7	3	70	50	27
Renards (Chic.)	20	8	7	5	55	46	21
Kings (Jonq.)	22	9	11	2	62	65	20
Tigres (Chic.)	23	7	12	4	49	57	18
Éclairs (La Baie)	22	7	12	3	52	82	17

LES MARQUEURS

	PJ	B	A	Pts
Marc-André Maltais, Guépards	22	17	21	38
Hugues Voisine, Guépards	22	15	17	32
Luc Boudreault, Eclairs	22	15	15	30
Sébastien Comeau, Marquis	19	10	16	26
Luc Dionne, Eclairs	21	12	13	25
Dave Allard, Marquis	22	9	13	22
François Fournier, Marquis	22	9	11	20
Adam Riverin, Kings	22	8	11	19
Yannick Emond, Renards	19	8	11	19
Jean-Philippe Lavoie, Renards	2	12	6	18

Midget «B»

	PJ	G	P	N	BP	BC	Pts
Marquis (Jonq.)	22	15	6	1	107	61	31
Panthères (Chic.)	23	14	7	2	115	78	30
Rangers (Jonq.)	22	13	9	0	89	89	26
Sabres (Roverval)	22	11	7	4	107	90	26
Cataractes (St.Ambr.)	22	10	9	3	154	121	23
Comètes (Falardeau)	21	5	14	2	69	124	12
Dragons (La Baie)	22	2	18	2	67	145	6

LES MARQUEURS

	PJ	B	A	Pts
Pi-Luc Boudreault, Cataractes	22	41	22	63
Yanic Savard, Cataractes	20	32	28	60
Steeve Gagné, Cataractes	22	22	36	58
Eric Savard, Cataractes	20	23	24	47
Mathieu Lavoie, Marquis	21	27	17	44
Steve Godmaire, Dragons	22	18	24	42
Michel Ouellet, Sabres	22	24	16	40

LIGUE INTER SECTEUR
Lac-Saint-Jean

Novice «A»

	PJ	G	P	N	BP	BC	Pts
Harfangs (Alma)	11	7	1	3	41	26	28
Voyageurs(Alma)	12	7	4	1	31	26	26
Panthère (St-Bruno)	12	4	3	5	28	23	25
Lynx (S.-Nord)	11	3	4	4	26	25	21
Royal (Mét.)	12	1	10	1	21	47	15

Novice «B»

	PJ	G	P	N	BP	BC	Pts
Senateurs (Alma)	10	8	1	1	37	10	27
Jeannois (Alma)	13	6	6	1	22	23	26
Loups (St-Bruno)	11	7	4	0	25	29	25
Tigres (S.-Nord)	12	2	7	3	12	26	19
Royal (Mét.)		12	3	8	1	22	26

Atome «A»

	PJ	G	P	N	BP	BC	Pts
Voyageurs (Alma)	17	15	1	1	68	20	48
Royal (Mét.)	17	11	5	1	71	30	40
Loups (S.-Nord)	18	6	9	3	39	55	33
Harfangs (Alma)	16	5	9	2	23	40	28
Ducks (St-Bruno)	16	1	14	1	23	79	19

Atome «B»

	PJ	G	P	N	BP	BC	Pts
Royal (Mét.)	18	10	3	5	55	33	43
Voyageurs (Alma)	16	10	3	3	56	26	39
Jeannois (Alma)	17	10	6	1	36	28	38
Rafales (St-Bruno)	17

Badminton à Valleyfield

Janick Leblond et Dominic Tremblay se distinguent

par Rémi Gilles Tremblay

VALLEYFIELD (RGT) - La sixième tranche du circuit québécois Black Knight de badminton a permis à quelques joueurs du Saguenay-Lac-Saint-Jean, dont Janick Leblond, de Jonquière, et Dominic Tremblay, d'Alma, de ressortir du lot, hier, à Valleyfield.

La situation est particulièrement favorable au Jonquiérois Janick Leblond qu'on verra à l'oeuvre sur les courts de trois finales du groupe juvénile, aujourd'hui.

Leblond a d'abord gagné ses épaulettes en simple, disposant successivement de François Marleau, 15-6 et 15-3, en quarts de finale, de Patrick Amyot-Dusseault, de Neufchâtel, 15-3 et 15-5, en demi-finale, pour se retrouver aujourd'hui en finale devant Philippe Bourret.

Semé numéro un du tournoi, la performance de Leblond n'a toutefois rien d'exceptionnelle et le fait qu'il affronte Bourret en finale constitue la suite logique, puisque son rival, qui s'est fait le tombeur du Jeannois Jean-François Paul en demi-finale, était le semé deux de la rencontre.

En double, Leblond fait équipe avec Jean-François Paul. Le duo sagamien a facilement franchi les étapes des quarts et de la demi-finale. Ils affronteront aujourd'hui en finale le duo P. Desmarais/S.Juneau, les semés numéro 3 du tournoi.

Jumelé à la Félicinoise Fannie Bard, Leblond montera sur le court face à Philippe Bourret et Geneviève Lachambre, les favoris du groupe mixte, aujourd'hui.

Pour mériter cet honneur, le duo Leblond-Bard a dû vaincre des rivaux tels Mario Coutu et Valérie Dubois, en quarts de finale, 15-10, 15-17 et 15-9, avant de s'offrir Patrick Amyot-Dusseault et Geneviève Rochon, de Neufchâtel, en trois sets également, 11-15, 15-13 et 15-9.

Les choses se présentent assez bien également pour Dominic Tremblay qui, en plus de s'offrir la finale du simple cadet en battant successivement David Turcot, du Sports-études de Québec, et Alexandre Dupuis-Patry, des Basses-Laurentides, se prépare à monter sur scène en double, aux côtés de Étienne Plamondon, un joueur de la région de l'Outaouais. Pour y parvenir, Tremblay et Plamondon ont connu un parcours relativement facile face à des formations du Sports-études Québec et de François-Bourrin.

Favori pour l'emporter en finale, le duo Tremblay-Plamondon ne devra toutefois pas prendre les choses à la légère face aux semés deux du tournoi, Antoine Herman et David Turcot.

Autres résultats

D'autres régionaux ont toutefois connu moins de succès sur les courts campivalenciens, hier.

Fannie Bard, de Saint-Félicien, est tombée en quarts de finale juvénile face à Geneviève Lachambre, du club MAAA, tandis que Jean-François Paul s'inclinait devant Philippe Bourret, en demi-finale, après avoir franchi victorieusement l'étape des quarts de finale, face à Lu Bonnet, du CEBL.

Du côté féminin juvénile, Audrey Desmeules et Chantale Gauthier, de Jonquière, ont trébuché en quarts de finale face à Geneviève Tremblay et Valérie Dubois, du MAAA, tandis que Stéphanie Tremblay et Fannie Bard ne pouvaient faire mieux devant Sophie Joubarne et Amélie Trudeau, de l'Outaouais.

En mixte, Jean-François Paul et Stéphanie Tremblay se sont heurtés à Mathieu Dubé et Sophie Joubarne, les semés numéro trois, en quarts de finale.

Roberval et Saint-Félicien

Tenue d'un tournoi de badminton scolaire

ROBERVAL (RGT) - Un tournoi de badminton scolaire se tenait, hier, à la Cité étudiante de Roberval et au Cégep de Saint-Félicien.

Les rencontres opposaient des joueurs des catégories cadette, benjamine et juvénile, filles et garçons, de cinq zones de la région, soit celles de Lac-Saint-Jean, Louis-Hémon, Valin/La Baie, Jonquière et Chicoutimi.

Les joueurs qui se sont distingués à cette occasion sont, en catégorie cadette, Jean-Pierre Bouchard, Lac-Saint-Jean, et Julie Bilodeau, de Valin/La Baie, en simple; Jean-Pierre Bouchard et Mathieu Caron, Lac-Saint-Jean, de même que Sabrina Gilbert et Josianne Mailloux, Louis-Hémon, en double; et enfin Éric Munger et Julie Bilodeau, de Valin/La Baie, en mixte.

Dans le groupe juvénile, les plus efficaces sur les courts ont été Mathieu Tremblay, et Josée Boily, tous deux de Valin/La Baie, en simple; Pierre-Luc Turcotte et Dany Gagnon, Lac-Saint-Jean, de même que Josée Boily et Stéphanie Simard, Valin/La Baie, en double.

Stéphanie Potvin, de Louis-Hémon, a par ailleurs enlevé les honneurs du simple féminin benjamin, tandis qu'elle unissait ses efforts à Katherine McNicoll, de Chicoutimi, pour cueillir également le titre en finale du double.

Chez les garçons, Nathaniel Bouchard, de Jonquière, a raflé les honneurs du simple et se joignait à François Jomphe pour obtenir également la meilleure note en double.

Tournoi de tennis de Tokyo

Graf et Hingis en finale du Toray Pan Pacific

TOKYO (AP) - Steffi Graf et Martina Hingis, les deux meilleures joueuses mondiales, se retrouveront en finale aujourd'hui du tournoi de tennis Toray Pan Pacific.

La table est donc mise pour le duel entre la reine du tennis féminin depuis plusieurs années et la jeune Suissesse de 16 ans qui vient de remporter les Internationaux d'Australie.

En demi-finale, Graf, numéro un au monde et gagnante de 102 tournois en carrière, a vaincu la Néerlandaise Brenda Schultz-McCarthy, huitième tête de série, 6-1, 7-5.

Hingis, qui est devenu à Melbourne la plus jeune championne d'un tournoi du Grand Chelem de ce siècle, a maîtrisé l'Allemande Anke Huber, quatrième favorite, 6-1, 5-7, 6-2.

Le tournoi de Tokyo, doté de 926 250 $ en bourses, est un des plus importants sur le circuit féminin, en excluant les tournois du Grand Chelem.

Duel Ivanisevic-Rusedski

Par ailleurs, à Zagreb, Goran Ivanisevic a accédé à la finale du tournoi en salle de Croatie, dont il est un des copropriétaires, et il affrontera le Britannique Greg Rusedski pour l'obtention du titre.

Le premier favori Ivanisevic a aisément défait, hier, l'Espagnol Javier Sanchez 6-2, 6-4.

L'ex-Montréalais Rusedski, auteur de 17 as, a battu le Suédois Thomas Enqvist 6-4, 6-4 dans l'autre demi-finale.

GM GM GM GM GM GM

VENDEUR DE L'ANNÉE pour la 4e année consécutive



STEEVE CHASSÉ
Assistant-directeur des ventes

M. MICHEL GAGNÉ, directeur des ventes, est heureux de souligner l'excellente performance de **M. STEEVE CHASSÉ**, qui s'est mérité le titre de **VENDEUR DE L'ANNÉE pour la 4e année consécutive**, reconnu par **GM** et le concessionnaire **Munger Pontiac Buick.**

STEEVE remercie sa distinguée clientèle qui lui a permis d'obtenir cette mention.

MUNGER

548-9167
Sans frais: **1-800-667-5731**
3227, SAINT-FRANÇOIS, JONQUIÈRE, G7X 7V9
342424

GM GM GM GM GM GM



SKIEURS, ATTENTION AUX BLESSURES !

Collaborstion: Yves Gagnon, physio.

Sans vouloir être alarmiste, le sport quel qu'il soit amène parfois des blessures qui s'avèrent difficiles à soigner et qui nous réduisent à l'inactivité pour un temps qui nous semble toujours trop long. Alors mieux vaut prévenir que guérir. La prévention peut se faire de différentes façons, en voici quelques-unes.

Utilisez un équipement bien adapté à votre condition physique, taille et poids. Par exemple, des bâtons trop longs amènent souvent des problèmes aux épaules, aux bras et au dos.

Commencez toujours vos randonnées par quelques exercices d'échauffement et pratiquez un programme de renforcement musculaire spécifique.

Utilisez une grande diversité de techniques pour un même style, cela évitera la surcharge d'un groupe musculaire.

Pensez au nombre de fois qu'un mouvement est répété lors d'une randonnée, vous comprendrez comment une blessure peut s'installer facilement. Souvent, un rien sufit; un mouvement mal exécuté, des bottes inconfortables ou des skis non adaptés. Lorsqu'une blessure survient, la meilleure chose à faire est de diminuer ou de cesser l'activité le temps nécessaire à son traitement.

L'application de glace et la prise de médication anti-inflammatoire s'avèrent souvent un traitement de choix. Cependant, si la douleur persiste, consultez votre médecin ou physiothérapeute. Depuis quelques années, la médecine sportive, ses équipements et ses traitements ont fait de grands progrès. Utilisez-les pour accélérer votre guérison.

Au plaisir de vous rencontrez... sur les pistes.

Tableau d'entraînement

Semaines	Dates	Jour 1	Jour 2	Jour 3	Total
5	02-08 fév.	16 km	22 km	24 km	62 km
6	09-15 fév.	18 km	25 km	28 km	71 km
7	16-22 fév.	20 km	28 km	35 km	83 km
8	23-01 mars	20 km	28 km	40 km	88 km
9	02-08 mars	20 km	30 km	40 km	90 km
10	09-15 mars	10 km	10 km	Repos	20 km

RANDONNÉE DES FONDEURS:



Samedi 8 février 1997
Club Perce-Neige de BÉGIN
40 km style libre

Collaboration

progrès-dimanche

pht Clinique de physiothérapie Gagnon et Chantal inc.

342194

Tournoi inter régional pee wee de La Baie

Le National fait plaisir à ses supporteurs

par Paul-Armand Girard

LA BAIE (PAG) - L'équipe de la ville hôte a ravi ses supporteurs, hier soir, au Tournoi inter régional de hockey pee wee de La Baie. Vaincus par les Aigles de Chauveau plus tôt en journée par la marque resserrée de 2-1, le National a confirmé sa participation à la phase demi-finale de la classe BB en l'emportant au pointage de 4-2 contre les Blizzards de Roberval-Saint-Félicien.

Charles Bouchard, Jean-François Boily, Yohan McNicoll et Serge-Olivier Cayouette ont fourni les buts nécessaires dans le but de permettre au National de terminer la ronde préliminaire en deuxième position. François Ouellet-Bergeron et Jean-Philippe Charbonneau ont signé les buts chez les Blizzards.

Par suite de cette victoire, le National sera donc opposé à ces mêmes Blizzards en demi-finale, lequel match sera présenté à 13 h 10. L'autre demi-finale, à 14 h 20, sera disputée par les Aigles de Chauveau et les Rapides de Dolbeau-Mistassini.

Hier, les Rapides ont éliminé les Jets de Pointe-aux-Trembles de la ronde demi-finale en leur soufflant un gain de 2-1, grâce aux buts de Maxime Pelletier et de Samuel Gibbons. Quelques heures plus tôt, les Jets n'avaient pas eu plus de veine contre les Blizzards de Roberval-Saint-Félicien en baissant pavillon au pointage de 4-1.

La finale de la classe BB, dernier match de la présente édition du tournoi inter régional, se mettra en branle à 18 h 30. En classe A, les Sabres de Roberval seront les seuls représentants de la région en ronde demi-finale. C'est en face des Jets 4 de Saint-Hubert que les Robervalois tenteront d'enlever les honneurs de cette rencontre, aujourd'hui, à 10 h 50. Hier, les Sabres ont remporté un précieux gain de 3-1 contre les Tigres de Chicoutimi. Olivier Bouchard s'est illustré au moyen de deux buts lors de ce match sans retour. Quant aux Jets 4, c'est par un écart important de 6-1 qu'ils ont savouré la victoire contre les Panthères de Chicoutimi.



DE L'ACTION - Une séquence du match en classe B entre le Campus de Saint-Augustin et les Whalers de Pointe-aux-Trembles, hier, au Centre sportif Jean-Claude-Tremblay de La Baie.
(Photo Sylvain Dufour)

Tombeurs des Lynx de Chicoutimi au compte de 3-2, les Découvreurs de Cap-Rouge feront les frais de l'autre demi-finale en classe A, sur le coup de midi. Leurs adversaires seront les Tigres de Beauport qui ont soutiré profit des deux buts réalisés par François Hébert afin de vaincre les Ambassadeurs de l'Erable par la marque de 5-2.

La finale de la classe A sera jouée à 17 h.

En classe B, les Comètes de Falardeau, vainqueurs 3-2 en fusillade devant les Cobras de Saint-Félicien, ont ainsi accédé au match demi-finale qui aura lieu ce matin à 8 h 30. Les Comètes sont redevables à Pierre-Luc Tremblay de leur succès, par suite du but qu'il a inscrit en tirs de fusillade. Pour leur part, leurs rivaux du Campus de Saint-Augustin, a enregistré un gain de 2-1 contre les Whalers de Pointe-aux-Trembles, hier.

Pour ce qui est des Voyageurs d'Alma, qui ont également gagné 2-1 en fusillade contre les Ambassadeurs de Jonquière, ils seront confrontés à l'E.D.B de Windsor dans la seconde demi-finale à 9 h 40.

Coup d'envoi dès 15 h 30 de la finale de la classe A.

Sur le clou

Courses d'accélération à Roberval

ROBERVAL (RGT) - Plus de 2000 personnes ont assisté aux prouesses d'une cinquantaine de pilotes, inscrits à la première édition des Courses d'accélération disputées à la Marina de Roberval, hier, sur les eaux glacées du Piékouagami.

Dominée par Mathieu Munger, la classe Open a été de loin la plus spectaculaire de la journée. Luc Savard et René Martel y ont cueilli respectivement la seconde et la troisième position.

Munger s'est d'ailleurs permis d'enlever également les honneurs en catégorie Improve 801-1000cc, groupe au sein duquel il a eu René Martel sur les talons. Jean-Marc Baffard a enlevé la troisième place.

Martel avait d'ailleurs profité de l'absence de son plus sérieux rival du jour en catégorie Improve 601-800cc, un peu plus tôt, pour arracher un gain. Il l'a fait en devançant Stéphane Jacques et Martin Lapointe, dans l'ordre.

En catégorie Improve 601-700cc, Stéphane Bolduc été plus rapide que Martin Gaudreault et Dave Gravel, tandis que Gaudreault l'emportait en classe Improve 501-600cc, suivi par Jean-Guy Tremblay et Gaetan Martel.

Martin Larouche a par ailleurs mérité le titre en catégorie Stock 701-800cc, suivi par Martin Lapointe et Yves Taillon, tandis que Dave Gravel enlevait les honneurs du groupe Stock 601-700cc, devant le pilote du Club St-Michel de Mistassini et Jean-Claude Lavoie

Jude Lachance a pour sa part remporté les honneurs du groupe Stock 3 cylindres 500-600cc, suivi par Jean-Guy Tremblay et le pilote du Club St-Michel de Mistassini.

Enfin, Richard Lessard, Michel Simard et Lévis Fournier ont franchi dans l'ordre le fil d'arrivée du groupe Stock deux cylindres 500-600cc.

Selon le principal organisateur de l'événement, Claude Fournier, il est d'ores et déjà assuré que l'événement sera présenté de nouveau l'an prochain.

À Larouche

Une tranche du circuit d'endurance a également été présentée hier, à Larouche.

Nicolas Boily, d'Alma, Marcel Fiset, de Desbiens, et Nicolas Côté, d'Alma, ont remporté les trois meilleures places parmi la douzaine de pilotes qui prenaient par à l'épreuve.

Une nouvelle tranche du circuit d'endurance figure au programme du samedi, 8 février. Les pilotes ont rendez-vous à Lebel-sur-Quévillon.

Normand Pilote concède

SHAWINIGAN (RGT) - Le pilote félicinois Normand Pilote est toujours à la recherche d'un premier drapeau à damier, alors que se déroulait hier, à Shawinigan, la troisième tranche du Championnat ovale Eastern Pro Tour Kimpex Action/Dayco.

Confronté une nouvelle fois à l'Américain Herman Gehrke, Pilote a dû lui concéder la première place une autre fois en finale du championnat série 440.

Pilote n'a pas fait mieux en formule III, groupe au sein duquel il s'est heurté à l'Américain Wayne Nicholsen, auteur d'une fiche intacte.

Tournoi atome et midget de Normandin

Demi-finales et finales au menu de la journée

par Paul-Armand Girard

NORMANDIN (PAG) - Plusieurs équipes ont franchi une étape importante, hier, en accédant à la ronde des finales au Tournoi de hockey atome et midget de Normandin.

En atome B, classe A, le Laser de Saint-Ambroise s'opposera au Chamberland Shell de Chibougamau dans le match ultime, à 15 h 30. Quant à la classe B, les Dauphins de Jonquière joueront pour le titre tant convoité à 14h contre la formation gagnante du match entre le Podium de Chibougamau et les Lynx de Mistassini, un match programmé dès 8 h.

En atome CC, les demi-finales mettront en présence les équipes suivantes. A 9 h, l'Express de Saint-Félicien contre l'Uniprix de Chibougamau, tandis qu'à 10 h, les Sabres de Roberval affronteront les Castors de Dolbeau. La finale sera disputée à 16 h 30.

En atome A, le scénario de la finale sera joué à 13 h 30 entre les Lynx de Lévis et le Royal de Métabetchouan.

D'autre part, en catégorie midget B, la finale de la classe A, à 18 h 45, enverra dans la mêlée les Eperviers de Normandin contre la formation victorieuse du match entre les Sabres de Roberval et les Loups de Mistassini. Le coup d'envoi de ce match aura lieu à midi quinze.

En classe B, les Comètes de Falardeau, confirmés dans le rôle de finalistes, devront patienter jusqu'à l'issue du match entre les Panthères et les Jets de Mistassini, à 11 h, afin de connaître leurs adversaires dans le match ultime qui commencera à 17 h 30.

SPÉCIAL MOTONEIGISTES
CHALETS CONDOS À LOUER

24$ par pers./nuit occ. double par condo (Taxes en sus)
• OUVERT 7 JOURS
• RÉSERVATIONS OBLIGATOIRES
• Accès sentiers Trans-Québec #83 et #93 via régional #365
• Petit déjeuner servi à la réception (coût en supplément)
complexe touristique DAM-EN-TERRE
alma, lac-st-jean
Pour informations ou réservations: 668-3016
340804

NOUVEAU • NOUVEAU • NOUVEAU
LOCATION DE MOTONEIGES
À L'HEURE • À LA DEMI-JOURNÉE • À LA JOURNÉE • À LA SEMAINE
FORFAIT 2 JOURS ET PLUS
OPTIONS: Repas, coucher, guide
ESSENCE INCLUSE

Départ dans les sentiers à partir du centre nautique
RÉSERVEZ TÔT
549-8286
Centre Nautique St-Martin inc.
2781, Rang St-Martin C.P. 1660, Chicoutimi
Nous faisons le transport des motoneiges
341970



MISE EN ÉCHEC - Darcy Tucker a fait connaissance avec le défenseur Kevin Dean, des Devils, en première période.

(Photo PC)

Match nul contre les Devils

Jocelyn Thibault essuie un barrage de 50 lancers

MONTREAL (PC) - Le Canadien est invaincu à ses deux derniers matchs!

Après l'avoir emporté contre le Lightning de Tampa Bay, jeudi, le Canadien a fait match nul 4-4 face aux Devils du New Jersey, hier soir, au Centre Molson.

Le Tricolore avait réussi à prendre les devants au dernier tiers après avoir comblé un déficit de deux buts en deuxième période. Mais un but de Steve Sullivan à 10:48 a forcé la prolongation.

Stéphane Richer s'est rappelé au bon souvenir de ses anciens coéquipiers en inscrivant le quatrième but du Tricolore. Le patineur de Ripon a marqué à 5:16 quand son tir a dévié sur le bâton de Brian Rolston. Richer s'est ainsi racheté après avoir été sur la glace lors des deuxième et troisième buts des visiteurs.

Malgré les quatre buts du New Jersey, Jocelyn Thibault a livré un très bon match, lui qui vient de perdre son adjoint Pat Jablonski au profit du jeune José Théodore. Thibault a paru très concentré tout au long de la rencontre alors qu'il a fait face à 50 lancers. Comme quoi le Canadien a encore du travail à faire côté défensive. Son vis-à-vis Mike Dunham a reçu 27 tirs. Celui-ci a sauvé les meubles pour les Devils en stoppant Mike Recchi et Vincent Damphousse dans la dernière minute du match.

Martin Rucinsky, en désavantage numérique, Turner Stevenson et Brian Savage ont aussi marqué pour la Flanelle.

Dave Andreychuk, deux fois, et Valeri Zelepukin ont été les autres marqueurs des Devils.

Les trois étoiles : Jocelyn Thibault, Dave Andreychuk, Turner Stevenson.

Une surprise

Jacques Lemaire a surpris en faisant appel à Mike Dunham pour défendre le filet des Devils. Paraît-il que Martin Brodeur n'a pas apprécié, sans parler des spectateurs qui auraient préféré voir Jocelyn Thibault affronter le gardien de St-Léonard.

Quoi qu'il en soit, le choix de Lemaire a paru le bon en première puisque les Devils ont regagné leur vestiaire en avance d'un but. Zelepukin a réussi le seul but de l'engagement à 8:13 en faisant dévier un tir de Scott Niedermayer.

Thibault a été particulièrement occupé en première. Les Devils l'ont bombardé de 20 lancers. Il s'agit pourtant d'une équipe qu'on accuse de jouer la «trappe».

Stéphane Richer a livré une bonne période face à ses anciens coéquipiers. Son rendement n'a pas échappé à Mario Tremblay qui l'a promu dans le premier trio à la droite de Vincent Damphousse. Richer faisait un retour au jeu après une absence de cinq matches.

Une belle remontée

Les Devils présentent le quatrième pire jeu de puissance de la ligue. Non seulement n'ont-ils pas marqué durant l'absence de Stevenson, mais ils se sont fait piéger quand Rucinsky a déjoué Dunham d'un revers à 6:22.

Andreychuk a répliqué en inscrivant deux buts en moins de trois minutes. Il a marqué à 10:11 quand Lyle Odelein, abandonné par Richer, l'a bien repéré devant le filet. Le gros ailier gauche a enchaîné à 13:00 d'un tir de près.

À 3-1, les Devils semblaient se diriger vers la victoire. Mais des buts de Stevenson et Savage en fin de période ont relancé le débat.

Stevenson a déjoué Dunham à 17:44 même s'il a partiellement raté son tir. Stevenson avait réussi à soutirer le disque à Bobby Holik le long de la clôture. Puis Savage a créé l'égalité à 19:42 après le beau travail de ses compagnons de trio Shayne Corson et Mark Recchi.

Après deux périodes, les Devils menaient pourtant 34-13 dans les tirs.

En bref

MONTREAL (PC) - Le Canadien a réduit ses effectifs en retournant Éric Houde et Brad Brown à Fredericton.

Houde, 20 ans, a disputé 12 matchs dans l'uniforme du Tricolore, amassant deux passes. Brown, 21 ans, a livré huit rencontres sans récolter de point. Ces deux jeunes ont progressé depuis le dernier camp d'entraînement et il faudra les avoir à l'oeil en septembre prochain.

\- - -

La liste des blessés a été réduite à cinq joueurs à la suite du retour de Stéphane Richer. Saku Koivu, Marc Bureau, Craig Rivet, Patrice Brisebois et Benoit Brunet sont les seuls éclopés de l'équipe. Rivet et Koivu sont d'ailleurs sur le point de revenir. Une question de jours dans leur cas.

Chez les Devils, Steve Thomas était de retour après avoir soigné une élongation au genou droit qu'il a subie le 31 décembre. Ken Daneyko a également affronté le Canadien après avoir raté le match de vendredi en raison de problèmes intestinaux.

Petr Sykora, Patrik Elias et Read Simpson ont été retranchés.

\- - -

Le Tricolore compte rapatrier le gardien Patrick Labrecque des Rafales de Québec, de la Ligue internationale. Prêté aux Rafales, Labrecque sera ramené à Fredericton où il partagera le travail avec Tomas Vokoun en raison du rappel de José Théodore.

\- - -

Marc Bureau rappelle que Pat Jablonski n'a pas tellement plus d'expérience dans la LNH que le jeune José Théodore. Avant cette saison, le "Jabber" avait seulement participé à 104 rencontres. En fait, il avait joué 5542 minutes, soit l'équivalent de 92 matchs.

«La différence se situe surtout au niveau de l'âge», dit Bureau en rappelant que Jablonski aura 30 ans en juin.

\- - -

Les Devils souhaitent mettre la main sur un défenseur capable d'animer leur jeu de puissance. Scott Niedermayer ne serait presque plus employé dans ce rôle par Jacques Lemaire.

«J'ai déjà tourné la page»

- Jocelyn Thibault

MONTREAL (PC) - Jocelyn Thibault a fait face à 50 lancers pour la première fois de sa carrière. C'est également la première fois de son histoire que le Canadien accordait un total de 50 tirs à domicile.

Durant tout le match, Thibault a paru très concentré. Les événements de la dernière semaine n'ont pas semblé le déranger.

«Je n'ai jamais eu un match de 50 lancers aussi facile», a déclaré à la blague le jeune gardien, qui n'avait encore jamais reçu autant de tirs depuis son arrivée dans la Ligue nationale il y a quatre ans.

«Je me sentais bien, a-t-il dit. J'ai reçu plusieurs lancers (20) en première période et ça m'a rapidement mis dans le match. Par la suite, j'ai tenté de garder l'équipe dans la rencontre.»

Thibault a rappelé avoir eu un bon match à Tampa Bay où le Canadien l'a emporté 4-1. Hier, il a simplement poursuivi son travail commencé contre le Lightning. Thibault a également apprécié l'accueil du public.

«Les gens m'ont bien accueilli, surtout quand je suis retourné sur la glace après avoir reçu la première étoile.

«Quant aux événements de la dernière semaine, j'ai déjà tourné la page», a-t-il ajouté en faisant allusion aux déclarations peu flatteuses de ses coéquipiers.

Malgré le nombre élevé de lancers, Thibault dit avoir vécu des matches encore plus difficiles alors que l'adversaire avait réussi entre 30 et 40 tirs.

«Les Devils ont eu plusieurs tirs de qualité. Par contre, je les ai presque tous vu venir. Les Devils ont aussi lancé d'angles plus difficiles, ce qui a ajouté à leur total. «Mais il faut leur donner crédit. Ils lancent souvent au filet. Et quand tu lances, tout peut arriver», a-t-il rappelé.

Le Canadien a eu ses chances de marquer. Mark Recchi et Vincent Damphousse ont bien failli donner la victoire au Tricolore à la fin de la prolongation. Recchi a par contre gaspillé une belle occasion de faire bouger les cordages en troisième. Il a bousillé un surnombre à quatre contre un en tentant une passe à un coéquipier qui se trouvait de l'autre côté. Les Devils ont contre-attaqué et Steve Sullivan a inscrit le but égalisateur.

«J'ai tenté un jeu alors qu'il n'y en avait pas», a-t-il plaidé.

Défaite des Rafales 4-3

Trop rapides, les Vipers!

par Yves Poulin

AUBURN HILLS (Le Soleil) — Le hockey de rattrapage, c'est bien connu, paie rarement. Les Rafales en ont eu une autre preuve probante hier, s'inclinant 4-3 contre les Vipers de Detroit devant une foule moindre que les 20 182 spectateurs annoncés.

Les visiteurs ont tiré de l'arrière 2-0 et 4-2 en cours de route. Par contre, on ne peut leur reprocher d'avoir lâché le «morceau» facilement. Les Rafales ont raté une bonne chance de réduire l'écart les séparant du peloton de tête de la divison nord-est. Il s'agissait d'un premier revers après trois gains d'affilée.

Les deux clubs n'ont pas offert une prestation très éclatante, fonctionnant par bourrées ici et là. Reste que la vitesse d'exécution des Vipers semblait supérieure, surtout au cours des 40 minutes initiales.

Patrice Tardif fut le meilleur des Vipers avec un but et une mention, tout comme Phil Crowe. Alain Côté a récolté deux mentions.

Les Vipers ont impressionné avec leur coup de patin en première période. À moins que ce soient les Rafales qui avaient du ciment dans les patins. Quoiqu'il en soit, la troupe de Detroit a dominé largement avec deux buts sans réplique, ceux de Patrice Tardif et la jeune sensation Sergei Samsonov.

Dans le premier cas, Dean Melanson et Bob Sweeney étaient hors position. Dans le second, le Russe a donné toute une démonstration de vitesse et de maniement du bâton en déjouant coup sur coup la paire d'arrières (Ratushny et Visheau) avant d'en faire autant devant Beauregard.

Côté offensive, les Rafales n'ont guère menacé, outre Ratushny d'un long tir et Gaétan Duchesne. Ce dernier a vu le gardien Rich Parent le frustrer en étendant le bras.

D'entrée de deuxième période, les visiteurs ont donné un coup de collier, marquant à deux reprises en 1:50.

Dan Ratushny s'est aventuré avec succès dans l'enclave puis Steve Larouche a inscrit son 26e de la campagne en profitant de l'obstruction de Jason Ruff dans le demi-cercle adverse. Autant de filets sur les deux premiers tirs de l'engagement.

Peu importe leur position au classement

Les Sags doivent s'affirmer contre toutes les formations

par Paul-Armand Girard

CHICOUTIMI (PAG) - Les Saguenéens sont-ils engagés sur la bonne route, celle de la cueillette de victoires acquises consécutivement?

Sans tomber dans l'excès ou de sombrer dans le risque de gonfler indûment les trois récents points glanés aux dépens des Cataractes de Shawinigan et des Voltigeurs de Drummondville, l'entraîneur-chef de la formation chicoutimienne a préféré taire sa réponse en s'attardant plutôt sur le résultat probant tel que le match de vendredi lorsque son équipe joue bien collectivement.

«Ce fut une belle démonstration en ce domaine. Nous devrions toujours jouer de cette manière. Nous possédons l'équipe pour réagir aussi positivement que nous l'avons exprimé contre les Voltigeurs, vendredi», a-t-il tout d'abord dit.

D'une voix encore enrouée par une vilaine grippe qui tarde à guérir, Réal Paiement a par la suite fait allusion au dérapage de son équipe survenu dimanche dernier à Sherbrooke contre les jeunes Faucons; ces mêmes Faucons qui sont les visiteurs aujourd'hui au centre Vézina.

Dans un rappel explicatif, qui avait une teneur d'avertissement ou presque, Réal Paiement a invoqué les succès incisifs de son équipe contre Rouyn-Noranda et Moncton récemment; deux matchs au cours desquels les Saguenéens n'avaient donné aucune chance à leurs rivaux de se farcir un quelconque point au classement.

«Après ces victoires franches et nettes, j'étais persuadé que nos joueurs avaient compris l'importance de jouer aussi bien contre les équipes qui ferment le classement qu'en face des formations les mieux nanties de la ligue, a-t-il disserté. A la lueur de ce qui s'est passé à Sherbrooke, dimanche dernier, il y a lieu de penser que nos joueurs n'ont pas retenu la leçon. Pourtant, ce n'est pas un défaut d'avoir une bonne mémoire et de craindre un rival, peu importe la position qu'il détient au classement.»

L'objectif avoué de Réal Paiement étant de parvenir à conduire son équipe à la deuxième position de la section Frank-Dilio d'ici à la fin de la saison régulière, quoi qu'il ne soit pas obnubiler par cet objectif, les Saguenéens devront néanmoins s'astreindre à une grande discipline au cours des dix-sept rencontres à pourvoir dans le but justement de ne pas se laisser surprendre par des équipes du genre des Faucons de Sherbrooke.

«Les équipes qui ne peuvent espérer gravir quelques échelons au classement disposent d'un avantage que les autres formations n'ont pas, de faire observer Réal Paiement. Ils vont jouer sans pression d'ici à la fin de la saison, leur unique plaisir étant de tenir le rôle de trouble-fête. Malheureusement, les points perdus contre ces équipes pèseront lourdement au classement quand la saison régulière prendra fin.»

Mal en point

Hormis Sacha Fillion, qui souffre d'une blessure au dos, Patrick Gingras, Brian Dubé et Sébastien Bêty sont également incommodés par divers maux au sein de la formation chicoutimienne. Toutefois, seul Fillion devrait rater le match d'aujourd'hui contre les Faucons...

Marc Bouchard a accompli une besogne exceptionnelle lors du match de vendredi dans le rôle de l'«ombre» de Daniel Brière...

Marc Denis retrouve peu à peu le rythme coutumier au hockey junior majeur devant le filet des Saguenéens. Cela ne présage donc rien de bon pour les formations rivales...

Dans le circuit bantam

Les Aiglons coupent en deux la priorité des Robervalois

par Paul-Armand Girard

ROBERVAL (PAG) - Les Aiglons de Lac-Saint-Jean-Est demeurent au plus fort de la course pour la conquête du titre de la saison régulière au sein du circuit de hockey bantam régional. Les Aiglons ont réduit à deux points la priorité des Sabres de Roberval au sommet du classement, en l'emportant 4-3 contre ces derniers, hier.

Jean-François Labonté, Jimmy Tremblay, Marc Villeneuve et Pascal Tremblay ont déjoué à tour de rôle le gardien robervalois Jean Pruneau. Chez les Sabres, Jean-François Boily (2) et Jean-François Racine ont pris en défaut le gardien David Tremblay.

Ailleurs, un doublé de Vincent Trudel au domaine des buts et passes, a aidé les Saguenéens de Chicoutimi à vaincre le National de La Baie 5-2. Pierre-Luc Laprise, Patrice Brassard et Régis Simard ont parachevé le sommaire des Chicoutimiens. Mathieu Gaudreault et Yohan Boudreault ont marqué les buts en faveur du National.

Quant aux Orioles de Jonquière, ils ont disposé des Dynamos de Chicoutimi, secteur Nord, au pointage de 3-1. Mathieu Simard, Eric Asselin et Anthony Jomphe ont assorti d'un but chacun la production des Orioles. Alexandre Desbiens a évité le jeu blanc aux Dynamos.

Dans la Ligue atome, le seul match au programme de la journée de samedi entre les Saguenéens et les Dynamos de Chicoutimi s'est terminé sur un verdict nul de 3-3. Guillaume Potvin (2) et Adam Côté ont réussi les buts chez les Saguenéens, tandis que Yan Ouellet (2) et Sébastien Guimond s'offraient le même scénario chez les Dynamos.

Les Castors, champions

Dans le circuit midget, les Castors de Dolbeau, qui ont été couronnés champions de la saison régulière pour une 3e fois en cinq saisons, ont ajouté deux points additionnels à leur fiche étincelante en doublant hier les Saguenéens de Chicoutimi au pointage de 4-2. Michaël Lavoie, Eric Gauthier, David Lavoie et Cédric Minier ont groupé les buts des Castors. Jean-Philippe Savard a riposté au profit des Saguenéens.

Hormis le titre acquis cette saison, les Castors avaient répété pareil exploit en 1994-95, en 1992-93 et en 1986-87.

Les Castors, qui sont dirigés par l'entraîneur-chef Dan Tremblay, ont d'ailleurs été choisis au titre d'équipe par excellence au mois de janvier.

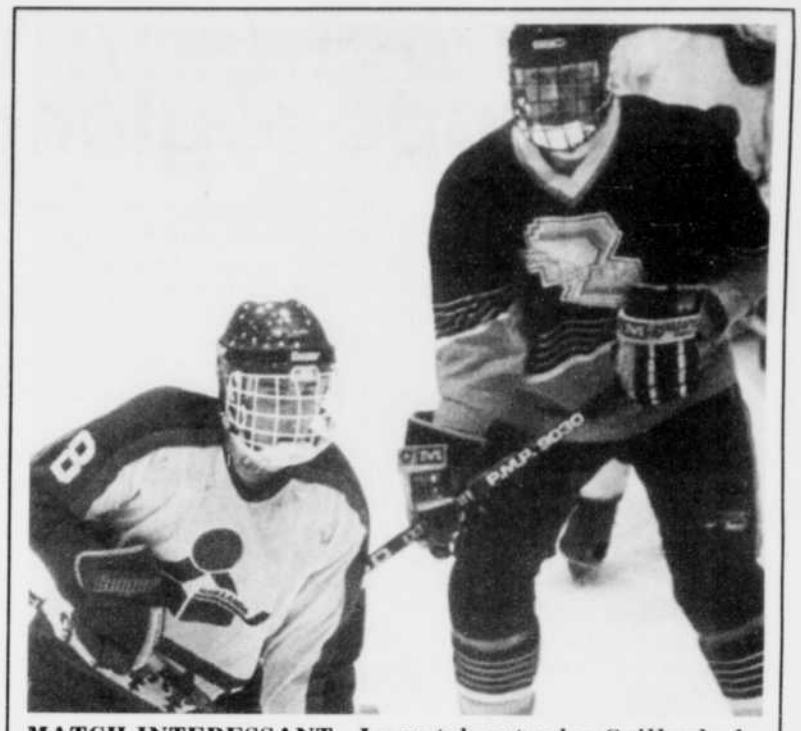
Dans le circuit junior, cet honneur a été octroyé aux Saguenéens de Chicoutimi. Au cours du mois, la formation chicoutimienne a conservé un palmarès de 5 victoires contre deux échecs. Frédéric Mercier assume la responsabilité d'entraîneur-chef chez les Saguenéens.

Marquis en difficultés

Après avoir dominé outrageusement la Ligue junior régional durant une longue période, les Marquis de Jonquière vivent leur premières véritables difficultés en campagne régulière. Les Marquis viennent de coller trois revers d'affilée, 3-2 contre le National de La Baie, 8-7 contre les Saguenéens de Chicoutimi et 3-1 contre le Royal de Métabetchouan.

Conséquemment, les Marquis dont la fiche est constituée de 21 victoires, 3 défaites en temps réglementaire et deux revers en fusillade, ne détiennent plus que six points de priorité au sommet du classement.

Et curieusement, ces six points, les Marquis les ont en banque aux dépens des Saguenéens de Chicoutimi, les visiteurs ce soir au Foyer des loisirs, à 18 h 45. Vendredi, les Marquis rendront la politesse aux Saguenéens.



MATCH INTERESSANT - Le match entre les Gaillards du Cégep de Jonquière et le Collège Laflèche de Trois-Rivières a donné lieu à un spectacle de grande qualité, hier.
(Photo Rocket Lavoie)

Fin de la disette

par Paul-Armand Girard

CHICOUTIMI (PAG) - Les Couguars du Cégep de Chicoutimi ont mis fin à une longue disette, hier, en remportant une victoire de 7-5 aux dépens des Islanders de John-Abbott. Une poussée de quatre buts en période initiale, alliée par la suite à une belle performance du gardien Nicolas Pelletier, ont permis aux Couguars d'enregistrer leur premier gain depuis le 13 décembre.

Vaincus la veille 8-1 par le Collège Laflèche, les joueurs des Couguars ont accueilli dans leur vestiaire le président du conseil d'administration de l'équipe quelques instants avant le match contre John-Abbott. Les mots d'encouragement de Jean Tremblay ont rapporté des dividendes puisque les Couguars ont probablement disputé leur meilleure première période depuis des lustres.

«Les propos exprimés par le président de l'équipe et le rappel d'Eric Bélanger, du National de La Baie, et de Stéphane Gauthier, des Saguenéens de Chicoutimi, ont eu une incidence sur l'issue de la rencontre, a d'ailleurs reconnu Luc Quenneville après ce dénouement heureux en faveur de son équipe. La présence d'Eric (Bélanger) et de Stéphane (Gauthier) nous a notamment permis de mieux équilibrer nos trios.»

Pour ce qui est de la victoire en soi, Luc Quenneville a souligné qu'elle représentait un encouragement pour les joueurs qui ont besogné dur au cours des récentes séances d'entraînement. Du même souffle, l'entraîneur-chef des Couguars a insisté sur le maintien des objectifs d'ici à la fin de la saison régulière afin que l'équipe puisse participer aux séries éliminatoires. Des résultats positifs à l'occasion des deux matchs que son équipe jouera contre les Pistolets du Cégep de Joliette demeurent une priorité.

Steeve Duchesne (2), Eric Bélanger, Manuel Jean, Michaël Marceau, Frédéric Roussel et Stéphane Gauthier ont forgé la production de buts chez les Couguars. La réplique des Islanders, qui ont tenté un redressement en troisième période, a été assumée par Maxime Béland, Dan Nathan, Mike Fleming, Jeff Lagimodière et Randall Binnie. Les Islanders ont dominé 45-25 au chapitre des tirs au but.

Succès des Gaillards

A Jonquière, les Gaillards ont comblé un écart de deux buts en troisième période et obtenu le seul but lors des tirs en fusillade pour finalement l'emporter par la marque de 3-2 contre le Collège Laflèche de Trois-Rivières.

Jean-Claude Duplain a tenu le rôle de héros en déjouant le gardien trifluvien sur le cinquième et dernier tir en fusillade. Pour sa part, Martin Renaud a été inflexible en bloquant les cinq tirs en provenance des joueurs de la formation du Collège Laflèche.

Frédéric Larouche et Carl Anctil ont porté la marque à deux buts partout en troisième période, annihilant ainsi les buts des visiteurs comptés par Martin Lanthier et Yannick Poulin, en première et deuxième périodes, respectivement.

Contrairement à la veille en face des Islanders de John-Abbott, les Gaillards ont privilégié un jeu discipliné au seuil de la perfection contre le Collège Laflèche. Pour l'ensemble de la rencontre, les Jonquiérois ont écopé de deux maigres pénalités mineures.

«Nos joueurs ont soutiré de bonnes leçons par suite de la défaite de vendredi, de noter l'entraîneur chef Martin Gagné à l'issue du match hier après-midi. Nous devions absolument revenir aux habitudes de travail qui nous conviennent le mieux. Cette victoire fut vraiment le fruit d'un effort collectif de la première à la dernière minute de jeu», a-t-il ajouté en terminant.-

Ligue de hockey senior semi-professionnelle

Un groupe régional reluque une concession

CHICOUTIMI (PAG) - L'expansion de Ligue de hockey senior semi-professionnelle du Québec vers le Saguenay, voici un projet qui pourrait devenir réalité d'ici à quelques semaines. Réunis hier pour scruter les obligations inhérentes à une telle démarche, les promoteurs du projet ont convenu d'un plan d'action qui, éventuellement, conduira ou non au dépôt d'une demande de concession.



Selon Jean Leclerc, le porte-parole du groupe des cinq sportifs engagés dans le projet, la lecture du cahier des obligations envoyé par la ligue a permis d'offrir un assez bon éclairage au sujet des coûts engendrés par l'exploitation d'une équipe au sein de la Ligue de hockey senior semi-professionnelle du Québec.

«A la lumière de ce que nous vu dans le cahier des obligations, les coûts ne semblent pas prohibitifs, dit-il, en citant en exemple le salaire de 75 à 100 $ versé à certains joueurs à l'issue de chaque rencontre. Les promoteurs du projet, qui sont très sérieux dans leur démarche, désirent cependant en savoir davantage. Pour le moment, des zones grises demeurent. Et les promoteurs veulent des réponses à leurs interrogations.»

En rappelant que les promoteurs régionaux avaient déjà établi des contacts avec Mario Deguise et que le président de la ligue avait chaleureusement accueilli l'idée d'une expansion de son circuit vers le Saguenay, Jean Leclerc a précisé que le groupe des cinq sportifs effectuerait d'ici à deux semaines une visite chez une des organisations membres de la Ligue senior semi-professionnelle du Québec.

«Le but de cette visite est d'observer attentivement le budget d'exploitation d'une équipe, les dépenses, les revenus anticipés et le mode de fonctionnement d'une organisation, explique-t-il. Les promoteurs estiment qu'une telle visite leur permettra de trouver des réponses à leurs interrogations.»

Ce projet, qui n'a rien de fantoche dans sa substance, est au contraire chèrement caressé par les promoteurs régionaux. A ce sujet, Jean Leclerc fait observer que les cinq sportifs engagés dans la présente démarche ne veulent toutefois pas s'embarquer dans une galère. De là découle leur voeu de connaître de manière détaillée ce que comporte l'exploitation d'une formation dans la Ligue senior semi-professionnelle du Québec.

Puis, il y a le facteur temps à considérer. En advenant que les promoteurs régionaux trouvent satisfaction et que leurs interrogations soient annihilées par suite de la visite projetée, ils devront déposer une demande officielle de concession d'ici à la mi-mars, la date limite à cette fin.

Quant à la municipalité qui accueillera éventuellement pareille concession, tout indique que Jonquière a présentement la faveur des promoteurs.

La Ligue de hockey senior semi-professionnelle regroupe présentement douze formations subdivisées en trois sections.

Les équipes membres sont Pont-Rouge, Thetford-Mines, Rive-Sud, Vanier, Acton Vale, Waterloo, Saint-Lin-des-Laurentides, Windsor, Saint-Gabriel, Haut-Richelieu, Lachute et Sorel.

Dernier droit de la saison chez les Elites

Boudreault prône un style de jeu plus physique

par Paul-Armand Girard

JONQUIERE (PAG) - A cinq matchs de la fin de la saison régulière, les Elites de Jonquière disposent d'un temps limité afin de peaufiner un tant soit peu leur jeu avant le coup d'envoi des séries éliminatoires.

Nonobstant le fléchissement de son équipe au cours des récents matchs, une gifle de 11-0 contre les Riverains du Collège Charles-Lemoyne notamment, Pierre Boudreault maintient à un niveau élevé sa confiance envers ses protégés.

«Le meilleur moyen de sortir d'une situation difficile, peu importe le domaine, c'est d'accroître la somme de travail. C'est exactement à cet exercice que nous avons convié les joueurs depuis lundi dernier», de confier l'entraîneur chef des Elites.

En mettant l'accent sur des séances d'entraînement au cours de lesquelles les contacts physiques furent nombreux, Pierre Boudreault incline à penser que les joueurs seront dorénavant plus énergiques sur la patinoire.

Plus d'énergie

«De la théorie à la pratique, il y a une différence, convient-il. Ce qui importe cependant, c'est d'appliquer à chaque situation particulière les leçons apprises antérieurement. Nous pourrons vérifier les changements ou non d'attitude chez nos joueurs dès aujourd'hui à l'occasion de la visite des Cantonniers de Magog.»

Les Cantonniers, qui présentent une fiche de seize victoires contre vingt-trois échecs, ne devraient pas constituer un gros obstacle pour les Elites aujourd'hui. Logiquement!

Mais par suite de la pauvreté du rendement offensif de l'équipe jonquiéroise lors des matchs disputés en janvier, la visite des Cantonniers ne s'annonce pas de tout repos. Les marqueurs devront donc retrouver leur touche magique. Quant aux défenseurs, une meilleure cohérence dans leur jeu serait fort bienvenue dans le but d'assurer la relance de l'équipe.

Joueurs du mois

Pour illustrer les carences offensives des Elites en janvier, Sébastien Renaud a enlevé le titre de l'attaquant par excellence mensuel avec une fiche de quatre buts et deux mentions d'aides en six rencontres.

Pour ce qui est du joueur défensif par excellence, cet honneur a été octroyé à Francis Pelletier. Au différentiel des buts alloués et comptés, Pelletier a terminé le mois de janvier avec un plus 2 à sa fiche...

Le gardien Dave Verville entreprendra le match devant le filet des Elites contre les Cantonniers...



Sébastien Renaud

Rien à payer avant avril 1997*

SKANDIC WIDE TRACK LC

SUR MOTONEIGES NEUVES ET USAGÉES



TAUX D'INTÉRÊT 8.75%

MOTONEIGES USAGÉES

1995 MACH Z, 3000 km.
1995 GRAND TOURING SE
1995 FORMULA STX - LT
1995 GRAND TOURING 470, 3000 km
1995 FORMULA Z
1994 SCANDIC 503-R, 3200 km
1994 FORMULA STX
1993 MACH I XTC, tout équipée
1992 YAMAHA VENTURE, tout équipée
1991 POLARIS 500 SKS, tout équipée
1991 FORMULA MX - XTC - E
...et plusieurs autres

ski-doo Une motoneige à votre mesure!

*Sujet à approbation de crédit

LE LUNDI 10 FÉVRIER

À surveiller: Promotion Fièvre du Printemps 1998

BOMBARDIER ski-doo DES MOTONEIGES À VOTRE MESURE

La Baie Moto Sports

1142, avenue du Port, La Baie – 544-6530

Lundi - Mardi
8 h à 17 h
Mercredi - Jeudi - Vendredi
8 h à 21 h
Samedi 9 h à 12 h

342412

Loppet Bec-Scie de ski de fond

Yvan Truchon s'incline dans la controverse



rémi-gilles **Tremblay**

LA BAIE (RGT) - L'Almatois Yvan Truchon effectuera sans doute son prochain départ en course avec des oeillères et des bouchons dans les oreilles. Écouter la foule lui a valu de perdre les grands honneurs de la Loppet Bec-Scie, hier, à La Baie, au profit de Gaétan Beaulieu, du mont Sainte-Anne.

Beaulieu, qui prenait son quatrième départ sur la piste baieriveraine, a soufflé la première place par cinq secondes. Après avoir skié pendant 1 h 33 mn 12 s, il a franchi le fil devant Truchon, malencontreusement induit en erreur par un spectateur à quelques dizaine de pieds de l'arrivée.

Règlement oblige, Truchon a dû assumer l'erreur qu'il s'efforcera probablement de corriger dès samedi prochain, sur les pistes du club Perce-Neige de Bégin.

Organisateur de l'événement, Pierre Lavoie, qui avait convenu de ne pas prendre le départ cette année, contrairement à son habitude, paraissait un peu mal à l'aise devant la situation.

«Yvan menait par cinq secondes au moins avant le dernier virage. Là, il devait toutefois tourner à droite, mais un spectateur lui a indiqué le contraire. Dans le feu de l'action, alors que des gens étaient attroupés du mauvais côté, il a cru qu'il devait prendre cette direction. La personne qui lui a indiqué le mauvais chemin n'était pas un officiel. Dans ces conditions, c'est sûr que c'est un peu tannant, mais on s'est finalement rabattu sur le règlement, explique Lavoie, et ce règlement dit qu'un coureur est responsable de son parcours.»

Un peu déçu, Truchon a toutefois promis de prendre sa revanche la semaine prochaine, à Bégin. Le coureur du mont Sainte-Anne devrait y être également. Ça promet.

Parcours très sélectif

Les fondeurs devaient franchir une distance de 30 kilomètres. Initialement, même si les organisateurs avaient soigneusement caché leur projet de parcours, on devait emmener les compétiteurs le long de la Rivière-à-Mars. Le surplus de neige tombée au cours des derniers jours a toutefois rendu la tâche plus difficile que prévu pour la dameuse, une machine coûteuse que les dirigeants du club ne voulaient surtout pas voir au fond de l'eau.

Le parcours était donc constitué de la piste de vingt kilomètres, à laquelle on avait ajouté la boucle du «Pouce», que les participants devaient franchir deux fois.



LOPPET - Gaétan Beaulieu, du Mont Sainte-Anne, vainqueur de l'épreuve chez les hommes, Katherine Hastings, la meneuse chez les dames, et Yvan Truchon, d'Alma, deuxième au fil par suite d'une erreur, ont pu profiter d'excellentes conditions de ski.

(Photo Sylvain Dufour)

«L'an dernier, pour donner un exemple, j'avais remporté l'épreuve en un temps d'un peu plus de 1 h 17 mn. Cette année, le meilleur skieur a mis au moins quinze minutes de plus. Mais ce n'était pas le même parcours, tient à préciser Lavoie. Nous l'avions rendu beaucoup plus sélectif. Le Pouce, par exemple, les fondeurs préfèrent l'éviter, quand ils ont le choix, parce qu'on y trouve une montrée très abrupte. Hier, on les a obligé à faire la boucle deux fois.

Autres résultats

Un groupe de 49 fondeurs prenaient part à l'événement disputé sur «une très belle piste», selon son principal organisateur.

Aux troisième et quatrième rangs, au classement toutes catégories, on retrouvait deux fondeurs du club hôte, Sylvain Thibeault (1 h 33 mn 33 s) -aussi meneur chez les 30-39 ans- et Dominic Truchon (1 h 34 mn 55 s) -le meilleur chez les 20-29 ans.

Chez les dames, la plus rapide a été une compétitrice du club Skibec, Katherine Hastings, de Saint-Ferréol-des-Neiges. Inscrite dans le groupe des dames de 30 ans et moins, elle a franchi la distance de trente kilomètres en un temps de 1 h 42 mn, suivie par la Jonquiéroise Lise Demers, arrivée après 2 h 05 mn 10 s d'efforts.

Enfin, Bernard Carré, du club Skibec, a raflé les honneurs chez les skieurs de 50 ans et plus, après avoir franchi la distance de 30 kilomètres en 1 h 40 mn 48 s, suivi par Lucien Fortin (1 h 44 mn 11 s) et Giovanni Otis (1 h 45 mn 49 s), du Bec-Scie.

Championnat provincial de curling féminin

Chantal Osborne triomphe difficilement



pierre **Tellice**

JONQUIERE (PF)- Deux pouces, peut-être trois tout au plus. Certains diront même que c'est par l'épaisseur d'un essuie-tout Scott, mais qu'importe. Chantale Osborne, du club Buckingham, représentera le Québec au championnat canadien de curling féminin, prévu du 22 février au 2 mars, à Vancouver.

La porte-couleurs de l'Outaouais a mérité ce droit, hier, en triomphant difficilement, 7-6, du rink de Québec-Mauricie, dirigé par Janique Berthelot, en grande finale du championnat provincial «les Coeurs de Scott» de curling féminin, au club Kénogami de Jonquière.

En fait, la toute dernière pierre, délivrée par Chantal Osborne, pour un placement, semblait ne jamais vouloir s'arrêter à temps et tous les spectateurs retenaient un peu leur souffle en suivant sa trajectoire.

«Une fois que cette fameuse pierre s'est arrêtée, je ne savais pas si j'avais gagné ou perdu, tellement mes joueuses ont mis du temps à réagir. C'est vous dire comment c'était serré», racontait la nouvelle championne québécoise, d'entrée de jeu.



AU CHAMPIONNAT CANADIEN- Chantal Osborne, France Charette, Joelle Sabourin et Sylvie Daniel ont remporté hier le championnat provincial de curling féminin au club Kénogami de Jonquière.

(Photo Rocket Lavoie)

Osborne en sera à sa première présence au championnat canadien en tant que capitaine d'équipe. En 1992, 93 et 94, elle avait représenté aussi le Québec, mais c'est Agnès Charette qui dirigeait alors l'équipe.

Hier, en grande finale, Chantal Osborne avait d'autant plus de pression sur les épaules, qu'elle ne voulait pas revivre le «cauchemar» de l'an dernier, alors qu'elle s'était inclinée en grande finale provinciale, devant une autre équipe de la Mauricie, celle dirigée par Stéphanie Marchand.

«Nous avions effectivement la chance de nous reprendre et il ne fallait pas la rater. Ce match serré que nous venons de livrer, et j'oserais dire toutes les rencontres, autant en quarts de finale qu'en demi-finale, ont prouvé que le curling féminin devient de plus en plus compétitif au Québec et c'est très bien», dira encore Osborne.

Puis cette dernière a rendu hommage à son opposante d'hier.

«Nous affrontions une jeune équipe et nous pensions bien qu'elle deviendrait plus nerveuse à mesure qu'on approchait du dernier bout. Ce ne fut pas le cas toutefois puisqu'après que nous ayons pris l'avance 6-3, au huitième bout, elles sont revenues avec trois points au 9e pour transférer la pression sur mon équipe. Je leur dis bravo», devait conclure Osborne, en se promettant bien de livrer une belle lutte au championnat canadien.

France Charette, Joelle Sabourin et Sylvie Daniel complètent le quatuor champion.

Janique Berthelot a pour sa part mis un peu de temps avant de causer avec la presse, la déception étant énorme.

«C'est la force de notre équipe de nous battre jusqu'au bout, et c'est ce que nous avons fait aujourd'hui. Et je suis très fière de mes joueuses», dira d'abord la jeune Berthelot.

Puis dans le même souffle elle ajoutait ceci: «Nous avons connu certains matchs difficiles, cette semaine, mais en aucun temps nous n'avons baissé les bras. La preuve c'est qu'aujourd'hui nous avons comblé un retard de trois points au neuvième bout et nous nous sommes battues jusqu'à la fin du dixième bout. Vous nous reverrez dans les prochaines années», dira Janique Berthelot, en contenant mal ses émotions.

Jouant en compagnie de Dominique Cadorette, Valérie Leclerc et Annie Cadorette, Janique Berthelot avait mérité le droit de jouer en finale en triomphant, hier matin, de la formation de Montréal Centre, du skip Cheryl Morgan, 7-4.

SEARS

Déjouez la TPS

SUR UN VASTE CHOIX DE MEUBLES, GROS ÉLECTROMÉNAGERS*, TÉLÉVISEURS À GRAND ÉCRAN** ET CHAÎNES STÉRÉO

Sears déduira de votre achat un montant équivalent à la TPS. L'offre ne s'applique pas aux frais d'installation, de paiement différé, de livraison, de contrat d'entretien, aux achats par catalogue ni aux articles soldés des centres de liquidation. Offre en vigueur jusqu'au dimanche 9 février 1997.
*Sauf les modèles Kenmore Édition Spéciale. **Les téléviseurs à grand écran sont des téléviseurs de 30" et plus.

Achetez vos gros électroménagers maintenant et faites-les livrer plus tard... même en juillet 1997!

OFFRE EN VIGUEUR JUSQU'AU DIMANCHE 9 FÉVRIER 1997

dans la limite des stocks disponibles. Le choix peut varier selon les magasins.

Copyright 1997. Sears Canada Inc.

SEARS
Attendez-vous à plus